



فاضل الربيعي

المراثي الضائعة

مساهمة جديدة في تصحيح تاريخ فلسطين

الكتاب: المراشي الشائعة مساهمة جديدة في تسحيح تاريخ فلسطين المُزلَف: فاضل الربيعي

جداول للنشر والتوزيع

الحُمْرا ـ شارع الكويت ـ بناية البركة ـ الطابق الأول مانف: 00961 1 746638 ـ فاكم ـ : 00961 1 746638

> ص.ب: 13_5558 شوران_بيروت_لبنان e-mail: info@jadawel.net www.iadawel.net

> > الطبعة الأولى شباط/فيراير 2012 ISBN 978-614-418-085-3

جميع الحقوق محفوظة © جداول للنشر والنوزيع

لا يجوز نسخ أو استعمال أي جزء من الكتاب في أي شكل من الأشكال أو بالمة وسيلة من الوسائل سواء التصويرية أم الإلكترونية أم الميكانيكية، بما في ذلك النسخ الفوتوغرافي والتسجيل على أشرطة أو سواها وحفظ المعلومات واسترجاهها دون إذن خطي من الناشر.

طبع في لبنان

Copyright © Jadawel S.A.R.L.
Hamra Str. - Al-Baraka Bldg.
P.O.Box: 5558-13 Shouran
Beirut - Lebanon
First Published 2012 Beirut

تصميم الغلاف: على شمس الدين

المحتوبات

									•	•	•	•	•	•	•				•		٠	•					•		•			٠		-	-	•	^	91	Ļ	50		۳	1	-
																																										يد		
	23	3																																							2	يد	÷	نه
	23	3										•									ě.	يد	u	7	ال		يا	4		وا	4.	را	2	ý	1	,		ĮĮ,	غر	II,	,	مر		di
	43	3																																			,	J,	, 5	li		سا	2.0	ال
	43	3									,																				?	J	,	¥	1		5	عث		11	3	A	ċ	ya
4	61	7																																				ي	ile	ii		بيا	26	J1
4	67	7																																		r		¥	1	ي	,	J	وا	أة
1	1	1																																			4		ئال	11		با	2.0	di
1	1	1														 																6	Ji	į,	١	9		نیا	i,	×		,	i	لغ
1	33	3																																				č	را	31		با	zi	ij
1	3.	3																						٠	نيز		,	-	ğ		31	-		,	6	u		U	ر	30	0	à,	,	ph
1	49	9															ď	y		ò	I	وا		i	ż	ند	J	1	ě,			ı	3	٥	١.	a	•	JI	4	فح	6	فيإ	نز	>
1:	5	7						,																													J	في	فز		_	ن		٥
1	6	5																													ر	,	ja	j		ي	,		٠	1	ċ	2	تا	31
1	69	9																																		4		ود	4			Ü	ن	î

187	 القبائل في قصيدة حزقيل وكتب الأنساب العربية	أنساب
201	 بيلة كالب في نصوص التوراة	حول ق
219	 المُضَريين واليمنيين	صراع
227	 الخرائط	ملحق ا
231	ومراجع	مصادر

مدخل إلى الكتاب

مدخل إلى الكتاب

ما انتهى إليكم ممًّا قالت العرب إلا أقله، ولو جاءكم وافرًا لجاءكم علم وشعر كثير أبو عمرو بن العلاء الخصائص لابن جني، طبعة مصر: 1913

تمهيد: 1

في مسند أحمد⁽¹⁾ (ومسند الكوفيين⁽²⁾) أن عمر بن الخطاب ــ رضي اللّه عنه⁽³⁾ــ جاء ذات يوم إلى الرسول ﷺ قائلًا :

- (1) الإمام أحمد بن حنيل: مؤسسة قرطية تعطيق: شعيب الأرناوط هادل مرشد، وآخرون،
 بإشراف د عبد الله بن عبد المحسن التركي الناشر: مؤسسة الرسالة الطبعة الأولى،
 1214 هـ 2001 م القاهرة.
- (2) مسئد احمد أو مسئد الكوفيين 17613/ وإنظر كللك: مسئد الكوفيين من كتاب المسئد للإعام أحمد بن حيل/موسى شاهين لاشين، مروان محمد مصطفى شاهين الظاهرة ـ جامعة الأبرء كلة أصول اللدين-1982.
- (1) بين حبر السفلامي، الإصابة في معرفة السبابة: 2-140 وروى احمد من طبق جابر المجابين مشتصين من حبد الله بن ثابت الأصداري قال: جاء حمر بن المشاب إلى رسول الله في قفال: بن رسول الله أين مراح في من بني فيارة تجاب إلى جارح المؤتفة تهاب برجاحت المشابة المؤتفة المؤتفقة المؤتفة ال

يا رسول الله، إني مروث باخ لي من بني قُريَظة فكتب لي جوامع من التوراة، ألا أعرضها عليك؟ فتنير وجه رسول الله. فقال عمر: رضينا بالله ربًا وبالإسلام دينًا وبمحمد رسولًا.

وفي رواية موازية لاين خلمون (10) . أقل أصبة من سائر الروايات الأخرى، نظرًا تصنيعاً أمرًا يعد بالله في أن الني يختل روية من النورية الد عمر صفى الله المنطبة أخذي بدقول اين خلمون (رأى الني يخلق في بد عمر صفى الله عنه ورقة من التوراة، فقضب، حى نين الشعب في رجهه، ثم قال: ألم أتكم بها يطبعاً نقيدًا والله لو كان موسى عماً ما وسعه إلا ابتاهي). يثل هما النوع من المرويات، ومن سأتمة موسقة برجعه الإجمال في كتب الموزخين الكلاميكين والفقها، المسلمين، أن نظرة المسلمين في الإسلام المبكر للتوراة، ولما يسمى اللغة الديرية كللك، التست يقدر جيد من المعرقة الضمومية، وإن السان الموقة عربية قدينة، وأن التوراة كابان منهي، التصويف ويأن السان الموقة التوراة كللك، التسبة وهذه الشرة الخالية المسلمية، وإن السان الموقة المنافقة اللهة المنافقة الثانية الثانية الثانية المواقة

الشمي من جار را لا يبتدا تراما الذي مات الى جاء الله في هر جداللًا من ثابت ين مناه إلى بالم يكن من حراس مرود بن طوير من مواه بن بن مهدة بن الحادث بن المها بن مالك بن طرف بن صواب الله جاء من مقاله بن الأصبي كل المالك بن الأولى يكن أبا الربي رون المنه بن في حيا باستانه من المناف بن حراب المناف من جاء بن المناف بن على جاء بن المناف بن الم

لكتاب المقدس ولما يُدعى العبرية اليوم، نتاج فهم خلاق للراسب الثقافي التاريخي المستمر والمتواصل في الجزيرة العربية، مهبط وحي الأديان السماوية الثلاثة الكدى.

ولذلك، لم يعد مسلمو الإسلام الميكر أهى حرج في استخدام التراة كسمد لاسلهام موقف تشريع ماء كما تطل على اللا والقدة الرجم (أ)، فقد تشريعًا يهوديًّا يعش مل رجم الزاني والزانية، أن أحيار اليهود اعتفاذا حرك تشريعًا يهوديًّا يعش أمل رجم الزاني والزانية، أن أحيار اليهود اعتفاذا حرك التصامى - وهذا أمر ستكرك في برأيا - وإن النهي قلب مهم أن يشروا كل مان سلام (الذي تحرّل للتو من اليهودية إلى الإسلام بمعادما بنه إلى أن أحد الأحيار كان يعلى يكف يمه أية الرجم، فقريه على يعم وحف تافلار من التصوص المؤديد على عدت عن تعريف التوراة. وهذا أمر يعني أما طوال المروات والأحيار أن المتصود من التحريف تقدم من المؤديد إذ ما المتصود من التحريف؟ وطل يعني أنه طول المروات والأحيار والأعيار والوعيقات الميزانية، أم أن تعريف ياته طاول المرويات والأعيار والأعيار والموعيقات الميزانية، أم أن تعريف ياته طاول المرويات والأعيار والأعيار والوعيقات الميزانية، أم أن تعريف ياته طاول المرويات والأعيار والموعيقات الميزانية، أم أن تعريف ياته طاول المرويات والأعيار والموعيقات الميزانية، أم أن تعريف ياته طاول المرويات والأعيار والموعيقات المياة .

⁽i) الرقي الاف عن 2.6. 2.40 (40 القرائد) إذا تختفي من عاب اللازي أنه المنظم المؤلفة عليه المائلية وقاة منظم التجارة عليه المائلية وقد منظم التجارة عليه المائلية المنظم المنظ

داخل إمال محدد يخص تأويل الشريعات الدينية إن واقعة الزنا مده، مشتوعة سيوس القرآن الكريم") التر تعاولها، تؤكد بسكل لا يقبل الشك، أن العرب قبل ومد تعرف بموان الموان من من من من من الموان من ومان بن تبدر وفي منا المستدد يروي بطلب بعاف المسلك في طباح المسلك" أن صود السلك بن موان، وجد حجرة نتشت في جران المسلك بن موان، فإذا المان المندر في المان المندر في المان المندر في المان المناذر في المان المناذر في المان المناذر في المان طباعًا، فالقائد يكل أحد صور.

المراق الضائعة

كما يلكو الرواة، أن لصدقة السامري من الكتب شرح الثوراة، فضلًا عن كتب في الطب حنها كتاب النفس، وتعالق في الطب تكر فيها الأمراض عام 278 معرفة، كتاباً في ضرح النوزة ألاً، وهذا يؤكد أن اعتمام العرب والسلمين يجربة، كتاباً في ضرح النوزة ألاً، وهذا يؤكد أن اعتمام العرب والسلمين بالتوراة طرح طرح في لا لا يقال عن جملة هذا الأخبار، يقيم أن انطباعاً تاريخاً، وكتب المعبة استانية، فهو كرجل يهودي مان اعتصاد من علا الأحيار، ومن عالى العربية، نهو كرجل يهودي مان اعتصاد الإسلام، وكان يقو العربية بمكن له أن يقدم الألال قرية على نوغ

⁽¹⁾ الطبيع، محمد برجرير بن يقد بن تقدير بن الله با الطبية : الأرابية المبطئة : الإرابية المبلغة : الأرابية المبلغة بن منافع بن سالح من معلى بن إلى خلصة من بن مبلغة نوازة للأولان المبلغة ما يعان منافع بن سالح من معلى بن إلى خلصة من بن منافع المبلغة الأولان المبلغة نافع المبلغة المبلغة المبلغة المبلغة بن المبلغة المبلغة المبلغة بن المبلغة المبلغة المبلغة المبلغة المبلغة بن المبلغة المبلغة

 ⁽²⁾ ابن الأزرق: بدائع السلك في طبائع الملك 1/ 280.
 (3) ابن أبي أصبيعة: هيون الأنباء في طبقات الأطباء (471 . 479 .

التحريف. لكننا لا نعثر، مع ذلك فيما نقل عنه من روايات وأحاديث على أي شيء يدل على مثل هذه المعرفة بمصادر وحدود وطبيعة هذا التحريف. والمثير للاهتمام أن وهب بن منبه هو الذي أثار مسألة تحريف التوراة بقوله : هذه التوراة التي بأيديهم غلط منهم، وتحريف وخطأ في التعريب؛ فإن نقل الكلام من لغة إلى لغة لا يتيسر لكل أحد، ولا سيما ممن لا يكاد يعرف كلام العرب جيدًا، ولا يحيط علمًا بفهم كتابه، فلهذا وقع في تعريبهم لها خطأ كثير لفظًا ومعنى(1). بيد أن مقاصد وهب من هذه الإشارة، تكاد تحصر مسألة التحريف في حدود مشكلة أعمّ، تخص تعريب النص الأصلى، وأنه وقع في مسائل تخص تأويل التشريعات، وبالتالي، لا يعني التحريف أن النص تمّ تبديله، وإنما جرى التلاعب في تفسيره. وهذا أمر تؤكده جملة وقائع من بينها مسألة الرجم. ويتضح من روايات أخرى، أن ابن كثير كان يقرأ التوراة ويرى ما فيها من تحريف، وقد نبه إلى ذلك في مواضع من كتبه _ وخصوصًا السيرة النبوية _ في معرض سجاله حول هبوط أدم وإغواء الأفعى لحواء، وكذلك قصة قابيل، فيقول: (والذي رأيته في الكتاب الذي بأيدي أهل الكتاب الذي يزعمون أنه التوراة: أن الله عز وجل، أنظره ـ أي آدم ـ وأنه سكن في أرض نور في شرق عدن) .أما ابن خلدون⁽²⁾ فله رأي ثمين يتصل بمسألة ترجمة التوراة، فهو يرى أن اليهود كانوا بدوًا مثل العرب وأن (أهل التوراة الذين بين العرب، يومئذ بادية مثلهم، ولا يعرفون من ذلك إلا ما تعرفه العامة من أهل الكتاب، ومعظمهم من حمير الذين أخذوا بدين اليهودية. فلما أسلموا بقوا على ما كان عندهم، مما لا تعلق له بالأحكام الشرعية التي يحتاطون لها، مثل أخبار بدء الخليقة وما يرجع إلى الحدثان والملاحم وأمثال ذلك. وهؤلاء مثل كعب الأحبار⁽³⁾ ووهب بن

⁽¹⁾ الطبري، جامع البيان في تأويل القرآن: 8/ 76 مادة رقم 8797 .

⁽²⁾ ابن خلدون - المقدمة 1/ 252-254.

⁽³⁾ مختصر ناريخ دستش 1/ 367 قال العباس _ رضي الله عنه _ لكعب: ما منعك أن تسلم على عهد التبي ﷺ وأبي يحر حتى أسلمت الآن على عهد عمر _ رضي الله عنه _ فقال كعب: إن أبي كتب لي كتابًا من الدوراة، ووقعه إلي، وقال: اعمل بهذا، وختم على سائر _

ضبه وعبد الله بن سلام وأشالهم، فاستلأت التفاسير من المنقولات عندهم في أمثال هذه الأغراض، أخبارًا موقوفة عليهم، وليست مما يرجع إلى الأحكام فيتحرى في الصحة التي يجب بها العمل).

ويلاحظ بن علمون أن المضرين السلمين تساهلوا جال تزايد نشاط من ما المراور المهم المستويد بهذه المعلوثات وأصبات كما قائد من أهما أنهم بند صبيعه ومظلمت أفتارهم، لما كانزا هيا من المقامات في اللعن أنهم بند صبيعه ومظلمت أفتارهم، لما كانزا هيا من المقامات في اللعن وبدأة أو محمد بن عطية من المتأخرين بالمغرب (قلمنحس تلك التقاسير كلها، ومباء أبو محمد بن عطية من المتأخرين بالمغرب (قلمنحس تلك التقاسير كلها، وتعرف عا هو أثرب إلى الصحة صبا، وضح قالت في كاب متناول بن أهل المغرب والاقلمت من النعمي ويعم من المنافية في تلك المؤلمية على تلك المؤلمية على عليه المؤلمية على المؤلمية على المؤلمية على عليه المؤلمية على المؤلمية على المؤلمية المؤلمة المؤلمية ا

لكن قلك، ومن الناحية الفطية لم يتحقق، واستمر فهم العامة هو السائد حتى في أوساط الدولقين والأكاديسي وبا للأسف. إن رأي اين وهب⁽¹⁾ يخصوص ترجمة الدوراة إلى الدورية في الجدائمية، له أميز عنه في وسائد رجل بهجري من أصول فارسية ختل الإسلام في وقت مبكر، وكان عالمًا بأسرار

كتبه وأخذ على بحق الواقد على وقد ألا أنفس الخاجية شقا كان الأن ورأب الإنسام بفقور أما أن الرائم المنافق المنا

⁽¹⁾ إن حجر العمقلاني: تبصير الستبه يتحرير المشتبه 1/9- باب مشبه النبية من حرف الألف الأبادي، يتقلبم الموحقة وواد يثلث الراء، نسبته إلى أيناء القرب اللين تزلوا البعد مدتر جنودهم كالري مع نسيف بن في يزان إلى قبلك الحبشة فطرورا العبشة من البدرا فنصير: وهب بن تتج.

اللهجة العبرية ويقول دون تحرج، إنه ومسلمين آخرين، كانوا ينشرون التوراة ويقرأونها في المسجد، ويقارنون بينها وبين نصوص القرآن. أما نص ابن خلدون، فهو يحتفظ بأهمية من نوع خاص بما أنه نص نقدي غير مألوف في كتابات المسلمين المشارقة. يرتني آبن خلدون في تحليله لمشكلة ترجمة النص التوراتي أن جوهرها يكمن في غيَّاب معارف حقيقية بالنص، وأن الذين اشتغلوا في هلًّا الميدان، كانوا يفتقدون إلى الأدوات المنهجية الصحيحة(أ)، وأبرزها طرق وأشكال التعامل مع اللسانيات (ويسمى ذلك قلمًا وخطًّا فمنها الخط الحميري، ويسمى المسند، وهو كتابة حمير وأهل اليمن الأقدمين، وهو يخالف كتابة العرب المتأخرين من مضر، كما يخالف لغتهم. وإن كان الكل عربيًّا. إلا أن ملكة هؤلاء في اللسان والعبارة غير ملكة أولئك. ولكل منهما قوانين كلية مستقراة من عبارتهم غُير قوانين الآخرين. وربما يغلط في ذلك من لا يعرف ملكات العبارة. ومنها الخط السرياني، وهو كتابة النبط والكلدانيين. وربما يزعم بعض أهل الجهل أنه الخط الطبيعي لقدمه، فإنهم كانوا أقدم الأمم، وهذا وهم ومذهب عامي. لأن الأفعال الاختيارية كلها ليس شيء منها بالطبع، وإنما هو يستمر بالقدم والمران حتى يصير ملكة راسخة، فيظنها المشاهد طبيعية كما هو رأي كثير من البلداء في اللغة العربية، فيقولون: العرب كانت تعرب بالطبع وتنطق بالطبع، وهذا وهم. ومنها الخط العيراني الذي هو كتابة بني عابر بن شالح من بني إسرائيل وغيرهم. ومنها الخط اللطيني- اللاتيني- خط اللطينيين من الروم، ولهم أيضًا لسان مختص بهم. ولكل أمة من الأمم اصطلاح في الكتاب يعزي إليها ويختص بها. مثل الترك والفرنج والهنود وغيرهم. وإنما وقعت العناية بالأقلام الثلاثة الأولى. أما السرياني فلقدمه كما ذكرنا، وأما العربي والعبري فلتنزل القرآن والتوراة بهما بلسانهماً. وكان هذان الخطان ببانًا لمتلوهما، فوقعت العناية بمنظومهما أولًا، وانبسطت قوانين لاطراد العبارة في تلك اللغة على أسلوبها لتفهم الشرائع التكليفية من ذلك الكلام الرباني. وأما اللطيني فكان الروم، وهم أهل ذلك اللسان، لما أخذوا بدين النصرانية، وهو كله من التوراة، وترجموا التوراة وكتب

⁽¹⁾ ابن خلدون _ المقدمة 1/ 242.

المراق الشائمة

الأنبياء الإسرائيليين إلى لفته، ليقتصوا منها الأحكام على أسهل الطرق. وصارت عنائيجيه بالمنتهم وكتابتهم أكد من سواها، وأما الغطوط الأخرى للم تقر بها عناية، وإذها عي لكل أمة بحسب إصطلاحها. ثم إن الناس حصورا مقاصد التأليف التي ينهن اعتمادها وإلغاء ما مواها، فعدوها سيمة).

ما يشر امتماما عند تحقيل هذا المنتطق الطويل ولكن الثمين، بدأن طبيعة معارف الدوب والمسلمين بالزونات أو روايات الإصابين تبدو مناقضة، فإذا ما المناف مشوقة منا به نفس بالمناف مشوقة من المناف بشوقة من المناف بشوقة من المناف بشوقة من المناف بشوقة منافرات المناف بشوقة من المناف بقي أحفاء المناف، في والمناف بقي أحفاء المناف، وذلك متعارفة المناف المناف بقي من طبقة في أحفاء المناف، وذلك متعارفة المناف المناف المناف بقي من طبقة المناف المناف

لعل هذا الاضطراب، أو ما يتدى أمامنا بهذا التوصيف، كان جوءًا من مشكلة قليمة تتجاوز سجال ابن خلدون هند قراءة العامة للتوراه، وي بدأت مع عصر الإسكندر المفدوني 050ق.م، إذ يزعم أبو القاء⁷⁰، (أن خليفة يظليموس التقى أحرار اليهود اللين اختلفوا حول نسخة التوراق، فأكرمهم

ابن خلدون 1/ 124 المقدمة.

 ⁽²⁾ في التوراة المعتمدة هناك سفران فقط، هما سفر العلوك الأول، وسفر العلوك الثاني.
 (3) ليس في النسخة المعتمدة سفر يهذا الاسم.

 ⁽⁴⁾ هو المعروف بسفر المكابين . لكننا لا نجده منسوبًا لابن كريون.

⁽⁵⁾ استير.(6) لا بوجاد سف بعذا الاسم.

الا يوجد سفر بهذا الاسم.

أبو القداء، مختصر ثاريخ البشر، 1-19-20.

مدخل إلى الكتاب

وأحسن قراهم، وصيرهم سنًّا وثلاثين فرقة، وخالف بين أسباطهم، وأمرهم فترجموا له ستًّا وثلاثين نسخة بالتوراة، وقابل بطليموس بعضها ببعض، فوجدها مستوية لم تختلف اختلافًا يعتد به، وفرق بطليموس النسخ المذكورة في بلاده، وبعد فراغهم من الترجمة أكثر لهم الصلات، - و- جهزهم إلى بلدهم. وسأله المذكورُون في نسخة من تلك النسخ، فأسعفهم بنسخة، فأخذها المذكورون، وعادوا بها إلى بني إسرائيل ببيت المقدس، فنسخة التوراة المنقولة لبطليموس حينتذ أصحّ نسخ التوراة وأثبتها. وملك بعده بطليموس الثاني واسمه فيلوذفوس ومعناه محب أخيه، وملك ثمانيًا وثلاثين سنة، وهو الذي نُقلت له التوراة من العبرانية إلى اليونانية). ويعلل أبو الفداء سبب هذا الاختلاف بدخول جماعات غير عربية في اليهودية، فأمة اليهود برأيه (أعمّ من بني إسرائيل، لأن كثيرًا من أجناس العرب والروم والفرس وغيرهم صاروا يهودًا، ولم يكونوا من بني إسرائيل، وإنما بنو إسرائيل هم الأصل في هذه الملة، وغيرهم دخيل فيها. فَلْنَلْكَ قَدْ يَقَالَ لَكُلَّ يُهُودِي إِسْرَائِيلِي)⁽¹⁾. وهذا فهم صحيح ودقيق للغاية، إذ ليس كل يهودي هو بالضرورة من بني إسرائيل، لأن هؤلاء قبيلة والانتماء إلى دينهم لا يعني انتسابًا للقبيلة، وبالطبع فليس كل مسلم هو من قريش، وليس كل قرشي مسلم، لأن الإسلام دين وقريش قبيلة. إن هذا التمبيز هام للغاية، وينزع من بين أيدي يهود الغرب، الحجج الواهية والمزاعم الباطلة والقائلة، إن لهم حقًّا تاريخيًّا في فلسطين ما داموا يهودًا. في سباق هذا السجال؛ فإن كون هؤلاء من أتباع اليهودية وهي دين عربي قديم، لا يعطيهم حق انتساب الدم لقبيلة بني إسرائيل. لقد ميز القرآن بدقة مذهلة بين بني إسرائيل ويهود. وقد سعى القدماء إلى تعليل اسم يهود بالاستناد إلى اللغة العربية والقرآن. أما اسم اليهود فقد قال الشهرستاني في الملل والنحل: هاد الرجل أي رجع وتاب، وإنما لزمهم هذا الاسم لقول موسى عليه السلام: ﴿إِنَّا هُدَنَّا إِلَيْكَ﴾ (٢) أي رجعنا وتضرعنا. وقال البيروتي في الآثار الباقية: (ليس ذلك بشيء، وإنما سمّي هؤلاء باليهود نسبة

مختصر أخبار البشر 1-56.

⁽²⁾ سورة الأعراف، الآية: 156.

إلى يهوذا أحد الأسباط، فإن الملك استقر في ذريته، وأبدلت الذال المعجمة دالًا مهملة، كما يوجد مثل ذلك في كلام العرب، وكتابهم التوراة، وقد اشتملت على أسفار، فذكر في السفر الأول مبتدأ الخلق، ثم ذكر الأحكام والحدود والأحوال والقصص والمواعظ والأذكار في مفر، وأنزل على موسى عليه السلام الألواح أيضًا، وهي شبه مختصر ما في التوراة). ومن كلام ابن ظَفَر في كتاب خير البشر بخير البشر: (فلبس في التوراة ذكر القيامة ولا الدار الأخرة، ولا فيها ذكر بعث ولا جنة ولا نار، وكل جزاء فيها إنما هو معجل في الدنبا، فيجزون على الطاعة بالنصر على الأعداء وطول العمر وسعة الرزق ونحو ذلك. ويجزون على الكفر والمعصية بالموت ومنع القطر والحميات والجرب، وأن ينزل عليهم بدل المطر الغبار والظلمة ونحو ذلك، ولبس فيها ذم الدنيا ولا الزهد فيها، ولا وظيفة صلوات معلومة بل الأمر بالبطالة والقصف واللهو. ومما تضمنته التوراة أن يهوذا بن يعقوب في زمان نبوته، زني بامرأة ابنه، وأعطاها عمامته وخاتمه، رهنًا على جدي هو أجرة الزنا، وهو لا يعرفها، فأمسكت رهنه عندها، وأرسل إليها بالجدي فلم تأخذه وظهر حملها، وأخبر يهوذا بذلك فأمر بها أنَّ تحرق، فأنفذت إليه بالرهن، فعرف يهوذا أنه هو الذي زني بها فتركها وقال: هي أصدق. ومما تضمنته أيضًا، أن روبيل بن يعقوب وطئ سرية أبيه، وعرف بذلك أبوه، ومما تضمنته أيضًا أن أولاد يعقوب من أمتيه كانوا يزنون مع نساء أبيهم، وجاء يوسف وعرف أباه بخبر إخوته القبيح)(1). هذه المعرفة العمومية (العامة - من عامة الناس بالمعنى الحصري) لم تكن باستمرار بمنجَى عن الشطط والتلاعب اللغوي الفج، أو المبالغة في تصوير التوراة وكأنها الكتاب الذي ورد فيه كل شي، (2)، وعلى سبيل المثال،

16

مختصر تاريخ الشر 1/85.
 ابن منظون : مختصر تاريخ د

⁽²⁾ أبن نظر: خفص بإنزة معلى (160 أسع كب الأجار بجار ينتد يت الطبيعة: من يقدم الحير لا يسمع جزاراته لا يجبلك العرف يهين الله والشام قال كحب: والذي تلحي يعد إن لكوب في الطبيعة الطبيعة التي جرى فها استخدام الوزراة كحي كان، يدم جالالة استناقية على مردة شعولية المنافي والحافد، ومقا عن الراحة (كان المنافع الكرة حين العراق تحيية الوزاء).

مدخل إلى الكتاب

يزهم إبن المديم 10: (أن اسم قسين كان أولاً صوباً فسيت بعد ذلك
قسين، وصوبا بالمبراتية في إن اسمها في النورانة كذلك، ويقال فيها قسون
قسين، وصوبا بالمبراتية في إن اسمها في النورانة كذلك، ويقال فيها قسون
من طلك، ويقال بقول بلد أنها في راحها أن المبرات القسين هي صوبا التوراتية،
اللغرية، في أصبا اللغة المرورة تصلح حالم المبراة أن المبراة الم

⁽¹⁾ ابن العديم: بغية الطلب في تاريخ حلب 1/ 12، 22.

⁽²⁾ وهذا صحيح نقد أسر نبوخذ نصر ملك بهوذا بهوقيم ولكنه ثم يقتل الفرعون المعمري، بل قتل ملكا قبليًّا من مضر- مصريم كما بينا بالتفصيل في كتابنا: فلسطين المتخيلة. (3) وقد تبه إلى هذا اللجانب من المسألة د. محمد السعيد جمال الذين، الشبهات العزهومة

سول الدوان الكريم، الطرح من الرحاح (Likeliyi/www.al-lam.com الملكات السابع المربة الم

18 المراث الشائمة

في نطاق استخدام الكتب الدينية، فقد استهوى التعرف إلى النوراة، الاستعانة بائسخاص كانوا يواصلون الحفاظ على بقاياها كالهجة محلية، خصوصًا مع تواتر الأخبار عن عثور المسلمين خلال الفترحات على نقوش بالسريانية .

وممّا يؤكد ذلك، أن بعض المسلمين ممن لم يكونوا .. في أصولهم اللبنية _ يهودًا أو نصاري، كانوا يتكلمون هذه اللهجة بوصفها لهجة عربية جنوبية (يمنية). ويروى في هذا النطاق، أن بعض المسلمين في معركة خيبر، لجأوا إلى حيلة ذكية لأحتلال الحصن، إذ تسلقوا السلالم في غفلة من السكان، فيما كانوا يخططون لاعتقال الزعيم القبلي أبي رافع اليهودي، ولذا، وأثناء ارتقاء السلالم المؤدية إلى منزله داخل الحصن، قدَّموا عليهم عبد الله بن عتيك ليكلمه لأنه، كما قيل لهم، كان يتكلم (بلسان يهود) أي باللهجة التي نعرفها الآن باسم العبرية، فاستفتح ـ أي طلب فتح الباب ... وحين فُتح له الباب صاح في الدار مُخاطبًا: (جثتُ أبا رافع بهدية) فقالت له امرأة أبي رافع (ذاكم صاحبكم فادخلوا عليه) فدخل عليه ابن عتيك وكلمه. هكذا، وبكل بساطة، يمكن لنا أن نفهم على أيِّ وجه ٍ يتعيِّن ُ علينا أن ننظر َ إلى هذه اللهجة. ومن غير شك؛ فإن هذه الرواية تدعم بقوة ما نذهب إليه عن معرفة الكثير من المسلمين لهذه اللهجة بوصفها لهجة عربية قديمة منقرضة. وإليكم ما يؤيد هذا الرأي في الرواية التالية: فعندما ثار الجدل بين المسلمين الأوائل حول الرجم (رجم الزَّانية) لجأ العديد منهم إلى استخدام بعض الآيات الواردة في التوراة، وذلك في إطار تبادل الحجج والبراهين الدينية، لأن القرآن الكريم في بدايات نزوله، لم يذكر شيئًا عن (الرجم). لكنه صرّح تاليًا بجلد الزاني والزانية مثة جلدة. ويبدو من جملة روايات موثّقة، أن الرسول ﷺ عمل في وقترِ ما، وأثناء نزول القرآن، بأحكام الرجم طبقًا لما ورد في التوراة، وذلك لفترة قصيرة قبل نزول آية الجلد. وممّا يدعم هذا الافتراض بقوة، الواقعة الخاصة بجلد رجل

كاف في الدلالة على إثبات تفاهة حجج من توسع من المستشرقين في باب الاشتقاق من اللغات السامية.

وامرأة من اليهود، وهي رواية ترد في الكثير من الموارد القديمة⁽¹⁾ إذ يُروى، أن جماعة من اليهود اختصمت، فجاءت إلى الرسول ﷺ:

فقال أحدهم، إن رجلًا يهوديًا وامرأة يهودية زنيا.فما حكمهما؟ نقال رسول الله ﷺ فما تجدون في التوراة في شأن الرجم؟ قالوا: (نفضحهم ويجلدون) فقال عبد الله بن سلام⁽²⁾: كذبتم، إن فيها الرجم. فأمروا بالتوراة فنشروها، فوضع أحدهم يده على آية الرجم، فقرأ ما قبلها وما بعدها. فقال له عبد الله بن سلام: ارفع يدك، فرفع يده فإذا فيها آية الرجم. فقالوا: صدق يا محمد، إن فيها آية الرجم، فأمر بهما رسول الله فرجما(3).

(2) صاحب كتاب اطبقات الشعراء، وكان يهوديًا فأسلم.

⁽¹⁾ زاد المعاد 3/ 207، عيون الأثر، 1/ 278: (وفي بعض طرق هذا الحديث أن حبرًا منهم جلس يتلو التوراة بين يدى رسولُ اللَّه ﷺ فوضع يدُّه على آية الرجم فضرب عبداللَّه بن سلام يده وقال: هذه آية الرجم أبي أن يتلوها عليك. (حتى أتى بيت المدراس ففال لهم أخرجوا إلىَّ علماءكم فأخرجوا له عبدالله بن صوريا فخلا به يناشده هل تعلم أن الله حكم فيمن زني بعد إحصانه بالرجم في الترراة ؟ قال: اللُّهم نعم أما واللَّه يا أبا النَّاسم إنهم ليعرفون أنك نبيّ مرسل ولكنهم يحسدونك. قال: فخرج رسول اللَّه ١١١٪ فأمر بهما فرجما عند باب مسجده ثم جمعد ابن صوريا بعد ذلك نبوة رسول الله يُؤلِّ فأنزل اللَّه ﴿ كَالِيُّهُ الرَّسُولُ لَا يَتُونِكَ الَّذِيكَ يُسْرِعُونَ فِي الكُفْرِ مِنَ الَّذِينَ قَالُوا مَاسًا بِالْوَبِهِدُ وَلَدُ تُؤْمِنُ فَارْتُهُمْ الأبِسَة [المائدة: 41]. كذلك ابن كثير، السيرة النبوية 4/ 478 (فجلس عمر على المنبر فلما سكت المؤذن قام فأثنى على اللَّه بما هو أهله ثم قال: أما بعد، أيها الناس فإني قائل مقالة وقد قدر لى أن أقولها، لا أدرى لعلها بين بدى أجلى، فمن وعاها وعقلها فليحدث بها حيث انتهت به راحلته، ومن لم يعها فلا أحل له أن يكذب على. إن الله بعث محمدًا بالحق وأنزل علمه الكتاب، فكان فيما أنزل عليه آية الرجم فقرأناها ووعيناها وعقلناها، ورجم رسول اللَّه ﷺ ورجمتا بعده، فأخشى إن طال بالناس زمان أن يقول قائل: لا نجد أية الرجم ق. كتاب الله. فيضلوا يترك فريضة قد أنزلها الله عز وجل، فالرجم في كتاب الله حق على من زني إذا أحصن من الرجال والنساء إذا قامت البينة أو كان الحيل أو الاعتراف.

مَانُواكُ الْمَاثِدَةِ: 44.

20 المراقي الضائعة

وكل هذا يعني، أن ما يُعمى العربية (10 - تعبير مجازي استخدم لتوصيف لهجة من العرب المجتلسة البيين) وأن معارف العرب مع الهجة من العرب المجتلسة البيين) وأن معارف العرب مع الإسلام عنها، لم تكن معرقة معدودة عما كان بأشرة بل طل المكمى، فقد كان الاسلام، ويكلمون بها مع أقرائهم. ولذلك، موفو شدو إلى التصوي الورائية بلغنها الأصاف، بعث عن جواب المتوال المتعلق بالشعر الحاصفية على المتعلق بالشعرة المجتلسة المواقعة الموات الا لا كان لكن المتواقعة على المتعلق بالمتعلق المتعلق بعد المتعلق بالمتعلق المتعلق بالمتعلق بالمتعلق المتعلق بالمتعلق المتعلق بالمتعلق المتعلق المتعلق

جنوب وجنوب غرب وشمال الجزيرة العربية، وإن بعض الشعراء من الذين دانوا بهذا الدين، كتبوا ودؤنوا أشعارهم بلهجة سمَّاها العرب (لسان يهود) أي أنهم نسبوا اللهجة إلى الدين وليس إلى عرق آخر غير عربي، لأن يهود اليمن والجزيرة كانوا قبائل عربية(1). ومن هؤلاء الشاعر الأسطوري الذي يُدعى في الموارد العربية التراثية السموأل⁽²⁾ الذي أنكر نفطويه والآمدي وجود ديوان شعرى باسمه. لقد لعب انتصار اللغة الأرامية _ الإرمية حسب الرسم القرآني للاسم- وسيادتها على معظم اللهجات المحلية الأخرى نحو 800 ق.م، دورًا حاسمًا في تلاشي أي أثر للهجات العروبية القديمة، فقد حلت لغة حديثة ومتطورة أكثر سلاسة وامدنية، قياسًا بالأكدية الكلاسيكية شديدة البداوة، المعقدة والخشنة والتي تمتاز بحروفها الكثيرة. ثم مع انتشارها في عموم المنطقة، أطلق العرب آنثذ ِ وعلى كل لسان أو لهجة أو لغة استخدمتها القبائل في تسجيل تاريخها وأشعارها وطقوسها الدينية، اسم االسريانية، بما في ذلك لسَّان يهود نفسه، وهم يقصدون الإرمية، علمًا أن تاريخ ظهور الخط الإرمي مقارب لظهور الخط الحميري اليمني. وفي سبيل هذا الهدف، فسوف أقدم ترجمة جديدة من النص العبري لقصيدة الشاعر ـ النبي اليهودي عاموس (عموص) مع تحقيق وتحليل جديدين لها،كما سأقدم ترجمة جديدة لما يعرف ب(مرثبة مدينة صور) المنسوبة إلى الشاعر- النبي - حزقيال (حزقيل - حزق -

لل باليون من البرائي أم أنا حاصي الله من الدارك البرقي الالت من 350 ورق الرق الدارك البرقي الالت ورق الرق من 350 ورق البرائي البيان أن الانتهام والله البيان أن الانتهام والله البيان أن الانتهام المنافل أن البيان البيان أن البيان ا

⁽¹⁾ مثل قضاعة وحمير وسواها.

 ⁽²⁾ السعوال بن عادياء وهو صعوئيل النبي- الشاعر في التوراة.

المراق الضائعة

يل). إن الفرض من هذا العمل، يسبّ في الانتجاء ذات الذي بأراسك:
تصحيح تاريخ فلسطين، يرصف المفتاح الذهبي الصحيح تاريخ المنطقة،
والمرهمة على أمّا كتا ضحية قوض باريخية، تلاحب فيها المستشرفون بالناسية
ويراتب العمور والسيخلات. هذا أهمية هذا الذي من العمل، وهو يمكن له أن
يصحح تاريخ فلسطين والعرب؟ إن الناريخ كما دارتاى ماركي ذات يوم، هو أبو
يصحح تال الطوية من ما أمة عطيفة في الناريخ، إلا واحتامت تاريخًا منتظمة
والتي يرى فيها الأقواء أنه يمكن أن تلقى عاجرة الناريخ، إلا ما الضيفة المترتفة
والتي يرى فيها الأقواء أنه يمكن أن تلقى عاجرة الناريخ يقبل من المنطقة
بالأمم التي لا تقوى، أو ليست مستمدة لومي قائباء أن إن يعبر من هو مي،
باريخها إلى يكون هذا الناريخ، والطريق إلى التقليم والازيماد، شرط
يحب أن نجعل من تصحح تاريخ فلسطين عملاً في مصلف المهام الكبرى، لأن
تصحيح ما الدين هو الذي يوسس وهي جديد بالهويات والألكار والتعالة

23

تمهید 2

الشعر والقرآن والأنثروبولوجيا الجديدة

ليس صحيحًا ما يقال في بعض المؤلفات على استحياء أحيانًا وفي أحيان أخرى بقدر من الامتعاض، أن الأنثروبولوجيا علم أوروبي (غربي) النشأة والأصل، استعاره العرب المعاصرون في إطار محاكاة الغربُ ويشكلُ أخص، محاكاة منجزاته وكشوفاته وفتوحاته في ألعلوم الاجتماعية، وبالتالي؛ ۚ فإن هذا العلم المُستعار منهجًا وأدوات قد لا يكون نافعًا لمجتمعاتنا، ما دام صادرًا عن . ثقافة قوية، هيمنت ودرست الثقافات الضعيفة في العالم، ولأغراض ذات طبيعة استشراقية- استعمارية وظيفتها النهائية فرض نمط من الهيمنة الثقافية . الصحيح تاريخيًّا ومنهجيًّا، أن الأنثروبولوجيا علم عربي، وضع أسسه الأولى في العصو العباسي، إمام الأنثربولوجيا العربية الأصمعي، حين طاف في مضارب القبائل يجمع غريب الكلام، حتى قيل إنه لم يترك شاردة وواردة عن حياتها وأشعارها وأنماط عيشها وسلوكها، إلَّا وأشار أو لمح إليه أو قام بتدويته وتسجيله، وإلى الدرجة التي بات فيها أمرًا مألوفًا اليوم، أنْ نقرأ في مؤلَّفات المؤرخين والأدباء والفقهاء واللغويين، القدماء والجدد، إشارات لا حصر لها عن المصدر الأهم والأكثر نزاهة وثقة بين العلماء: الأصمعي، وما من مصدر تال على عصر الأصمعي إلا وإشار إليه عرضًا أو بالتفصيل. وهذا ما لاحظه كثيرون(1). (وهذه الإفادة الرحبة من المادة الشعرية في سبيل الإحاطة بلغة القرآن مَهَّدَت الطريق

 ⁽¹⁾ أ. د . أحمد حسن فرحات: معاجم مفردات الفرآن موازنات ومشرحات. http://www.al-islam.com

المراق الضائعة

24

لكثير من اللغويين للقيام برحلات علمية إلى البوادي لالتقاطها من أفواه الأعراب ولولا هذا النشاط المبذول في جمع الشعر والعناية به لخدمة القرآن لاندثر الشعر الجاهلي). إن الأنثروبولوجياً العربية الجديدة التي ندعو إلى إعلان قيامها، وتأسيسها والشروع في وضع خططها الدراسية، يجب أن تقوم على ثلاثة مرتكزات كبرى هي: قواميس اللغة، والشعر الجاهلي، والمرويات الإخبارية. وليس من الممكن في ضوء هذا التصور، التعرف إلى عالم العرب القديم بشكل منهجي، ومنظم، وعمل دراسي دؤوب، دون إعادة بناء فكرتنا عن قيمة وأهمية هذا الخزان اللغوي والشعري والإخباري الجبار الذي تركه لنا القدماء، ففي هذا الخزان العظيم، بمرتكزاته الثلاثة، ثمة معارف لم نتمكن بعد من فهمها بعمق كافي، وثقافة قوية لم يتسنَّ لنا بعدُ التعرّف على طبيعة قوتها وسحرها الخفي، وطاقتها المتفرّدة على الاستمرار بقوة زخم مدهشة .وفي إطار التأسيس لمدرسة أنثروبولوجية عربية جديدة، وفي سياق بناء أسسها ومنهجها في البحث، سنقوم في هذه المساهمة الجديدة بإثارة نقاش مختلف ومغاير للنقاش الذي أثاره طه حسين في مؤلفه الشهير (الشعر الجاهلي) يتصل هذه المرة، بطرح نظرية جريثة وجديدة حول الشعر الجاهلي الضائع والذي لم يصلنا منه إلا القليل، مبتدئين بطرح السؤال التالي: لماذا ضاع الشعرُ الجاهليُّ وكيف؟ وهل ضاع إلى الأبد حقًّا، أم أننا لم نتمكن بعد من اشتردادهِ بسبب جهلنا بأسرار اللُّهجات العروبيَّة القديمة التي كُتبَ بها؟ وأننا، إذا ما تعلّمنا هذه الأبجدية وفتشنا في النقوش والسجلات القديمة، قد نعر، ومن ثمَّ قد نتمكن من استعادة هذا التراث الضخم؟ أم أن هذا العمل لا طائل من وراثه، لأن السجل الثقافي القديم برمته، كتِبُ أصلًا بلهجاتٍ عربية منقرضةٍ، يستحيل علينا تعلم أبجديتها أو الحصول بوساطتها على النصوص التي دوّن فيها الشعراء أشعارهم؟ أم تراهُ ضاع بضياعها ونسيانها؟ لكن، كيف يمكن لنا أن نسترد المراثي العظيمة الضائعة التي لم تصلنا إلا في شكل صور شعرية مبعثرة، وبقايا قصائد لا يعرف قائلها؟ مثل هذه الأسئلة تبدو ضرورية وملحّة اليوم، وذلك مع تجدد النقاش حول الشعر الجاهلتي، وأهميته كسجل ثقافي للعرب، يتضمّنُ فضلًا عن وصفِ حياتهم وأنماط عيشهم، الكثيرَ ممًّا نجهل عن تاريخ ظهورهم في المسرح التاريخي.

25

وثمة في هذا السياق، رأي خاطئ لطالما تكرّر على أسماعنا طوال العقود الماضيةُ، مفادهُ أن ظهور العرب في المسرح التاريخي لا يرقى إلى بضعة قرون سابقة على الإسلام، وأنَّ ما يسمى الشعر الجاهلي، هو تراث لا وجود له في الأصل، أو «اختراع» ثقافي قام به بعض الرواة المسلمين في الاسلام المبكر؟ والحق، أن مثل هذا الرأي- وهو شائع إلى حدٌّ ما في الكثير من المؤلفات التاريخية السائدة- يتجاهل حقيقة أنَّ الَّعرب في طفولتهم البعيدة، وقبل تبلوّر شخصيتهم التاريخية كقبائل، كانوا في قلب صراع عالمي محتدم في المنطقة، وهم شكلوا خلال حقب وفتراتٍ مختلفة، قوة مرهوبة الجانب في قلب منظومة من القوى المتصارعة، ريما بفضل هجراتهم وغزواتهم وحروبهم. ولأتهم كذلك، فمن البديهي أن يكون لهم، مثلهم مثل الجماعات الأخرى، حياة ثقافية خاصة يلعب فيها الشعر دورًا محوريًّا، سواء في الطقوس الدينية (الوثنية) والحياة اليومية، أم في تسجيل الوقائع والأحداث الَّتي عاشوا في خضمّها. إنَّ اسم العرب من هذا المنظور، يتردد في التوراة بالصيغة ذاتها، كجماعة بشرية قوية . كما أن السجلات البابلية _ الأشورية تذكر اسمهم وأسماء ملكاتهم في الجزيرة العربية وبادية الفرات حيث انتشرت ممالك صغيرة وقبائل قوية منذ نحو 2300 ق.م. وهذا ما تؤكده بدقة السجلات السومرية ـ الأكدية، وخصوصًا نقوش نارام سين الأكدي. لقد كانت القبائل العربية في طفولتها، أو ما يسمى عادة في كتب الإخباريين العرب الكلاسيكيين العرب العاربة البائدة، أي التي كفتَ عن الوجود في المسرح التاريخي، ومثلها مثل كل الجماعات القديمة، تمتلك نظامًا ثقافيًّا خاصًا بها، هو مزيج من التقاليد الاجتماعية والدينية واللغوية (اللهجات المحلية المحكيّة والطعام والزواج واللباس والسرد الأدبي للحكايات والأساطير والشعر). ولذلك، فمن المنطقي، أن يسجل شعراء وفرسان القبائل في الجزيرة العربية، وبلهجاتهم الخاصة التي عُرف بعضها بلسان حمير ولسان مُضر، التاريخ الاجتماعي والثقافي في هذه الرقعة الجغرافية الفريدة، وأنَّ يصوّروا البطولات والمعاركُ والأحداث الجسام والمآسي؛ بل وأن يسردوا شعريًّا، قصص الحب والمواعظ الدينية والأساطير بوصفها التاريخ الحقيقي. ومن المنطقي أيضًا، أن تندثر هذه اللهجات وتضيع مع زوال الجماعات التي كانت تتكلم بهاً، تمامًا كما

المراق الضائمة

26

هو الحال مع العبوية التي اختفت من الوجود قرونًا طويلة، حتى أعاد يهود ألمانيا بعثها من جَديد في العصر الحديث، ولفقوا لها حركات إعرابية مأخوذة في الأصل من العربية. ولذلك، وبتلاشى اللهجات المحلية، وزوال الجماعات البشرية التي كانت تستخدمها، يكون قد تلاشى سجل شعري وثقافي ضخم، هو ذاته الذي عناء أبو عمرو بن العلاء بقوله: (إن ما وصلكم ليس سوى القليل منه، ولو جاءكم وافرًا لجاءكم منه علم كثير). وهذا العلم الكثير الذي لم يصلنا، هو الذي دوَّنه الشعراء والرواة في سجل شعري اختفى إلى الأبد. وعندما أثار طه حسين في كتابه االشعر الجاهلي، مستندًا _ حرفيًا _ إلى نظرية المستشرق الفرنسي مارجليوت، الشكوك في صحة نسبة هذا الشعر، ومتسائلًا عمّا إذا كان من تلفيق واختلاق رواة وشعراء وإخباريين مسلمين عاشوا في عصورٍ متأخرة، وأن هؤلاء قاموا بروايته دون تحسّب، افوضعوا، وااختلقوا، قصائد لا وجود لها، ثم زعموا أنها من «عيون الشعر الجاهلي»؛ فإن نقاشًا ساخنًا ثار يومِثْدُ ولم يهدأ حتى اللحظة، وانصبُ في أحيان كثيرة على فكرةٍ زائفة تقول، إنَّ الشعر الجاهليّ تراث غير حقيقي وإنَّ من العبث البحث عن أصولهِ وجذوره فِي اللَّهجات العروبية القديمة. ومنذئذِ أيضًا، أصبحت دراسة الشعر الجاهلي برمتها تحت تأثير أفكار ونظريات المستشرقين الغربيّين وبعض تلامذتهم من العرب، خاضعة كليًّا، لهواجسَ وأسئلة محرجة من هذا النوع، وهي بدَّت في مراتٍ كثيرة وكأنها بلا جواب. ونظرًا لغلبة ما يُعرف ابالنحل؛ واالوضع؛ في الشعر الجاهلي، وهذه ظاهرة لا يمكن نكرانها كما يشهد بذلك تاريخ الآدب العربي في العصر العباسي الأول، فقد انصرفت أنظار الباحثين والكتَّاب عن رؤية ما هو أبعد من حدود هذه الظاهرة الثقافية النادرة في الثقافات الأخرى، وأبعد من مجرد وجود شعر عربيي قديم مشكوك في صحّة نسبته. ولذا، فقد كان من النادر أن نجد في ثقافتنا العربيّة المعاصرة، كتَّابًّا وياحثين مستعدين للتأمل وإمعان الفكر في حقيقة، أن قبائل العرب القديمة كتبت تاريخها وشعرها بلهجات منقرضةٍ وميتةٍ، أو أن العصر حكم عليها بالموت، وأن الشعر الجاهلي الذي لم يصلنا، إنما كُتب بهذه اللهجات، وإن علينا ـ من أجل استرداده ـ العودة إلى دراسة منهجية للهجات العرب، أو ما بات يُصطلح عليه اليوم باللهجات العروبية القديمة، مثل الأرامية والأكدية 27 عيد

والعبرية وسواها. ولأن مثل هذه الأسئلة وسواها كثير، يمكن أن تُفهم، أو هي فُهمت أصلًا على أنها إنكار تام لوجود تراثٍ شعريٌ بهذه الضخامة، فقد بدت كل محاولة لاسترداد تراث العرب الضائع، وكأنها ضرب من ضروب العبث وإضاعة للوقت والجهد. لقد كان العرب القدماء وقبل تبلور شخصيتهم التاريخية، قبائل مشتّة تتكلم لهجات عدّة، بحسب البيئات التي توزعت فيها. وهنا يجب أن نكرر القول: إن من البديهي أن يقوم العرب حتى قبل تبلور شخصيتهم التاريخية، بتسجيل وتدوين أشعارهم ورواياتهم وقصصهم وحكاياتهم وأخبار حروبهم ومعاركهم بهذه اللهجات، لا أن يكتفوا برواية هذا التاريخ شفاهًا. ولعلِّ منشأً الاختلافات البيّنة في أشكال تصويت العديد من الكلمات العربية اليوم، مثلًا اختلاف قراءة القرآنُ، والتباين ـ في أحبان كثيرة ـ في طرائق نطق الكلمات ـ فهو يقرأ على أساس القراءات السبع ـ يعود من هذا المنظور إلى وجود تباين أعمّ، ناجم في الأصل عن وجود بيئات جغرافية متنوعة شكلّت نظام التصويت (الفونوتيك) الخاص بالقبائل الكبرى في الحجاز والبادية والساحل الطويل للبحر الأحمر. وذلك ما يُلخّصهُ بدقة قول الرسول الكريم ﷺ: إن هذا القرآن أنزلَ على سبعة حروف فأقرأوا ما تيسّر منه. وإذا ما استخدمنا هذا الحديث الشريف في سياق الاستدلال على الطريقة التي كانت فيها قبائل العرب، تدوَّن فيها لهجاتها." أو كيفيَّة نطقها للكثير من الكلمات، فسوف نكتشف المعنى الحقيقي لأطروحة وجود شعر جاهلي ضائع كتب بلهجات منقرضة. والأمر المؤكد، أنَّ مَّن بين ساثر هذه اللهجات القديمة المنقرضة، لم يبق على قيد الحياة سوى واحدة، هي ما يُدعى االعبرية؛. وبالطبع بعد أن أحيا يهود ألمانيا في العصر الحديث أبجديتها. ويبدو من روايات موثقةً في تاريخ الإسلام المُبكر، أن العرب في صدر الإسلام كانوا لا يزالون يتعاملون مع هذه اللهجة، بنوع من المعرفة العمومية، غير المنهجية (أو اليوميّة) إذ اقتصر العارفون بأسرارها على عدد محدود من بقايا كهّان اليهود وأحبارهم في الجزيرة العربية واليمن. ومع ذلك فقد كانت لهجة محكيَّة في مناطق بعينها، تعرفها القبائل غير المتهوِّدة. إن إعادة بناء الرواية التاريخية من أجلُّ تصحيح تاريخ فلسطين، يتطلب بدرجة أكبر ممّا نتوقع، عناية خاصة بالشعر الجاهلي بوصفه الخزّان الثقافي العظيم لأمة، لسانية تركت كل تراثها ـ تقريبًا ـ

28 المراثي الضائعة

مثناولاً على الألسن ودون تدوين مهيمي، وهو شعر تمع أهدي. في هذا السياق من مثنا الشياق السلفات المثلثات المثالثة في المسافدة في من الدينة على المثلثات المثالثة في مرودة فقطعات مبدئو وفيضلوية السيافة أو مدونة بيورة فير صحيحة. ولم يستانا إلى مرودة فيلمات مراجع المتافزيون السلمون عن اعتمام الولي في يشعر أو فيضا التي صحفها الإخباريون السلمون عن اعتمام الياس المثلث المواجعة المواجعة المتافزيون المسلمون عن اعتمام المثلث المثلث المثلث المثلث المثلث المثلث من المثلث ال

⁽²⁾ بن حبر السخاري: المصدر السابق 17/ هدود رؤان الشؤيق، زائد الآوي بالآولان وثانا وزرات والإنها يتفاعل نعيم ني القرار بين بها، وقع الطالبي عن القائدة قد بن رؤا لين يشتر إستادة عن إلى طالب من لوزود وفي حقل وارية التي الموارد وفي قال ليك وفي لوزود: وفيها الما الله الذي يكونون ، وقال ني يهيدرا أي بالمرار في المنتفر والشاشع، نا اليش يم " الم تقاليم على ومن بالتابي الشاهم الما اللها .

29 غيد

بْن يَزَار بْن مَعْد بْن عَدْنَان، كَانَ فِي إِيل لِمُضَرَّ فَقَصَّرَ، فَضَرَيَهُ مُضَر عَلَى يَده فَأَوْجَعَهُ، فَقَالَ: يَا يَدَاهُ يَا يَدَاهُ، وَكَانَ خَسَن الطَّنوْت فَأَسْرَعَت الْإِبِل لَنَّا سَبِعَتْهُ فِي السَّيْرِ، فَكَانَ ذَٰلِكَ مَبْدًا الْحُدَاء، وَيَلْتُجِقَ بِالْحُدَاءِ هُنَا الْحَجِيجَ ٱلْمُشْتَمِلِ عَلَى النُّشَوُّقُ إِلَى الْحَجَّ بِذِكْرِ الْكَعْبَةِ وَغَيْرِهَا مِنَ الْمَشَاهِد، وَنَظِيرُهُ مَا يُحَرُّضُ أَهْل الْجِهَادُ عَلَى الْقِتَالَ، ۚ وَمِنْهُ غِنَاء الْمَرَّأَة لِتَسْكِينِ الْوَلَد فِي الْمَهْد). إن أسطورة ولادة الشعر العربي من رحم حداء الإبل، تعيد وُضعه في إطار تطوره التاريخي كغناء ديني، ولكن هذه المرة بإعادة ربطه بالإسلام (حين كان أجداد النبي ﷺ يسيرون في الصحراء) . ويبدو أن هذه الولادة الأسطورية للشعر كما تخيلها المسلمون، هدفت إلى تمهيد السبيل أمام المحاولات المبكرة، لتصحيح النظرة إلى الشعر والشعراء، بعدما تبدى أمام المسلمين أن هذه النظرة قد تترك أثرًا سلبيًّا. ومع ذلك، من المحتمل أن الهذف المباشر كان الكشف عن هذا الجانب من عمل المفسرين والمؤرخين في الإسلام المبكر، لتصحيح نظرات بعص المسلمين إلى الشعر الجاهلي بشكل خاص، خصوصًا بعد نزولٌ سورة الشعراء (وقَوْله تَعَالَى ﴿ وَاللَّهُ مَرَّاهُ يَلُّهُمُهُمُ ٱلْمَائِدَةِ ﴾ أَلَوْ رَزَّ أَنْهُمْ فِي كُلِّي وَارْ يَهِيمُونَا ﴾. ولذلك _ وفي سياق هِذَا العمل التصحيحي ـ قَالَ الْمُقَسِّرُونَ فِي هَٰذِهِ الْأَيَّةِ: الْمُرَاد بِالشُّعَرَاءِ شُعَرَاء الْمُشْرِكِينَ، يَتَّبِعهُمْ غُوَّاة النَّاسِ وَمَرَدَة الشَّيَأْطِينِ وَعُصَاة الْجِنَّ وَيَرُّوُونَ شِعْرِهمْ؟ لِأَنَّ أَلْفَادِي لَا يَتُّبِعِ إِلَّا غَاوِيًا مِثْلُه، وَسَمَّى الثَّفْلَبِيِّ مِنْهُمْ عَبْد اللَّه بْن الزَّبْغَرَى وَهُيْبَرَة بْنُ أَبِي وَهُبْ وَمُسَافِعُ وَعَمْرُو بْنِ أَبِي أُمَيَّة بْنُ أَبِي الصَّلْت، وَقِيلَ: نَزَلَتْ فِي شَاعِرَيْن تَهَاجَيَا فَكَانَ مَعَ كُلِّ وَاحِد مِنْهُمَا جَمَاعَة وَلَهُم الْغُوَاة السُّفَهَاء، وَأَلْحَرَجُ الْبُخَارِيِّ فِي الْأَدَبِ الْمُفْرَدِ وَأَبُو دَاوُدَ مِنْ طَرِيق يَزِيدِ النُّمْوِيِّ عَنْ عِكْرِمَة عَن إبْن عَبَّاسَ فِي قُوْلِهُ تَعَالَى: ﴿ وَالشُّعَرَاهُ يَنَّهِمُهُمُ ٱلْفَاأُونَ _ إِلَى قَوْلَهُ .. مَا لَا يَتَمَلُّونَ ﴾ قَالُ فَنُسِخَ مِنْ ذَٰلِكَ وَاسْتَلْنَى فَقَالَ: ﴿إِلَّا الَّذِينَ مَاتَوًا ﴾ إِلَى آخِر السُّورَة، وَأَخْرَجَ إِبْن أَبِي شَيْنَة - مِنْ طَرِيق مُرْسَلَة - قَالَ: لَمَّا نَزَلْتُ ﴿ وَالثَّمَرُاتُ يَلَّهُمُهُمُ ٱلْمَادُنَ ﴾ جَاء عَبْد اللَّه بْن رَوَاحَةً وَخُسَّان بْن ثَابِت وَكَعْب بْن مَالِك وَهُمْ يَبْكُونَ فَقَالُوا: يَا رَسُول اللَّه أَنْزَلَ اللَّه هَذِهِ الْآيَة وَهُوَ يَعْلَمُ أَنَّا شُعَرَاء؟ فَقَالَ إِقْرَءُوا مَا بَعْدَهَا ﴿إِلَّا الَّذِينَ مَامَوُا وَعَيِلُوا الشَوْخَتِ﴾ أَنْتُمُ ﴿وَانْصَدُّوا مِنْ بَدِّدٍ مَا طَلِشُوا﴾ أَنْتُمْ).

بيد أن تصحيح النظرات الخاطئة للشعر الجاهلي، كان يتبدى في بعض

30 المرال الشائعة

صوره، كما لو كان محاولة لتقسيم الشعر تقسيمًا تعسفيًّا، وأنه كان في بعض الحالات موظفًا لأغراض البرهنة على أن المقصود بالمباح من الشعر (الشعر الديني). وهذا ما يمكن فهمه من رأي ابن حجر: (وَٱلَّذِي يَتَحَصَّل مِنْ كَلَام الْمُلْمَاء فِي حَدَّ الشَّمْرِ الْجَائِزِ ٱللَّهُ إِذَا لَمْ يَكُثُرُ مِنْهُ فِي الْمَسْجِد، وَخَلَا عَنْ هَجُو، وَعَنِ الْإِغْرَاقِ فِي الْمَدْحِ وَالْكَذِبُ الْمَحْضِ، وَالتَّغَرُّلُ بِمُعَيِّنِ لَا يَجِلَ. ولشرح فكرَته هَذه يستدلُ ابن حَجر برأي ابن عبد البر: وَقَدْ نَقُلَ إِبُّن عَبْد الْبَرِّ الْإِجْمَاع عَلَى (جَوَارَه إِذَا كَانَ كَذَلِكَ، وَقَالَ: مَا أَنْشِدَ بِحَضْرَةِ النَّبِيِّ ﷺ أَو ٱسْتَشْقَدُهُ وَلَمْ يْتَكِرُهُ) . ويضيف ابن حجر معلقًا (قُلْت: وَقَدْ جَمَعَ إِبَّن شَيِّد النَّاس شَيْخ شُيُوخنَا مُجَلَّدًا فِي أَسْمَاء مَنْ نُقِلَ عَنْهُ مِنَ الصَّحَابَة شِيء مِنْ شِعْر مُتَعَلِّق بِالنَّبِيِّ ﷺ خَاصَّة، وَقَدْ ذَكَرَ فِي الْبَابِ خَمْسَة أَحَادِيث دَالَّة عَلَى الْجَوَاز، وَيَعْضُهَا مُفْقَصُل لِمَا يُكْرَه مِنَّا لَا يُكْرَه، وَتَرْجَمَ فِي الْأَدَبِ الْمُفْرَد، مَا يُكْرَه مِنَ الشَّغْر وَأُورَدَ فِيه حَدِيثُ عَائِشَة مَرْفُوعًا - إِنَّ أَغْظُم النَّاس فِرْيَة الشَّاعِر يَهْجُو الْقَبِيلَة بِأَسْرِهَا -). في هذا الإطار ارتأى الأحوذي⁽¹⁾ أن النقاش حول هذا الجانبُ، ارْتبطُّ بنقاش موازرٍ حول حديث للنبي ﷺ يوضح حدود ومغزى العلاقة بين الشعر والقرآن، ومخاَّوف المسلمين من أن يشغلهم الشعر عن الكتاب. قال النبي ﷺ: لَأَنْ يُمْتَلِئَ جَوْفُ أَخَدِكُمْ قَيْحًا خَيْرٌ مِنْ أَنْ يُمْتَلِئَ شِعْرًا. و(ظَاهِرُهُ الْمُمُومُ فِي كُلُّ شِعْرٍ، لَكِنَّهُ مَخْصُوصٌ بِمَا لَمْ يَكُنْ مَدْحًا خَفًا كَمَدْحِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَا إِشْتَمَلَ عَلَىَّ الذُّكُر وَالزُّهْدِ وَسَايَرِ الْمُوَّاعِظِ مِمَّا لَا إِفْرَاطَ فِيهِ. وَيُؤَيِّدُهُ حَدِيثُ عَمْرو بْن الشَّرِيدِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: رَوفُت رَسُولَ اللَّهِ ﷺ يَوْمًا فَقَالَ: هَلْ مَعَك مِنْ شِغْرَ أُمَّيَّةً ابْنِ آبِي الصَّلَتِ شَيْءً؟ قُلْت نَمَمْ، قَال اهِيهِ، فَالْشَدْته بَيْنًا فَقَالَ: هِيوً، ثُمُّ الشَّدْته بَيْنًا فَقَال: هِيهِ. حَتَّى الشَّدْتِه بِاللهِ بَيْتِ. وقَال إِبْنُ بِقَالٍ: ذَكَرَ بَعْضُهُمْ أَنْ مَعْنَى قَوْلِهِ: (خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَمْتَلِئَ شِعْرًا) يَعْنِي الشَّعْرَ الَّذِي هُجِيَ بِهِ النَّبِيُ ﷺ. وَقَالَ أَبُو عُيَيْدٍ: وَٱلَّذِي عِنْدِي فِي هَذَا الْحَدِيثِ غَيْرُ هَذَا الْقُوْلِ؛ لِأَنَّ الَّذِي هُجِي بِهِ النَّبِيُّ ﷺ لَّذِ كَانَ شَطْرَ بَيْتٍ لَّكَانَ كُفْرًا، فَكَأَنَّهُ إِذَا حَمَلَ وَجْهَ الْحَدِيثِ عَلَى

 ⁽¹⁾ تحقة الأحوذي، باب مَا جَاءَ لَأَنْ يَمْتَلِئ جَوْتُ أَخِيثُمْ تَيْمًا خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَمْتَلِئ شِمْرًا. 174/7.

ئىد. ئىد

في إطار حال القنادي، استفاض الموتوجون والقيادة في وراية نصة إلى الدرية حالي هي وراية وصله إلى هي وراية نصة إلى الدرية حلى الما من حراية من الله يهم وراية حيدة إلى الموتاح على أن ما رغب الني هي في المصلح، فالورية والما يهم الموتاح على أن ما رغب الني هي في المسلح، مواجه في يهم إلى الموتاح المارية في الموتاح الموتاح المارية في تواقع أن من شعره وطلب وكلم قلف . ولذك يقول الموتاح والمحافقة عن المؤتم الموتاح الموتاح

⁽¹⁾ ابن منظور: مختصر تاريخ دهشق 6/ 300، قال الشاقعي: وقرآت على إسحاعيل بن قسططين، وكان يتول: القرآن السب، وليس يعهمون، ولم يؤخف من فقرآت، ولو آمل من اقرآت كان كل ما قرئ قرأة، ولكه اسم للقرآن علل التوراة والإنجيل، يهمز قرآت، ولا يهمز القرآن.

⁽²⁾ شرح النووي على مسلم 7/ 444 / 418- 8164.

32 المراق الضائعة

مجدوا الله وهو للمجد أهل ربننا في السماء أمسى كبيرا بالبناء الأعلى الذي سبق النا من وسوى فوق السماء سريرا شرجمًا ما يناله بصر العد بن ترى دونه الملاقك صورا⁽¹⁰)

من وطبقًا لهذه الصور الشعرية الأخافة بضعاتها الترجيدة، يصبح الشعر مصدرًا لا منطقة بالترجيدة، يصبح الشعر مصدرًا لا منطقة تليانية في يقل بوقية في وهذا ما لا لاطبقة الترقيق المنطقة الإستانية للمنطقة المنطقة الإستانية الترقيق الأستانية المنطقة أن السبح عليه السلام قال: لا تحلقها السلسة قبل كرسي الله منطقاني، وقال للحواليونية: إن أنتاج مقرفة للناس في وقال منطقة المنطقة المنطق

⁽¹⁾ النووي، 4185.

 ⁽²⁾ ابن قتية الدينوري: تأويل مختلف الحديث 1/86.
 (3) وصور جمع أصور وهو المائل العنق. وهكذا قبل في الحديث إن حملة العرش صور وكل

⁽³⁾ وصور جمع اصور وهو المائل العنق. وهكذا قبل في الحديث إن حملة العرش صور وكل من حمل شيئًا تشيلًا على كالهاء أو على متكبه لم يجد بدًا من أن يميل عنقه.

غهيد غهيد

منهن). وأما قوله: وهو الذي في السماء إله وفي الأرض إله (فليس في ذلك ما يدل على الحلول بهما، وإنما أراد به إله السماء وإله من فيها وإله الأرض وإله من فيها، ومثل هذا من الكلام، قولك هو بخراسان أمير وبمصر أمير، فالإمارة تجتمع له فيهما وهو حال بإحداهما أو بغيرهما. وهذا واضح لا يخفي. فإن قيلَ لنا كيف النزول منا وما تحتمله اللغة من هذا اللفظ والله تعالى أعلم بما أراد والنزول منا يكون بمعنيين: أحدهما: الانتقال عن مكان إلى مكان كنزولك من الجبل إلى الحضيض ومن السطح إلى الدار، والمعنى الآخر: إقبائك على الشيء بالإرادة والنية وكذلك الهبوط والارتقاء والبلوغ والمصير وأشباه هذا من الكلام). وهذا ما لاحظه أيضًا مولف العرف الشذي في شرحه للمعاني والرموز التي وردت في شعر أمية والتي استهوت النبي ﷺ ومنها صور تتعلق بحامل العرش (وحامل قوائم العرش نسر وأسد وثور وحوت، فإن رجلًا قرأ أشعار أمية بن أبي الصلت عنده وكانت مشتملة على هذا المضمون أى حوامل العرش أربعة حيوانات نسر وأسد وحوت وثور، وصدق النبي تلك الأشعار). وهذا رأى الكلاباذي(2) الذي يؤكد هذه المفاهيم باستخدام نص حديث ابن عباس. قال: (قال: صدق رسول الله ﷺ أمية بن أبي الصلت في بيتين من شعره) قال حين سمع النبي ﷺ قول أمية:

زحل وثور تحت رجل يمينه والنسر للأخرى وليث مرصد قال اصدق، وحين سمع قول أمية:

والشمس نطلع كل آخر ليلة حمراء بصبح لونها يتورد تأبى فما تطلع لنا في رسلها إلا معقبة وإلا تجلد

⁽¹⁾ محمد أنور شاء ابن معظم شاء الكشميري: العرف الشاي شرح سن الترمائي، المحقق محمود أحمد شاكر، مؤسسة فحم للنشر والتوزيغ2/4332 ويه: قال اللهي قطة وأمند قايدة المؤان الشاجر، قابلة أبيد؛ ألا قُلُ شير تا خلا الله بتطال، وقاد أنه بُن أي الشّلب أنْ يُسُلم.

⁽²⁾ بحر القوائد المسمى بمعاني الأخبار للكلاباذي 1/ 463 (مادة رقم 318).

34 المراق الضائعة

فقال رسول الله على اصدق. ولتأويل هذه الرموز، يقوم الكلاباذي بمضاهاتها مع صورة الملاك جبرائيل (فلما كانت الصورة صورة أسد، وثور، ونسر، وإنسان، ولم يكن ملكًا للصورة، وإنما هو ملك بخاصية إنسان وصورته، الا ترى أن جبريل عليه السلام كان يأتي رسول الله 総 على صورة دحية الكلبي، وهو ﷺ بصورته التي هي صورته كما شاء من عظم خلقه، وعجب صورته). وأما الوجه الذي يقع فيه فساد الحديث، بالنسبة لنقاد الشعر الجاهلي من وجهة النظر الدينية، فأخبار متقادمة كان الناس في الجاهلية، يروونها تشبه أحاديث الخرافة⁽¹⁾. وهذه الأخبار صاغها أمية في قصائد تفيض بالصور الأسطورية، وتناقلها العرب جيلًا بعد جيل. ومع أن من الصعب إثبات أن هذه القصائد هي من شعر أمية، فقد أخذ بها بعض النقاد كدليل على العقل الأسطوري.إن نظرية تعارض الشعر مع القرآن، هي نتاج سجال دار بين الفقهاء لبناء تصوراتهم عن قيمة الشعر العربي القديم. لكن هؤلاء وفي سياق السجال، استخدموا بعض الصور الشعرية المشكوك في نسبتها، وقد تكون موضوعة أو منحولة (كقولهم: إن الضب كان يهوديًّا عاقًا، فمسخه الله تعالى ضبًّا، ولذلك قال الناس أعق من ضب ولم تقل العرب أعق من ضب. لهذه العلة وإنما قالوا ذلك لأنه يأكل حسوله إذا جاع قال الشاعر:

أكلت بنيك أكل الضب حتى تركت بنيك ليس لهم عديد وكتولهم في الهدهد: إن أمه ماتت فدفتها في رأسه، فلذلك أنتنت ويحه. وقد ذكر هذا أمية بن أبي الصلت قفال:

غيم وظلماه وفضل سحابة أيام كفن واستبراد الهنعد يبغي القرار لأمه لبجنها فينس عليها في قفاه يمهد فيزال يدلج ما مشى بجنازة منها وما اختلف الحديث المستد وكفولهم في الليك والقراب: إنهما كانا متادين فلما تقد شرابهما وهن

تأويل مختلف الحديث، 1/92.

غيد 35

الغراب الديك عند الخمار ومضى فلم يرجع إليه ويقي الديك عند الخمار حارسًا. فقال أمية بن أبي الصلت:

بآية قام ينطق كل شيء وخان أمانة الديك الغراب

في الواقع لم يتسنُّ لنقد الشعر الجاهلي من المنظور الديني، كما تجسده تجارب الفقهاء المسلمين الذين عرضوا أفكارهم في مؤلفات ضخمة تناولت من بين ما تناولت علاقة الشعر بالقرآن، التخلص من روح التعسف في التأويل. وقد ارتأى مؤلف (معاجم مفردات القرآن)(1) أن هذا التعسف هو الذي دفع الفراهي إلى التنبيه من وجود تأويلات للقرآن لا تتسم بالدقة، وأن الخيال يغلب عليها (أما التحقيق والتأصيل والتدقيق فهو ما لجأ إليه الفراهي ولا بد أن الذي دفع الفراهي(2) إلى هذه الدراسة شعوره بأن المعنى المعروف ليس دقيقًا، وبخاصة حينما ينظر إليه في تفسير الآية القرآنية كما في قوله تعالى في سورة _ الرحمن(3) ﴿ يُرْسَلُ عَلَيْكُمُا شُواطٌ بِن تَارٍ وَلِمَاشٌ فَلَا تَنْصِرَانِ ﴾ ﴿ وَإِنِّي ءَالَامَ رَبِّكُمَّا تُكْذِبُكِ فأين النعمة في إرسال الشواظ من النار؟ وهذا ما اضطر كثيرًا من المفسرين إلى التعسف في التأويل، ومن ثم كان التحقيق بالرجوع إلى الشعر الجاهلي لاستثقاذ أصل المعنى بعد أن كاد ينسى). وفضلًا عن التعسف في التأويل، كان هناك ما بشبه العجز عن تقديم رؤية موضوعية للجانب الأسطوري الخلاب في هذه الأشعار، وغالبًا ما جرى استخدامها في النقاش كدليل على انحراف الشُّعراء وانشغالهم بالخرافات، وهو ما يعني أن هؤلاء، كانوا في سلوكهم يؤدون وظيفة متعارضة مع التوحيد. وهذا رأي فيه الكثير من التعسف، ولعب دورًا حاسمًا في صياغة مفهوم خاطئ للأسطورة في الثقافة العربية

⁽¹⁾ أ . د . أحمد حسن فرحات، معاجم مفردات القرآن موازنات ومقترحات. http://www.al-islam.com

⁽²⁾ مسعود بن أبي يكر بن حسين بن جعفر الفراهي، الحقمي (أبو نصر) فقيه، ناظم، مشارك في يعفس العلوم من آثاره: الملمعة في نظم مسائل الجامع الصغير، ذات العقدين، ومنظومة نصاب الصبيان في اللغة. 1242 م.

⁽³⁾ سورة الرحمن الأيتان: 35 و41.

المعاصرة لا يزال فعالًا ومؤثرًا(1). يقول ابْن عَبْد الْبَرْ في سياق السجال حول معنى العرش وشرح آية: ﴿وَهُوَ الَّذِي فِي اَلسَّمَآ إِلَّهُ وَقِي ٱلْأَرْضِ إِلَّهُ ۗ وَكَذَلْكَ ﴿وَهُو اللَّهُ فِي السَّمَوْتِ وَفِي الأَرْقِيلَ﴾ و﴿مَا يَكُونُ مِن تَجْوَى ثَلْنَةٍ إِلَّا هُوْ رَاهِلُهُم ﴾ أن العرش كما تصوره أمية ابن أبي الصلت (أنَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَلَى الْغَرْش فَوْق السَّمَاوَات) وأن (بَيْن سَمَاء اللُّنَّيَّا وَالَّتِي تَلِيهَا خَمْسِمِاقَةِ عَام، وَبَيْن كُلِّ سَمَاء خَمْسَمِائَةِ عَام، وَيَيْنَ السَّمَاء السَّابِعَة وَٱلْكُرْسِيِّ خَمْسَمِائَةِ عَام، وَيَيْنَ ٱلْكُرْسِيّ وَيَئِن الْمَاء خَمْسَمِاتَةِ عَام، وَالْكُرْسِيّ فَوْق الْمَاّء. وَاللَّه عَزَّ وَجَلَّ فَوْق الْكُرْسِيّ وَيَعْلَم مَا أَنْتُمْ عَلَيْهِ). وعَنْ عَبْد اللَّه بْن مَسْعُود قَالَ: امَا نَيْن السُّمَاء إلَى الْأَرْضَى مَسِيرَةُ خَمْسُوالَةِ عَامٍ. ثُمُّ بَيْنَ كُلِّ سَمَاءَيْن مَسِيرَة خَمْسُوالَةِ عَامٍ، وَعِلْظُ كُلَّ سَمَاء مَسِيرَة خَمْسِمِاتَةِ عَامٍ، ثُمُّ مَا يَيْنِ السَّمَاءُ السَّابِعَةِ وَيَيْنِ الْكُرْسِيِّ مَسِيرَة خَمْسِمِائَةٍ عَام وَمَا يَيْن الْكُوْسِيِّ وَالْمَاء خَمْسِمِائةٍ عَامَ وَالْكُوْسِيِّ فَوْق الْمَاء وَاللَّه فَوْق الْعَرُّش. وَلَا يَخْفَى عَلَيْهِ شَيْء مِنْ أَعْمَالكُمْ،

(1) إن التحليل التالي، يمكنه أن يكشف عن نوع الخلل في فهم الأسطورة: أ.د/ إبراهيم عوض - موقع وزارة الأوقاف المصرية: http://www.islamic-council.com

الأسطورة: لغة: مفرد الأساطير، وهي الأباطيل والأحاديث العجبية. واصطلاحًا: هي حكايات غريبة خارقة ظهرت في العصور الموغلة في القدم، وتناقلتها الذاكرة البشرية عبر الأجيال، وفيها تظهر آلهة الوثنيين وقوى الطبيعة بمظهر بشريّ. وكان القصد من هلم الحكايات تفسير الظواهر الطبيعية أو العقائد الدينية أو الأحداث التاريخية الموغلة في التاريخ القنيم.وقد كانت للعرب في جاهليتهم - مثل كل الأمم الوثنية - أساطيرهم وخرافاتهم، ومنها ما كانوا يقولونه عن سهيل، والشعرى، والقميصاء، والغيلان، والسعالي، وعزيف الجن، والهامة، والصدي، ولقمان والنسر لُبَد، وزرقاء اليمامة... إلخ. وقد ظهر في الأعوام الأخيرة تيار نقديّ يفسر الشعر الجاهلي تفسيرًا أسطوريًّا، لكنه يجتم للأسف إلى الإسراف والاعتساف، إذ لا يكاد يترك شيئاً في ذلك الشعر إلا ويحملُه بالمضامين الأسطورية خالعًا عليه أساطير السومريين، والكلدان، والإغريق، وغيرهم من الأمم القديمة) كذلك.(وبعد التقدم الحضاري والعلمي الكبير الذي أنجزته الإنسانية انحسرت الأساطير، وحلت محلها النظرة العقلية والقانون العلمي، وإن ظل الأدباء والفنانون في كثير من الأحيان يستخدمونها لأغراض فنية، لا عن اعتقاد منهم بأنها حقائق قطعية). 37 Jak

ماذا القائض الذي اتفيح مثابً" إلى تقدية صور أسطوري المؤردة كان يجر من جود السندية في هم حالاته الصدر الجاهلي بالطرق (وحكمًا نرى أن المبابق في والمصدر بالدم والزامان عمرتاً ، وأن القرامي رأى أن ذلك التشير في دقيق نافلتاني برناه وياض الصر الباطماني باخا عن حيثة المعنى تافيتي إلى التي مطاق الرامي واقعاد هم الزامان الساقم، وأكد تلا الساقودة المعربة الكبيرة، وهذا يعني أن المجاني الدقيقة يمكن الوصول إليها من خلال استعمال العرب المحتوال في في شرصيمي أن يبلد على ذلك قول أميا بن أعيل الصلت في

والشمس تبدو كل آخر ليلة حمراء يصبح لونها يشوقد وقال:

نُسُبُكَانَ مَنْ لَا يُقَدِّرُ الْخَلِّقَ قَدْرِهِ ۚ وَمَنْ هُوَ قَوْقَ الْمَرْضُ قَرْدُ مُوَجَّدُ مَلِيكَ عَلَى عَرْضَ السَّمَاءُ مُقِيِّينَ لِيحِرِّيِّهِ تَعَشَّرُ الْوُجُوهِ وَتَسْجُدُهِ وقد ارتاى ابن حجر⁽²⁾ وهو يصف الأجواء التي سادت في مجتمع المسلمين

(2) فتح الباري، ابن حجر 17/340.

⁽⁾ أ. د. أحمد عرر فرحات معاجم طرفوات القرآن موارشات مرفوطات مدر مكور ((وللينم الإسلام ابن تبديل حراسات فيد في حمال الملالا اللغوة توزعت كه الكليمة (ويساله التحددة وطرف على المال كله جامع الرساق الدو يحرب الاستال المؤلفة المؤل

الأواقل، أن التي فلل لم يكن يهي عن هذا التلائق الساعن حول قيمة السر الساعن حول قيمة السر المعاملية أن المركز المعاملية أن المحتمل أن واحجب في الأداب المستقبل المحتمل المقاولة المحتمل والمحتمل المحتمل المحت

تمكن هذه المقتطفات من الأساوية والدوريات، حقيقة أن مجتمع متطبقة أن مجتمع متطبقة أن مجتمع متطبقة إلى ما مجتمع متطبقة أن المنافقة من المساوية بدلها، موسعة للصنيف في المتقربة ألها القالفة من أصوحة للصنيف في المتقربة المتقربة أن القالفة في أن المتقبلة سيافة المتقدة، والمتحالة من الصفات المتقدة، والدوت أن القصر مني ها الكليف والاستحالة من الصفات المتقدة، والدوت المتقدة، والدوت وشهادة المتقدة، والدوت وشهادة الدورة وقول المتقدة، والدوت وشهادة الزورة وقول الهيانان ولا المتقدة من المتقدة والأسلامية المتعدة، والدوت وشهادة الزورة وقول الهيانان ولا المتقدة والاستحداد والدوت المتقدة والدورة وقول المتحالة من المتحدة المتعدة والدورة وقول الهيانان ولا المتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة والمتحدة الإحداد المتقلقين وجدة المتعدة مقالفة إلى متعدل جرئ في وأن المتحدة (وليس وليانان ولا المتحدة والمتحدة المتحدة الإحداد المتحدة المتحدة والمتحدة المتحدة المتحدة والمتحدة المتحدة المتحدة والمتحدة المتحدة والمتحدة المتحدة الكلية المتحدة الكلية المتحدة المتح

39 Sapt.

ليمش القلاصة: فلان يكلب في شعره، فقال: يراد من الشاعر حسن الكلام، والصدق يراد من الأنبياء عليهم السلام، قال الشيخ زكي الدين بن أبي الأصيح رحمه الله في كانيه تحوير الضير وأن القول: قد اختلف في الميالة، فقوم برون أن أجود القمر أكلبه، وخير الكلام ما بولغ فيه، ويحتوب بنا جرى لللام الذيباني مع حسان بن نابت رضي الله عنه في استواك الثابة عليه في قول النابة

لنا الجفنات الغر يلمعن بالضحى وأسيافنا يقطرن من نجدةٍ دما

ويشيف القلقصدي (أن في شرح العلاقة بين الشعر والقرآق، (أن مدار الكتابة على استطراع المساتمي من القرآق الكريم، والأحماديث الميرية، والشعرة والقائفياً لا تخلق و خالفيجياً البر معاط المساتمية على الشعر المالوك لا يساتم المالوك لا يساتم الشعر الجاهلي، وقد قال الأصمعي: توسلت بالسلح ونقت بالغريب، وقال صاحب الريحان والزيمات والغريب، وقال مساتم بالمسلح ونقت بالأميان بين أن يعب أن يعلم ويتطلع والوجاد والمناتمية فقل خالف أحمر أحطال أو من المناتم على المناتم المساتم المسا

⁽¹⁾ القلعتين معيد الأهمل (19-35ه) أبر حلال السكري: كان الساسقية 17. 18. أسلطة بتلاف بها دائراسة بكتب بهاء البير كلفة دائر والمعافق دوسرة قليه دراعاته إلى الرسائق (19-33ه) من المعافق بالإخراط المعافق بها دائرا المعافق دوسرة المعافق بها دائرا المعافق دوسرة المعافق المعافق بها دائرا المعافق بها دائرا المعافق بها دائرا معافق بها العام وبعثه للأحراض من القيمة إلى المعافق المعافق بها دائرا معافق بها العام وبعثه للأحراض من القيمة إلى المعافق بها دائرا مع دائمة بها دائرا مع دائرات المعافق بها دائرا مع دائرات المعافق بالمعافق بها دائرات المعافق بها دائرات المعافق بها دائرات المعافق بالمعافق بها دائرات المعافق بها دائرات المعافق دائرات من المعافق المعافقة دائرات والمعافق بها دائرات المعافق دائرات من المعافق المعافقة دائرات والمعافق بها دائرات المعافقة دائرات من المعافقة دائرات المعافقة دائرات من المعافقة دائرات من المعافقة دائرات المعافقة دائرات المعافقة دائرات المعافقة دائرات المعافقة دائرات المعافقة دائرات معافقة دائرات المعافقة دائرات المعافقة دائرات المعافقة دائرات معافقة دائرات المعافقة د

40 المراق الضائمة

وجهك عن السؤال، وضبت بسؤلة الجهال، وقم قومًا من وجوه الكتاب بأنه اجتمع معهم في مجلس قدارگرا حبر الرقيق الم يكن فهم مي بقرق بين الوكو والكوي معهم في مجلس قدارگرا حبر الرقيق الله يكن فيه مي بقرق بين الوكو والكوي من رجل من الكتاب اصلفاء بعض الخفاف، وارتشات الحراب و من الكتاب قد معلم من رجل من الكتاب اصلفاء بعض الخفاف، وارتشات الحراب و من الكتاب قائلة المؤاجهة و من الكتاب الكتاب و بها الكتاب و بقال الخفافية هو المصمح والكتاب احدين معارف في شرح مقدمة أحب الكتاب و رقال الخفافية هو المصمح والكتاب الحديث من عمارف الكتاب في من من الكتاب المدينة عمارف المحافظة الما قراط المناب والمجدون و الكتاب الكتاب في الكتاب الكتاب في من من الكتاب المدينة فلما قراط المناب و إن الهيدة ولمن مكان الكتاب المناب المناب في المناب المناب في من من كتاب المناب والمناب مناب مناب المناب المنا

إن هذا الثانان المتواصل حول الشعر الجاهلي وقيت في المترق على التاريخ على التاريخ والثقافة والمنجعة بالازم مع بروز شكالات ينت منحصة على التعلق التاريخ من مناف ما يزت في حصر الأحسبي بي الالام الميافية بين بأدل معاني ويسجل كل غريب في كلام العرب لا من أجل المساهمة في بأدل معاني الثوان، والتاب يلماء وتأسيس علم جديد لم يعرف العرب من الدين بدئة ويأم بين من التاب المتاب وتأسيس علم جديد لم يعرف العرب من المتاب التعاقيق المترب من المتاب المتاب المتاب الشخصة المتران الثاني الماليسة المتاب المتاب عن على مواد المتاب المتاب يوسله المتران الثاني الماليسة المتاب ا

إحسان عباس: تاريخ التقد الأدبي هند العرب 1983 دار الثقافة، بيروت - لبنان-1971/ 1ص/ 10.

41 fact 1

أرسيب الصاقة بالرواية واللغة ذلك الالتصاق الشديد لم يسمح له أن براها وموضح أو أن يبراها وموضح أو أن يبراها وموضح أو أن يبراها ومؤسط المنظم بعض المنظم المنظ

هذا التمهد ضروري لوضع القارئ في أجواء تقائل جديد، غرضه البرهة على أن القدم الجابطي ومعارف العرب القليمة، أصدية من نوع خاص بالقعل في إعادة بناء الرواية عن التاريخ، رفي قبله المعل في العراض عن العروض عن تصحيح الموتبع فلسطين، لقد جوى التلاومي في هذا التاريخ بصورة مريعة. لكتنا على غرار القدماء محدود إلى الشعر الجابطي والمدويات العربية الكلاسيكية وقواميس اللغة العربية والعربية للبرهة على أثناء بمكن بعزيد من الجهد والمشابرة، أن نروي

لقد مضى وقت طويل على استسلامنا أمام رواية الآخر. وقد آن الأوان لتقول إنها رواية زائفة وصلتنا بصوته وبمداد قلمه.

إحسان عباس، المصدر نفسه.



الفصل الأول

من هو الأعشى الأول؟

يمرف ترانه الكتاب المقدس، حراة في نقده الجريق الأحملي أمّ في نقد
المُشرجة أنه يتصفّن الكترب المقدس من تأنيا أحملي أمّ في نقده
بيّ تقليقاً - في تحقيقات الكتاب المقدس من تأنيا أميودية الصدار
الثانوتين، وقد لا يعرف أحد على رجه الفقة أية معلومات قات قيمة تاريخية عن
بعض ولاكب بين فيهم الأحياء والشعراء الساعوين، كما أن محقيات المنافق مع معرف حرب مطابقتها مع الشعراء
البرناني؛ لا يعرفون الكثير من أصل طمة القصائد كما لا يعرفون لها أيّه أحمية أم
ليته تاريخية وفي حالات غير قلية، يمكن للمرفون لها أيّة أحمية أمّ
للعرفين قد تجريء دون وجه حق إلى وجود صعوبة في غيم الشعر، أو في
للعرفين قد تجريء دون وجه حق إلى وجود صعوبة في غيم الشعر، أو في
أسلوب الترجية لا أكثر لا لأنل وجود صعوبة في غيم الشعر، أو في
أسلوب الترجية لا أكثر لا لأنل وجود صعوبة في غيم الشعل طي نقاب الشعرة و

⁽ز) قعة حب في أورشيم، دار الفرقة، مشق - مررة 2005. في هذا الكتاب قننا بدراسة وخطيل تبيد الأستان بعد ادادة ترجعه من النمي العربي من جديد رويشين من هذا الشرائل بجادت إن أن أسماء الألاكان المواصلة والرادة والمستعدة تتسب إلى التسعيدة تتسب إلى التسعيدة تتسب إلى التسائل القديمة كما أوضات القراءة الاستراقية وبالثاني الأوام بارد فيها من أسماء لا سلك بالمسطور، في إمسائل المسائل التي يشافل المناسئة، من المسائلة الضياء المسائلة المناسئة، على المسائلة المناسئة، على المسائلة المناسئة، على المسائلة المناسئة المناسئة، المناسئة المناسئة، على المسائلة المناسئة، على المسائلة المناسئة المناسئة، على المسائلة المناسئة المناسئة، على المسائلة المناسئة ا

المراق الضائعة

للمش التورائي، تكون قابلة للعلور بوصفها قراءة مضادة للقراءة الاستطراقية المنافذة وفي أساس هذه القراءة أن اناطبر يقبل الاعبار ودون ترده إمكانية بالمجانت عروبية قديمة، وأن قائلها هم من شعراء القيائل العربية القديمة (اليانية). إن السرّ العجليق في عبر التصوص التورائية والصحوبات الجهنة التي تواجهنا لإن السرّ العجليق في عبر مشكلة غير قابلة للعل حتى الآن، وتتعلق لحلال قراءة المواراة، يكمن في وجود مشكلة غير قابلة للعل حتى الآن، وتتعلق في انعمام أية إمكانية تقديم هذارية سيحيث لعماني الكثير من الكلمات العربية. والمشير الاجتمام أن الكلمات العربية الغاضة التي لا مرادت عرباً مقبرة لا لهاءهي في خيثها أساء أماكن ودواضع لا يعرف عنها محقق التش العربي أي

إن مترجمي النص العبري، يبدر تماناً مثل بعض المستشرقين اللهن يعرفون الله العربية معرفية ، ولكنيم قد لا يعرفون بدقة أسماء المواضع التي ترو في العبر العاطفي، وهذا أم ضغوم ومتوقع، ولو افترضنا أن أحد هولاء رغب في ترجمة المقطع الثالي من معلقة امرى، القيس الشهيرة ⁽¹⁾:

⁽¹⁾ الأصفائية (الأنافي 2010) رسلة الذين منظمة رافلري الستعدى والراح حيد بسبقة الجرح مع الراح الوحل من إلى إلى الأولى (العدار والموقع ما إلى أراقي المعارة الراحة على إلى إلى الأولى والمعارة الزائر وشعة الراحة ويقد المنظم والمنظم المنظم والمنظم والمنظم والمنظم المنظم والمنظم المنظم والمنظم والمنظم والمنظم المنظم والمنظم المنظم والمنظم والمنظم المنظم والمنظم المنظم المنظم والمنظم المنظم والمنظم المنظم المنظم المنظم والمنظم والمنظم المنظم والمنظم المنظم المنظم المنظم المنظم المنظم والمنظم والمنظ

قفا نبك من ذكرى حبيبٍ ومنزل بسقط اللوى بين الدخول فحومل فتوضح فالمقراة لم يعف رسمها لما نسجتها من جنوب وشمأل

قين الدؤكد أنه سوف يقدم ترجمة مقبولة للشغط الأول من البيت، فهو

يت شمري سيط في لنه. لكنه سوف يواجه مدوية في فهم المقطل الثاني، إذ

يت شمري نجمة من ما الغرضة أن من منا الغرضة إلى أن المالوضة على أن المواطقة على المنافعة المتاجء وأن
(اللوي) قد يكون خطأ إبرائح أن كلتة أواء، وأن الدخول من القدل وخطئ أن المتافعة في المتافعة المتاجء وأن
لقرابة أن مقا ما حدث تقريبًا مع ترجمة التوراة، فقد جري تحويل كل - أن
لقرابة أن اسماء المواضع إلى أن المال أن توسيقات مجترية، ويطلك، بات عمر
النسي ناجأ من القرابة الخاطبة والأمه أخفوا في تقديم خطرة، وطلك، بات عمر
الترع من التحبيرات القامضة في التمثل الحري الأصلي، فقد درح التراة على
الترط من الجهود المسابق، أما المجتمة في كل هذا، في أن تحقيق الموائد، من الجهود المصنية في التحرّ المنافعة في التحرّ المجري الأمالي، فقي أن تحقيق المواثق وبالأم من الجهود المصنية في التحرّ المبارة أن الحري المتحرة أنها أن تحقيق المواثق على المالية في أن تحقيق المواثق على المقدة حسن الجهود المصنية في التحرّ الميال المقدة وحدث على المعردة تجيرات على المقادة من الحجود المصنية المهادة والمحرد تجيرات المعرد تجيرات المعادة عند من التحرية المعادة والمعادة على المعرد تجيرات المعادة والمنافعة المعرد تجيرات المعادة على المعرد تجيرات المعادة على المعادة على المعرد تجيرات المعادة والمنافعة المعرد تجيرات المعرد تجيرات المعادة والمنافعة المعرد تجيرات المعادة والمنافعة المعرد تجيرات المعرد تجيرات

 ⁽¹⁾ الإيشيهي المستطرف في كل فن مستظرف، ا/350: ويبدو أن هذا الامر أثار مخيلة الشعراء المتأخرين، (فقد وضع صفي الدين الحلي قصيدة ساخرة مستوحاة من هذه القصيدة:

رأي فرصي إصطبل خيس فقال أين قضا نيات من ذكرى حبيب ومتران يد لم أؤق طمم اللحمير كانتس بيسقط الطري بين اللخول فحوصاً قدمته عم من (الشنداء أضالتي) كذلك: التروي، نهاية الأرب في فون الأمب ا/ 249 وقال ابن ديد فرم مثن من أواء الجير مود مهرة ران كان من لوق الرط فود مقدورة قال امرة القيمين: يستقد المأرى بن الكول فحود (اللوز) وحواج في القرائي.

46 المراق الضائعة

لذلك، ومن منظور نقدي وتاريخي، وبوسائل وأدوات بحث حديثة، يمكن لنا اليوم أن نقيم البرهان على أن هذا الشعر الذي ضاع معظمه، ولم يصلنا منه إلا القليل(11)، ينتسبُ إلى التراث الشعري العربي القديم ككل، وليس إلى تراث جماعة دينية بعينها دون أخرى.ويمكن للباحث أن يحدّد هذا الدليل في النقطة المركزية التالية: إن الأجواء والأماكن التي تصفها القصائد، وكذلك مواضيعها الدينية والوعظية ذات الطابع الأخلاقي الصرف؛ وبكل ما تتضمنه من تفاصيل عن حروب ومعارك وأيام (2)، هي ممّا يستحيل نسبتها إلى تجربة أبة أمة أخرى خارج عالم العرب القديم.أعني خارج عالم القبائل التي يصطلح على تسميتها في الموارد التاريخية بالبائدة أو العاربة، وهي قبائل كفت عن الوجود كليًّا.كما تستحيل نسبة هذه الأجواء إلى فلسطين التاريخية كمنطقة جغرافية، يُزعم أن الأحداث دارت فيها، وذلك لاستحالة العثور على أسماء هذه المواضع في أي مكان منها، حتى أن المرء، ولشدة حيرته حيال هذه الأسماء، يخال أنها من صتع خيال الشعراء، وأنها قد لا تكون وُجِدَتُ قط. والحال هذه؛ فإن ما يُعرف في دراسات التوراة بالشعر العبري القديم، ليس أكثر من تلفيق استشراقي لتعبير، أو اصطلاح حديث لا أساس له، لأن التوراة نفسها لا تذكر مثلًا، أي شيء يُدعى لغة عبرية أو شعر عبري. ولا وجود في أي موضع من التوراة ما يشير إلى أن لغة النص الديني أو الشعري، هي الغة عبرية، بالمعنى الذي نقصده اليوم؟ والقدماء من العرب كما تؤكد ذلك كتب الإخباريين في الجاهلية، تحدثوا عن لغة سريانية

⁽¹⁾ بين علاد التحد التعدامي، أن ما رصلنا من هذا الشعر نقيل النفاية، وذلك قول من الكلمي (الأسعاء: طبحة اللغام 1965) من 12: العرب لم تحفظ من المصارها إلا ما كان قبل الإسلامي: يبدأ برائه إلى مردر بن العلاء اللغوي الشهير- انقل الصغير أعلاجات إن رئا التعديم اليكم منا على المنافقة عمر : 1913.

⁽²⁾ الأيام (أيام العرب) تعيير استخدم القدماء كما استخدمه سارد نصوص الدوراة، انظر مثلا: سفر الأيام الأول والشاني. وهذا النميير مماثل للتميير العربي الكلاسيكي (أيام العرب) أي سجل حروبهم ومعاركهم.

قديمة كانت سائدة في الجزيرة العربية⁽¹⁾، ولم يكونوا يعرفون شبئًا يدعى الفة عربية،وهم مانهم طل سائر الجناعات الأخرى، كانوا يستون اللفة التي كتبتً بها بعض القوش، بالها السربانية، وذلك واضيع، مثلًا من نصوص رووايات ابن هشام في السبق أو الأرزي، ونوخ حكة الذي يزهم،على طرار ما يغض ابن

⁽¹⁾ الروض الأنف: 41، في تفسيره لأصل كلمة حاران، ارتأى السهيلي: (لِأَنَّ هَازَانِ أَخُوهُ وَهُوَ هَارَانِ الْأَصْغَرُ وَكَانَّتْ مِنَ بَنْتُ هَارَانِ الْأَكْبَرِ وَهُوَ عَمَّهُ وَبِهَارَانِ سُنَيْتُ مَدِينَةُ حَرَّانًا لِأَنَّ الْحَاء هَاءُ بِلِسَانِهِمْ وَهُوَ شُرْيَانِينَ. وَفَكُرَ الطَّبْرَىٰ أَنَّ إِيْرَاهِيمَ إِنَّمَا نَظْقَ بالعبرانية جِينً غَبَرُ النَّهُرَ فَارًا مِن الْنَمْرُودَ، وَكَانَ التَمْرُودَ قَدْ قَالَ لِلطَّلْبِ الَّذِينَ أَرْسَلَهُمْ فِي طَلَّبِهِ إِنَّا وَجَدْتُمْ فَتَى يَتَكَلَّمُ بِالسريانِهِ، قَرْقُوهُ فَلَمَّا أَنْزَكُوهُ اسْتَثَطَقُوهُ فَخَوْلُ اللَّهُ لِسَانَةٌ مِيْزَانِيًّا﴾. قصص الأنبياء 1/39 كذلك، ابن حزم، الفصل في الملل والأهواء والنحل 1/40 (الإنجيل الذي كان فيه ذكر الأب والابن وروح القدس لا يختلف أحد من الناس في أنه إنما نقل عن اللغة العبرانية إلى السريانية وغيرها فعبر عن تلك الألفاظ العبرانية ويها كان فيه ذكر الأب والابن وروح القدس وليس في اللغة العبرانية شيء مما ذكروا وادعوا وإن كانوا ممن يقولون بتسمية الباري عز وجل من طريق الاستدلال فقد أسقطوا صفة القدرة إذ ليس الاستدلال على كونه عالمًا بأصح ولا أولى من الاستدلال على كونه قادرًا، لاسيما مع قول بولس وهو عندهم فوق الأنبياء: إن المسيح قدرة الله وعلمه تعالى قال هذا النص في رسالته الأولى إلى أهل قريته) كذلك: الطبري، تاريخ الملوك والرسل 1/ 78: (كان يقال لعاد في دهرهم عادُ إرم، فلما هلكت عاد قيل لثمود إرم، فلما هلكت ثمود قبل لسائر بني إرم: إرمان، فهم النبط، فكل هؤلاء كان على الإسلام وهم ببايل، حتى ملكهم نمرود بن كوش بن كنعان بن حام بن نوح، فدعاهم إلى عبادة الأوثان ففعلوا، فأمسوا وكلامهم السريانية، ثم أصبحوا وقد بلبل الله ألسنتهم، فجعل لا يعرف بعضهم كلام بعض، فصار لبني سام ثمانية عشر لسانًا، ولبني حام ثمانية عشر لسانًا، ولبني يافث سنة وثلاثون لسانًا، ففهم الله العربية عادًا وعبيل وثمود وجديس وعمليق وطسم وأميم ويتي يقطن بن عابر بن شالخ بن أرفخشد بن سام بن نوح). كذلك ابن العبري: تاويخ مختصر الدول: (وفي سنة أربعين ليرد ـ بن مهلئيل ـ هبط بنو ألوهيم من جبل حرمون متآيسين من العود إلى الفردوس ورغبوا في النساء فلم يزوجهم ذوو قرابتهم مستخفين لهم. فاختطبهم قوم قايين باذلين لهم بتاتهم فأنكحوهن فولدن جبابرة مبرزين في الحروب والغارات. وقيل إن بنات قابين اخترعن ألات الملاهي زامرات بها ولللك تسمى السريانية اللحن قينة بالكسر وتسمى العرب الأمة المغنية قينة بالفتح).

المراق الضائعة

هشام، أن العرب عثرت تحت أساسات الكعبة بعد تعرضها لحريق عظيم في وقتٍ ما من الأوقات على نقوش سريانية⁽¹⁾ سجلت فيها جزءًا من تاريخ هذه المدينة العظيمة، وتاريخ صراع قبائلها حول المكان المقدس. وكنت قد قدمت تحليلًا ضافيًا لهذه الروايات في كتابي (أبطال بلا تاريخ)⁽²⁾. وفضلًا عن ذلك كله؛ فإن عرب الجنوب كانوا يكتبون بالخط المسند، وهو الخط اليمني القديم، أو بخطوط خاصة بجماعات قديمة مثل الصفويين واللحيانيين والثموديين حيث ترسم بعض الحروف على نحو مطابق للكثير من حروف ما يعرف اليوم بالعبرية. وفي الواقع ليس ثمة أي دليل مهما كان بسيطًا؛ يمكن أن يدعم مزاعم القراءة الاستشراقية عن صلة التوراة بفلسطين. إن التوراة، كما بيّنا في أكثر من مناسبة سابقة⁽³⁾، هي كتاب ديني من كتب يهود اليمن، واللغة التي كتبت بها، هي لهجة من لهجات أهل اليمن، وذلك واضح من أدوات التعريف وقواعد الصرف وأشكال رسم الحروف عند العديد من القبائل والجماعات؛ فالسبئيون والمعينيون(4) مثلًا، كانوا يكتبون بحرف مشابه للحرف العبري. كما أن اليهودية، كدين توحيدي، لم تولد لا في كندا ولا في الشوارع الخلفية لمانهاتن. وبالطبع فهى لم تولد في ضواحي روما أو في الريف الفرنسي؛ بل ولدت فوق أرض العرب، شأتها شأن النصرانية والإسلام، قبل أن ينتشرا وتدين بهما جماعات وشعوب أخرى خارج عالم الجزيرة العربية، ومنها الإمبراطورية الرومانية التي اعتنقت المسيحية وهي دين العرب في الأصل. وإلى هذا كله أيضًا؛ فإن موسى النبي لم يكن أميرًا دانماركيًا أو ضابقًا مصريًا، مثلما زعمت قراءة فرويد

 ⁽¹⁾ انظر ما كتيناه عن النقوش (الألواح) التي عثرت عليها قريش تحت أساسات الكعبة في تنابنا (أبطال بلا تاريخ الميثولوجيا الأغريقية والأسطورة العربية: دار الفرقد، دمشق 2005) ونحن نرى أن المقصود بهذه الروايات الإشارة إلى نقوش سربانية قديمة استعاثت قريش لقراءتها ببعض الكهان ممن كانوا يعرفون هذه اللغة في مكة.

⁽²⁾ أيطال بلا تاريخ، مصدر مذكور. (3) مثلا: فلسطين المتخيّلة: انظر الهوامش والمصادر في الكتاب.

 ⁽⁴⁾ نسبة إلى مملكة سبأ الوارد ذكرها في التوراة ومملكة معين (عاصمتها العلاء) الوارد ذكرها أيضًا في التوراة.

الاستثراقية التي أربق لها أن تكون اتصارًا لعلم النفس أن في حقل تقسير الأستثراقي، والسابقة الشابقة للتراة مع وجه الطليق الاستثراقي، الإسابقة من حول حقيقة لمحفظة التداخل والتشابك بين طالبي ما الأسواء القصصية التي تدور فيها مريات التراة لتشرير موضوح قاطع إلى مسرحيا الطبقية بالأسم عين أكر، عن أكر، عن تشرير أنها مريات التراة والمسابقة على المنافقة المن

⁽۱) موسى والتوحيد، فرويد، ترجمة جورج طرابيشي، طبعة بيروت. إن تأويل فرويد المثير لأسطورة موسىء يتطلب مناسبة أخرى لنقديم قراءة مضادة تنسف الأساس الاستشراقي الذي قامت عليه. ومن غير شك؛ فإن تقديم معالجة مختلفة للطرائق التي قام فيها الاستشراق الكلاسيكي ومن خلالها، بتقديم الناريخ في الشرق استنادًا إلى الأساطير، سبكون ممكنًا حين يعاد النظر جلريًا بمفاهيمنا للتاريخ وللأسطورة. إن تخيّل فرويد للنبي موسى في صورة ضابط مصري، هو خلاصة صورة زائفة شاعت في القرون الوسطى، حين بلغ الهوس بمصر القديمة قبل اكتشاف الهيروغليفية، حدًّا أضحت فيه اللغة المصرية القديمة نفسها موضوعًا سحريًّا. والجدير بالذكر أن الهوس بمصر القديمة (قبل العثور على حجر رشيد ونجاح شامبليون في حل لغز الهبروغليفية) قد بلغ أقصى درجاته حين جعلت الحركة الماسونية شعارها الرئيس الهرم المصري، بزعم أن اليهود بنوا الأهرامات في مدينة ممنيس، وفي هذا العصر وتحت إغراء هذه الأساطير انضم إلى الماسونية عالم مثل نيوتن وعسكري مثل بونابرت. لقد تسببت هذه الصورة الزائقة في شيوع فكرة مغلوطة لا تزال ذات نفوذ قوى في أوساط الباحثين، عن علاقة ما، بين مصر الفرعونية واليهود، تقوم من بين ما تقوم على أساس أن الرواية التوراتية هي وثيقة تاريخية. ومن الواضح أن الكثيرين لم يتخلصوا بعد من الخرافة الجديدة التي اخترعها فرويد دون أي أساس علمي والقائلة إن موسى كان ضابقًا في الجيش المصري.

50 المراق الضاعة

يعتقدون دون دليل قاطع، أنه من الأنبياء الثانويين المتأخرين لليهودية، وأن قصيدته التي سميت (أقوال على الأمم)⁽¹⁾ هي من القصائد النادرة، وقد هجا فيها أممًا وشعوبًا ومدنًا وقبائل عصت أمر الرّب يهوه؟ من المحتم في هذا الإطار، ولغرض الحصول على مقاربات جديدة أكثر فعالية، أن نلجأ إلى التقنيات التقليدية في البحث التاريخي. ولقد سبق لنقاد الشعر الجاهلي القدامي، أن اتبعوا هذه الطرائق في البحث خصوصًا في محاولتهم إثبات نسب هذا الشاعر، أو صحة نسبة هذه القصيدة أو صحة نسب شاعر آخر، زُعم أنه أشار إلى نسبه في مقطع أو شطر من قصيدته. ولطالما استدل النقّاد والباحثون على أسماء الشعراء المجهولين أو ألقابهم من أسماء القبائل والمواضع الواردة في أشعارهم. وهذه التقنية المتقشفة قد تبدو مفيدة في مثل هذه الحالة ولذلك؛ فإن عموس أ عموص صاحب قصيدة (أقوال على الأمم) شأنه شأن شعراء آخرين، ترد أسماؤهم وأشعارهم في التوراة مثل ميخا _ مخا، وحجّة _ حجي، وملاخي _ ملاخه، وسواهم، هو اسم يرتبط باسم موضع من المواضع الشهيرة في اليمن. وكنا في كتابنا فلسطين المتخبِّلة(2) قد أشرنا إلى أن اسم الشاعر التوراتي مخا _ ميخا، له صلة باسم ساحل مِخا العظيم في اليمن _ بكسر الميم ... ولا وجُّود لصيغة من اسم مخا هذا، في أي جزء من أرض فلسطين التاريخية. والأمر ذاته ينطبق على اسم الشاعر التوراتي حجَّة الذي برهنًا على أن له صلة باسم حجَّة، المدينة اليمنية القديمة (محافظة حجَّة اليوم). كما أن اسم ملاخه ـ ملاخي الشاعر التوراتي، له صلة باسم وادي ملاح ـ ملاخ⁽³⁾ اليمني. وهذا يعني أن أسماء الشعراء في نصوص التوراة، يمكن أنَّ تكون ألقابًا جاءت من أماكنُّ أو من أسماء قبائل بعينها، وهم عرفوا نسبة إليها، تمامًا كما في الشعر

عنوان القميدة كما في الطبعة العربية من التوراة هو (أقوال على الأمم).
 فلسطين المتخيلة: مصدر مذكرر.

⁽³⁾ ملاخ: انظر حول وادي ملاح (صقة جزيرة العرب) للهمداني. والبسنيون قديمًا كانوا ينظرن حرف الحاه المهمل في صورة خاه معجدة مثل بعد لحرج بيت لخم. وهي قرية بمعنية من قرى اللخشيين في وادي صيحان. وستتوقف مطولًا حند هذه الملاحظة في القصل الثالث.

الجاهلي حيث نجد ألقاب الذّبياني نسبة لذبيان والكلابي نسبة إلى كلاب واليِّشْكُرِي نسبة إلى بلاد يَشْكُر..الخ. إن صورة الشاعر الكاهن أو الشاعر النبي، هي من الصور المألوفة في الثقاليد الثقافية القديمة للعرب في طفولتهم البعيدة؛ بل إن الشعر ارتبط في الأصل وعند سائر الجماعات والشعوب بالكهانة والمعابد، وهو نشأ في إطارها التاريخي إلى الدرجة التي تلازمت فيها صورة الشاعر بالكاهن أو النبيّ. وإلى هذا كله؛ فإن الكثير من شعراء الجاهلية عرفوا بكونهم حكماء ووعاظا وزاهدين موحدين وحنفاء، يدورون على مضارب القبائل لينشدوا أشعارهم التي تدعو إلى قيم الفضيلة والخير.وهم بهذا، كانوا يمارسون إلى جانب وظيفتهم في تسجيل بطولات القبيلة وأيامها وحروبها، أو يحلُّون الفرسان على القتال ويمجدون أفعالهم ويؤرخونها؛ وظيفة ذات طابع ديني محدد، وذلك واضح من انتشار القصائد التي تتضمن الحكم والأمثال والمواعظ في شعر القدماء.ونحن نعلم من سيرة النبي ﷺ ومن تصوص القرآن الكريم، أن قريشًا اتهمته بأنه شاعر، حين سمعته يردد على أسماعها فكرته التوحيدية الجديدة عن إله واحد أحد، وقد راح المسلمون يرتلون هذه الآيات على أسماع كفار قريش. والترتيل غناء ديني قديم ـ في الأعراف الاجتماعية والدينية ـ والشاعر مغنِّ مُنشد، يروي المواعظ والقصص، وذلك هو معنى تعبير «صنَّاجة العرب» الذي أطلقه العرب على الأعشى، أي إنه مغنى العرب. والصناجة (من سُنج كلمة فارسية) تنصرف إلى الآلة الموسيقية المصاحبة للغناء . وفي هذا السياق، يُقهم من قصيدة عموس . عموص (أدعية على الأمم أو . أقوال في الأمم .) التي نعيد ترجمتها، كما نعيد تحريرها اليوم من روح الاستشراق الشريرة التي تلبّستها منذ أن باشر المستشرقون الأوروبيون رحلاتهم إلى الشرق، حيث تصاعدت إذ ذاك، هستيريا «البحث عن فلسطين القديمة» لتطبع بطابعها قراءة التوراة؛ إن الشاعر ينفي عن نفسه صفة النبي. ولكنه، وهذا هو الأمر المثير، يُعيب على كهنة بني إسرائيل استمرارهم في عبادة البقر (الإله الثور/العجل)(1) وهي عبادة قليمة

انتشرت عبادة الإله النور قديمًا في البحن، حتى أن ملكًا يدعى (ذا الفرنين) دخل قوائم أنساب الهمتين الحميريين، من دون وجود دليل تاريخي يثبت صحة نسبه. انظر ما كتبناه=

كانت متشرة في مصر واليونان والجزيرة العربية. كما أنه يأخذ على الكهية للاعهم بالتوراة: وسلوكهم الفقد إزاء الفقراء والضغاء. ويلاحظ في هذا الإطار، أن لاسم عموس-عموس، صلة حقيقة باسين مالولين في الثقافة القليمة للعرب العاربة، أي للعرب البالغة التي كنت عن الوجود⁽¹⁾.

الأول:

اسم الإلد العربي البعني القديم عم - أوس (صوبر) الأب الأعلى لقيلة أوس الشهرة التي نسبت بابعه فريد أن أسم معروها الشهر لللله ، وإنا ما قرأنا الأسم سعقول العلاقة بين الشهرية في المنهة فسوف نجد الكثير من العناصر المشتركة التي تثلل على أن له صلة حقيقة معمود (لك) قديم، انسبت إلى الشيلة على جري عادات العرب في تسبية التيها، ووضعة من قراة أنساب الثلثال ومن هذا القابل المؤيدة المؤيدة تشهر تعرف بي المسبية باسم أوس الله وهم من الأوس بن حارثة، قال أو عمر وكانوا حكاناً في وطبي العلمية قاسلم مهم قوم وكان سيدهم الوليس معيني بن الأسلب 20. والعم عم في النقطة الأول من ناسم هذا الأله يتبدؤ في ليم من التأسيل .

عن هذا الملك في (أيطال بلا تاريخ: الميثولوجيا الإغريقية والأسطورة العربية) طبعتان، قدمس للنشر، دمشق 2003، ودار الفرقد، دمشق 2005. والكتاب فاز بالجائزة الأوثى للدراسات الإنسانية 2006 (جائزة مؤسسة باشراحيل ـ القاهرة)

⁽¹⁾ أثرب صبحة في اللغة العيرة الانس مورب معرص، مي مينة (همين) المهيئة الغير تعريب أمينة الغيرة الغيرة الغير الي المناب الغيرة الغير إلى المناب المعارف الغيرة الغيرة المين الغيرة المين المعارفة على وما المعارفة على المعارفة على المعارفة على المعارفة العين وموقد التاليمين في العينية العينية المؤيرة المؤلمية والموارة والأسم عمائية وصوفة يلانا هما شعد على المعارفة والأسم عمائية المعارفة على المعارفة المعارفة على المعارفة المعارفة المعارفة على المعارفة على

شجرتكم العالي⁽¹⁾. وبعض المرتفعات في ثقافة البينيين الفنماء يُطلقُ عليها اسم عم⁽²⁾ لكترة شمايها أو ميامها، كما هر الحال مع موضع ذات الدم الشهير بنزازة عابده ووجوده في مكانته الانواعاء. يصف البكري موضعًا يسبًل يحمل الاسم نشته عمل وثال محمد بن سهل: غمّ: مفكلات من مخاليف مكة المألها، قال الوداك الطائبي، جاملمي يخاطب ناقت:

النَّمْتُ أَشْكِيكِ من ابن ومن وَصَبِ حتى تَرَى معشرًا بالعم أزوالا فلا مَحَالَةَ أن تَلْقَي بهم رَجُلًا صحرتُ عدرتُ فا قُدوة نالاً

وفي رواية للمرزوقي، أن عم كلمة تستخدم لرصف الأشعار الكبيرة (اللماية)، ثان: (حكى هشاء من أيه أنه أخير، وبيل من رحية حمير قال: كنت في أرى أنبياً إذ وفض إلى فيم رطال وماء مين، وقد فشنت وأخلت فإذا أنه يشيخ له يشتروان يشهاران أنها بيطان الماسان بالمقان الماسان الماسان أنها المنافقة المنافقة

رُبُّ غِرَق مثل الهدلال ويُشِف - لَمُحُوب بِالجرْع مِن صَمَوَاسٍ وفي العبرية تعني كلمة عم رشعب) وهي كلمة ترتبط بالدلالة فانهاء أي الارتفاع والسعو والكترة، ويوشاجع عقورية أخرى في سياق العبر من نششب الصخور الجيلة وترزعها فوق ساحة كبرة، وفي العربة تستمل حتى الوجرة يعير (عدم) للدلالة عمل كثرة الناس أي تشغيهم ومن جمهرة الصخور جاء

انظر تفسير الدكتور علي فهمي خشيم للحديث الذي سبق وأشرنا إليه في كتابنا (أبطال بلا تاريخ) مصدر مذكور.

⁽²⁾ البكري، معجم ما استعجم: 1/ 268.

⁽³⁾ المرزوقي، الأزمنة والأمكنة: ١/ 196.

⁽⁴⁾ البكري، معجم ما استعجم: 1/ 269.

تبير جمهرة وجداهي أما أوس في المقطع الثاني من الاسم، فيصرف إلى المسابق الله وقيلة الأوس في المقطع الثانية غيرة الشهرت بمناالتها مع المائزة في الأسلام وما قبله ينظيل. لا يمني كل هاما ، صوى أن الاسم قب ينفر أن المسابق الله الله الله المائزة الله الله عن عبير "أن وهو ما نام عامل رفي الله عن كانت تُقدى أساء بت عبير "أن ووط ما في المائزة أن يقيمات العرب القليل بن عبير "أن ووط ما يحيث بعادان تركزة من القلين الناماء، ثير لكلمة حسب عمس صلف مسابق بحيثة بعادان تشر كانها إلى ذلاة الحسن أن التناماء أن المنام الله إن الناماء التركزة أن الناماء أن المنام الله المنام ال

ونزلو بالسهل بعد الشأس من مرّ أيام مَضَيْنَ عُـنْسِ

السيرة الحلبية: 3/ 323.

⁽²⁾ الخليل بن أحمد الفراهيدي: العين 1/ مادة عمس.

⁽³⁾ ابن دريد، جمهرة اللغة1: / مادة سمع.(4) الجوهري: الصحاح في اللغة 1/ مادة عم.

وغماسٌ، أي مظلم لا يُدرى من أين يؤتى له. ومنه قولهم: جاءنا بأمورٍ مُعَمَّساتٍ، أي مظلمة ملويَّة عن جهتها. ورجلٌ عَموسٌ: متعسفٌ. وفلان يُتَعامَسُ عن الشيء، إذا تغافَلَ عنه. وقال: وتُعَامَسَ عليَّ فلان، أي تعامى عليُّ وتركني نَى شُبِهَةٍ من أمره. وَالعَمْسُ: أن تُريَ أنك لا تعرف الأمر وأنت عارفٌ به. ويِّقال عَمَسَ الكتابُ، أي درس.عمش والعَمَشُ في العين: ضعف الرؤية مع سيلان دمعها في أكثر أوقاتها. والرجل أعْمَشُ، وقد عَمِشَ، والمرأةُ عَمْشاءُ. أما الفيروزآبادي(١) فيرد الكلمة إلى الجذّر الثنائي عم (عَيسَ يَومُنا، ككرُمُ وفَرِحُ عَمَاسَةً وعُموسًا وعَمْسًا وعَمَسًا: اشْتَدُّ، واسؤدُّ، وأَظْلَمَ. والعَموسُ: من يُتَعَشَّفُ الأشياء، كالجاهل. وعَميسُ الحَمايُم: وَادٍ، أحدُ مُنَازِلِه، ﷺ، إلى بَلْدٍ. وكرُّيْيْرِ: أبو أسماءً بنُ مَعَدُ صحابيٌّ. وعَمَسَ الكِتابُ: دَرَسَ، والشيءَ: أَخْفَاهُ، كَاغْمَشُهُ. والعَمْسُ أيضًا: إنْ تُوِيُّ أَنَّكَ لا تَعْرِفُ الأمْرَ، وَأَنْتَ تَعْرِفُهُ. وحَلَفَ على العَميسَةِ والعَميبيَّةِ، أي: عَلَى يَمينِ غيرِ حَقٍّ. وتَعامَسَ: تَغافلَ، وعليَّ: تعامَى علَيَّ، وتَرَكَّني في شُبْهَةٍ من أمرِهِ. ينما يرى صاحب المخصص (2) أن الكلمة ذات صلة بالشدة (كذلك العَماسَ ومنه يوم عَماس ـ شديد والجمع عُمُس وقد عبِس عمَسًا وعَماسة وعُموسة وعُموسًا وقد تقدم في الأيام وكلّ حرب وأمر لا يُهتدى له عَماس ومنه عمّس عليّ ـ أي تركني في شُبهة وقد تقدم عامّة ذلك في الأيام وتعامَسْت عن الأمر _ تجاهلَت. الجمع: عُمُس. وقد عُبسً عَمْسًا، وَعَمَسًا، وعُمُوسًا، وعُموسَةً، وعَماسَةً وأمر عَبِسٌ وعَماسٌ ومُعَمِّس: شديد مظلم، لا يدري من أبن يؤتي له. والعَمَس كالْحَمَس، وهي الشدة. حكاه ابن الأعرابي، وأنشد:

إنَّ الحوَّالي جميعًا مِنْ شَقِرْ لَبِسُوا لِي عَمَسًا جِلْدَ النَّجِرُ

وعَمَسَ عليه الأمر يَقْمِسُه، وعَمَّسَه: خلطه، ولم يبيته. والغماس: الداهية. وكل ما لا يهتدي له عَماسٌ. والعَمُوس: الذي يتعسف الأشياء كالجاهل. وارتأى

⁽¹⁾ القيروز آبادي، القاموس المحيط 2/ 99.

⁽²⁾ المخصص 3/ 33، ابن سيده: المحكم والمحيط الأعظم 1/8.

الضاعاني⁽⁰⁾ أن الكلمة قد تكون من أصل متحول قال: وهذا متحوت من عَكَسُ وَعَشَرَدُ لاَنَّ فِي عَشَى معنَّى من معاني الإخفاد، والظُّلَّة لُعُفِيّة، يقال: عَسَى عليه الطَّيْرِ، اللَّبِ: النَّمَاسُ - بالنَّتِ -: الحرب الشيئية، والتَّنَاسُ: اللياجيّة، وقُلُّ أمرٍ لا يُعْامُ ولا يُقْتَعَى لرجِهِ فود: عَنَاسَ .ويوم عَنَاسَ من آيَام مُفْسَ وقُسْسَ، قال العجّاج،

إِنْ يَسْمَهِرُوا لِضِراسِ الضَّرْسِ وَيَشْرِلُوا بِالسَّهْلِ بِعِدَ الشَّاسِ مِنْ صَرْ أَيَام صَضْبِينَ صَحْبِ

وقد عَمْسُ بِومُنا - بالضم - عَمَالَمَةُ وَمُمُؤَتِّهُ، وقال ابن دريد: عَمِسُ بومُنا -بالكسر - عَمَنْسُا وهَمَنَا - باللسجيك - أنال المنجاج - أبينًا - في الواجه: إذْ قَفِحَ البُّؤُمُّ المُمَنَّامُ فَاقْمَعَالَ - وَخَطَرَتُ البَّدِي اللَّجُمَاؤُ وَخَطْلُرُ وليل عَمَامِن : مُطلِح واسد عَمَانَ شَدِيد، قال ذلك شَير، واشد لتابِد فُللة بِن كَعِمِ بن جابر الشكن؟

ه بن تعب بن جاور المستق. قبيلتان كالحَذَفِ المُتَدَى أطاف بِهِنَّ ذو لِبَدِ عَمَامُ

وقال ابن التنجّيّة: بعال المُرّ تقام وهقوس: لا يُلزَي من أبيّ في له. ومؤسّرة لا يُلزِي من أبيّ إلى له. ومؤسّرة المحالية والم ين مثل ولرّش، كان المقدس بول الله على المؤسّرة المخلّفين أبو المستقبل بالمؤسّرة المخلّفين أبو السعاد وهيل المعالمين وقبل المتوسن، الذي يُقتَّمَتُ الأقباء كالجاهل، وقبل للائمة: المُشارِية على المنافرة المؤسّرة المؤسّرة للمؤسّرة المنافرة المؤسّرة ا

فبائوا يُمْلِجونَ وباتَ يَسْرِي بَعسبِرُ بالدُّجِي هادٍ عَشُوسُ إلى أن طَرُسوا وأخَبُ⁽²⁾ منهم قريبًا ما يُحَسُّ له حَسِيْسُ ويُروى: غَمُوْس - بالغِنِ مُنْجَنَّة - ، ويُروى: هَمُّوْس،وعَمَنَ الكتاب: أي

 ⁽¹⁾ الصاغاني: العباب الزاعر، مادة حسن 1 / 85.
 (2) أَغَبُّ: 'ظَهْرَ سَاعةً وَخَفِينَ أُخْرَى، ويقال أُغَبَّ: نَزَلَ قريبًا من الرُثُمِ.

ذَرَنَّى، ومُقَرَّاسُ - يسكون اللهم -: كورة من فلسطين، واصحاب الحديث يُمْرُكون اللهم، وإليها يُشَب الطاهون، ويُصاف فَيَقال: طاهون عَمْوَاس، وكان ما الطاهون في خلافة عُمْرَ رضي الله عد ــــــة ثماني عَشْرَة، ومات يه جماعة المُساعِيّة.

رُبِّ خِرْقِ مِثْلِ الهِلالِ وبَيْضا. ٤ حَصَانِ بالجِرْعِ من عَمْوَاس

والقنس: أن ثُونَ النَّكُ لا تَقُوفُ الأَمْرُ وانتَ عَارِفُ بِهِ، ويقال: ما أَمِنِ أَبِنُّ ذَقَّلَ لا الْنَّ عَشَنَ : أَي أَنْ فَقَتْ وَقَالَ أَبُو هِيهِ عَنْ أَي مِعرِهِ أَنْ العموس: تَقْلَ يَعِنْكُ الأَمْنِيَّةِ لَعَلَيْهِ أَنْ مِنْ الْمَعْلَقِينَا فَيْنَا فَيْنَا وَمَنْ الْنَّالِ فَقَالَ وَمَنْ قال: يَعْلَمُ حَالِيْنِ - فِهُو حَطْنِ. وقال أَلِّ عِمْون: يَوْمُ عَمَاسٍ مَنْ قَامِ شَيْدٍ وَقَالَ الأَحْمِينَ: يَوْمُ عَمَاسٍ، وهُو اللَّهِ لاَ يَدْرَى مِنْ أَنْ يَوْنِي لَّهِ قَالَ: ومِنْ قَالِ: اثنا بالمُونُكُنْتُنَاتٍ وَمُثْمَالًاتٍ يَشِي اليم وجرها أَي مُلْوَاتٍ، وقال اللَّذِي: جَمِع عَمَاسُ غَلْمًا وَأَنْتُ لَكُمْنَاتٍ وَلَقَدْ للجَمَانِ:

ونزلوا بالسهل بعد الشأس وصرَّ أيسام منضين عُسمس وأسد عماس: شديد. وقال:

قبيلتان كالحذف المنديّ أطاف بسهن ذو لبد عماس

وارتاى الويدي⁽¹⁾ أن الكلمة قات صلة بداه معم (نظرب همر) وأنها قابلة للنحت في جلز رباعي أو خصاصي أو أكثر من محكنان الليل: ألملّن ويشرف والمحكنان والمستوان بالشرقة المجاز ميشيق فوم تقلوب الكشكري. ويل تحكيل ومخابل كليلية ولفرانية: فيرة أو قائلت الألف وكلنان محكيل ومخابل وقد تمكن من المستوان بالمجازة وأبي حاتب، وقال فيرصدا: المنكس والمتكاسن. والمقابل وقد تمكن من المجازة وأبي حاتب، وقال فيرصدا: المنكس والمتكاسن،

⁽¹⁾ الأزهري: تهذيب اللغة 1: / مادة سمع.

 ⁽²⁾ محمد بن محمد بن عبد الرزاق الحسيني، أبو الفيض، الطقب بمرتضى، الربيدي، تاج العروس من جواهر القاموس، مادة علس.

58 المراق الضائعة

أعلى. ولَيْلُ عَمَّاسِمُ: مُثَلِّمُ مُتَرَاكِ الظَّلْمُ شَيِهُما وكُلُّ شَوْءٍ تَرَاكِبَ وَرَاكِمَ وكُرِّ خَلِّ بِظَلْمَ مِن ظَنِّهِ مَن كَالِيسُ وكُلُوسُ، ولِيَّا لَمُكِسِّسُ مِلْ مُكَاسِسُ وهذا لَلْلَهُ السَّاعَاتِيْ، وقال ابنَّ فالوس: تَرَالُ مُكَاسِسُ : شَيْحَتُ مِن عَكَسُ وعَسَ لانًا فِي عَسَى مَنْيَ مِن مَالِي الرِّخْلِيْ والطَّلِيَّةُ لُكُفِينَ : فَعَلَى مِعْمَدُ وَعَسَ

بهذا المعنى، يمكن لنا أن نظرح السوال الثاني: هل الأهمنى للب ديني لللب به شعراء من قبائل وجماعات وعصور مختلفة? ولمانا كان الشعر العظيم يرتبط بالماعل الذي يسجل البطولات، كما هو الحال مع أسطورة وجود شاعر يوناني يدعى هوميروس؟ وما المنزى الحقيقي لوجود شعراء كثر (نحو 19 شاعر) حيل كل متهم اسم الأعشى؟

الثاني:

وقد مثلة بالسلة جبال ترف باسم أصار (1) . أصاما من (جمع موس، موسر) رود قروط أمي رصف الهدائي ليس، فصدي كام سنة كام سنة كام سنة كام سنة كام سنة كام سنة يربي والدولية المبدورة ا

انظر ما كتبناء عن معنى الاسم والمكان، ولاحظ أن للكلمة أساسًا قديمًا في الراسب الثقافي الثاريخي للعرب.

وأماكن يمنية صرف، يؤكد ويدعم حقيقة أن النصّ التوراتي هو كتاب ديني وإخباري من كتب يهود اليمن، وأن الأحداث والقصص والمرويات والقصائد فيه، ذات طبيعة خاصة تتصل بثقافة جنوب غرب الجزيرة العربية. وبالنالي؛ فلا صلة لفلسطين بهذه القصص ولا بالأحداث التي ترويها لا من قريب ولا من بعيد. وكما لاحظنا في ما سبق من صفحات؛ فإن اسم الشاعر التوراتي (حبَّة) له صلة باسم المدينة القديمة حجَّة _ محافظة حجة اليمنية اليوم _ ولا توجد في فلسطين بكل تأكيد، أماكن تحمل اسم (حجَّة أو حجيَّ ـ اسم النسبة ـ) أو اسم عموص أو ملاحه _ ملاخه. على هذا النحو سيكون واضحًا بالنسبة لنا، أن الاسم مألوف بالفعل في ثقافة اليمنيين القدماء؛ بينما لا يبدو الأمر كذلك في فلسطين التاريخية.إن محققي وشارحي التوراة لا يستطيعون الجزم بحقيقة الاسم، وهم لا يملكون براهين كافية لَإثبات صحة نسبة القصيدة للشاعر؛ وهذا واضح من الطريقة التي جرى في إطارها جمع المعلومات المتيسرة عنه. ونخلص من كل ذلك إلى تقرير حقيقة أن الاسم تركيب مألوف من تراكيب لغة العرب القديمة ولهجاتها وأسماء آلهتها، وأنه على الأرجح لقب تلقُّب به الشاعر نسبة إلى مكان بعينه كثيف الأشجار، غزير المياه، شديد الارتفاع، هو سلسلة الأعماس _ الأعماص؛ وأن اللقب يمكن أن ينصرف إلى معنى الإغماض(أي المُغمض). وفي العبرية: عمص - غمض، أي أغمض عينه، وهي الدلالة ذاتها في وصف الجبل حين تكون أشجاره كثيفة تحجب الرؤية، وكأنه لشدة كثافة أَشْجَارِه يبدو مغمض العين. بهذا المعنى يبدو أن الشاعر تلقب بلقب (المغمّض) لا نسبة للمكان وحسب، بل وكذلك بإحالة دلالة الغموض نفسها إلى المستوى الرمزى لوظيفة الشاعر، فهو مغمض العين (أي أعمى بالمعنى الرمزي). ومن غير شك؛ فإن تقاليد الشعر الجاهلي تعرف بعمق المعنى الحقيقي للقب الأُعشى، بوصفه تجسيدًا لفكرة أن الشَّاعر أعمى، ولكنه قادر على الإبصار ورؤية ما لا يراه المبصرون. وكنا في (أبطال بلا تاريخ) بينًا بشكل تفصيلي كيف أن للقب الأعشى صلة بأسطورة هومير(1) (هوميروس) الشاعر الإغريقي الذي

 ⁽¹⁾ يمكن الاشتباء بأن للامم هومر .. من دون السين اليونانية اللاصقة- صلة أكثر من لفوية=

تصوره الأساطير كشاعر أعمى، يروي ملاحم الأبطال ويصف موتهم أو لحظات هزيمتهم ولسوف تبزغ هذه الدلالة على أكمل وجه في المقطع الأخير من القصيدة، حين يقول الشاعر، إن الرب تجلى له وحده في صورة عامود فوق أسوار أورشليم، تمامًا كما تجلى لموسى النبي من قبل، كعامود نار في عليقة فوق الجبل، وإن الرَّب قال له، إنه له وحده لا لبني إسرائيل، سوف يظهر حاملًا الشاقول. إن دلالة الإبصار والتمكن من رؤية الرَّب (مجازًا) ورمزيًّا في صورة عامود دخان، وبكل طابعها الاستثنائي هذا، يمكن أن تُعيلُ متلقى القصيدة إلى مستوى آخر من الرمزية؛ فالشاعر المغمّض وحده مَنّ يستطيع رؤية العامود فوق أسوار أورشليم، فيما الآخرون (المُبْصرون) لا يرون أي شيء. إن الوعيد الإلهي بإضرام النيران في تيمان ويُصرة مثلًا، وهي صورة شعرية ترد في القصيدة كما في سواها من قصائد شعراء التوراة، لا تبدو في هذا السياق من التكرار مجرد وعيد بالعقاب وحسب؛ بل لعلها تعبر عن قوة هذا التجلي وسطوعه، فالرَّب في التوراة بطبعه الناريّ وصورته البركانية، هو إله جماعة عاشت بالقرب منه داخل بيئة جبلية، وقد عرفته واختبرت جبروته بنفسها؛ ولذا فهي لا تبتكر صورته الشعرية أو الدينية، كما لا تقوم بتلفيقها أو تخيُّلها، بمقدار ما تنشط في سبيل تحويل هذه الصورة إلى مصدر إلهام ديني. ومع أن الأبيات الشعرية التي تتضمن صورة الوعيد الإلهي بإرسال النيران صوب بُصْرَة وُتيمان وأورشليم والرَّبة وسواها من الأماكن، هي من الصور التي تناقلها شعراء التوراة جيلًا إثر جيل، كما تدلل على ذلك جملة من التماثلات في النصوص التوراتية؛ فإنْ هذه الصورة وعلى خلاف ما يعتقد، تنضمن على نحو ما إشارة إلى واقعة

بالاسم حسور إن القراسات المغينة في الأدب البوناني تشير إلى أسطورية هوميروس وشيعة فائي أكور تشمينا الينهية كما أن ميرودوس قراليان الشهيد مو القائل و ادبة الأوليق وأسماء أنها إليان المباهدة ويؤما من المبر الأحمر مع اللينهيات منا يعني أن نبه صلة من فرح ما بين أسطورة الشامر الأصدى (الشمض، الأحمل الفير) الذي يسمر المباهد المبادأ أن وينتي في ميامين الفتال، وبين استمراد مقد التقائلية في

ذات مغزى محدد يتعلق بوقوع حادث من هذا النوع. وبكل تأكيد فإن محققي التوراة لا يعرفون عن هذا الحادث أي شيء.ومما يؤكد صحة هذا التقدير الأولي، أن المقطع الذي يتوعد فيه عاموس ـ عموص بإحراق تَيمُان وبُصْرَة، يرد بشكل شبه حرفي في واحدة من مراثي إشعيا النبي المعاصر لنبوخذنصر 605 ق.م؛ بما يعني أن الواقعة من بقايا ذكريات قديمة، ظلت متواترة في أشعار اللاحقين. ويُلاحظ في هذا السياق أن احتراق بُصْرَة وَتيمان، يُسجلُ بنفس الصور الشعرية تقريبًا عند معظم شعراء التوراة؛ بل إن الكلام عنهما يرد عند بعض شعراء الجاهلية المتأخرين، بما يؤكد إن الواقعة ذات ظلال تاريخية وجغرافية، وليست محض صورة شعرية خيالية. وللاستدلال إلى معنى التماثل والتواتر في تسجيل صورة اشتعال النيران في بُصْرَة وتَبمان، يكفي أن نشير إلى أن الشعر الجاهلي أورد الاسمين في قصائد متفرقة ترتبط بقتال دار بين القبائل العربية البائدة . هذه الملاحظات وسواها سوف نتوقف عندها وبالتفصيل في التحقيقات الأولية، كما سنقوم بمعالجتها في الفصول التالية. بيد أننا سنحدد فيّ البداية، عصر عاموس الذي لم يكن معاصرًا بطبيعة الحال للنبي أشعيا.وهذا ما ينفي عنه تهمة انتحال المقطع الخاص ببُصْرَة وتيمان، بوصف هذا العصر عصر انقسام الملكية في إسرائيل. لَّقد شهدت مرحلة ما بعد وفاة سليمان بن داود، ثم صعود ابنه يربعم إلى العرش، سلسلة من الأحداث التي سجلتها التوراة بدقة؛ إذ ظهرت آنتلِ مملكتان إحداهما في يهوذا، هي مملكة الجنوب وتضمّ عدن وحضرموت، والأخرى في إسرائيل هي مملكة الشمال، وتضم سائر المدن شرقى صنعاء. وهذا ما برهنا عليه في (فلسطين المتخيَّلة). ويفهم من أجواه القصيدة أن عاموس _ عموص اصطدم بالكهنة في وقتٍ مبكر، وكان ناقدًا للسلوك غير الديني في المملكتين (المِخْلافين) وأنه عاب على الكهنة بشكل خاص اتحريفيتهم؛ العقائدية لتعاليم التوراة؛ بل وضلوعهم في أعمال منافية لجوهر وروح هذه التعاليم. كما يُفهم من موضوع القصيدة أن عاموس ـ عموص كان ناقمًا على أشكال من القساد، كانت تنتشر في المملكتين (المخْلافيْن) وأنه بسبب هذا النقد، مُنعَ من نشر مواعظه الدينية أو الصلاة في أماكن العبادة، كما جرى حرمانه من أي حق ديني في التبشير، ضمن نطاق أماكن العبادة الوثنية

62 المراق الشائمة

التي انتشرت حتى داخل مملكة يهوذا نفسها؛ وإلى الدرجة التي دفعته إلى القول (إنه ليس نبيًّا من أنبياء البقر) في إشارة إلى انتشار عبادة الأبقار في بني إسرائيل(1). ولذلك سيقول إنه بخلافهم (جاء من وراء قطيع الأغنام) في إشارة إلى الطابع الرعوي-البدوي للدبانة اليَّهْوية (2) الأولى. ويؤرخ الشاعر لَّقصيدته هذه، بتاريخ هام للغاية يتصل بحدث لا نعرف عنه الكثير؛ إذ يبدو أنها كتبت بعد سنتين من وقوع زلزال عنيف ضرب المملكتين (المخلافين) في عهد عايا ملك مملكة يهوذا، المعاصر لمنافسه وغريمه يربعام بن يوآش، ملك مملكة إسرائيل. ويتخيّل الشاعر هذا الزلزال رمزيًّا في صورة صبحة سماوية، ارتفعت فوق جبل صهيون واهتزت لها أركان الأرض، حتى أنها سُمعت في أرجاء أورشليم، بينما ناح السكان رعبًا وجفت قمة جبل الكرمل (كرمل اليمن وليس كرمل فلسطين). وهذا ما يجب أن يعيد تذكيرنا بما يسمّيه المؤرخون القدماء اصبحة مكة، وهي صرخة كتب عنها المؤرخون القدماء ورواها الإخباريون بوصفها اصبحة سماوية، أقفرت الأرض بعدها. والشاعر يرمز إلى الزلزال، أو الانفجار البركاني الصاخب، بصوت الرّب يهوه الذي غضب من تفشى الفساد الديني في المملكتين. لقد أسمع الرب صوته من «جبل صهيون» على تخوم نجران على ما بيّنا في فلسطين المتخيّلة، ليُسمع ثاليًّا في أرجاء المدينة المقدسة أورشليم. ثم توعد بلسان عاموس _ عموص بأن ينزل عقابه الصارم بالمدن والجماعات التي خالفت تعاليمه. ولذا عاد الشاعر المغمّض- الأعشى ليذكّرهم بما أنعم الرّب عليهم من يُعَم، عندما أخرجهم من مصر ودار بهم أربعين عامًا في البرية، قبل أن يدخلوا أرض الأموريين، ليستقروا هناك مجاورين للكنعانيين (بني كنانة) بعد سنوات من الضياع في البرّية. وفضلًا عن ذلك تتضمن القصيدة منظومة من التشريعات الدينية والقواعد الخاصة بالطهارة. بيد أن القصيدة من

⁽¹⁾ تتمي عبادة البارة البدائية عند القبائل البائنة في جنوب غرب الجزيرة العربية، وأشار إليها المؤرّة البدائية في القرّة فيلًا آثمّة فينّا أثمّة البداؤة (70 إلى منظومة المعتقدات الخاصة بهادة الإله الثور، وصوف تفصل في هذا الأمر في موضعه المناسب.
(2) القبوية سبة إلى يهود.

منظور آخر، يمكن أن تقرأ بوصفها تسجيلًا لأحداث ووقائع ذات طابع تاريخي يتعلق بمعارك وحروب خاضتها القبائل، حيث تعرض بعضها للهزيمة، كما تعرض بعضها الآخر للتهجير والنفي والطرد من الأرض، مثلما هو الحال مع المآبيين ـ موءب الذين أشارت قصائد آخرين من شعراء اليهودية إلى تعرضهم للنفي والطرد من أرضهم في معركة وادي مذاب، أو ما يُعرف في التوراة بمعركة (ميدب،) والتي تخيُّلها محققو التوراة مأدبا الأردنية. إن توعد الرَّب على لسان عموس ـ عموص، بأن يرسل النار إلى أسوار المدن والمنازل، يمكن أن يُنظر إليه لا بوصفه توعدًا بالعقاب وحسب؛ وإنما بوصفه تذكيرًا بأحداث ووقائع جرت للقبائل بالفعل، ونجم عنها احتراق بعض المدن. وهذا ما يمكن أن تدلَّل عليه واقعة احتراق مدينة صور اليمنية التي أشار إليها الإخباريون العرب، مثلما أشار إليها بعض الفقهاء المسلمين في معرض التذكير بالعقاب السماوي للبشر. وكنت بيّنت في (فلسطين المتخيّلة) جوانب من هذا التاريخ المخطوف والضائع والذي يخصّ .. في الصميم .. قبائل العرب في جنوب وجنوب غرب الجزيرة العربية. إننا لا نكاد نعلم على وجه الدقة، كيف وعلى أي نحو سار تاريخ القبائل في هذا الجزء من جزيرة العرب، وخصوصًا إبان الحروب مع الأشوريين. ولكننا اليوم نستطيع قراءة جزء من هذا التاريخ من خلال رواية التوراة. إن رواية التوراة تحتفظ بأهمية خاصة وحاسمة من هذه الزاوية، إذا ما أحسنًا قراءة النصّ بوصفه نصًّا عربيًّا ميثولوجيًّا (لا تاريخيًّا) كتب بلهجة من لهجات اليمنيين، وأنه لهذا السبب وحده وربما بفضله، يتضمن فضلًا عن التعاليم والمواعظ الدينية، شطرًا من التاريخ العربي الضائع الذي سجلته القبائل بلغة منقرضة، ماتت وجرى بعثها من جديد إلى الحياة، ولكن بعد تغريبها على أبدى المستشرقين الغربين؛ بل وتخيِّلها كلغة خاصة بجماعة باحثة عن الوطن تاريخي، مزعوم، جرى هو الآخر تخيَّله في فلسطين. وأهمية المعلقة المُسمّاة (أقوال في الأمم) التي كتبها شاعر تلقُّب بلقب المُغَمّض أي الأعشى، تكمن في هذا الجانب من السجال حول الجغرافيا: إنها قصيدة قالها شاعر مجهول، وسجل فيها أسماء جماعات وقبائل وأماكن لا وجود لها في فلسطين. يتبقى أن تلاحظ أن القصيدة تشير إلى كيوان (وهو زحل). وقد عرف اليمنيون 6 المراثي الضائعة

القدماء عبادة كوكب زحل باسم كبوان. ويبدو أن العرب ظلوا يستخدمون هذا الاسم حتى القرن الثاني عشر، وكان أحد أشهر الفلكيين ويدعى المولى السيري المعروف بالسيري الشافعي الأشعري الطرابلسي مفتى الشافعية بطرابلس (كانت له يد في العلوم لا سيما في الطبيعيات والنجوم حتى قيل إنه وصل بمعارفه عند توسط كيوان إلى استحالة بعض العناصر إلى بعض وإلى تقاويم عند أخذ العرض تنبي عن استخراج مجهولات وكان له قدم ثابت في أرصاد الثوابت كما أن له باعًا طويلًا فيما إليه يميل، وكانت وفاته في سنة ست وثلاثين وماثة وألف)(١) وزحل مشتق من زحل، يقال (زحل فلان إذا أبطأ سمى بذلك لبطء سيره، والزحل الحقد، وهو بزعمهم يدل على ذلك ويقال: إنه المراد في قوله تعالى: ﴿ وَالنَّارِقِ ﴿ وَمَا أَنْرَكَ مَا النَّارِقُ ﴾ النَّبْرُ النَّارِقُ هو المشترى سُمى بذلك لحسنه (كأنه اشترى الحسن لنفسه، وقيل: لأنه نجم الشراه والبيع، ودليل الربح والمال في قولهم. والمرّيخ مأخوذ من المرخ وهو شجر يحتك بعض أغصانه ببعض فيوري نارًا سمى بذلك لاحمراره، وقيل: المرّيخ سهم لا ريش له إذا رُمي به لا يستوي في ممرَّه، وكذا المرّيخ فيه التواء كثير في سيره ودلالته بزعمهم تشبه ذلك، والشمس لما كانت واسطة بين ثلاثة كواكب علوية لأنها من فوقها، وثلاثة سفلية لأنها من تحتها سميت بذلك لأنَّ الواسطة التي في المخنقة تسمى شمسة، والزهرة من الزاهر وهو الأبيض النير من كل شيء، وعطارد هو النافذ في كل الأمور ولذلك يقال له أيضًا الكاتب فإنه كثير التصرف مع ما يقارنه ويلابسه من الكواكب، والقمر مأخوذ من القمرة وهي البياض والأقمر الأبيض. ويقال لزحل كيوان)(2). أما اسم المعبود الوثني القليم الذي

ولِلهِ مِنْ مُلْكِ سَعِيدِ ونُصْبِقِ قَطْسَ المُشْتَرِي فِيهَا بِمَوْلَةِ كِيوَان

 ⁽¹⁾ المرادي، سلك الدرر في أعيان القرن الثاني عشر 1/ 465 كذلك، العصامي: سمط
 التجوم العوافي في أثباء الأوائل والوالي 2/ 464.

يها ملكًا لو قابَلُ السقد من ضرت كسيوان لسم يستحسن (2) المتربزي: المواهلة والاعبار 1: 6، كللك، لمان الدين ابن الخطب تفاضة الجراب في علالة الاغتراب 1: 22.

يرو في القصيدة فهو كسيل اسم شهر من الشهور الحميرية. وليس دون معنى باسم الربوم من القبائل البسبة المهاجرة إلى شمال الربايات اسمى باسم كسيل (قال المحضرمي: كسيل بن أفز، بربري، ذكره في فتوح المغرب بن طبر⁽¹⁾، وكسيل هذا (الفحطاني اليشي) كان من أشد المقاتلين تلكل ثنم أربياً⁽²⁾.

 ⁽¹⁾ ابن ماكولا: الإكمال: 1/ 27 الجاحظ: الحيوان 2/ 123: وبالزاي تُشيل بن أَهْرُ البريري، له ذكر في فتوح العقوب لسعيد بن تَحقير.

⁽²⁾ ابن الأبار: الحلة السيراء (1/ 177 للما قبض هفية- بن نافح- على أبي المهاجر غزا إلى السوس وهو مع في وثافه، ثم انصرف إلى الرباية، وقد جال في بلاد البرير وقاهم كيف شاد خلف عان بنا القيروان أمر إصحابها فاعزاد والمهامي فقلة، غاحله على مكان يقال له تهودة، قعرض لهم كسيل في جمع كبير من الروم والبرير).

أقوال في الأمم

الفصل الثاني

أقوال في الأمم

هذا كلامُ عموس ـ عموس الذي كان في (نقديم) من (نقوع). قالها بحق يُسْرُقِيل (اسرائيل) في آيام عزّيا ملك يهوذه، وفي آيام يُرْيَمَم بن يوآئس، ملك يُشرِّقيل، لمستين خلتا من الزازال. قال:

قول على دمَسق

لصوت الرَّب من صهْبون⁽¹⁾ اسْمَعْ

(1) صيغة سيّن ضي انها صيغة صيورة، بحلف الهاء الراسقة على جري هادات الجليس في نقل عنها من المحافظة على مرية على المحافظة المحا

نقول الترتيمة السومري

عندما يدوّي صوتك في السماء يخرّ الإيجيجي سُجدًا على وجوههم

وعندما يدوّى صوتك في الأرض

يُقبِّل الأنوناكي وجه الأرض

أنظر حول هذه التراتيم؛ س. هوك «ديانة بابل وآشور» ترجمة نهاد خياطة ــ دمشق ــ العربي للطباعة والنشر والتوزيم 1987.

فقى أوْرَشْلَيْم⁽¹⁾ ارتفعْ أجدبت قمةُ الكرمل(2) والرعاةُ يندبونْ كذلك قال رتك:

على ثالثةِ الذنوبِ يا دِمَسْقُ⁽³⁾

وعلى الرابعةِ لن أرجعٌ بعزم كالحديد

أدوسُ على جلعدُ (4)

 أورشليم التي يتحدث عنها الشاعر لا علاقة لها بالقدس العربية الفلسطينية؛ وهذا واضح من وجودها قرب سلسلة من الأماكن لا وجود لها في فلسطين؛ فهي مثلًا تقع قرب جبل صهبون. وهذه هي أورشليم التي تسميها التوراة بيت بوس لأنها تقع بالفعل على الطريق إلى جبل صهبون قرب نجران ولا وجود بكل تأكيد لجبل يدعى صهبون قرب القدس العربية. للمزيد انظر ما كتبناه في الجزء الثالث من فلسطين المتخيَّلة _ مصدر مذكور.

(2) جبل الكرمل: من جبال نجد اليمن الشهيرة ورد ذكره في الشعر الجاهلي؛ ولا علاقة له باسم الكرمل الفلسطيني. انظر ما كتيناه حول الكرمل في (فلسطين المتخبُّلة ـ مصدر ىدكور).

 (3) فى التقاليد الدينية السومرية ثم البابلية؛ فإن الإله تموز وهو يهبط على العالم السقلي، يطلق صرخة مدوية تنذر بالخراب والنعار، وهي بمثابة كلمة يقولها الرّب. وقد لاحظ س. هوك في البيانة بابل وأشور - مصدر مذكور اأنه اما لم يرجع نموز عن كلمته لا فائدة ترتجى من صلاة أو رقية في تحويل مجرى الأحداث؛ وهذا يؤكد على حقيقة أن التقاليد الشعرية الدينية كانت تتواصل على مستوى الأفكار المركزية. ومن الواضع أن قصيدة عموص النينية تتماثل مع الأشعار النينية السومرية وتتراصل معها، ومن دَّون أن يعني ذلك أن هذا التواصل هو محاكاة أو مجرد تأثيرات عابرة. إننا نتحدث عن استمدارية تاريخية في التقاليد الشعرية. وحول دمشق وهي بلدة شعثاء في صحراء إرم ذكرها الشعر الجاهلي. انظر فلسطين المتخيّلة _ مصدر مذكور.

(4) جلعد جبل عربي شامخ ورد في شعر الجاهليين والمتأخرين. ولا وجود لجبل في فلسطين يدعى جلعد في هذا البكان الموصوف. انظر ما كتبناه في فلسطين المتخيَّلة - مصدر مذكور.

والثائر في يت حواميل⁽¹⁾ أوقد ثنائل نصور بني مَدَدَ⁽²⁾ رويَسَنُّ للربع تحون الكرائيون⁽³⁾ من يتموّ «ون⁽⁴⁾ سيتومون همْ واخلاقهم من يت عد⁽⁵⁾ يشونُ مراد وقير⁽⁶⁾ ومن جاركم سُتطرفون

⁽¹⁾ بيت حزاميل اسم مركب من حز ـ وميل. والحز هو الشق في الحجل (ومته حزيز الحجل) و(بيت حزز) ما تزال البين تجتفظ باسمه كناس مكان في القطنة المجغراتي نقسه، قرب بيت سلمة الوارد في القصيدة، وميل اسم الإله العربي القديم. انظر وصف المكان في الهوامش التالية.

⁽²⁾ بنو هدد بطن قبلي من بطون العرب البحنين، ورد ذكرهم في كتب الأنساب العربية وهند الهمدناني, وهؤلام جرى تخليهم من جانب المستشرقين على أنهم ابنو حدداً أو هدد في يلاد الشام، لممبرد ورود اسم حسن (وليس معنق) بالخلازم مع ذكر اسمهم. انظر ما كتباه عن بني هدد في: ظلسفيل المنحكية مصدر ملكون.

⁽¹⁾ الكرنودة من العنى العربي (مرسر الناسم في صورة كرنوارسية التجيع كربي بالغاء المطاة من قوقي) والمقصود بهؤلاء كرت - كرفورته بما أن المربية لا كرف حرف الثاء المثلة الى تشاية الهين القلمة بمعطود من الكرنوس (دن بيات جامعة فياء سماعة فياء تتسي إلى حمير المبتبلة المثل ملاحظات طول الاسم استانا إلى الإكليل (المهمداني) في: فلسطين المتعلقة عمد طرفة.

 ⁽a) يقدة مون: مكان تكثر فيه العياه عرفه العرب القدماء بالاسم نفسه. وفي إحدى فزوات الرسول الله توقف عند موضع مياه أون هذه. انظر ما كتبناه في فلسطين المتخبلة ... مصدر مذكور.

 ⁽⁵⁾ يبت عدن: پكل تأكيد لا يوجد في ظلمطين مكان يدعى يبت عدن؛ بينما نعلم أن المقصود هو وادي وجبل العدين اليمني في محافظة إب بالفعل.

 ⁽⁶⁾ أرام وقيرة: موضعان تحدثنا عنهما طويلًا في فلسطين المتخيّلة ـ راجع المصدر.

المراق الشائعة

قول على عَزة

ويأمر الرّبُ

كذلك قال رتّك:

70

لمك قال ربُّك

على ثالثة اللنوب يا عزّه⁽¹⁾

وعلى الرابعةِ لن أرجعُ

عن آخرها إلى أدوم⁽²⁾ أطرد *" س*لْمَة⁽³⁾

> ۔ وفي أسوار عَزّه

⁽¹⁾ مرزة حالاً مدد كير من الأدائ في أحين تحمل المه مرزة وقد استاهى المُحَمّة الأخرى في قاديد أن الما في قاديد بالده الأدائي التي تحمل الاحم الدهائية بعد الشرب يوسيح أن دلم أن قاديد المواجع أن دلم المواجع أن دلم المواجع أن دلم المواجع أن دلم المواجع أن الشرب عربة أن المواجع المواجع أن المواجع المواجع أن المواجع المواجع أن المواجع المؤاجع المواجع المؤاجع المؤاجع المواجع المؤاجع ال

⁽²⁾ أدوم: ليس في فلسطين التاريخية جبل بهذا الاسم، يشما نعلم من تاريخ العرب القديم أن الأدوميين بطن من بطون خولان اليمنية، وهم ينسبون إلى جبل أدم.
(3) سلمة: مكان وجماعة قبلية تعرف بالاسم نفسه في سراة اليمن. وود ذكرهم كقبهلة بهودية

⁾ سلمة. محان وجماعه فيليه نعرف بالاسم نفسه في سراة اليمن. ورد دارهم نفسيله بهوديه في قائمة السبي البابلي في النوراة. انظر (فلسطين المتخيّلة) مصدر مذكور وفيه تفاصيل واقية عن هذه الجماعة.

أقوال في الأسم

أرسل ُ نارًا تأكل قصورها

ومن أسدود⁽¹⁾ سوف يثب الكرّثيون⁽²⁾ هم وأحلافهم الأسباط من عشكلون⁽³⁾

هم والحدوثهم الاسباط من الت فتكون يدي فوق عَقرونُ⁽⁴⁾

وشأفة الفلشت(5) أقطع

- (1) سطوره السعود يسر الاسم في العراق في صورة المدود والصحيح أن المقصور عنه السعود من أنها المرتب الديمية في المساورة من الالحم مي أنها المرتب الديمية في الوليان الديمية في طورتها. أي قبل خواصرة الديمية المناب الذي التي المرتب المناب القبل السخود في المناب الذي التي المرتب المناب المناب المرتب المناب الم
 - اساب اليمنين هو سدد بن ب اد صعر وهو باسين. (2) الكرثيون: انظر أعلاه.

الفلس، وهو معبود شهير في الجزيرة العربية واليمن.

- (3) مشكلون: هذا هو المكان نقسه الذي يصفه الهمتاتي ويرسم اسمه في صورة وادي
 أشكول.
- (4) عقرون: ورد الاسم عند الهمنائي والشعر الجاهلي في صورة عقر (وادي عقر) والواو والتون في أبية الأسماء العيرة تقليد يمني قديم عثل (صغين صفون).
- (5) للسنة ، أن السرية (فلتجية) والمستشرف مع التاري رحسوا الاسم في موردة المسلميين، وفي مقا الإرس المستشرف من الملست أن الملست أن المستشرف التنسيسين ودولاً به مم القدم إلى المستشرف من الملست أن المستشرف من ودولاً المرابع أميراً من المستشرف أن المستشرف من المستشرف من المالة المستشرف من المستشرف من منذ الأله المستشرف من الأله المستشرف من الأله المستشرف من الأله المستشرف من الأله المستشرف منذ الأله المستشرف منذ الأله المستشرف من الأله المستشرف منذ الأله المستشرف الم

قول على صور

وبأمر الرَّب الوليِّر

كذلك قال رتك:

على ثالثةِ الذنوبِ يا صور (1)

وعلى الرابعة لن أرجع

الطريق سأقطغ

وَسلَّمَة إلى أدوم أطردُ

لن أبقى فيها ذُكَرًا ولا موقدً

وفي أسوار صور

نارًا أرسلها فتأكل القصور

قول على أدَمْ⁽²⁾

وكذلك قال ربُّك:

على ثالثة الذنوب يا أدم

وعلى الرابعة لن أرجعُ

⁽¹⁾ صور: هذه هي صور اليمن القديم المتصل جغرافيًا بعُمان والتي أقامت فيها أحرم، وهي قبيلة يمنية بعرفها التاريخ جيدًا. وورد اسمها في التوراة كملوك لصور بالاسم نفسه: محرم (حيرام كما في الرسم العربي الشائع) والذي يقال إنه كان معاصرًا لسليمان وإنه أعانه على بناء بيت الرب بحسب منطوق الرواية التوراتية. انظر في الفصل التالي ترجمتنا لقصيدة صور للشاعر - النبي حزقيل.

⁽²⁾ أدم جبل، وأدم من جبال السواة اليمنية وقد أسهبنا في الحديث عنه في فلسطين المتخبّلة .. مصدر مذکور

73 أقوال في الأمم

بسوف إخوتهم وارحامهم من آكلي السحت⁽¹⁾ يُشارُدونُ وفي السمو⁽²⁾ حتى الوفيهم يُمترهنُ والى نقش⁽³⁾ سبرونُ ونارًا في تِيْمن⁽⁴⁾ ساشرمُ آكال لمصور بعمر⁽⁶⁾

- (1) أكلو السحت: في رواية ابن الكلبي عن الفلست (عبدة الصنم الفلس) يوصف هؤلاء بأنهم من آكلي السحت.
- (2) السيطة إلى بعد الإصداقي مثال الإصداقي مورة السيداة (السيراة) وهر رسم مثالثية من حيث الوصف الجيزاني وبية الاسم لما رود كور في الوروانة أما الأجم أن السيدة في الدورة لفضية لا يو الإسم السيارة ، وهو السيطة المثال الما المؤافرة ، فهذا المثال الأطاقة المشافرة لا المشافرة لا المشافرة لا المثالثة المؤافرة على المؤافرة المؤاف
- (3) نف: : يرسم الاسم في صورة (نصه) بالصاد المهملة والمقصود بها (نضه) بالضاد المعجمة كما وردت عند الهمدائي والشعر الجاهلي. انظر مولفنا السابق ـ مصدر مذكور.
- (4) يتفادن برس الأنسية في المسابق هم مرة قدم ، ويوجم أسمان بالوقاة فيذاؤة في الكتاب المقتدس للهودة في الوجيدياء يتبعا أموى الذا يوسان المسابق بين مثال في المسابق التجاه المي الأنسية والتهاء بيناء عرف مكان الماريني ميرول عند الحريب المتحربين في شرواء المسابقة بالمسابقة التهاجه بيناء عرف المسابقون اسم مكان التم عرفية التي موانيا المشابقة المانية في الاستحاد التي المناسقة المسابقة المسابقة
- (3) بصرة: هذا هو الرسم الصحيح لاسم المكان الوارد في نصوص التوراد وفي هذه القصيدة، وهو مكان ذكره شعراء الجاهلية ضمن القضاء الجغرافي لليمن القديم. انظر ما كتبتاء في فلسطين المتخيلة ـ مصدر مذكور.

قول على بنى عمون

كذلك قال ، ثك:

على ثالثة الذنوب يا بني عمون⁽¹⁾

وعلى الرابعة لن أرجع

سأحرق بقعة هروت⁽²⁾

(1) يؤ صورة: هم حكان تجران القليمة التي كانت كون خدد البينيين باسم البراق. وفي مدارة البينيين بالمستفيل والده المستفيد والمستفيد والمستفيد المستفيد والمستفيد المستفيد والمستفيد المستفيد ال

(2) يقد فروت حرود عد الهمائي يصبح الاسم في صروة عرود بالدال الهمائية المساد كبيرة عدد الرئم الح السباء كبيرة عدد الرئم الح السباء كبيرة عدد المساد كبيرة عدد المساد المساد كبيرة عدد المساد المساد يقد المواجئة المساد يقد الأوق والأحلى الرئمية عام المساد علم الرئم والأحلى الرئمية عام المساد يقد المساد علم المساد علم

وجيل الجلعد حتى معون (1) وفي حريب (2 حتى اسواو رئيد (3) النارُ ستاكل القصور وفي يوم حرب يروعونُ في صعر (4) يلمب مُلكهم ويُبخلونُ شم يَعْرَضُونَ

قول على مَوْءب

وبأمر الرّبّ

 معون: (انظر صفة جزيرة العرب: 297) اسم مكان برسم في الدواة في صورة معنوت يزيادة الواد والنام. وهذا من أينية الإساماء المبرية. وزيادة الناء تظيد مألوف في الرسم العربي القديم الذي يضيف الناء 'خزع الأصداء مثل قريش - فرست.
 حريب: في الدوراة وعند الهمائين الاسم واحد والرسيف العبذاني متاباتي انتقاد انظر

(2) طريب: في التوراه وعند الهمدائي الاسم واحد والوصيف المجاراتي تطابق تعاداً.
 ما كتبناء عن وادي حريب في فلسطين المتخبّلة ـ مصدر مذكور. (انظر: صفة جزيرة العرب: ص: 151-185-204-204).

(5) أسرار روع، أي أسرار ماسمة تبريان الدينية التي استرابي طبها دارد فريم علا المكان دارن قصة الأصدود في القرآن منعندا أسرق قر نواس المحبوري عام 282 مناسري تجرأن دوم الحادث الحيثة التي سوف تاويق تقامات إلى وقوع ما يعرف الإحتلال المجتبي للبين فرجت فاعدت الحيثة السيحية نياة عن روعا من صبحين تجرأن بينا توصفت الشروة في الدول العرام البيزانيين إسرائيون التي ما من المحبود المحادث المدينة المحادث المدينة المحادث المدينة المثالثة عندا المحادث المثالثة المثالرة المثالثة ا

 (4) صمر: قبيلة من بدو اليمن ورد اسمها في هذه الصورة وفي صورة صيمر أيضًا (وويدة صبحر كذلك).

(5) صوافة: الاسم عند الهمداني والشعر الجاهلي ضوافة بالضاد المعجمة. وفي العبرية صوفة.

كذلك قال ربُّك:

على ثالثةِ الذَّنوبِ يا موءبْ⁽¹⁾

وعلى الرابعةِ لن أرجعُ

على الشُّرَفِ⁽²⁾ وعُصْمونٌ⁽³⁾ ومُلك أدُم الذي تشيَّدونٌ

وفي مَوْءبْ

أرسل ُ نارًا تأكل القصور

وفي قريوت⁽⁴⁾ وسَيْتونْ⁽⁵⁾

يُقتلونُ وبصوت البوق يُروَّعونُ

الكرثيون قاضيهم ومكربهم (6) وكل سادتهم يُقهرونُ

 ⁽¹⁾ موجب: مآب في الشعر الجاهلي. حول هذه القبيلة والأسماء الواودة تائيًا مثل الشراف وعصم: انظر مؤلفا: فلسطين المتخيّلة _ مصدر مذكور.

⁽²⁾ الشرف: عند الهمداني: الشرف.

⁽³⁾ عصمون: عند الهمداني غُصم.(4) قربوت: القريات، القريتان، القرى والمعنى واحد.

 ⁽⁴⁾ قربوت: القربات، القربتان، القرى والمعنى واحد.
 (5) سيتون: من مدن جنوب اليمن الشهيرة حتى اليوم.

⁽⁶⁾ فأضيهم ومكريهم: لا يزال لف الناضي في اليمن من أشهر الالقاب ولا نظر له في أية ثقافة أخرى. وتتكوب (توب) لفب آخر يدل على طوك اليمن: كرب عبل مثلاً: أو كما في اسم الشاعر اليمني عمرو بن معديكرب الزبيدي(همرو بن معديكرب عم في وسم

معله احراق، وتحراق مرس، معيا سر رصا عمل خواد البيض، دوليا على حد ، و صد في اسم الشاعر البناني عملية وين معكوب الرائح الله المحافظة المواجه المعنى مقارب قريات وقال الاسم، والاسم خلفا بشتن، أن صلة بكلمة قريات كرب (معنى مقارب قريات مقالس) ومنها على الأشاء والذول الآفية. وبن هذا التجرير جاء اسم أكروران الأفريقي دقرب) يوصفه خكال الآفية حمد تعرض التقلصات أو تأتي الطور الم

أقوال في الأمم

قول على يَهوذه (1)

وبأمر الرّبّ

كذلك قال ربك:

على ثالثةِ الذنوبِ يا يهوذه (2)

وعلى الرابعة لن أرجعً

على ترككم التوراة والحق لا تحفظون

واتخاذكم الكذب إذْ مضيتم من بعد آبائكم ترجفونْ

نارًا أرسلها في يهوذه

نناكل قصور أورشليم قول على يَسْرئيا ⁽³⁾

وكذلك قال وثك:

ولى المائة الذنوب يا يشرئيل

(١) اسم أكبر أسباط بني إسرائيل ـ يسرئيل.

الغربية (المحتلة عام 1967) هي مملكة الشمال. هلا الفلب للجغرافيا يبرهن على أنّ الوعي الاستشراقي لتاريخ فلسطين وجغرافيها هو وهي تمّ تأسيسه على قراءة مفلوطة للتوراة.

⁽²⁾ مملكة يهودة: ما يندى مملكة الجنوب في الثوراة (وهي شملت حضرموت وأبين وعدن) على ما يناً في فلسطين المنخلة - مصدر مذكور.

طرم با قيا في نظيطن المنتخبة منطر ملكور. (2) مطلكة بي إسرائيل أرم بايرف في التورة بسكلة الشاء، وهي إلى الشرق من صناء على ما يا ورحا في المسئيل المنتخبة مصدر مكور أن القسيم الاحتراق السائل والذي يمكن ملاحظت في المستفية الدينة من التوراة وكذلك في معارف الإسرائيلين والبهود الغربيين المعاصرين عن فلسفين الشغرى أنها أرض السهاد بالمنافق 1984 إن العالم المنافق المعارفية المستفيدة المنافقية المنافقية

وعلى الرابعة لن أرجعً

على بيعكم الصدِّين⁽¹⁾ بالفضَّة

والفقراء بأخمالِهم ونعُلهم والذين فوق تُراب الأرض يَشْهقونْ برؤوس مُطاطة في طُرق الفناء يستعطفونْ

وعلى جوازِ دخولِ المرءِ وأبيه على الجاريةِ إذ تُحللونُ

باسم القدُّوسِ

وبالبُجادِ⁽²⁾ المَمْدودةِ عند كُلِّ مذبح تسْتَعطونْ

والخمرَ إذْ تشربونْ

وفي بيتِ إلهكم تثملونُ

أنا من أهْلكَ عنكمُ الأموريين⁽³⁾ إذْ قاماتهم بارتفاع الأرز

وكالبلوط⁽⁴⁾ صلابتهم

أنا أهلكت ثمارهم

 (أ) إشارة إلى قصة يوسف التوراتية؛ هندما يع يوسف الصقيق إلى الإنساعيلين. وهي الواقعة ذاتها التي جرت المسجح على بد السبط المعروف ياسم يهوذا (يهوذا الأستريوطي)على ما يردى الإجهار.

⁽²⁾ البجأد: من كلمة بجد العربية والعربية . توم من أفشلة الأعراب البدر وفي التوراة برتشي يوصف توب بجاد والكشة وروت في الشعر الجاملي (شعر امرئ القيس) انظر ما كتيناه في قصة حب في أورشيهي ، دار الفرند، وحتى 2005.
(3) الأمورويرة أو العمورورة في رسم أخر: حياماة قبلية تصفيهم الدوراة بأنهم من سكان

الساحل (بنو عامر عند الهمداني).

 ⁽⁴⁾ إشارة إلى قوتهم وبطشهم وسيطرتهم على الساحل الطويل والخصب.

من رؤوسها

ومن تحت جذورها

وأنا الذي أصعدتكم من أرض مصر⁽¹⁾

وفي أرض البرية درتُ بكم أربعينُ

من السنينَ

لتقيموا في أرض الأموريينُ

فأقمتُ من أبنائكم أنبياء

ومن فتيانكم مَنذورينُ

فما هكذا الأمر يا بني يَسْرئيل؟

قول على المنافقين

ويقول الرّبُّ:

أولم تسقوا النُّسَّاكَ خمرا

وعلى الأنبياء كنتم تختصمون

فها أنذا أثقّلُ تحتكم

كما تَنْقُل العِجلةِ السَّمينة تحت حزمة سنابل تصبحونْ

كلُّ هاربٍ منكم هالك

لا شجاعته ولا صولجانه يمدَّانه بالعونُّ

 ⁽¹⁾ أرض مصر: المقصود مصر البلد العربي، حيث دارت على أرضها منذ طرد الهكسوس من الذاتا المصرية بعض أحداث قصة الخررج. انظر ما كتبناء في فلسطين المتخيلة ... مصدر مذكور.

الفرسان والراجله ن سيفرون

حتى الأبطال بركاب خيولهم لا ينجونُ

قلوث الجبابرة ترتجف والمراة لا يسلمون

من يوغ يكون

ويقولُ الرَّثُ

اسمعوا كلمتى تلك التي ألقاها يهوه عليكم يا بني يَسْرَئيل على كل عشائركم التي صعدت من أرض مصر

إلى الأموريين

أنتم لا غير مَنْ عرفتُ من كل عشائر الأدوميين(1) فسجلت عليكم ما تُخطئونُ

فليمض معًا اثنان

لأوافيهما سويًّا في وادي يعر (2) حيث منقطع زئير الأسد

الأدوميون: بطن قبلي ينتسب إلى خولان. ذكرهم ابن الكلبي والهمداني وهم ينتسبون إلى جبل أدم (أي الأحمر) ومنه كلمة دم العربية- العبرية.

⁽²⁾ وادى يعرى لا يزال معروفًا وهو من وديان قبيلة ناهس اليمنية وفيه آبار ونخيل، يقع على مقربة تمامًا من مكان يدعى قاء- قاعة المتاخمة لذات عش. والوادي يبلغ منطقة تعرف بينات حرب. وهذا مكان موحش وصفه الهمداني بعد أن نام فيه ليلة أثناء سفر محفوف بالمخاطر. إن الفضاء الجغرافي لوادي يعرى (يمر) يشير بكل وضوح - حتى عصر الهمداني- إلى أنه كان من مواضع الوحش حيث تكثر الأسود والحيوانات المفترسة. وبنات حرب التي تحيط بوادي يعري هي سلسلة جبال حمراء تقع تمامًا قرب جلجل الواردة في القصيدة. انظر هامش محقق الهمداني ص: 377.

أقوال في الأمم

ليقولا في معنوت

الرَّبُّ لا سواه ُ أحدُ

أم بوق الصلاة تستنكرونْ؟

وعلى الأرض التي لا تخوم لها

حين يصعد البوق من الأدمه⁽¹⁾ لا توحدون

أم تُراهُ ينفخ البوق والناسُ في المنازلِ لا يَخشونُ؟

وفي المساكن يُرّجفونْ

ويقولون

الرَّتُ لا حول له ولا قوة

وكيف الرَّتُ يكونُ؟

وديف الرب يعون:

وهل حقًا ما هو بفاعلٍ شيئًا وأنتم فاعلونْ؟ هل لأن الرّب لم يكشف سرّه لعبيده الأنبياء؟

وهل زئير الأسد تُرونُ؟

كذلك هو

كلنك هو الربُّ بهره (⁽²⁾ كلمة

أدمة: من أودية اليمن (صفة جزيرة العرب ص: 160-161-183).

⁽²⁾ في مثر الطريع (الفي الحريي لتجول هوة اللزاء إليا: ": ق-15() (ثانا هو من هو) مكما يقول الرئيس من نقسه وهو يخاطب موسى, وهلما ما يضم المسروت من أنه الميسروت من أنه الميسروت من أنه المسروت من أنه المسلحة البالية الشهورة (جلجائش تلاحظ هيارة (هو اللذي رأى كل شيء) التي تتصدر الكلاء الكلاء من البلوز المسلحة المالية الشهورة (جلجائش تلاحظ هيارة (هو اللذي رأى كل شيء) التي تتصدر الكلاء المسلحة من البلوز المسلحة الم

فلِمَ فوق الأدمات⁽¹⁾ لا تصعدونُ؟

وصوتي تسمعون

فوق القصور في أشدود

وفوق البيوت بأرض المُضريين⁽²⁾

تبشرون

ها قد تجلى الرَّبُ فوق الجبل في سمرون⁽³⁾

وفوق الأسوار ووسط الربوات وها هنا بقربه تتظلمون .

لللك قال الرَّبُّ سيدي يهوه

المال وما تشتهون

وفي الأرض تسيحون

والفقير تساعدون

لأجل ذلك قال الرَّبُّ الوليُّ: وكالذي يُدني الراعي إلى فم الأسد

 الأدمات ـ الأدماء (دومهم) جمع أدمة: وعند الهمداني الأدماء جمع أدمة (صقة جزيرة العرب ص: 248–257).

⁽²⁾ المشرورة من قدم اللها الدمية الكري ومن أم اللهائل من أهدم بطولها كاناة توجهة الساحل المدورة بساحل في كاناة درس كنالة تؤريق رحم التصويرة بالسنامة الأبريوان، أم ما يدمي في الحوارة الزجمانية (القلبات المحدرة) عني أن نضر في الإساطية المربعة العاطفة تدرف باسم مقدر الصدارة، وولانه من (الكافيات).
المجاهزة المن ومنه المهمينة بين المتراور المنافر الأبروان في السنطي وعلمة مو ساحل بين الموردات.
كانة الذي وصفه الهيئانية
مدرودات معد المعاشف سيارات الطرف كانتهاء في قلطين (المتخلاف معدر ملكور).

من ساقيه الاثنتينُ

أو من الأذنينُ

كذلك يا بني يَسْرَثيل تكونونْ

أسباطكم في أطراف سمرون وفي ومَسق والعَرْش⁽¹⁾ تقيمونُ

وفي ومسن والغرس الفيمون فاسمعوني ورددّوا في آل يعقوب

هكذا قال إله النجوم الرَّبُّ

يوم تعاقبونُ

عليكم كل آثام يَشْرَثيل

وفوق مذبح بيت إيل

سلخَ الذبائحِ تسلخونُ ومثلَ القرونِ إلى الأرضِ تُرمونُ

رس خرف أنا ضاربها⁽²⁾

بيت عرف الم سارية وأعلى بيت القصة (3) وبيت السرز (4) أنا مهلكها

ويبوت أربابها أنا خارقها

العرش: عند الهمداني العرش (صفة ص: 151-203-346).

⁽²⁾ بيث حرف: الحرف، العصدر السابق، 125.

 ⁽³⁾ يبت القصة: وهي مخلاف شبام الشهير والقديم (الذي يدعى القصة) انظر: المصدر السابق، ص: 156 والقصة: الكلس الأبيض.

⁽⁴⁾ بيت السن: السن، المصدر السابق، ص: 247.

84 المراثي الضائعة

قول على لصوص بُشيان

ويقول الرَّتُ فلتسمعوا كلمتي

النقاءن

لثمار بُشيان(1) التي في جبل سَمْرونْ

من المساكين والمعوزين

لسادتهم يقولون

هلمّوا نُرَتب الأمرَ فتعوّضونُ

ألا أقسمُ بالولى الرّب في قلسهِ لأنه ها هنا ستأتى عليكم أيام وأخربات

تحملكم زوارق الصيد إلى الفراض(2) وفي البرد تُكدّرونُ الزوجة (3) تقدمه ن

والشريكة تؤخرون

والحلى تشبكون

ويقول الرُّبُّ

فهل إلى بيت إيل⁽⁴⁾ تَتقاطرونُ

⁽¹⁾ نشان - نسان، صفة: 257.

⁽²⁾ القراصم .. القراضم (القراض) عند الهمدائي، انظر ما كتبناه عن القراض في فلسطين المتخبلة _ مصدر مذكور.

⁽³⁾ راجع النص العربي من التوراة والاحظ التلفيق في ترجمة هذا المقطع. (4) بيت ميل: الإل. انظر حول الإل قصائد امرىء القيس وعند الهمداني وراجع ما كتبناء في

فلسطين المتخيّلة. مصدر مذكور.

أقوال في الأمم

والفاحشةُ فيها تَصنعونْ

وني جلجل⁽¹⁾ تفسدون وتعصون

شم بأبقاركم وذبائحكم لثلاثة أيام مع عشوركم تعودونً؟⁽²⁾

تقدمون الفَطيْرَ وَتشكرونْ

وترفعون الدعاء حتى أسمعكم تندبون

يا بني يَسْرقيل أهكذا تُحبونُ؟ ويقول الولى الرَّتُ

قول الولمي الرّبّ الله الله الترابّ

كذلك جعلت لكم الطهارة سنَّة في كل منازلكم

وفي كل مرابعكم وعزلاتكم (3)

وخبزكم

وفي كل أماكنكم

فلمَ إليّ لا تَثُويونَ؟

ويقول الرَّبُّ

ويمون الرب أنا الذي عنكم المَطرَ منعتُ

لثلاثةِ أشْهرٍ من الحصادِ خَلتُ

وأنا الذي أمطرت

وانا الذي امطرت فوق منازل أُخرُ

(1) جلجل: جلجل. وعند امرىء القيس دارة جلجل، انظر المعلقة وانظر ما سنكتبه عنها
 ثاليًا.

 ⁽²⁾ المشور: نظام الضرائب الدينية اللغيم. والعشارون أي الذين يأخفون العشور في التوراة هم فالمخطئون.

⁽³⁾ انظر ما كتبناه عن العزلة في فلسطين المتخيّلة _ مصدر مذكور.

المراق الضائعة

86

وعلى منازل أُخرُ لم أمْطر

ثم فوقَ حقلٍ آخرَ أمطرتُ

وأنا الذي حين لا أمطرُ يجفُّ الحقل فترحلونُ

أشتاتًا تَمضونْ

من منازلَ إلى منازل تسيرونُ .

لا مياه فتشربون

ولا طعام فتأكلون

وقربي لا تقيمونُ

ويقول الرّب أثخنتُ فيكم في سَدُفونُ⁽¹⁾

العست قياط في سندون وفي يَرْقونْ⁽²⁾

ثم رفعتكم

. جنانكم وأعنابكم وجاموسكم وزيتونكم ناكلون فتُغالونْ

ال ال ال

والى المساكن تأوونْ أرسلت فيكم كلمتي في طريق المُضَريّين⁽³⁾

⁽اً) سنفوق _ سنبرن وهند الهمداني شُنية إن الأصل في تشكّ حرف الياء العبري ذاء لا يعود إلى تفالية إحياء العبرية في ألمانيا كما هو شائع، بل له صلة بأصل أقدم، فالعرب كانوا يتأخرن الياء بالقاء في نشق يعض الكلمات.

 ⁽²⁾ يرقون: انظر حول يرقون ما كتبناه في فلسطين المتخيّلة، مصدر مذكور.
 (3) طريق المضريين. طريق الساحل (ساحل بني كتابة) ومضر أم القبائل العربية الشمالية.

أقوال في الأمم 87

فأهلكتُ بالسيف غُلْمانكم ومَبْيَكم وخيولكم وخيامكم

وبالنار من ثمَّ في أنوفكم كنتم تُصْلونٌ

أفلا إليّ تثويون؟ بقول بهوه

يمون يهوه وكما أفنيتُ سَدُّوم وعَموره⁽¹⁾

فسوف تُفنونُ

كاللهيب إذ يُتشر من الحريق تُنشَرونُ

وما كنتم لتستغفرون

يقول الرَّبُّ

ولأجل هذا

العقابُ لكم جعلتُ ويا بنى يَشْرئيل لأجل هذا فعلت

فتأهبوا

ولإلهكم تضرعوا

ويا بني يَسْرثيل لأنني هنا أنا خالق الجبال

بارئ النفس ومُبلّغ الإنسان بما يكونُ

جاعل الصبح كَدْحا وأديم الأرض حَرْثا

واديم الارض حرا

 ⁽¹⁾ سنوم وعمورة: منيتنان أسطوريتان شربت بهما الأشال القديمة للدلالة على الفساد
 والجحود وود ذكر سنوم في سفر التكوين (النص العربي: 26: 18: 19: 5) حيث يقع
 زنن المحارم عندما يزنى لوط بابته.

وقال الرّب إلهي تبارك اسما فاسمعوا كلمتي التي أنشأتها عليكم نَلْبًا يا بيت يسْرئيل الذّ فيات نَدْ اللّهِ الذّ فيات مَدْك مَاللّهِ

إنَّ فتيات يَشْرثيل يَظْرَحنَ؟ فلا تدعوهنَّ ينْهَضنَ

وفوق الأديم

لا تتركوا النفساءَ تجلسُ لأنه هكذا أمرَ بهوه

وكل ألفٍ من المضاربِ الراحلة

فلتُبقِ من الأنفسُ مئة أما المئة المهاجرة

فلتُبقِ لبيت يَسْرَائيل عشرة لأنه هكذا قال َ الرَّتُ

لببت يَسْرَئيل تطلبونْ

فتحیون وإلی بیت ایل لا تذہبوا والجُلْجُل لا تعودوا

وإلى بئر شباعه⁽¹⁾

 ⁽¹⁾ بشر شباعة: وهي التي عرفت كذلك باسم زمزم الواردة في التوراة كاسم نسبة لجماعة تدعى (الزمزسين) وكانوا من الوثنيين اللين عبلوا إله الساء (بعل) والموب - كما يقول الأزوقي مؤرخ مكة الشهير- عرفت زمزم باسم بشر شباعة تمامًا كما في التوراة.

اتوال في الأمم 89

لا تعدوا

لأن الجُلجل جلاءً يجلى

وببت إيل بلاءً يبلى .

فادعوا الرّب ترونْ

لثلا بالنار حين تلتهم بيت يوسف⁽¹⁾ تحرقونً

وَمَنْ تُراه يطفئ نارَ بيت ءيل

يا بني يَسْرئيل السام اك

ألم أجعل لكم العقاب درجاتُ وَجنىَ الأرض صدقاتُ

فصنعتم الإفك وانقلبتم من كسيل(2)

إلى البقر⁽³⁾ والأصنام

وأنا الذي جعلتُ لكم اليوم نهارًا وليل

وأنا الذي مشى فوق الغمر

نفاض على وجه الأرض فكان اسمي طوفانًا شديدًا برتقى الصخر

 (1) بيت يوسف: المقصود سبط يوسف الصغير الذي هاش في جازان ـ جاسان على الساحل اليمني.

 ⁽²⁾ كسيل- كميل، صتم عبده الحميريون جنوب غرب الجزيرة العربية وصار اسمًا لشهر من أشهرهم. قارن مع كسله - كسلا المدينة السوطانية.

⁽³⁾ حول عبارة البقر: من الراضح أن العبارة الولتية في بني إسرائيل شهدت تحوّلاً من البقر إلى الأصنام في هذا الوقت. إن عصر عاموس (عصر انشقاق المملكة) يمكن أن يكون تاريخًا مقبولًا للبناية الفعلية لظهور الأصنام في الجزيرة العربية.

أيبغضني في جبل شَعر⁽¹⁾ المجادلون

ومن يقولون قول الساذجين

وس يعونون حون .سديبين ألذلك ذوى البأس منكم على الضعفاء تُعينونُ؟

ومن حاملي القمح تأخذونُ؟

وبيوتًا من الحجرُ

تېنون

وفيها لا تقيمونُ

وكرومًا حسنة تَغرسونُ

ومن نبيذها تشربونُ؟

ولقد عرفت ننويكم

ومعاصيكم

والكثيرَ من خطاياكم

تُستغدونَ على التقيّ

وكفارة من الفقير تأخذونً ثم في جبل شَعْر تقبحونٌ⁽²⁾

تم في جبل سعر سبحور والعاقلَ منكم تذمونٌ

مفسدة للزمان تصنعون

جبل شعر: جبل شعر عند الهمداني والشعر الجاهلي.
 لاك المتال عادة الناء إلى حال شهر عبد العدم من العدم المدادة الناء على العدم المدادة الناء المدادة المدادة الناء المدادة الناء المدادة الناء الناء الناء المدادة المدادة الناء المدادة الناء المدادة الناء المدادة الناء الناء المدادة الناء المدادة الناء المدادة المدادة الناء الناء

⁽²⁾ إشارة إلى عبادة النار في جبل شعر وجبل هنوم حسب نصوص توراثية أخرى.

اتوال في الأمم 91

حين السوء لا الخبر تطلبون الأجل أن تحبوا لكن الرّب إله النجوم يأتيكم كأنه الذي تدمونُ انابضوا الشر وأحبوا الشر والنشاء (أن في عبل شغر توسسون الأجل أن برأف الرائب إله النجوم بيئية يوسف مكملة قال الرّبُ الولي إله النجوم وفي كلّ سوق وفي كلّ سوق المناحة في كل رَشية (أن

⁽¹⁾ عرف الهنتيون المتداء نظام اللفشاء الديني. وحتى اليوم لا يزال القب الشاهبي منتشرًا في اليمن. واليمنيون هم الجماعة العربية الأفنم التي عرفت القضاء تمامًا كما في النوراة. وهذا يدخم أخبار العرب القديمة التي تقول إن بني إسرائيل قبيلة يمنية. انظر ما كتباء في فلسطين المعكميّلة.

⁽²⁾ يقول الهيمناني ما يشي: (قارت مع المقاطع الدوراني): مواضع النياحة على الدوني: عيران وزيران واليون ورسعت وأعراض لجد ورام رسيمي بلد ملحج عاما جوان ان الرجل المنطقية محمد في (ألي المحيواني) لا إن يعرب عناس إلى أن يعرب عناس الدون يتصل النواح على الأول بالنواح على الأخر، وتكون النياحة يشعر عفيف تلحه الساء، ويتخللت وفرخ يصحن على الرجان من المحرائي، لموتون اللحان) غير ذلك هجيجة ويتخللت وفرخ يصحن على الرجان من المحرائي، لموتون اللحان) غير ذلك هجيجة التوجيد بن الجانوان والشاء.

يرضح ماذا المقتطف من الهيدائي العماني العرفية للحوة ماوس إلى المناحة في كل مكان: إن هذا يوكد الطابع الدين لطفوس الجاء اعلى المورض عند الهنتين، ويبدر أن ثالثة البكاء القيدة كما حكسها إلى الطير والقصص الدينية (مي يوصف البثر، تصورة) وزيروس، صلب المسيح الخ...) كانت مشترة يقوة في المنطقة بأسرها.

أواه، أواه تنشدون

والزراع تدعون

فيندبون

في مناحةٍ لا يُدركُ منتهاها وفي كل كرم زيتونْ

عساني أعبر قربكم حين تنوحونُ

يقول الرَّبُّ فويل من يوم أعدَّ للميّتين

نویل مل يوم المستدين يومَ ظلام لا نورْ

الإنسانُ فيه كالهاربِ من فم الأسدُّ ليلقاه دُث

أو كالداخل إلى بيته وقد أسندَ اليد

على الحائط لتعضه أفعى ألا إن يومَ الرّب لظلامً

لا نور

عتمة ولا قرارُ

عنمه ولا الرار - أنا الله. أنفظ

وأنا الذي أبغضتُ من أعيادكم ما ليس مبهجًا إنَّ لم تصعدوا لي فيه المُحرَّقاتُ وفي افراحكم

لا أرتضي تقدماتكم

إلا السليم مما تعرضون

فلا ألفظه

93 أقوال في الأسم

فلتبعدوا من فوقي ضجيج الزُّمُر

وقيثارتكم لا تُشمعون

وليجرِ الصدق منكم كمجرى الماه من وادي القاضي⁽¹⁾ واستقامة وادى أبتان⁽²⁾

ولتكن لى ذبائحكم وتقدماتكم وكل ما أدُّنيتُم وما تقرُّبونُ

وفي النبه يا بني يَسْرثيل من السنين

أربعين تتيهون

ملیکُکم سکوت⁽³⁾ تتعبّدون

وصنمكم كيوان⁽⁴⁾ تدنونْ

وكوكب إلهكم كنتم تنحتون

فنفيتكم إلى دمّسق أخلاطا⁽⁵⁾

ويقول الرَّبُّ

إله النجوم تبارك اسمًا:

 ⁽¹⁾ وادي القاضي: يدعى عند الهندائي وادي قاضي دين(ص: 441–252) وفي تصوص سفر التكوين يسمى الوادي مياه القاضي المقدسة. انظر حول مذا الوادي فلسطين المنخيلة ... مصدر مذكور.

 ⁽²⁾ وادي أينان: أثان عند الهمدائي (صفة: 281).
 (3) سكوت: صنم من ألهة العرب الجنوبيين سعي راؤ باسمه ورد ذكره في الثوراة كموضع

⁽سكوت). (4) كيوان: صنم ومن معبودات البعنيين القلعاء وكان يمثل الإله زحل والذي أصبح هند

الإغريق سانورن. (5) أخلاطًا أي أشتانًا أو مجموعة مختلفة من القبائل لا يجمعها جامع.

المراق الضائمة

وبال للتُقلطين في صيونُ والاشين في جبل سترونُ وَمَنْ لَيكَ يَسْرِيلُ يَسْبِينُ وَمَنْ لَيكَ يَسْرِيلُ يَسْبِينُ فليدخلوا وادي ²⁰² المينظروا تحت العالمي²⁰ لكم متكونُ وحِتْ اللهاسين⁰⁰ عائملون لكم تكونُ غليا الممالك ومن الشجر الطبِ والروامي 94

وأغوارًا من أغواركم ومَناديكم

وليوم الرأى تمجدّون وتتفكّرونْ⁽⁴⁾

ريوم .ربي تعبدور أعالي وأسافل السن

 (1) وادي كلنة: وادي كننه انظر صفة جزيرة العرب، والنون عند اليمنيين القدماء تقوم بوظيفة اللام.

اللام. (2) حمّت: حمت عند الهمدائي، انظر: فلسطين المُتخيّلة ـ مصدر مذكور.

(3) جت الفلستين(بوق) عند الهمداني، وجبل الجوة من أحسب المناطق وأكثرها الزهارًا، وكان الفلست يقيدون في وهم عند الهمداني، مكان المقاليس، انظر الجزء المغامس من فلسطين المنطقة حول المقاليس، طقا أن الأفريق جدوا إلياً (صخرة) يدعى أمقاليس. انظر حول أمقاليس ما كيناء في المسطين المنطقة.

(4) لا بزال البعنيون يحتفظون بهذا التقليد القديم من خلال المعندي، هو في الأسمل مكان تناول الطعام (وأصبح دالاً على طعام بعيت يصنع من الرز ولحم الضأن) ويدعى المندي. والمتديات البعنية معروة حتى البرجركان للعرب الشعاليين متديات مشهورة ومعاثلة. والتشرّحان(") تلزمون وفي العرائس " من كريم الشأن تأكلون والميجول من وسط رياق" في القرط⁽⁴⁾ أمام البيل تقيمون إكسال بني دويد⁽⁵⁾ تصبحون يحسين أنهم بالشر ينجون حين الخمر بنيجون والجرار يملأوني بمسحون ومم على عظام بوسما الحداد لا يقيمون لأجل ذلك سوف يكفون في رأس العلارات وموضر العرسان يجدون في رأس العلارات ومن موضر العرسان يجدون في رأس العلارات ومن موضر العرسان يجدون

الصرحان: الصرحان عند الهمداني ص.: 229.
 المراش: مكان وصفه الهمداني في (صفة: 283) ووضعه في أوطان بلحارث على مقربة

من موضع الأخدود الذي ورد ذكره في القرآن.

(3) رياق، المصدر السابق: 282.
 (4) الغراط: القرط عند الهمداني. كل سلسلة مبحرة من الجبال الصغيرة هي جبال فراط - فرط

أن الشرز المسعر السابق من 2 20-192-1931 أن بتر دويد: بعلن من أبيلة أقامت في السراء البيئة هذه يهما الاسم. إن محقفي الثوراة يطلقون بين أمم دويد ودو في المبرية ليشون أن المشعود بهما واحد وأنه داود. وضعا قرأ تصيرة من موف يكتف المناس من المستخدين والمنزجيين، الذين لا يمكنهم كانتانا الاسم دويد يداود بيب طبية المعاني والالالات المشعوبين، الذين لا يمكنهم كانتانا الاسم دويد يداود بيب طبية المعاني والالالات المشعوبين،

(a) الجلام: رؤوس الجبال النظرة. مفردها جلم وقد وردت في وصف الهمداني بالرسم نفسه
 (جلام). انظر: فلسطين المتخيلة - مصدر مذكور.

والرَّبُّ بذاته أقسمُ

وقال الرَّبُّ إله النجوم

أنا يا حاخامات بني يعقوب الإلهُ الغفور

تُبغضني فيكم أبهة المنازل والمواقد والقصور فهل يكون

إذا اختلى عشرة رجال لميت في بيت أحدكم

ثم إذا حُمِلَ برفق وهم يُثبئونُ

بخروج عظامه يقول له الذي في أسفل البيت اشهد وقل إنه العدم

أفلا يُقال له اصمتْ

لأنه لم يذكر اسم الرب وتصمتون؟ لهذا ها هنا الرَّثُ أمر

فأقام البيت الكبير الذي تطهرون

والبيت في البقاع تسكنونُ

وفيكم خُكمَ القضاء تجرونُ

بصيُّلع(1) خيولكم تشترونُ

وبأبقاركم الأرض تحرثون والصدقة سُنّة تجعلونُ

صيام أو سلم عملة قديمة ثم أصبح دالًا على جيل ومكان كذلك.

فلا تُلعَده أ

ولا تحزنون

ولا تقولوا إنَّا بقوتنا أخذنا قرنائيم⁽¹⁾

وأنا الذي أقمتُ لكم فيها جنات وعيون

ويا بني يَشْرثيل

يقول الرب إله النجوم في السماء

أممًا تحطمون

وآنيكم المُلكَ من حمّت⁽²⁾ حتى وادي العرب⁽³⁾

هكذا السيد الرَّبُ

ها هنا تراءی

وفي البدء خلق المرتفعات والعشب⁽⁴⁾

وها هنا عشب جزّه ملاك⁽⁵⁾ فمن زوعِ الأرضِ تُطعّمونٌ هو الرّب إلهى أصلح الزرع بالماء

هو الذي أعانَ يعقوب ليسكن

(1) قرنائيم: اسم الجمع أو التثنية في العبرية من المفرد قرنة: قرئنان. وعند الهمداني القرئنان
 - مقرد قرنة - ص: 283.

(2) مملكة حمَّت: من الممالك الصغيرة في السراة اليمنية، أقام فيها الفلستيون (فلستيم) عبّاد الإله القلس، انظر حول الإله فلس: كتاب الأصنام لابن الكلي،

 (3) وأدي العرب: من أعظم وديان اليمن ويدعى وأدي العرب عند الهمدائي، صفة: 84-116-292-116.

(4) العشب أو الزرع تلميح إلى تلازم بداية الخلق الأولى بفكرة الخصب.(5) ملاك العدت.

(5) ملاك الموت.

مكذا قال الوفي الزّب حين اتجلى تُزونُ وماهما الوفي الزّب الرّ بالنار التكبرة لتأكل تهومه⁽¹⁾ المطلقية فنسارها التاكليا⁽²⁾ وأمر المناء فانحسرً لمانام بعوث وطماته الآن

وقال الرَّبُّ الولمُّيُ:

98

(1) توجة دعيادة الر الأساطية السورية دائيلية تثني تعوم الرعيادت عرب المنادئة في مراد وحل منافعة في السادئة في مبادة في المنادئة في المبادئة المنافعة المبادئة الم

(2) إن سروا السراع هد تهوم - اينامة : قسر يشكل معتاز سبب راحنة من أكار الهجرات المراحدة من أكار الهجرات المراح المنافع المراح المنافع المرح المنافع المهامة عن معتاز المراح المنافع المحمد من المنافع المحمد المنافع المنافع المنافع والمنافع المنافع والمنافع والمنافع المنافع والمنافع والمنافع المنافع المنافع والمنافع المنافع المنافع

ما متنا سوف آنجلى طل العامود فوق السور ولني يدي الشاقول⁽¹⁾ قرون قاتال في الرئي⁶ الولئ ما متا ثم عامود بقرب شعب يَشرقيل لا يتخافوا ولا تنهوا قفي ماوة إسح⁽¹⁾ ستعيدون وعلما ست بسرتول تحاربون وعلم بنت برسام⁽¹⁾ الماليف تقومون والميام طلك يُشرقيل تتوامون وليريام طلك يُشرقيل تتوامون

أقم عليك عاموص في وسط بيت يُشرثيل

(١) الشائول: أي الشيء الثقيل الذي يعمد درجة استقامة البناء (يناء الأسوار والدلالة الرغزية واضعة غالزب يتعلى قرق الأسوار في يعه الشائول). كما يعني وحملة كانت تستخلم للوزن ومملة عند البايلين التشرت جوال الجريرة الحرية وكانت مملكة إسرائيل ثم مملكة يهوذ تتعاملات يها، نظرًا لارتباطها السياسي يبائل.

. ويوسعات الموقع التشرت فيه الوثنية أيام الغزو البابلي للبين، حتى أن أقية البابليين كانت تُعبد فيها بعد فرمضها بالقزة، ومؤة - ماوة من الأماكل المعروفة في الشعر الجاهلي، وقد أسهينا في الحديث عنها في فلسطين المنتخباة - مصدر مذكوري فانظرها هناك.

(3) يربعام الملك.

 (4) أمصياً الكاهن: كاهن يهودي ويت بهل من يبوت العبادة التي تكرَّست فيها الطقوس الوثنية عقب انشقاق المملكة. وهذا المقطع يدعو إلى طود الكاهن صراحة.

لا الأرضَ ولا الكلأ تحدّونْ⁽¹⁾

هذا ختام الكلام

لأنه هكذا قال عاموص بالسيف يَرْبعام تقتلون

وإسرائيل ينفيه نفيًا من فوق الأدام

ألم يقل أمْضَيّا لعاموص

امسك عندك

ارضَ بهوذه فلتترُكُ وكُلُّ من ثُم خبزكُ

وهناك بعيدًا تنبأ

ولا تعد إلى ببت إيل

ولا تننبأ فيها لأنها مُقْدَس الملك ونحن لها مُقدّسونٌ؟ أولم يقل عاموص لأمُصَيًّا:

أنا لستُ نبيًا ولا ابن نبي

من أجل البقر الذي تعبدون

من بين البحر الماني عبدون من وراء الغنم الرَّبُّ أخذني

وقال لي لك أتجلى وحدك

لا لشعب تشرايا.

فالآن كلمة الرَّب تسمعون:

 ⁽¹⁾ قد تكون هذه إشارة إلى نظام الحمى القديم الذي استخدمه القبائل، أي وضع (الحدود) في أماكن الرعي المسموح بها، وبحيث تعتبع الجماعات المنافسة من الانتراب منها.

أأنت تقول على يَسْرئيل لا تتنبأ وعلى بيت إسحاق لا تطف لأجل ذلك قال الرَّبُّ بامرأتك في المنازل يزنونُ أبناءك وبناتك بالسيف يفنون وأرضُكم نُقتسم في حبل(١) ومن قبل تموثون ويشرئيل تُنفى وفوق أديم الأرض تسيحون هكذا أراني السبد الرَّبُّ ها هنا مُجدولة قش وقال: ما أنت راء با عاموص؟ نقلت: مَجدولة قشّ أرى؟ فقال لى حتى القش لشعب يَشرتيل لن يُعطى ولن أكثر لهم من غفراني وهُمْ من بعد سَيولُولونُ وفي الهبكل ينشدون ليوم يكون يقول الرَّبُّ الوليُّ يوم يكثر فيه القِجارُ⁽²⁾

⁽¹⁾ وادي حيل: واد شهير ورد في قصص داود وحروبه. وعند الهمداني هو وادي حيل كللك، انظر حول هذا الوادي القصل الخاص يحروب داود في قلسطين المنخيلة - مصدر مذكرر.

⁽²⁾ الحروب المنيقة التي تضور، أي تسلك فيها دماه كثيرة. ويوم الفجار يوم مشهود من أيام العرب البائنة. وهو برأياً ليس يوناً واحتاً، بل مسلمة أيام وفعت فيها حروب دامية. والعرب القنفاء في إدافة لا بعرفة المناح هذا العالم العالم المناطقة وقصعهم با بات يمرك في الجاهلة بين القنهان.

في كل مكان وفي الظلام تعيشون فاسمعوا هذا يا فقراء ويا منْ تُسبتون(١) وأذلاء في الأرض وبا من تنضرعون ومن قالوا متى يظهر الهلال وهم جالسون بُقلبون الحبوب وبالأنفة (2) مُستصغرون والذين من شأن المثقال يُعظمونُ وفي أوزان الغش يخدعون والأذلاء من الفقراء بالقضة بشترون وعابرو السبيل بنعلين وببقايا القمح يتسقطون الرَّبُّ بعزة يعقوب أقسم وقال لن أنسى إلى الأبد ما صنعتمُ أبسب ذلك لا تزلزلُ الأرض زلزالها في كل ساكن ولا تحزنون؟ وكما ارتفعتم مثل دء رء⁽³⁾ سوف تهبطونْ وفي ساحل المُضَربين (4) سوف تُشْقُونُ

 ⁽¹⁾ من السبت: أي القبن يلترمون التعاليم الههودية التي تفضى بالاستاع عن العمل يوم السبت.
 (2) الأيفة: أصغر وحدة نفدية في ذلك الوقت وهي مثل الشيكل (تفل) كانت في الأصل تستخدم كوحدة وزن.

ستخدم توحده ورد. (3) جبل أبر - مر، من أشهر جبال العرب القديمة وورد في أشعار الجاهليين ارتباطًا بجبل قدم. انظر: فلسطين المتخلّة - مصدر مذكور وانظر الهمداني - مصدر مذكور كالمك.

 ⁽⁴⁾ قباب المضريين: حب مرويات العرب القنماء. لقد غرف المضريون ومن كانة بعشامة القباب الحمراء (الجب والخبام)، وهذا ما يعادل فكرة أن الكتمانيين سكان الساحل كانوا بعشون التياب القرمزية.

وفي ذلك بوم يكون الرَّب الولي يحجبُ الشمسِّ في الظهيرة وفي رابعة النهار تظلم الأرضون وعيدكم حزنا تقلبون وترتيلكم مناحة " وقوق خصوركم المُسوح تضعونُ وعلى رؤوسكم يظهر القرع ومناحة الرّب تختمونُ نى مثل يوم زمهرير كهذا سوف تُجعلونُ وها هنا تأتى أيام يقول الرب الولى أرسلُ الجوعَ في الأرض ليس الجوع للخبز فتجوعون وليس الظمأ للماء فتعطشون ولكن لأجل كلمة من الرب تسمعونً المياه عند يام(1) تخوضون ومن صفون (2) حتى الشرق تعومون

تطلبون كلمة الرب فلا تتالون

⁽¹⁾ تعني يم - يام المبرية: يحر (كما في المرية)، ولكن الاسم في القصيدة يشير إلى مكان بهت يدعى يام (بلاد يام). كما يشير إلى جبل يام. المكانان كما وصفهما الهمداني يشيران إلى بلاد يام الشهيرة وإلى الجبل.

 ⁽²⁾ تعني صفون: الشمال، ولكن الأسم في القصيدة يشير إلى مكان بعيته يدعى صفون أو صفوان الذي اشتهر عند اليعنين القدماء بكترة خيرات.

وفي يوم يكونُ لا تعي فيه المغارى الحسانُ اتفسهن من الظما ولا الغلمانُ وبما احلّت السامرة⁽¹⁾ سُگنسونُ وترتلونُ حيّ الهك دان⁽²⁾ وحيّ طريق يعر شياع⁽¹⁾

(1) السامرة: السدرة: حكاة رصفه الهمدائي وكرام من الطوفيليين الطريب - سيره من القصيل في موضعه المساسب- كما روه في الطورة الزهورة به جيافات وإشاء رسكان السدرة ولايا - أخراز معين الإخرار التي حرّبها بور إسرائيل كانار إعملان بعمل الأجور التي أحلها الأخرون بالشاعر يلمح إلى أن نبي أسرائيل كانار إعملان بعمل الأجور التي أحلها المسامرية: في السامرة أخروة التي أكان كما إشارة الإسلامية المحارث على الأوراد والذي الحراية عادة القر باسم السرة الشراكية كمة إشارة إلى رحود رجل سامري كان رواء (بلاماء نبي إسرائيل عن شرعة جربي عد شهايه عنة أنهين يونا في الجهاب ، حيث تلزي عارت شيل تقديم وترم يعود عبي إسرائيل في حياة المجلى إنها بيسب وجود السامري، وأنه من إلى أمر تعلق بها الميانية عني الميانية ومائك، والمحمود المجل ومائك، وإلى أمر تعلق بها الميانية عنيا الميانية المجل ومائك، والقميدة، كما حو واضع تشير إلى أمر تعلق بها الميانية على الميانية المجل والمحمود الميانية على الميانية على بها الميانية على بها الميانية على بها الميانية على الميانية على الميانية على بها الميانية على الميانية على الميانية على الميانية على بها الميانية على بها الميانية على الميانية على بها الميانية على بها الميانية على بها الميانية على بها الميانية على المياني

(2) دان- أذان: سبط إسرائيلي عاش في سراة اليمن وعرف باسم أذان في متطقة يافع.

(2) شباع: لاسفنا فيها سياكي منافق أن الرب يبلو على لسان الخاهر من اللحاب في طرق خياه فرص ترام في الشمال لالها عناف من أمان المبادة الرئية فرماد أن المامان يستر والمام على من مع من طبق من من اللها يم المواد ألها الإنجاز أن المامان يسترا موضعين مختلفين ويرفر شباع كان وصفيا الهمانان ومثل ليلما في كانيه من في السراة البيمة على مترفر من منازل سيط فات أداف والأمير والوصف عند الهماني منافقات لمانا للاسم والرصف في تصوير الفرواد للذين واليع قسطين التشكيلة عمل عليها للتشكيلة أقوال في الأمم

وسلى الوقوف لا تقدورة ثم ترادى الولي الرئيّ عند السليح واقعًا وقال اضربّ المامود تهيُّ الشبات جرّحهم في رووسهم (⁽⁾ كلهم عن تشريم وبالسيف يتتلونُ لا ينجو منهم ناج ولا يهرب منهم هارب وإنّ سعوا في الطلب يدي تأخلهم

ولو صعدوا السماء آتيهم

وإن اختبارا في رأس الكرمل أنقبُ الجبلَ فآخلهم وإن استتروا من أمام عيني فمن قاع البحر أخرجهم

⁽¹⁾ مقد الإثنائية التي ترد في تصوص أخرى من طبل ساطع على أن بني إسرائيل، فاموا أثنا السي الثانية يسخالة بعيض التقالية والطلاقين البائيلة وضعوضاً طنوس البائية والتراح على شرخ بيرت الحدوث مستودي والي على العرب الموجود فقائية بهاذ أخداف عبرات المحافظة والمحافظة المحافظة ال

المراق الشائعة

ويالأفعى ألسعهم

106

وإنَّ مضوا في السبي أمام أعدائهم بالسيف أخرجهم فيُقتلون ويفنونُ

عينى عليهم بالشر

عيني عليهم لا بالخير

وهكذا لمسَ الوليُّ ربِ النجومِ الأرضَ فمادتُ

وكل ساكنةٍ فيها ناحث

وكالنور تسامى يغمر ساحل المُضَريبنَ

وفي السماء من علياته آصرة بنى فنبَّتَ الأرضينُ ودعا الماء بحرًا وفوقه أنواره فاضتُ

ودعا الماء بحرا وقوقه الواره قاصت فكان الرّبُ اسمه

أليس كمَثل بني الكيشيين⁽¹⁾

كتتم لي يا بني يَسْرئيل؟

قال الرب

فلِمَ يا بني يسرائيل أصعدتكم من أراضي المُضَربين؟

والفلستيينُ ومن كفتور⁽²⁾

⁽¹⁾ الكويشيون نسبة إلى كيش، نقع حزيرة كيش في البحر الأحمر. وهؤلاء هم الجماعة التي هاجرت بطون منها إلى بلاد ما بين النهرين وعرفت بالاسم نقسه حيث أسست أكبر سلالة التي في سوم.

⁽²⁾ كفتور: موضع لا يُعرف اليوم وتمت الإشارة إليه في فلسطين المتخيلة - مصدر مذكور. ولأن التاء أذاة تعريف استخدمها اليمنيون وسط الكلمة أو في بدايتها؛ فمن المحتمل أن ...

ومن أرم وقير؟⁽¹⁾

هنا عينا الرب الولى في المملكة الخطّاءة

نظرة واحدة مني تفنيها من على وجه الأديم

تعدمها

وكى لا يَقنى بيت يعقوب

بقول الرَّبُ

لأجل أنني هنا سأهز بسنتي كلُّ الأممُّ

یا بنی پشرئیل

وكمثل الذي يهُز بالغربال سوف تهتزون

فلا يسقط مصرور إلى الأرض وكل الخطاة بالسيف يموتونَّ

والقائلون

ابتعدَ الشر

فالتقدمات لا تقربون وفي يوم يكون

⁽السر عراقكور أو الكثير التراق القي حول الفيدائي است في مقط جوار العرب من 20 قرور الشير التراق (الفيدائية المستوية الحريق (الانتراق) ومد خود الجارة الحريق (القارة) الم تشتر ماني المدحر تحالي: And the philitisis (from Capitor and the Syriess) أو المساورة المستوية المن المساورة المستوية المن المساورة المستوية المن المساورة المستوية المساورة المستوية المساورة المستوية المساورة المساورة

أرام وقيره: موضعان يعنيان وصفهما الهمداني ووردت الإشارة إليهما بالتفصيل في فلسطين المتخيلة _ مصدر مذكور.

أقيم لكم ملجأ لنافل النسب⁽¹⁾ سياجه تبنونَ

وأسواره تصلحون

وكما في الزمن الأول تقيمون

ترثونٌ بقية أدوم وكل الأمم

تلك التي باسمي تدعونً

وقال الرب خالق النفس ها هنا أيام ويوم

يوم يدنو فيه الحصاد غفلة

والأعناب في مدة الزرع تُدركون

فمن الجبال عسلًا تقطرون ومن البنابيع ترتوون

والأسرى لشعب بني يَشْرثيل يعودونُ

والمنازل تبنون

لأنفسكم فتسكنونُ وكرمًا تفرسونُ

ثم خمورًا تنضجونً

⁽۱) نقل النسب: أي كل الذين هرووا من قبائلهم أو ماجروا والنسبوا إلى قبائل أخرى، وفي تصوص خدّ من الترواة فرة الإقرارة إلى وجود أحاكن تمين دلمينا – نجاة التقال كما في الترجية الجرية) والمستوى تا نقالة (الجزاء إلى الدينا والسيئية بكلية عاص، التحت بناء متازل بلجأ الهارون من فبالقهم إليها وتقوم القبائل المجبرة بتقفيم الحمائة قبير.

أقوال في الأمم

فجناتِ تصنعونْ ومن ثمارها تأكلونْ

فوق الأديم سأغرسكم

على أرضكم

التي أعطيت ولن تضعف سواعدكم ذلك قول الرب إلهكم



الفصل الثالث

لفة وجفرافيا وأبطال

قل الشروع في تطلق القصية معنى طفي ليفاح القرة القائدة . يُهم من المنطق الاقتامي ويكن سال لا يجود أن التأمر ويكن سال لا يجود أن التأمر ويكن سال لا يجود ينهم المنطق التقامل ويكن سال لا يجود ينهم المنطق المنطقة المنطقة

⁽¹⁾ تقرع: الناء في أول الاسم كما في لهجات أطر البسر، مي أناة تعريف مطرفة. ولا توريف مطرفة. ولا توريف مطرفة. ولا توريف للمياه البسرف كاناة تعريف من المبرية ولهجات البسرف التوريف وللناء ولا الميان القطر على العالم ولهجات البسرف في مناه برهم يقولون من أشعبه الإسلامية على الميان المستمرف شرقي الميان عاشت شرقي معاشف الميان عاشف شرقي معاشف الميان عاشف شرقي معاشف الميان عاشف شرقي معاشف الميان عاشف شرقي الميان الميان عاشف شرقي الميان الميان عاشف شرقي الميان عاشف شرقي الميان الميا

112 المراق الضائعة

اليمن. وبالطبع، فلا وجود للاسم بأية صينة من الصيغ، داخل الجغرافياً الشلطينية أو في تراثياً الطاقاني والروسي ولان الشاعر خدا اسم مواد (بلاده) يقدر معضى بالوضوع فن في المستقلين تجاهل عالمات المجودي من اسالة البحث عن أصل المعلقه، التي وزيها بلهجة يمية متفرضة تشمى الاسيرة والدير الاحتمام في هذا الطاق، أن الشعر الجاهلي احتفظ لما يعمية معاللة لاسم موادر الشاعر.

قال ليد⁽¹⁾:

وأسرع فيها قبل ذلك حقبة ركاح فجنبا نقدة فالمغاسل وبرأينا؛ فإن (نقديم) العبرية هي ذاتها (نُقدة) وذلك بمعاملة الياء والعيم، كأداة تثنية وجمع (نُقد في صيغة جمّع المذكر ونُقدة في صيغة المفرد المؤنث) والتي جاء منها الشاعر أو عاش فيها. لقد تُرجم هذا المقطع البسيط في الطبعة العربية على النحو الآتي: «كلام عاموس الذي كان مربي ماشية في تقوعًا. وذلك هو مصدر الإشكال الذي سوف يؤسس لتراءة استشراقية مغلوطة، تكرسها مخيالية غربية لا تعرف أي شيء عن بيئة القصيدة. في الواقع لا توجد كلمة واحدة في النص العبري تدّل على أن الشاعر أو النبيّ كان من مربي الماشية. كما أن كُلُّمة (نقديم) لا تعطي معنى (ماشية) البتة، ولا وجود لكلمة عبرية بهذا التركيب اللغوي تعطي أي معنى مماثل. فضلًا عن أن الشاعر نفسه ينفي في قصيدته، أن يكون جاء من (وراء الماشية أي الأبقار). بل هو وكما يقول عن نفسه، راع من رعاة الأغنام. ولأن جملة (ب- نقديم) تتضمن حرف الجر (ب) فهذا يعني أنها تشير إلى مكان بعيت، هو (نقدات في صيغة جمع المؤنث السالم) أو (نُقد) في صيغة جمع المذكر السالم. ويبدُّو أنَّ تأويل المحققين هذا، لا أساس له في القصيدة ولا فيما استنبطه المحققون من أفكارها الدينية. والشاعر على الضد من هذا الزعم يقول، إن الرّب اختاره من وراء الأغنام. ونحن نعلم أن التمييز بين مُرتي البِّقر ورعاة الخِراف، لا يتصلُّ بنِحُلَّةِ المُعَاشُ

معجم ما استعجم، البكري: 2/ 262.

(الحرفة، المهنة) وإنما بالتقليد الديني القديم الذي يقيم أهمية خاصة للراعي. والأنبياء في التاريخ الميثولوجي البشري، غالبًا ما يوصفون بأنهم «رعاة أغنام» حتى وإن لم يمتهنوا هذه المهنة. رمزيًّا، يمثاز راعي الأغنام عن سواه من الفلاحين أو مربي البقر، بأنه يضرب في الأرض مع خرافه، متأملًا عظمة الوجود. كما أن الأنبياء يرون من خلال مواعظهم، أنهم بمنزلة الراعي الذي يتوجب عليه حماية القطيع والسهر على خط سيره الآمن. إن رمزية قطيع الخراف كما في الأساطير والأداب والفنون القديمة، ترتبط بوشائج َ دينيَّة قوية لا تزال قائمة حتى اليوم. ويتبقى أن نلاحظ في هذا الإطار، أنَّ الإشارة إلى التنافس بين الرعاة الماشية؛ وارعاة الأغنام، تندرج في إطار أعمّ لتنافس أسطوريّ، له صلة بأشكال التطور الثقافي والروحي في سائر المجتمعات البشرية؛ ففي وقت ما، كانت اليهودية مثلًا، ترتبط بعبادة البقر(الإله الثور/ العجل) فيما تلازم تطورها تاليًا، مع نوع من الانتقال إلى نمط من أنماط البداوة، ويحيث نشأ ـ كما يبدو واضحًا من قصص التوراة _ مجتمعان متنافسان، هما المجتمع مربي البقره ممن كانوا يعبدونها ويمارسون طقوس التقرُّب إليها(1)، ومجتمع ^ومربي الأغنام؛ أو الرعاة البدو. وقصص التوراة تشهد على وجود أبطال، كانت حياتهم ترتبط ارتباطًا عضويًّا بكونهم رعاة أغنام (وفي سفر التكوين يظهر يعقوب كراع للأغنام عند خاله لبن- لابن كما يظهر السبط الإسرائيلي الأكبر يهوذا في صوّرة راعي أغنام يذهب للقاء رجل من مكان يدعى عدّ- لام في موسم جزّ الصوف)(2). هذا التنافس سوف يتخذ طابعًا مختلفًا في وقتٍ تألِّ من تطور الديانة البهودية، حين يدور بين رعاة الأغنام ورعاة الإبل، وذلك مع تنوّع أشكال الاستقرار والاستيطان؛ وهذا واضح أيضًا من وجود تشريعات صارمة في اليهودية تحرّم

⁽¹⁾ وظلك واضع من يزوخ أصطورة البارة الأم (الإلها الكبري) الذي مبعث على تقاق واضع في المجرورة الدورية واليمن و مهمل القرضاتها وشطاباتها من المدور صطها في الأشعار المجاهلة، حيث الشاعر يعين البارة والوضية وميكور شعب وصحيحه كما أو كان طرقًا في معامرة المهيدة، وكان ما يساحب ذلك من تصيرات متصورة بالرموز (2) انظر ما تهاء من عدد "ما في مؤقفا للحيال المتحالة، مصدورة بالرموز

تناول لحم الجمل. وإلى هذا كله؛ فإن ثمة أشكالًا أخرى من التمايز بين الراعي والفلاح، كما في قصة الصراع بين عيصو ويعقوب، وهي استطراد في قصة صراع أسطوري دار ذات يوم بين قابيل القلاح وهابيل الراعي(1). ولأن الجملة في الأصل تتضمن حرفي الجر (في ومن: ب ـ نقليم ـ م ـ تقوع) فإن المقصود في هذه الحالة، التأكيد على أن قائل القصيدة هو: عاموس ـ عموص المقيم في موضع يدعى نقديم (نُقد). وهذا المكان يتبع مكانًا آخر بعيته يدعى تقوع ـ القاع. وحتى لو قبلنا بالترجمة العربية السائدة، وضربنا صفحًا عن الأخطاء والتأويلات العشوائية فيها؛ فإن هذا المكان لا يُعرف في فلسطين التاريخية مهما بحثنا عنه. بينما نعلم أن نُقُد⁽²⁾ ـ نقديم جبل شامخ من جبال سراة خولان، وصفه الهمداني بدقة ورسم اسمه في صورة القُد بتحويل النون إلى أداة تعريف (القُد). ومعلوم أن اليمنيين استخدموا النون كأداة تعريف متأخرة مثل (عربن) في العرب و(عدنن) في عدن. فضلًا عن استخدامهم الياء اللاصقة في أول الاسم مثل (بعوم) في العرم و(يكوب) في الكرب، تمامًا مثلما تفعل العبرية. كما استعملوا التاء والهاء وسواها من الحروف كأدوات تعريف، وذلك في سياق بحثهم المتواصل عن أفضل، وأنسب أداة تعريف يمكن أن تؤدي الغرض المطلوب منها. ويبدو أن هذا البحث المتواصل عن شكل أداة التعريف، استغرق وفئًا طويلًا قبل أن يتمكن الكثير من لهجات قبائل جنوب الجزيرة العربية، من تجاوز

^[20] تعرق القبل من القبل أي الدولمات أي رجل الوقعات القي يعمل في الرقم يعمل من الرقم عليها تعرف طبيلة و القبل (الانتخاج الأخبراء في الأقباء أي رجل السهور والسفح بر المنح المستوى المناسبة، وقد استوى أشر من منطقة رابعا و الأخباطين الشروع والبايدة (مراح الرأس والانتجاء أن أما من الرئسات المناسبة على المناسبة الشروع المناسبة المناسبة

هذه المشكلة اللغوية، وتنجع في إنجاز التحول النهائي نحو أداة تعريف موحدة (الألف واللام العربية). وفي هذا السياق انتصرت (الهاء) كأداة تعريف فيما يعرف بالعبرية (1)، بينما اتجهت بقية لهجات القبائل صوب أداة تعريف مستقرة وفاعلة هي الألف واللام. لقد بحث اليمنيون الأوائل طويلًا عن أداة تعريف مناسبة، وشهدت لهجاتهم تطورات غير متناسقة أدت من بين ما أدت، إلى بقاء الكثير من أدوات التعريف القديمة والمنقرضة داخل الأسماء والكلمات التي جرى استخدامها. ولذا استمرت داخل النصوص الجديدة، ولكن من دون وظيفة محددة، وبحيث بدا النسيج اللغوي للهجات وكأنه يعج بأدوات تعريف متنوعة. وتشهد العبرية نفسها، أو ما يُدعى اليوم بالعبرية، على أنها عرفت الهاء كأداة تعريف، جنبًا إلى جنب النون واللام المفردة والباء والياء والتاء اللاصقة، تمامًا كما عرفتها لهجات اليمن. ما تقوله هذه الملاحظة إن الموضع المشار إليه (تقديم) ليس مكانًا خياليًّا، كما أنه ليس كلمة دالَّة على المأشية(الجاموس والبقر) وإنما على جبل لا يزال شامحًا حتى اليوم في سراة اليمن.أما موضع تقوع، فهو المكان ذاته المعروف باسم القاع ويحذف الناء اللاصقة: قوع. والموضعان متجاوران بالفعل، ضمن جغرافية اليمن القديم كما وصفها الهمداني.وكنا لاحظنا من الفصل الأول فإن لاسم عموس .. عموص صلة باسم سلسلة جبلية تدعى الأعماس (جمع عموس).وسوف نبرهن، في سياق هذه الملاحظات على أنَّ سائر المواضع الواردة في القصيدة، موجودة في اليمن وليس في فلسطين، ومن دون إسقاط أو تجاهل لأي موضع أو مكان. كما سنعطى البرهان على أن أجواء القصيدة لا صلة لها بفلسطين، وأن موضوعها ينتسب إلى ثقافة دينية هي في صميم الأفكار التوحيدية الأولى التي بزغت من

⁽¹⁾ برأي الهمدائي أن يعض حمير بيدا، الألف إذا كانت في فرات الوار فيدارا : فهود في: الحقاء وستر في حساس ورجو ومرجو في وحاء أما يهم الإيمام الإيه يعم الإل يعترف إليافي ويارفي بنا في من الإيمارات في طور من الأراض في في من يعم وإيهاق في السال في يقل الدال والهموار اللها؟ في بعلي الليان و الهمدق العمرة في (يصد الشهر في المساحات الحريها) في عند اللغاء في الحروب، وكذلك تقول العرب: إهراق الماء وأمما أراق الماء .

قلب الجزيرة العربية واليمن. وسنعالج في هذا المقطع من الفصل بعض المسائل اللغوية لأجل فهم أعمق لدلالات النص:

أولًا:

في النص العربي من التوراة ترجمت جملة على حما صبوت إلى (الرّبُ إلى المجتوئة، بيد أن مطوق القصيدة الديني لا يجير إلى هذا المضمية بالي إلى مناصفات المناصفية المواجهة فرقاطعة إلى المودة من هذا السلاق دوئيد، وفي المخالفين للشربة الهودية فرقاطعة إلى العردة من هذا السلاق دوئيد، وفي سابق هذا المحاورة لا بيد أن من المنتقلي مستخدام جملة تثيير إلى (جنود) لال الأمر لا يتعلق بالعرب، حصيحة أن كلمة ميترت الى تكور في النصي المدين المدين الموري تعني من بين ما تعنية (جنود و بيش) لكن المصيح أيضًا أنها تعني (المحوج) تعني من بين ما تعنية (حدود و بيش) لكن المصيح أيضًا أنها تعني (المحوج) تعنية بين السلماء (الخيف المحاولة المنافقة المنافقة في المحاولة المؤسى بساح مشهد بالمهر في سرح المسح دود يضي رائط حيث إلى السلماء (الخيفي يساح المرب والمصحاح: منا النجم، والقدر بيسا وأصداً أي طلح الزيادوسيات الموب والمصحاح: منا النجم، والقدر بيسا وأصداً أي طلح الزيادوسيات الموب والمصحاح: منا النجم، والقدر بيسا وأصداً أي طلح الزيادوسيات

وأصباً النجم في غبراء كاسفة كأنه بائس مُجتابَ أخلاق(2)

ويبدو أن كلمة صبه م صبؤوت العبرية بمعنى جيش و(صبه-صبغ) بياه اللسة بعض جندي، عسكري، لهما صلة ذلالية حصينة بعض الغروم في اللغة العبرية والعربية على حد سواء، فالجيش سمي (صبه) لأنه يخرج إلى التناب أي هو الخارج، تماماً كما هو الحال مع وصف التجوع، فهي إذا عرجت قبل مبات. ومن هذا المعنى الأخير جاءت دلالة تسية المتدورين على الخليلة

 ⁽¹⁾ إنجيل برنابا، القصل الخامس عشر، والقصل العشرون- مصدر مذكور.
 (2) لسان: مادة صبأ. وانظر مادة صب- في القاموس الجبري - العربي: قوجمان، دار الجبل (مكتبة المحتسب) بيروت- عمان، بلا منة نشر.

الرابع علي بن أبي طالب (بالخوارج) وهو لقب تحقيري أشاعه اليمنيون في الحروب الشهيرة في التاريخ الإسلامي إبّان الصراع مع معاوية بن أبي سفيان في بلاد الشام. ولذلك فكلمة الخوارج تعطي أو تحيل إلى دلالة (الخارجين) بمعنى الذين اعتزلوا عن نهج على بن أبي طالب وليس (المقاتلين) ضده. وعلى الأرجع؛ فإن لكلمة صبئي العبرية (صابئي العربية بالمدِّ) صلة حميمة من نوع آخر بالكلمة العربية الدالة على دين عربي قديم هو الصابئية، وأتباعها يعرفون بالصُّبة في العامية العراقية، لا بمعنى الخَّارجين على الدين كما فُهم من الكلمة في وقت من الأوقات؛ بل بمعنى الذين خرجوا (اعتزلوا) وتأملوا في عظمة الكون، ويرعوا في فنون الفلك ومعرفة النجوم، بل وقاتلوا في سبيل تثبيت هذه العقيدة. ومعلوم أن هؤلاء تعرضوا لاضطهاد اليهود كما هو واضح من أساطيرهم ورواياتهم الدينية. كما أن هؤلاء عرفوا نسبة إلى كتابتهم (المندائية) فسمّوا الصابئة المندائيين. ويبدو أن لهذه الكلمة صلة أعمق بنوع من الطعام المشترك الذي يحرص اليمنيون حتى اليوم على تناوله جماعيًّا ويعرف باسم المندي(1). ونعلم من تقاليد اليمنيين القدماء والمعاصرين، أن المندي لا ينصرف إلى اسم الطعام وحده، وإنما كذلك إلى تقاليد تناوله جماعيًّا، وهو طعام مؤلف في الغالب الأعم من الرز المطبوخ مع اللحم. علمًا أن تقاليد تناول الطعام جماعيًّا في مكان جماعي يدعى حتى اليوم (مندي ـ ومنه نادي ومنتدى) وخصوصًا من أجل تناول السمك الذي يصطاده صيادون، يرتدون الملابس البيضاء الناصعة، والذين تطهروا في مياه النهر (حيث عاش المنداثيون

⁽¹⁾ منة أداة قرية في تاريخ السابعة المتنافية من أنهم حاصوا حراقة دائيا قد الكرية من البوت، البوت، ومن يدين خاصور عن البوت، البوت، ومن يدين خاصور عالى البوت من البوت، ومن يدين خاصور عالى البوت من البوت، ومن يدين البوت في منطقون في محصور في المحصورة البوت، يدين التطفق مها، القري والبودة الجمالة الحاصات الموادف على تمام الموادف المحسورة الحراق على المحاصلة كما أنهم يعدد طفون المحمدونة الحراق كما طرفها السيحة نائياً لمن المنافقة السيحة نائياً في المحاصرة المحاصرة المحاصرة المحاصرة المحاصرة المحاصرة المحاصرة عام مارياً، إن المنافقة المنافقة والهودوة يطلب بحثاً أثر بكل تأكيد ليس ملماً من مارياً، إن المنافقة والهودوة يطلب بحثاً أثر بكل تأكيد ليس مكان المناسبة.

118

قرب الأنهار طوال تاريخهم حتى اليوم في منطقة البطائح _ ميسان جنوب العراق) هو في صلب هذه التقاليد الثقافية والدينية. ولذلك فإن المعنى الحقيقي لكلمة صبء _ صبأ في هذه القصيدة، ينصرف إلى النجوم وليس إلى الجيش.أي: ربّ النجوم وليس ربّ الجيش، بينما يمكن للمعنى نفسه أن ينصرف في نصوص أخرى إلى الجنود، وذلك عندما يكون المقصود أن للرب جنودًا كما في الموروث العربي القديم والإسلامي. يلاحظ الشهرستاني⁽¹⁾،أن بيت غمدان الشهير في صنعاء بناه الضحّاك (يتسحق في العبرية) على اسم الزهرة (كوكب الزهرة) وأن عثمان بن عفان رضي اللَّه عنه قام بهدمه. كما يلاحظ في إطار وصفه لانتشار عبادة النجوم في اليمن القديم، أن حران وهي حرّان اليمن، موطن الصابئة التاريخي (وليست حران بلاد الشام التي غدت اليوم جزءًا من الأراضي التركية) كانت موطن عبادة الكواكب، وقد كان الصابئة فيها يعظمون الكواكب السبعة والبروج الاثني عشر ويصوّرونها في هياكلهم أي في أبنيتهم. وتعبير هيكل وهياكل، هو التعبير الذي لا يزال شائعًا في البمن؛ فهم يسمون الأبنية هياكل على غرار اليهود اليوم. وإلى ذلك كله فقد كانت للصابئة في اليمن (هياكل) أي دور عبادة للشمس والقمر والزهرة. كما أن بعض قبائل لخم (ببت لحم في التوراة، ولحم ولخم واحد بمعنى الخبز) وخزيمة وقريش، عبدت الشعرى العبور، وهي التي عناها الله في القرآن الكريم بقوله ﴿وَالْتُمْ مُوَ رَبُّ النِّتْرَىٰ﴾(2) وكذلك عبدت بعض قبائل طبئ، الثريا وهي كواكب عدّة. إن ملاحظتنا هنا لا يقصد بها سوى التأكيد على هذه الدلالة وحسب، ومن غير تعميم. ما أهمية هذا التوضيح؟إنه ببساطة يوفر للقارئ فرصة التأمل في المعاني الحقيقية للفصيدة الدينية، وهي بالفعل قصيدة دينية مفعمة بروح الوعظ والإرشاد والتهديد بيوم العقاب، بينما لا يعطي المعنى الاستشراقي (ربّ الجنود-إله الجنود) أي معنى يمكن أن ينسجم مع الأجواء الدينية للقصيدة. لقد كان عاموس- عموص وكما تشير القصيدة، يتحرّق شوقًا إلى نشر مواعظه بين

الشهرستاني، الملل والنحل: ج3: ص: 255.
 سورة النجم، الآية: 49.

أبناء مسلكتي إسرائيل ويهوذا. يبد أن كهة مبد يت مل (يب الآل الذي موقت أشدا مراكب (الألي موقت المسلم) في الفرائيل (الفرائي والفيات الإنسانية) في المال المسلم الانجازية المسلم الانجازية المسلمات المسلمات الشيئة على المسلمات الشيئة على المسلمات الشيئة على المسلمات الشيئة على المسلمات المسلمات مضروب والمسلمات يضحل إمسالها عند تحديد سمن الفسيئة، وهل يمكن للمرد مهما كان فرائعه أن يجاها المسلمات إذا ما المسلمات المسلمات

ئانيًا :

إن دوبود اسم جل شعر مراك حيث يألف الشاعر إلى ارتكاب المعاصي النمية عالدة او وبود يت عرف (واري حرف) إلى جانب بلسلة طويلة بن النمية عالدة الله المناسبة الأسادة الأسادة الأسادة الأسادة الأسادة المناسبة لا علاقة له يقتل الثانونية، وبقدنا بقول الشاعر إن الزاي بأمره بنحوة الناس إلى الصدق، ويزي الى مكان بيت، ولين ثمة من مكان يعبى وادي آثان . إيانا في فلسلين الينا أن والدي بهامه القرزة في سراة اليس، والأمر أثان . إيانا في فلسلين السدة في صورة شكول في صيغة أخرى، فهو الوادي تقد الذي يرحم الهمدائين اسدة في صورة شكول (الشكول). وقد في طلا الإطار ملاحظة أخرى، في من قبل مسم الهمدائية الأسرى المثانية عنى أن يقطق أمرى الشكول، وقد يكان الملاحظة المراب أو يقال من من قبل د. كمال صليع يقطة ، وباللهم في يستم معنى أية جملة بإذا ما جرحة المناسبة على المحلة على من قبل د. كمال صليع يقطة ، وباللهم في يستم معنى أية جملة بإذا ما جرحة المتاسبة على المحلة على المحلة على المتاسبة الإسلام المتاسبة على الكلمة و يستم معنى أية جملة بإذا ما جرحة على المتاسبة المتاسبة على المحلة على المحلة على المتاسبة على المتاسبة

 ⁽¹⁾ انظر قصائد امرئ القبس عن بيت ميل في كتابنا فلسطين المثخيّلة .. مصدر مذكور.

المكرى، عنما بني على الكلمة كنا هي في العربية (أي أن شعر العربية تمني شكر وهذا السم مكاناك. وياضيازها داؤا على السم مكانا بيت هو جبل شعره فال (الكلمة عرف الصوف إلى معن أو بدر . فلا: هل ثقة معنى أن أن السال قال: أقيوا القضاء في الباب؟ أو: إن الرب بامرتي أن أدعوكم إلى إقامة المدل (القضاء) في الباب؟ أو: أن لا توكيوا المعاصي في الباب؟ بكل تأكيد لا معنى المثل في مدا القصية دورة الشاعر إلى إقامة المناسي في جل شعر؟ كما تلفت إنشر المثور والمداهم إلى الارتكاب المناسي في جل شعر؟ كما تلفت وهذا يعني أن تقالد المكان الديني، وهي نقاليد قديمة تضرب في جلورها وميناً في ريز فقافة بكاناة، هي في أساس هذا الدع من المعارسات وميناً في ريز فقافة بكاناة، هي في أساس هذا الدع من المعارسات العربية إلى المهارسات هذا للذي يجب الإنجاء الما ويعنيا لمه المعارسات العربية إلى مسألين مركزين في في أساس هذا الدع من المعارسات العربية إلى مسألين مركزين في في مأسل هذا الدعوة للتطاع من المعارسات

أ: إن الشابح الطفرس لتقاليد البكاء عند النبائل العربية وعلى وجه التحديد النبائل السبتة، وعلى وجه التحديد النبائل السبتة، وه في مسلم سهيئة وبيئة قديمة التقلت مع الهجرات الكرى اللي الإدائس إو العراق ومسروبيد أن التائسة الدوية عند العامات التي معالى على المسلمة المسلمة المسلمة على المسلمة الم

 ب: إن تقاليد البكاء على أورشليم أو عند حائط المبكى، كما سنبرهن بالتفصيل، هي من الراسب الثقافي عند القبائل العربية ـ اليمنية التي دانت ذات الغة وجغرافيا وأبطال 121

يوم بالديانة اليهودية. وهذا ما سوف يفسر لنا سبب جهل يهود الغرب وأوروبا ـ الذين استلموا وتوارثوا هذه التقاليد من دون معرفة بيئتها الحقبقية وفي ظل قطيعة معرفية مع جذورها ومغزاها الطقوسي والرمزي ـ بالإطار التاريخي الذي اختمرت فيه طقوس النواح والبكاء الليني هذه. وما يُدلِّل على حقيقة أن الممارسي البكاء؛ عند حائط المبكي (حائط البراق) في القدس العربية من اليهود المعاصرين، لا يدركون بعمق كافي ارتباط الممارسة الطقوسية بثقافة عربية قديمة، وأن لها صلة عميقة بتقاليد البكاء على إله الخصب (الإله الشهيد) كما هو الحال مع تموز في العراق القديم، أو مع أوزيروس في مصر أو تقالبد النواح على أساف (يوسف) في الجزيرة العربية، أن اليهود الأوروبيين يمارسون طقس البكاء ارتباطًا بذكرى دمار أورشليم أو الهيكل. ومن نافل القول، أن نورد فكرة عامة تخص المغزى الفعلي لدعوة الرَّب للنواح في كل كرم وسوق وباحة ا فهي دعوة مصممة لغرض طقوسي يتصل بتجلي الإله، تمامًا كما هو الحال في تقليد النواح على تموز وأوزيروس. لقد دعا الرّب عاموس ـ عاموص إلى أنّ يبادر فيجرّح رؤوس اليهود المخطئين بالسيف. وهذه دعوة تلمّح من طرف خفي إلى وجود اطقس تجريح الرأس؛ الذي يصاحب المناحة الجماعية. وبالطبع، فليس ثمة من شبه لهذا التجريح الطقوسي للرأس، أكبر وأكثر وضوحًا من وجود طقس مماثل ومتواصل، سوف يظهر في أرض العراق تاليًّا ولكن مع ظهور وإله شهيد، آخر (طقوس النواح على الحسين الشهيد عند الشيعة في عاشوراء من كل عام حيث يقومون بممارسة علنية لطقس تجريح الرأس). ومما يؤكد ذلك، أن المؤرخ اليوناني هيرودوت شاهد في بابل طقوس النواح على تموز وقام بوصفها، وهي تكاد تكون نسخة مطابقة لطقس النواح على الحسين اليوم(١).

⁽¹⁾ تنظر: «راستا (بواح الأفتحة) في كتاب (مواجهات السيف والطلم) منشورات وباطن الريس العرد الأرواد991، في هذا الدوات قدما عشورًا جيشاً رفي صبوق الملاقة بين الحلمي اللوح على المروان المنظر واطنى الطرح الى الحسيد و واحتاث المتحران الخاصيات المناطقة لثانية البكاء عند العراقيين المحاصرين، بوصفها استطراكا في معارضة ثقافية قليمة راسة على المراقبين المحاصرين، بوصفها استطراكا في معارضة ثقافية قليمة من مع علاقة المراقبين المحاصرين عليناً حديثاً جداء به البريهيون أو الأورانيون، أو أنه طرب عن علاقة المراقبين.

ولذلك سببدو الترابط، بين طقوس البكاء والنواح مع رمزيَّة تجريح الرأس، ترابطًا من طبيعة طقوسية مستمرة في الراسب الثقافي للقبائل العربية التي أقام بعضها في جنوب العراق، وليس مجرد تقليد عرضي وطارئ (1). وكنتُ أشرت في أكثر من مناسبة- قصة حب في أورشليم مثلًا- إلى أن كلمة بجاد (بجد) العبرية؛ هي ذاتها الكلمة العربية بجاد (بجد) التي تعني نوعًا من أغطية أو أكسية الأعراب البدوية اشتهرت به قبيلة تميم البدوية، وتمتأز بكونها مخططة باللونين الأبيض والأسود (أو الأزرق، كما هو الحال اليوم مع الوشاح الذي يضعه المصلُّون اليهود على أكتافهم).والشاعر في القصيدة، يشير إلى أن كهنة أورشليم كانوا يفرشون هذه الأغطية أمام بيوت العبادة لجمع المال من المصلين. كما أشرت إلى أن الكلمة استعملها امرؤ القيس في وصف بليغ لجبل أبان (أبان في التوراة)(2). ومن غير شك؛ فإن وجود الكلمة وبالمعنى نفسه في العبرية والعربية، يدلل على أن ثمة ثقافة واحدة جمعت البدو العرب الوثنيين، مع سائر القبائل العربية التي دانت بدين اليهودية في اليمن، وأن اليهود الغربيين المعاصرين لا يعرفون أي شيء عن هذه الثقافة، ولا البيئة التي جاءت منها الأغطية التي يستخدمونها في الصلاة. كما لم يكن هناك أي إجماع بين الجغرافيين واللغويين على تفسير معنى دارة جلجل (مؤنث دار) ولا في معرفة أين توجد جلجل هذه؟ إن قصيدة عاموس- عموص تحدد هذا المكان، كما لم يفعل أي جغرافي حصيف من قبل، بوصفه مكان عبادة (دارة) لجأ إليه اليهود

⁽¹⁾ برى الدواف في الطاقة البادانية التي حطتها التياقل الدرية معها، باحثاً فيهًا من براعث استمار تقالبة المكان المستمرات التأكمة الشليم على تعزز أولوروس التي مراح والتي الأول والتي الماضي بقالم التي الماضي فيها المنافقة بعث على الموتارة وفيل المؤمم من تقالبة الإسلام، على إطاقة بدوساتهم يعصر ما قبل الإسلام، ومن عدن أن يؤدي ذلك المنافقة المنافقة الطلوحية هي مما يعد تعارضاً مع الشريعة ذلك الاستمارات الطلوحية هي مما يعد تعارضاً مع الشريعة الماضية المنافقة الم

 ⁽²⁾ قال امرؤ القيس (الفيوان) واصفًا الثامج وهي تتناقط نوق قمة جبل أبان (وهو جبل أسود مهيب شمال الجزيرة العربية):
 كسارة أبسائل فسي افسانسين وبسلمه كسيسير أتسامي فسي بمجساو مُسترصلي

من بني إسرائيل، لممارسة الشعائر بعد عودة الوثنية وتراجع الشريعة الموسوية، وهذا أمر أشار إليه القرآن الكريم في أكثر من موضع (عبادة البقر) في بني إسرائيل. وفضلًا عن ذلك، فالقصيدة تشير إلى تورط بعض المتدينين اليهود في عبادة دين تموز الوثني. إن الصور الشعرية التي تفيض بها القصيدة، تحدّد على أكمل وجه، العصر التقريبي لظهور الوثنية في الجزيرة العربية، أو ما يمكن اعتباره طفولة القبائل (بداياتها الأولى) فهي تبدأ، عمليًا مع عصر يربعم بن يواش وعزيا ملكي إسرائيل ويهوذه، وهذا عصر معروف عند علماء التاريخ ومحققي التوراة. لكن القصيدة تحدده في عصر أمصيا 811-782 ق.م. عندما نشب نزاع بين عموس وأمصيا حول تعاليم اليهودية. وما يوازي هذا التحديد أهمية، تلميح الشاعر إلى أن دارة جُلْجُل مكان عبادة وثني، نهى الأنبياء اليهود عن الذهاب إليه. إن تغزّل امرئ القيس بدارة جُلجُل والوصف الخلّاب الذي أضفته صوره الشعرية على المكان، يمكن أن يتكشَّف في النهاية عن حقيقة أخرى،كانت تبدو حتى الآن غائبة أو مسكونًا عنها، فنحن حيال مكان حقيقي تعاقب الشعراء على وصفه،ولسنا حيال مكان خيالي خلَّاب اخترعه شاعر جاهلي، أو قادته إليه مغامرة طائشة. ومعلوم أن بعض النقّاد القدامي والمعاصرين، شطحوا في الخيال فتصوروه بحيرة رقراقة محاطة بالنساء الجميلات. ولأن هذا المكان كما يظهر من وصف عاموس-عموص مكان مقدَّس (وثني) أحاطته القبائل ذات يوم من طفولتها البعيدة، بقدر من العناية والاهتمام وجاء الشعراء ليضفوا عليه القدر ذاته من القداسة؛ فإن لمن المنطقي أن نرى فيه نحن المعاصرين أيضًا، موضعًا من المواضع الساحرة والغامضة التي طالما برع الشعر العربي القديم في وصفها، أو الإيحاء بها لجمهور متعاقب ومستمر من المتلقين، وأن تعتقد بأنه كان مكان لهو ومرح مع الفتيات الحسان الجائعات، وبحيث إن امرئ القيس عقر ناقته من أجل أن يطعمهن. كانت دارة جُلْجُل التي حذر الشاعر مستندًا إلى تعاليم الرّب، من العودة إليها وممارسة طقوس التلبية الوثنية فيها مركزًا من مراكز العبادة القديمة السابقة على ظهور اليهودية مثلها مثل ببت ءيل، وذلك مغزى قوله إن الرّب يدعو المؤمنين أن لا يذهبوا إلى جُلْجُل وبيت ءيل، لئلا يشعروا بالندم تاليًا فيعودوا بأبقارهم

124 المراق الشائعة

ومحروم (أ) وهم يتوحون. لقد تسامل القدماء من الجغرافين وتألف الشعر العربي القدامي عن مكان يعمي (دارة كجلكراً) ورد ذكره في معلقة امرئ القيس، وتزهم بعض الموقات التاريخية أن الشاعر الوحيد الذي تكريما مستوية إلى ودار (كان جموح والف العاصرة منه إلى القيس إلى الموقع الميام التعبيب المنتقب بسيم الميام التعبيب المنتقب بسيم الميام وكان يعتقبها فطائبها زماناً، قلم بعض إلىها، وكان بطلب فرنايا حتى كان متها، يوم اللمير ما كان يتارة جليول، في المناقب هذا .

ألا رب يوم لك منهن صالح ولا سيسما يوم بدارة جُلجُل

وقلك أنه برأى تسوة يتمايان في طيره فيهن صيرة، فأهنا خللة أيابهن، وأسم لا يعطر المناطقة خرجة مكافعات خرج مكافعات خرج مكافعات خرج مكافعات خرج مكافعات خرج مكافعات خرج ملك المناطقة خرجة من المناطقة المناط

لجمع الدير وانشد: بننا بديرة يضيء وجوهنا دسم السليط على فتيل ذبال

روواية سيبويه: بتنا بتدورة الفارسي. والندورة الديرة وهي الندور كالمدير بريط. الجمع. ولكن أبا حقيقة حكى ما صمع، قال بعشيهم المدارة هي الفأو وهو – يطن من الأرض تعليف به الجبال إلا أن المدارة تكون مستديرة وأما المدارات فكارة لجُمُلِكُولُ ودارة الفَلْتِنَيْ.

كان نظام الضرائب الدينية عند العرب اللذماء يقوم على العشر من كل شيء.
 ابن الجوزي، المنتظم 1/164.

⁽²⁾ ابن الجوري، المتعدم 1/ ۱۵۹.(3) ابن سيد، المخصص 1/ 174، 478، 2/ 285.

قال بشر بن أبي خازم:

سمعتُ بدارةِ القَلتَين صوتًا لحَنتَمَة الفؤادُ به مضوعُ أي مروع، ضاعه - أفزعه⁽¹⁾ ودارةُ الجُمُد⁽²⁾ ودارة خنزَر ودارة الجَنَد ودارة القدّاح ودارة صُلصُل ودارة رفّرف ودارة مكْمَن ودارة قُطقُط ودار محصَن ودارة مأسَل ودارة الجأب ودارة الذئب ودارة الكُور ودارة رهْبَى ودارة الدّور ودارة الخرُّج ودارة وشُّحى. قال: ورأيت بخط أبي إسحاق: دارة شَحا فلست أدري أهي هذه أم دارة أخرى ودارة موضوع ودارة السَّلَم. قال: وكل دارة فهى تدُورَة ونَيِّرة كانت معرفة أو نكرة أو مفردة أو مضافة. وأصل الدارة كل أرضٌ واسُّعة بين جبال وجمعها دور. وبرأي ابن سيده، إن ثمة علاقة بين الدارة وبين دلالة اسمها: الجلجال: رجل مجلجل شديد الصوت وقد جلجل الحجر، صوت ما فيه. قال صاحب العين: (الصخب، شدة الصوت واختلاطه صخب صخبًا. ورجل صخب شديد الصوت والأنثى بالهاء، قطرب: السخب كالصخب). أما ابن دريد فيحدد موقعها بدقة: ودارةُ جُلْجُل: في دار الضِّبَاب. ويتوافق فهم ابن دريد وابن سيده مع صاحب الصحاح⁽³⁾، فهو يقول الجُلْجُلُ: واحد الجَلاجِل، وصوته الجَلْجَلَةُ، وصوت الرعد أيضًا. والمُجَلِّجِلُّ: السَّحابُ الذِّي فيه صوتُ الرعد. وجَلْجَلْتُ الشيء، إذا حركته بيدك. وتَجَلُّجَلُّ في الأرض، أي ساخ فيها ودخل. يقال: تُجَلُّجَلُّتُ قواعدُ البيت، أي تَضَغّضَعَتْ. والدار: معروفة، يقال: هذه دار القوم ودارتهم. وبنو الدار: بطن من العرب. ودار: موضع. ودارة جُلْجُل: موضع، وهي خمس دارات منها دارة جُلْجُل ودارة مَأْسَل. ودار: ماء بين البصرة والبحرين. وبعض العرب يجمع الدار فيرانًا، كما جمعوا نارًا نيرانًا وجارًا جيرانًا وفارًا فيرانًا. واللَّير: مَعْروف، ويُجمع أديارًا ودِيرانًا. ويفهم من كل ذلك، ما يلي: إن دارة جلجل تقع في وادي الضباب اليمني الشهير (صبب

ثثير القصيدة إلى صوت مروّع هو صوت الرعد.

 ⁽²⁾ انظر جمد في الفصل القادم عن قصيدة حزقيل.
 (3) الجوهري، الصحاح في اللغة، مادة جلح.

ني العبرية) ويره يصورة متواترة في تصوص التوراته وأنها أتحلت اسمها من معمارية ألبناء في واو فصيحة وطل صورة بيت مدوّر، ومما شرطان استهنا فلجوات أربط بعوض الحروة بيث مدوّر، ومما شرطان استهنا فلجوات أربط بعوض الحروة أل ومل المعارفة والمحتوبة أل ومل المعارفة والمحتوبة في المعارفة والمحتوبة في المعارفة والمحتوبة في المعارفة المعا

 ⁽¹⁾ ابن دريد، جمهوة اللغة 12/ 94 الجُلْجُلُ: واحد الجَلاجِلِ، وصوته الجَلْجَلْةُ، وصوت الرعد أيشًا.

⁽²⁾ المرزوقي: الأوضة والأنكمة الإنجاء الذان جلسل الرحم جليطة وهر الصوت ينظيب في جنوب السماس وقيل الرحمة تفريخا بوحر مثل الجليطات، وزمز وزمزة موم السع صوئا وأثبته مطراك وأرثت السماء إياناً: وهو صوت الرحمة الذي لا ينظمها عيالان رو أولت بمندي واحد وجمع، وقال صور بن الختارم وهو يلكن تقيمه إياهم من السراة، وقائلهم بدست.

مدل ملس أشباله بشهمهم بشبة ذات الشخل ما بشمرم بأيمانشا فحامة تشبيسم

نفینا کاننا لیث دارة جلجل فما شعروا بالجمع حتی تبینوا شدنا علیهم والسیوف کانها کذاک، الکی: 1/31.

⁽³⁾ ابن كثير، السيرة النبوية 4/ 628.

ينضجع الرجل على وجهه، قال: بعثني أهلي إليها فأخرجته، فإذا هو هكذا وأشار إسرائيل بثلاث أصابع وكان فيه شعرات حمر(1).

يتضح من سائر هذه الروايات أن دارة جلجل قد تكون مكان عبادة دينية قديمة ومندثرة لإله الرعد والبرق (هدد) وأن تواتر ذكرها في الشعر الجاهلي ارتباطًا بمرويات وأساطير عن نساء حسناوات يأتين للاستحمام في بركتها، يدل على تقاليد دينية. ويروي ابن العديم (2)، الرواية التالية عن جلجل الفرزدق قال: (قرأت في نسخة عتيقة من شعر امرئ القيس عن أبي نصر عن أبي سعيد الأصمعي قال الفرزدق: أصابنا مطر بالبصرة جود، فلما أصبحت ركبت بغلثي وخرجتٌ نحو المربد، فإذا أنا بآثار دواب قد خرجن إلى ناحية البادية، فظننت أن قومًا قد خرجوا يتنزهون وهم خلقاء أن تكون معهم سفرة وشراب، فاتبعت أثارهم حتى انتهيت إلى بغال عليها رحائل موقوفة على غدير من ماء، فأسرعت المشى إلى الغدير فأشرفت فإذا فيه نسوة مستنقعات في الماء فقلت: لم أر كاليوم قط، ولا يوم دارة جلجل، ثم انصرفت فنادينني: يا صاحب البغلة ارجع نسألك عن شيء فانصرفت إليهن فقعدن في الماء، ثم قلن: بالله ألا حدثتنا عن يوم دارة جلجل.. قال عبد الله بن والآن رجل من بني تميم، كان راوية للفرزدق، قلت للفرزدق: حدثنا أيضًا به، قال: حدثني جدي وأنا يومئذ غلام حافظ لما أسمع أن امرأ القيس، كان عاشقًا لابنة عم له يقال لها عنيزة وأنه طلبها زمانًا فلم يصل إليها، وكان يطلب الغرة من أهله ليزورها، فلم يتفق له حتى كان يوم الغدير، وهو يوم دارة جلجل). إن يوم دارة جلجل هذا، وتمامًا

⁽⁾ اللعبية بدليخة الإنجازة (1821 العمامي سبط التجوع البوالي في الباء الأوافيل والتوافير (1845 وزية فيزية من الرابية بن هذا اللله عندان الدولية والمؤتم المسلم المطاول بين هذا المساورا في المطاورات المساورات المساور

كما وصفته قصيدة الشاعر الجاهلي هو يوم عيد ديني وشي، طل العرب يتنافلون إخبارة استاقا إلى ما تبقي من ذكريات منه، ولكنا تجد يتاياه في العجل اللجهي (همية طغير ختي) الذي يحتال في أيناه الشيعة الكراء، يوصف يونا عقداً، يرتبط بحيث للنبي فقل بعض مرتاة علي بن أيي طالب، والغريب أن أحماً من الوراة الشيعة في بالمتحال إلى هذا الجاهب من الرابط بين وجود عبد الطغير القليم في الجاهلة، ويصرف المنظر من الجدال القارب حول صحة الأخداديث أن المسترية الترابط، ويصرف المنظر من الجدال القارب حول صحة الأخداديث أن المسترية للنبي فقو الن بنايا الذكريات عن هذا العبد المنظلت، مخبرة الزمين والمتفاقة طفى المحمورية الزول إلى الماء والمنظور به، وهذا المثيلية يستحد قوق الروحية طفى المحمورية الزول إلى الماء والمنظور به، وعامة المتابلة يستحد قوق الروحية المنافين، ليس البرون هذا لاحد برون في العربة مرى نهر معاري، وهناك المنافين، ليس البرون هذا لاحد برون في العربة مرى نهر معاري، وهناك

⁽¹⁾ إن يكور السراة 1718 من ما دائل في المرحد الرابع أي بيا من السعاف ، بيال المنطقة ، بيال المنطقة ، بيال المنطقة ، بيال الكلم بيا من السعافة المنطقة إلى طبيعة من المنطقة التي طبيعة المنطقة المنطقة المنطقة المنطقة المنطقة المنطقة المنطقة من المنطقة المنطقة

نحو 360 يردنًا في السماء يتطهر بها الإنسان (يتعمد). إن طقس المعمودية القديم هذا، والعيدُ الذي يرتبط فيه بدارة جلجل، هو من الأعياد الدينية القديمة السابقة على اليهودية. ولعله ارتبط تاليًا بالوثنية. ولذلك نهى أنبياء وشعراء اليهودية عن الذهاب إلى دارة جلجل. إن قوة العادات الثقافية القبائلية كما تبيّن تجربة الإسلام نفسه، هي التي لعبت على الدوام، دورًا في الارتداد عن بعض التعاليم الدينية التوحيدية، وحتى في العودة إلى ممارسات سابقة على التوحيد(1). وفي أحيان كثيرة تتغلب الثقافة القديمة على التعاليم الدينية الجديدة، حتى مع مرور وقت طويل على انتصار الدين، وذلك بفضل قوة نفوذ هذه الثقافة. وهذا هو مغزى ورود جلجل في قصيدة عاموس ـ عموس، وتحذيره من الذهاب إليها. بيد أن بعض الكهنة اليهود الذين دخل عاموس .. عموص معهم في نزاع مكشوف، كانوا وعلى العكس من دعوته هذه، يشجعون المؤمنين على ممارسة الطقوس الوثنية (تمامًا كما صمتوا عن ممارسات السحر والشعوذة وعبادة النار في جبل هنوم التي كانت سائدة هناك بحسب ما تروي قصص التوراة). لقد أدَّت هذه الممارسات إلى نشوء أرضية مناسبة لثورة الإصلاح الديني التي سوف تشهدها اليهودية في عصر حزفيًّا، حيث جرى إبطال العمل بالكثير من العادات والشعائر الوثنية في سياق صراعه مع الآشوريين(2). ومن هذا المنظور، سوف نُلاحظ أن القصيدة تنفرد عن كل الشعر القديم في التوراة، بإشارتها المدهشة إلى الصراع بين تهامة والنار في بله الخليقة. وهذه الصورة الاستثنائية والمتفرِّدة، هي الشَّكل الطفولي والبدائي للأسطورة السومرية المعروفة عن صراع الإنسان ضد تيامت، وليست مجرد محاكاة لها كما قد

(1) واجه الإسلام في وقت مبكر من الدعوة، نزوعًا من بعض الجماعات القبائلية للعودة إلى

يعض المسارسات والشعائر الوشية، ويتكر ان هضاء في هذا المسدد اللسورة أن بعض السلسين ظلوا من التي يقل الأمام في خود من شاجع وقا أنواط يمكونها ويتؤولوا ويتؤولوا إنها ترق أن في التي يقل حق القد الما إن طبق من أن ما طالب المان وقال التي التي قيلة تلقيف يدموط إلى الإصلام، وأجه فلك ملكما من بعض رجال القبلة، بأن بيح الإسلام النها المعن في الراز عاصل من العالمية التنفية - لمنز المنافر الإسلام، الكرية حول هذا التجهد، واح الطلبين العاقية - معند ملكون.

يتوهم بعض القرّاء والنقّاد المولعين بالأدب المقارن. وفي الأسطورة السومرية يظهر الصراع ضد تيامات (الرسم الاستشراقي للاسم تهامت) بوصفه صراعًا متلازمًا، مع كل الأشكال الأدبية والشعرية الأولى التي عبرت البشرية من خلالها عن وجودها الحياتي. في الواقع تكمن أهمية هذه الإشارة في كونها أول إشارة شعرية مشحونة بالدلالات والرموز، لفكرة اللقاء الأول بين الإنسان والصحراء. لقد كانت الصحراء وحشًا مخيفًا اندفع الإنسان في هجرته الأولى صوبه، وكان عليه لأجل أن يجتازها وينتصر ويتكيُّف مع ظروفها، أن يبتكر أسطورته الخاصة عن هذا الوحش. لقد أرسل الرّب النار لتصارع تهامة(١) وتلتهمها، ومن ثم أمر الماء(2) فسكن وهدأ، وذلك من أجل أن يقيم يعقوب ونسله. إن نار تهامة _ تهامت البركانية، هي التي صارعت المكان ثم التهمته من قبل أن تصل القبائل لتقيم هناك. ويعدما هدأت ثورة البركان أخصبت الأرض المجدبة. وبالطبع فليس ثمة مكان جبلي يُطلِّ على الصحراء في فلسطين، يدعى تيامت أو تهامت⁽³⁾ أو تهامة، يصلح لرواية قصة أسطورية عن بده الخليفة على هذا النحو؛ بينما تبدو اليمن القديم مسرحًا حقيقيًّا لهذه الرواية الأسطورية، حيث البراكين النارية المتفجرة في تهامة (تهامة اليمن) هي القوة الوحيدة الهاثلة القادرة على خوض الصراع. علمًا أن تهامة تفضى بالسائر بين مرتفعاتها نحو الصحراء العربية والساحل اليمني على حدّ سواه. ويلاحظ من نص قدمه ابن

⁽¹⁾ في الموارد العربية القديمة وعلى تحو ما يتت في قطيطين المتنخبة! - مصدر ماكور -يحمد تل الإخباريون العرب القدامي من معرة قبائية واسعة الخفاق، فادت بعض قباط المسال موجب المعربة عبادة الهذاء الإخبار المعالمة المتحادة المتحاد

 ⁽²⁾ تطل مرتفعات تهامة على الساحل البحري الطويل لليمن، وهناك أقامت مضر ثم كناتة ويطونها فيما يعرف بساحل كنانة.

⁽³⁾ رسم اليعنبون القدماء الكثير من الكلمات والأسماء ـ التي تنضمن حرف الناه ـ في صورة تاء مفتوحة، وفي القرآن الكريم الكثير من الشواهد على ذلك.

فيية (1) أنه _ دون أن يعلم _ كان يقدم لنا ترجمة عربية لقصيدة عاموس في نسختها التي تداولها المسلمون أو قاموا بترجمتها. وهنا نص ابن قتية:

رفي التوراة: لملك يا إسرائيل إذا أنت خرجت من البرية ندخك الأوشر المقتمة أرض بني أيانات إيراميم إسرائية أنها في الأو مشير إلى حسائة فروشة وشرث وتنكت يشمع أبي السحية «شرب يدك الأي وشرث وتنكت يشمع أبي السحية «شرب يدك الأي ويقتي ويأسى ورث هذه الأرض وطلبة المجابة ، ونشخة ويقتي ويأسى ورث هذه الأرض وطلبة المجابة ، ونشبة عديك، رؤاة حب الرخ تعدق أبها روث الشجر الا الت المتناز وبطائق أو المؤلف المتالة المتالة المتالة المتالة المتالة الأرض تحيته أو أوقل الله المتالة المتالة والمثل المسائة أخيار رلا الأرض تجيته أوقال لك البرقة حتى تجتمع نبوذة قطرة الأرض تجيته أوقال لك البرقة حتى تجتمع نبوذة قطرة المثالة المتالة المثالة والمثالة المتالة المتالة والمثالة المثالة ا

كما أن ابن خلدون⁽²⁾ يقدم لنا مقطعًا صغيرًا من سفر عاموس، كان المسلمون يتداولونه. إن الترجمة التي يقدمها تفق تمامًا مع فهمنا للنص. قال:

وفي التوراة ما معناه: أنا الله ربك طائق غيور مطالب بلنوب الآباء للبنين على الثوالث وعلى الروابع⁽³⁾. وهذا يدل على أن الأربعة الأعقاب غاية في الأنساب والحسب.

عبون الأخبار لابن نتية 1/ 228.

⁽²⁾ ابن خلدون 1-69 المقدمة.

⁽³⁾ قارن مع المقطع: على الثالثة والرابعة لن أرجع.



الفصل الرابع

مرثية صور للشاعر ـ النبيّ حزقيل

حين يستعيد المره مرثية صور التي كتبها شاعر . نبي مجهول يدعى حسقيل، وشؤهت الترجمة معاني كلماتها وأغراضها الشعرية؛ فإن هذه الاستعادة ستكون دون أدنى شك، نوعًا من استرداد متأخر لقصيدة هي من عيون الشعر العربي القديم، مجَّد فيها الشاعر ذكري مدينة احترقت وضاعت في زحام التاريخ. لقد استذكر شاعر مجهول جمالها وازدهار تجارتها وسكانها المحليين من القباثل المندثرة، ولكن دون أن يغفل توصيف كل المواضع والأماكن التي تشكل فضاءها الجغرافي. ولسوف يتبدى أمامنا بفضل هذه الاستعادة، أن ما ورد فيها من توصيفات، لا يشير، لا من قريب ولا من بعيد إلى فلسطين أو لبنان، وأن الزج بهما كان لأغراض أخرى تقع كليًّا خارج الشعر. ولأن القصيدة تتحدث صراحة عن تجار سبأ وعدن، كما تشير إلى قبآئل عربية لم يعرف لها وجود أو نشاط تجاري في فلسطين أو لبنان، فمن المؤكد أن استعادتها من الضياع والنسيان والتشويه، سيكون نوعًا من مساهمة جليلة في تصحيح التاريخ لا الشعر وحده. ولعل مهمة من هذا النوع في ظل غياب أية معطيات تاريخية ذات قيمة أو صدقية، سواء عن الشاعر أم البيئة التي عاش وكتب فيها مرثيته، سوف تبدو ضربًا من عمل يائس وشاق بصورة لا توصف. ومع ذلك سنبذأ مغامرة الاسترداد العلمي والمنهجي من تحليل اسم الشاعر حزقيل (حزقيل ـ حزق.ميل). وهذا هو السبيلُ الوحيد الَّذي قد يمكنًّا من الحصول على مقاربة أخرى، وبالطبع في ظل الصمت التاريخي النام عن أية معطيات تخص القصيدة أو الشاعر أو اللهجة التي كتب بها. ولأن من البداهة القول إن حزقيل اسم ينتمي في مبناه إلى النسيج اللغوي

العربي القديم لا إلى النسيج اللغوي اللاتيني؛ فإن العودة إلى اللغة العربية القاموسية، قد تصبح على نحو ما حاجة طبحة، وربما ضرورية لأية مقارية صحيحة. كما أن العرودة إلى القاموس العبري، قصد تقريب المعنى الذي يقسمته الجلز (حزق) سوف تفدر حاسبة.

برأى اللمبروز آبادي (") أن بناء الاسم (جرائل، أو جرائل، أو بوليل، كيربيج وزليل استم أجرائل، أن من الآلياء عليه ما المنافل (") في من الآلياء عليه من الخاو الساحة ، خزيج الطخير، رئد كل علي من كل على المنافل المنافل وحيدًا أنه بالكسر). وكجمعني، بعض الأدي من كالي عليه من كالي من المنافل المنافلة المناف

بفضل أمير المؤمنين أقرّهم شبابًا وأغزاكم حَزاقِلة الجُنْد وجِزْقِل اسم رجل. قال الأصمي: ولا أدري ما أصله من كلام العرب.

وحسكل النُّحسُكُل بالفتح، الرَّدي، من قُل شيء. والبخسكل بالكسر الشُّغار من ولد كل شيء، وخَصَّ بعضهم بالجسْكِل ولد النَّعام أَوَّلَ ما يولد وعليه زَهُهُ الواحدة حِسْكِلة. قال علقمة

تأوي إلى حِسْكِل (4) زُفْبٍ حُواصِلُها كَأَنْسَهُ إِنْ إِسْرَتْكُ ن جُرْفُ وم

ويقال للصيبان جشكل، وتَرَك عِيالًا ينامى جشكِلًا أي صِغارًا. وهذا رأي ابن الأعرابي: إذا جاء الرجل ومعه صيبانه، قلنا جاء بجشكِله، والحَساقِل صِغار الصيبان يقال مات فلان وتحلّف يتامى حساكِل، واجلّهم حِشكِل وكذلك صِغار

الغيروز آبادي: القاموس المحيط 1/ 76.

⁽²⁾ أي صفار الناس وضعفاؤهم.

 ⁽³⁾ محمد بن مكرم بن منظور الأفريقي المصري ابن منظور: لسان العوب، دار صادر –
بروت 2/ مادة حزقل، كذلك لسان / 11 مادة حسكل.
 (4) روي هذا البيت في مادة حزقل وفيه حزاقلة بدل حساكلة.

كل شيء خساكيل، وخساكية الجُنْد صِغارُهم قال ابن سيده، أراهم وادوا الهاء لتأنيف الجماعة. قال بفضل أمر الموجنين أقرَّهم شَبابًا وأغزاكم خساكِلة الجُنْد. الجوهري الجمع خساكيل وجشكِلة وأنشد الأُضمعي:

أنت سَقَيْت الصَّبْهة العِياما النَّرْدَقُ الجِسْكِلَة الهِياما خَشَاجِرًا تُحْسَبُها جِياما

وأنشد ابن بري لراجز:

وَبُرَزَتْ حِسْكِلُهُ الوُلْعَانِ كَأَنَّهِم قَـطَارِبُ الْحِنانِ

إذا كان هذا الثاويل اللغوي للاسم يتصرف إلى معنى الضيف، الهزيل أو الصغيرة والروسي وإلى آخراً أي قور أولاً وقبل كل فيم اسم سواني، حيراني، ويشيء المدالة الدوليون كل فيم اسم سواني، حيراني، ويشيء المدالة الدوليون كان مين اسم الموجوزي ولل المساطني، اسم يُنهي من الأجابوا أي بن بني إسرائيل طبهم الشلاة والشروي ولل المساطني، المرابئ المدالة الدولية الله، وقال الأوجوئ، وإذا المرابئ والمرابئ معاده: حيد الله، وقال الله، وقال الله، وأن المرابئ المرابئ في خلية بوب شئي الرجل وركانهم من ابن بينية، الجزئول كونيج: الرجل الشيئة في خلية بوب شئي الرجل كان توجه المرابئ المرابئ والمحافظة عنه من المرابئ والمحافظة عدم والشيخ، إلى المحافظة عنها يعنما يمكن أما أما المحافظة عنه المرابئ ولاحتلاطة المواجعة بنا المحافظة عنه المرابئ والمحافظة عنه المرابئ والمحافظة بينا المرابئ والمحافظة المنابئ من ملاحظة الرأي الأخراق والمحافظة بين المربئ والمحافظة بين المرابئ ويتم المحافظة بينا المرابئ والمحافظة بين المربئ والمرابئ ويتم ملاحظة المنابئ ويتم المحافظة بينا المربئ والمرابئ ويتم المحافظة بينا المرابئ المائلة والمحافظة في المربئ المحافظة بين المربئ والمحافظة وين المرابئ المحافظة بين المربئ المحافظة بين المربئ المحافظة ولان الأخطة في الكتاب المائلة في الكتاب المائلة في المربئ بالمباطنة الذي في أداء الطيقة ولأن الأخطة ولذات في أداء الطيقة ولأن الأحدة من ولذ من مقطين حسر - ميل - معلى - ميل - معلى - معل

الزّبيدي، تاج العروس من جواهر الظاموس!/ 6980.

⁽²⁾ ميخايل ميكايل من الجذر مخا - مكا في العبرية. والمغ: العثل. وقد عبد اليمنيون القدماء الإله المحا وأطلقوا اسمه على ساحلهم الشهير ساحل المخاء ومنه جاء اسم العائلة اليهودية العربية العغ.

واسمع ـ - ميل (إسماعيل) فإن المعنى يجب أن ينصرف إلى الدلالة المركبة. وقد لاحظ ابن دريد⁽¹⁾ وهو يحلل بيت شعر لعنترة أن حزق لغة يمانية. قال:

يأوي إلى قُلُص النَّعام كما أوت حِزَّق يَمانية لأعْجمَ ظِمْطِم

و(حِرَّق: جمع جِزَّق، وهي القطيع والتَّلَقَيْقَة: ضرب من الشَّمَانَ لها آثان معذا وأحَرَّق: جمع جِزَّق، وهي القطيع والتَّلَقَيْقَة: ضرب من الشَّمَانَ لها آثان معذا وأقباب كافياب القطيع المعالمية في أما الوضحة والقطيع المعالمية في أما المعالمية في أما المخارج وصفيع على المحارج في أمر المخارج في المحتمل الجزئة، والمخارجة والمخارجة المحتمل الجزئة المخارجة والمخارجة المحتمل الجزئة والمخارجة والمخارجة المحتمل الجزئة وفي المحتب تخارجة المخارجة المخارجة والمخارجة المحتمل الجزئة وفي المحتب تأميز المحتب المخارجة والمخارجة المحتمل المخارجة والمخارجة المحتمل المخارجة المحتمل المخارجة المحتمل المخارجة والمخارجة المحتمل الم

 ⁽¹⁾ ابن دريد: جمهوة اللغة. مادة ط-م-ط-م (المُرْق من قولهم: حَزْقَتُ اللّذِينَ آخِرَقَهُ خَزْقًا، إذا شددتها بالتَوْتُر، القاعل حازق والمفحول محزوق. وحازوق: اسم رجل من قرسان الخوارج له حديث قالت الحقية:

أَلْكُبُّ مِنْ مِنْ فِي الْمُوارِسِ لا أَزَى جَرَاقًا وَمِنْسِ كَاللَّحِمَّا مِنْ الْلَمْكَمِ (أَ الرَّمْنِيَّ: اللَّاسِ فِي فَيْهِ السَّامِ وَالْأَرْ الَّاقِ الْمُوَّانِّ السَّامِ فَيْ اللَّمَّةِ عَرَّا حِنْ الْأَمِنِّ لَنَّائِمِنَّ الْمُعَلِّمِينَ السَّامِ وَالْمَيْقِ الشَّرِقِ اللَّمِينَ وَمَنْ اللَّهِ وَالْمَ تَأْتِهَا جَرَافِانَ مِنْ طُورِ مُرْافِقًا وَأَجْمِعَ الرِّقْ مِنْ الْأَوْ وَرَبِّهِ وَكَلْكَ الْمُعَلِّقِي ال والتَّقِي الْمُؤَلِّعِينِ اللَّمِينِيِّ السِّمِينَ اللَّمِينِيِّ السَّمِينِيِّ السَّمِينِيِّ السَّمَانِيِّ الم

⁽³⁾ الجوهري: الصحاح في اللغة، مادة حزق.

صورة اسم موضع لعله انتقل مع الهجرات إلى تونس، حيث توجد قرية جميلة وقديمة تدعى حزق(أ).

سنعيد-هنا- وضع الأماكن الواردة في القصيدة داخل جغرافيتها الصحيحة (ونظرًا لطول النص فسوف نكتني بأهم وأطول مقطع فيها):

النص العبري: قصيدة حزقيال: 27 ؛ 14: 15

ب-لب- يميم- جبوليك- بنيك- كللو- يفيك

ب- روشیم- م- سنیر- بنیو-لك- ءت-كل- لحتیم
 ءرز-م-لینون- لقحو-ل-عستوت-ترن- علیك- ء لونیم

ررم ببون معو ن حسوت برن

م-بسن-عشو-م-شوطيك

قرشك

بت-ءشريم م- مه- كتيم

۱ - - ۱ شش-ب-رقمه-م- مصریم

میه-م- فرشك

ل- هيوت-لك-لتم

تكلت-وءرنمن-

م- ءيه-ء ليشه

⁽¹⁾ تقع تربة حرق ني ولاية سفاتش بونين، على مقية من حدود ولاية المهيئة وعبد نحر 35 كلم من براي وعيته سفائل من منطقة زواجة تعدد على السقي رزيعة السائمة وعاملة إقبل المعلوب كما أن قريها من البحر يحكها من المحمول على حيرات. والمغير للوضام أن معظم سكانها أنسو 1 ألف نسبة) يحتمون في ميشهم على تربة الأبلار، وهي تعد اليوم من أرضيتهم الطبية في حربي الطبية في نعينهم على تربة الأبلار،

هيه-م-كصف

يشبه-صيدون- ومرود هيو شطيم- لك

حكميك-صور- هيو- بك

همه- تىلىك

زقنی- جبل- وحکمیه

. هيو-بك- محزيقي--بدقك

كل- ءنيوت-ها-يم-وملحيهم

هيو- بك- ل-عرب- ومعربك

فرص- ولود -وفوط

هيو- بحيلك-ءنيشي-م- ملحمتك مجن-وكوبع- تلو- بك

میں وقوع مو ید

همه کترد ها-رات بنی و داد وجلاف علی حویتاف می - وویتاف میب و وجلاف علی - وویتاف میب و وجلاف بر سرح می کالو بلیک تر نر نیز و وجلاف بر می و و مورد کنید و برات کی در وجل می این و مورد کنید و برات کی در وجل می این و مورد کنید و برات و وجل می خود و برات و برات کی در وجل می این و برات ب

غزونيك-تتوجرز الدحقون القدوقت بسمويك هيدون (1 لما كلتك ب. يعلى حقال الدوك عرب وكل النبي القدومة صعاصوي بدلاب كريم-وليها وتوقوم بمعلولك وكل المنبي القدومة المواضق المهامية وليه كل مين بقره وزهب التوعزوليك حرن وكنه وهان ركالم مقور كلف وكان المعام كليك ما سركاني منافق المعام المعام

لقد تمرضت هذا المرقبة الرائمة اللي تشويه متصد ومقصور على نحو قاضيه . وذلك حين قُرفت على أساس أن الدواضع والجماعات الواردة فيها، هم في جزر الميث في الميز الميث والميث الميث والميث و الميثان قرض وقيفياً وفي بعض الحالات جرى الديث في النسي يتجدماً الساسة وكلمات، لا يوجد مكافي لها في المدينة ورائلك سندم يتخديم توجعه، بأدف ما تسطيع واكبر قدر من الأطاقة الطبقة والأهياة، ومن دون أض تلاصب

> رثاء صور: حزقيال في قلب العباء تدوا لك الأشرعة لتمام جدالك ابتؤك هم شعرات ودن رؤوس شش⁽²⁾ الواحها رفعوا ودن أرز لبتأن⁽³⁾ وشجر البطم المجانية الصداري مشعوا

ددن ـ انظر الهوامش القادمة عن ددن.

⁽²⁾ جبل سنير ـ مقلوب نسير.

⁽³⁾ لبنان مثنى لين وهما جيلان في وادي الومة.

من سن (1) وكتم (2) وأيا (3) وأرجوان المضريين (4)

(1) سن اسم جيل.

(2) كتم، في العبرية كتم- كتيم وفي الضبط العربي تُتئمُ: بضم أوله وثانيه يجوز أن يكون جمع كتوم مثل زبور وزير، وهو اسم بلد: ياقوت _ معجم البلدان تُتُمُّ: بضم أوله وثانيه يجوز أن يكون جمع كتوم مثل زبور وزير، وهو اسم بلد، ج3 باب الكاف والثاه وما بينهما. كذلك كُتُم: بلد: الزمخشري: الجيال والأمكنة والمياء 1/ 34. عمر كحالة معجم قبائل العوب 1/ 778 العربقات: من أشهر قبائل العوب في دارفور بالسودان.مركزها كتم. كحالة: 2/ 620 الشواقية: عشيرة تقطن في قرية كتم بناحية بني عبيد بمنطقة عجلون، ومن المعروف أنها قدمت من طبية ابن علوان (تاريخ شرقي الأردن ص 284).

(3) أيا، الزمخشري: الفائق في غريب الحديث والأثر ا/ 404 عنتُم: يروى بضم الناء الأولى والتاه الثانية وكسرها، اسم جبل بالمدينة وقال نصر. تخنم، بالنون جبل في بلاد بلحارث ابن كعب وقيل: بالمدينة، قال طُقيل بن الحارث:

فرحتُ رُوَاحًا من أبا صفيةً لي أن طرقت الحي في رأس تختُم وليس في كلامهم خنم بالنون وفيه ختم بالتام

الأثوسي، غرائب الاغتراب ا/ 54 نقل عن التاريخ الكامل لابن الأثير أن الملك فسطنطينوس لما بني مدينة قسطنطينية سماها استبول ومعناها بلغتهم دار الملك. انتهى. والمشهور أنه سماها بالقسطنطينية. وفي التقريبات الشافعية أن الملك يستنيان بني فيها كنيسة في القرن السادس قبل الميلاد وهو قرن ولادة المصطفى ﷺ فاشتهرت عند العامة باسم بته صوفية. فلما فتحت إسلامبول بالإسلام جعلوها مسجدًا وسموها أيا صوفيا.

(4) المضريون ـ مضر: القلقشندي، نهاية الأرب في معرفة أنساب العرب1/ 135 بنو كنانة _ بطن من مضر من القحطانية، وكنانة هذا كان له من الولد على عمود النسب النبوي النظر، وخارجًا عن عمود النسب مالك وملكان والحارث وعمرو وعامر وسعد وغتم رعوف ومجربة وجرول وجذال وعزوان، قال أبو عبيد: وهم في اليمن. قال في العبر: رديارهم بجهات مكة المشرفة معجم البلثان 2/164. عن أبي زياد الكلابي، قال: اجتمعت مُضر وربيعة على أن يجعلوا منهم ملكًا يقضى بينهم فكل أراد أن يكون منهم ثم تراضوا أن يكون من ربيعة ملك ومن مضر ملك ثم أراد كل بطن من ربيعة ومن مضر أن الملك منهم ثم اتفقوا على أن يتخذوا ملكًا من اليمن فطلبوا ذلك إلى بني آكل المُرَار من يُتدة فملكت بنو عامر شَرَاحيل بن الحارث الملك بن عمرو المقصور بن حُجر آكل المرار وملكت بنو تمهم وضبة محرق بن الحارث وملكت واثل شرحيل بن الحارث.

أشرعتكِ يا ابنة السعد هم طرزوا وثيابًا لنعاسك موشى باللازورد ومن أيا والليث⁽¹⁾ وصيدون⁽²⁾ والفضة من أرد⁽³⁾ وشطيم⁽⁴⁾ كانوا يجلبون

- (1) ولوي الليت، اليطنوي: الليلفان (77 لمبران ليني الحارث بن كعب كانت صادائهم في الحارث بن كعب كانت صادائهم في المبلدة والرائب والسابق والليبة، وطرف المبلدة وطرف بولين والبروين والسبقة، وطرف المبلدة والمبلدة وا
- الطرح يقادل فه مسيعه دينه العرض از راد والمنافعة ويضان بينامسين جيان طرح. (2) مسيولين حسيد: بالوقت مجموم البلدان از آب الماسا الداران المراحية والمشتح ثم السكون وذاك مهدلك جبل عظيم طالح جدًّا في أرض البدن من مخلاف جعفر من حفل ذاكر في رأسة للمة يقال لها سعارت المراحية (2 أيا بالشرعة) الدالل وما يتهما (شكب: بالعربات، حسن بالباس مين شية في بلادة تأخير وكوال ترب ساعة)
- (5) أراح در مردة البرض حرية اللعلم في الطباق والطبق والسلام (1961 وفي الموراة فقي منظ البرحة ما كرواة الموافق المنظم منظم المنظم ا

حكماؤك يا صور شيوخًا كانوا وعرافين ويحارة وملاحين وخليقًا صالحين كانوا من، لهد⁽¹⁾، وفوط⁽²⁾ وقرّش ⁽³⁾

مستانهي ميسار لا تتراك كاليها بياضيها الطعيقان وتبط تُشكل غ من أودية الأجرد التي تصبي في الغور مورد وهي ليني جشم، وهطانين مالك، اتخذ رحطاً، مجاهدة حضرته والشعورة: عشرة بالك، رومه جماعاته ويه بهدأن أبر ولايه: والكانت كليلة لمل الهزار ومن مها، جهيئة بالأجود؛ بني سيان، وهي بلك المرى، ويتر المرادكة، وهي بؤلته المكان (فيه الميلانات موضية) المادرة وكو كير.

(1) لود لود إدارة - بالذال المحجمة - باقوت الحموي، معجم البلدان 2/10 وقال الدرقي عمليق ابن يلمح بن عائلة بن إسليخ بن لود بيقال فهر عمليق بن لوذ بن مام وكالت العرب تسميه فريدًا وقفل في مثل من يطغ خريبًا بمن فريبًا . يعرف عملين بن لود . وقال إن الم يقية في العرب وعهم الزيادة فعلى هذا يسمح أن يجون أهل مقد المنتجة كأنهم يتكلمون بالعربية.

(2) توقياً بأن فيه المعرورة العمارة / 18 سام بن في عبل الساوح (10) توقياً بين صحة (ساوح (10) بالموسرة (10) بالموس

 ⁽³⁾ فرس - فرسان من سواحل اليمن تحدث عنه الهمداني في مواضع كثيرة من كتابه (صفة جزيرة العوب).

رجال حربك بخوذاتهم

عماد قوتك بتروسهم جاءوا يحرسون

بنو أراد⁽¹⁾ هم جيشك.

وفوق أسوارك وحولك.

الجمَّديون⁽²⁾ بتروسهم اللامعة يتنقلون

وزينة التجار من ترشيش⁽³⁾ الأغنياء

بالفضة والحديد والقصدير والأيائل يقايضون

ومن عون (4) وتُعالة ومساك بحشون

بالنفيس والغالى من الأدم وآنية المتجمين

بىضائمك يبادلون

بېصانعت يېدىون البخور من بيت تُجرمه.

والخيل والبُسط والبغالُ

⁽¹⁾ انظر ما تكتبه في هذا الفصل عن بني أراد.

⁽²⁾ الجمديون، انظر ما سنكتبه عنهم في هذا القصل.

آن ترقيش، منه عندق أن ليس القدم ولكن الشاق البيدة المهاجراتين في هلاك الرقيقة المهاجراتين في هلاك الرقيقة المهاجراتين في الملك المائة الإسلامية المهاجراتين الملكة في المواقعة المسلمون المنطقة المائة المسلمون المنطقة الناس المسلمون المنطقة الناس المسلمون المنطقة الناس الملكة المنطقة الناس الملكة المنطقة المنط

 ⁽⁴⁾ مون، انظر ما كتبناه عن أون في الفصول السابقة.

المراق الضائعة

بمصوفات. بني دده(اً تبادلين ويجار كثر من أليم يشترون ويجار كثر من أليم يشترون وتجار من زرم يضافرون وعجار من زرم يضافرون الكثير مما تلدين والنوس وجرار الطين والنوس وجرار الطين يهوذه وارض إسرافيل كلها تنجر " ممك بالمستطقة من منية والمنتج واللبس والسمن والبيلسان وسيسلان ويجارها بالحذون ومن من مصوفات الزمرد والأوجوان من مصوفات الزمرد والأوجوان والنوس والبيلسان والنوس واليلمون والتورون والأوجوان والرحوان والزمرة والأوجوان

(1) يو دلا . دلان: طالات . سلكة حرية للبية ثانت يليا بسى اليوم أسطة الدلان شدا المراقب المراقبة في المراقبة المراقبة المراقبة في المراقبة المراقبة شرق الدائن حريز، مصافر مشكرون من ...

⁽²⁾ قرن، انظر ما سنكتبه تاليًا.

⁽³⁾ دمسق. لقد كتبنا في مؤلفنا .. فلسطين المتخيلة .. عن هذا الموضع.

سمار: انظر ما ستكتبه في وصف صحار ثاليًا.

⁽³⁾ العرب _ وادي العرب من أودية اليمن.(4) أهل قيدار، انظر أساطير ناقة صالح التي عقرها قيدار.

⁽۱۶) امن نیمار، انظر اشاطیر داد طناح ان عمرت نیمار. (5) سبأ، وود أقدم نقش تاریخی ذکرت فیه صنعاء إلى منتصف القرن الأول المیلادی وهو

يب ودون المحرول بـ (252 All) وليه قرأ طشاء الآثار أن ورتس سبا وقتيان كانتظ كانتان على يتم صداء اسم العمورت، صدو في الكانيا البيدة اللهيد التي توفي بالم المستند تسدال الآثار (5) حسمو صداء لا تنكل كان أنها أن تشكيل من تشكيل من يُبيو وَشَالٌ مُخْرًا مِن يُؤَلِّ وَيُخْرَّرُ وَتَشَكِّلُ مِنْ مُنْ اللهِ عَلَيْهُ مِنْ اللهِ اللهِ اللهِ الله يُبيو وَشَالٌ مُخْرًا مِن يُؤَلِّ وَيُخْرَّرُ وَتَشَكّلُ مِنْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

وفي أوبن ينادون

يغدون ويروحون

نعطى بالمقايضة فهلا تأخذون

و تحار حاران (1) وكنة وعدن مقابضه ن

وتجارك من سبأ والشور وكلمد

بجموعهم وببرانسهم السماوية الموشاة يعتمرون

صور هذه - كما وصفها حرقيال - والتي توجد - ليها أو حولها أو على مغربة منها - أمان وقبالل منا يسحيا النشور هلية في صور الثبانية، أو أي صور أمري مواء أكانت ظلسطية تُحافِلة اخترها للراحة الطلاقة المنافذ الأساء الواردة في هذا النصور أم في أي كان أكان أخر، من يكل يقين منهة أسطورة لا رجود لها حتى في أساطير القينية، وقل هذا المنية على المنافز ووارس تصدوراً يكل يقين أيضاء فل ساحل إليجر الأيهان المتوسطة ومن يتم ما أن صور من منهة ويقله الأسعاء في ساحل البحر الأيهان المتوسطة ومن يتم ما أن صور من منهة ويقله الأسعاء في ساحل البحر الأيهان المتوسطة ومن يتم ما أن في المنافزة عن سوطيان المنافزة على المنافزة المنافزة المنافزة المنافزة المنافزة على المنافزة المنافزة الينافزة من أبن ثانا حكام أدان ثاني بسيا ومن لكونا مدين قلسطينين أو لينافزية ومن أبن المنافزة التعادف الأنساء في المنافزة من المنافزة على طال المنافزة التي لا تزال تحتاظ الجميل ازحاء التجار في أسواتها العامرة، ويقضل الأسعاء التي لا تزال تحتاظ

بها أرض اليمن ؛ سيبدو لزامًا علينا أن نعيد النظر في الفهم السائد لهذه المرثية. إن تاريخ فلسطين لا يعرف صور هذه، كما لا يعرف الشعوب المتاجرة معها. إن المزاعم السائلة عن سقوط صور اللبنانية بعد صراع ضار بين الأشوريين والمصريين في فلسطين هي من نوع التلفيقات والمختلقات الاستشراقية، إذ لا توجد أية وثبقة أو إشارة في سجل تاريخي مصري أو آشوري يشير أو يلمح إلى معارك من هذا النوع في المسرح الفلسطيني.لقد عرف العرب القدماء ترجمة عربية لسفري حزقيل وحبقوق، لكنهما لم تصلا إلينا إلا في صورة إشارات نقلها النويري عن مصادر لا يحددها بدقة كافية. يذكر النويري(١) ما يلي: (ومن كتاب حزقيل(2) عليه السلام مما ترجموه من قصة ذكر فيها ظهور اليهود وعزتهم، وكفرانهم للنعم، فشبههم فيها بالكرمة حيث قال: لم تلبث تلك الكرمة - أن-اقتلعت بالسخطة، ورمي بها على الأرض، فأحرقت السمائم أثرها فعند ذلك غرس غرس في البدو، وفي الأرض المهملة العطشي، فخرجت من أغصائه الفاضلة نارٌ فأكلت تلك الكرمة، حتى لم يوجد فيها قضيب.قال: فلا شك أن أرض البدو المهملة العطشي، هي أرض العرب، وغرس الله الذي غرسه فيها هو محمد ﷺ، وقد أخزى الله به اليهود والله أعلم. ومما نقل من كلام حبقوق، وهو الذي زعمت اليهود أنه ادعى النبوة في عهد بختنصر(3)، وحكوا عنه أنه قال: إذا جاءت الأمة الأخرة يسبح بهم صاحب الجمل - أو قال: راكب الجمل - تسبيحًا جديدًا في الكنائس الجدد، فافرحوا وسيروا إلى صهيون بقلوب آمنة، وأصوات عالية، بالتسبيحة الجديدة التي أعطاكم الله في الأيام الآخرة، أمة جديدة بأيديهم سيوف ذوات شفرتين، فينتقمون من الأمم الكافرة في جميع الأقطار _ راكب الجمل أو صاحب الجمل من الأنبياء هو محمد ﷺ والأمة الجديدة هي العرب، والكنائس الجدد هي المساجد، وصهيون: مكة، والتسبيحة الجديدة: لبيك اللهم

النويري: نهاية الأرب في فنون الأدب 1/ 450.

 ⁽²⁾ لاحظ دقة ترجمة الاسم عند الإعبارين المسلمين فهم يرسمونه في صورة حزقيل وليس
 حرقبال كما في الترجمة المعاصرة.

⁽³⁾ ئبوخلنصر.

ليك. ونقل أيضًا من حيوق هذا أنه قال: جاه الله من اليمن، وظهر القدس على جال قارات والأحراث الأرض من تحديد أحد، وطلك يبيت وقال الأمياء وما جهد بغلط وأضافت الأرض لتوره - وحلت خياة اليمن البرح والله أمان بدس أوجد بغلط ومن من عبرات على السالم المن المنافق المنافقة ا

يوضح هذا النص النصين، أن العرب القدماء والسلمين في العصر الاحري ويضح هذا النص النصين في العصر الاحرية، ويشجب المنظم بالدق والواتها على أنها من تراقيم الروسي في الجزيرة العربية، ويشكن أخس من تراث البهاء على أنها من تراقيم الروسي في الجزيرة العربية، ويشكن أخس من مثالث الرمزة تضهيون المسلمية مرحق مرحق مثل التيريء، حرف من مثالث الرمزة تضهيون المسلمية من المسلمية المنافية والألفاظ الترجية، أن كل ما نقله التربيري ورد بالفعل في التصيدة، بالمعابي والألفاظ التربيرية مع قدر من المبلكية يكن تأكيد كما أن الخبر التاريخية الذي يقلم نش بالرحري في عصر مضام من حيد المبلك، ومقادة أن الحيد التاريخية الذي يقلم نش بلذكر فيه المم موسى التي، قد تكون له أهمية من نوح ما، إذا ما جرى الحقق من صحفه، والتنوق في من خلال دعمه، بأسائية وشواهد أعرى، الحقق من صحفه، والتنوق في من خلال دعم، بأسائية وشواهد أعرى، الأراض عن صحفه، والتنوق في من خلال دعم، بأسائية وشواهد أعرى،

حزقيل في المصادر العربية القديمة والإسلامية

احست المسادر التاريخية العربية القديمة، وكب المغرافين كذلك بشكل
من يوراية غيء من جاء ونب الشامر التي جزوال. لكن هذا الاهتمام
يتين في الكبر من الحالات فيها مشيراً وحرفة عشراً وحرفة إن الكبر من الحالات فيها
الكبر من الحالات فيها مشيراً وحرفة المشاورة المتحدا المتابعة أن وكان مصد من
وتنتلف أساء الأنهاء والشوال الأسم معرفة من بالقرارة المتحدان ويتم أن المحلولة المتحدد ورقم أن المدا
المعرفة السمية بالأصفراب، إلا أنها كانت تتضمن معلومات فيهة فيسية كل الحصول فيها من أي مصدر يهودي بدأن أكبر ما بير القطور لني مثا
الجانب من الحمام إن الرابع المتحدد بين المتحدد المتحدد بني ترفيظة إن المتحدد المتحد

ثاريخ الطبري 1/ 226.

 ⁽²⁾ انظر كالب بن يوف، في التوراق وفي القصل القادم سوف تعطي نشا عن كالب مأخودًا من التوراة في عصر يوشع بن نون.

من بعده وهو الذي يقال له ابن العجوز⁽¹⁾. (حدثنا ابن حميد قال حدثنا سلمة عن ابن إسحاق قال إنما سمي حزقيل بن بوذي ابن العجوز، أنها سألت الله الولد وقد كبرت وعقمت فوهبه الله لها فبذلك قيل له ابن العجوز) وهو الذي دعا للقوم الذين ذكر الله في الكتاب- القرآن- لمحمد ﷺ كما بلغنا ﴿أَلَمْ تَكُ إِلَى الَّذِينَ خَرَجُوا مِن دِيَدِهِمْ وَهُمْ أَلُوكُ حَذَرَ الْمَوْتِ ﴾ (2). يضيف العلبري: حدثني محمد بن سهل بن عسكر قال حدثنا إسماعيل بن عبد الكريم قال حدثني عبد الصمد بن معقل أنه سمع وهب بن منبه يقول: (أصاب ناسًا من بني إسرائيل بالاء وشدة من الزمان فشكوا ما أصابهم، فقالوا يا ليتنا قد متنا فاسترحنا مما نحن فيه، فأوحى الله إلى حزقيل إن قومك صاحوا من البلاء وزعموا أنهم ودوا لو ماتوا فاستراحوا) فقال حزقيل: (وأي راحة لهم في الموت أيظنون أني لا أقدر على أن أبعثهم بعد الموت). ثم انطلق إلى جبانة ـ مقبرة ـ فيها أربعة آلاف ـ ميت ـ) قال وهب وهم الذين قال الله تعالى ﴿أَلَمْ تَسَرَ إِلَى ٱلَّذِينَ خَرَجُوا مِن وَيَسْرِهِمْ وَهُمْ أَلُوكُ خَذَرَ ٱلْمَثْوْتِينِ ﴾. وهكذا فقد خاطب الرب نبيه حزقيل قائلًا: فقم فيهم فنادهم وكانت عظامهم قد تفرقت فرقتها الطير والسباع (فناداها حزقيل فقال: يا أيتها العظام النخرة إن الله عز وجل يأمرك أن تجتمعي فاجتمع عظام كل إنسان منهم ممّا، ثم نادي ثانية حزقيل). ويبدو أن سجالًا وقع في الإسلام المبكر، بين عمر بن الخطاب مع بعض أحبار يهود بني قريظة حين كان يتردد عليهم لصداقة جمعته مع بعضهم، وأن هذا السجال دار في معظمه حول معجزات حزقيل هذه حين أحيا الموتى (الأربعة آلاف) فقال عمر: ما نجد في كتابنا حزقيل (ولا أحيا الموتى بإذن الله إلا عيسى ابن مريم) فقالاً _ أي الحبران _ أما تجد في كتاب الله ﴿وَرُسُلًا لَمْ نَفْسُصُهُمْ عَلَيْكَ ﴾⁽³⁾ فقال عمر: بلي، قالا: وأما إحياء الموتى فسنحدثك أن بني إسرائيل وقع فيهم

 ⁽¹⁾ حول هذه الرواية انظر: الطبري = 1/262: إنما سمي حزقبل بن بوزي ابن المحبور، أن
 أمه سالت الله الولد وقد كبرت وهفت فوهبه الله لها.

 ⁽²⁾ سورة البقرة، الآية: 243.
 (3) سورة النساء، الآية: 164.

الوباء، فخرج منهم قوم حتى إذا كانوا على رأس ميل أماتهم الله، فبنوا عليهم حائظًا حتى إذا بليت عظامهم بعث الله حزقيل فقام عليهم فقال ما شاء الله فبعثهم الله له فأنزل الله في ذلك ﴿ أَلَمْ شَرَ إِلَى ٱلَّذِينَ خَرَجُوا مِن دِيَدِهِمْ وَهُمُّ أَلُوكُ حَذَرَ ٱلْمَوْتِ﴾. كان إنكار عمر رضي الله عنه، لوجود اسم حزقيل في القرآن وانعدام أي ذكر لمعجزاته، نقطة قوة في هذا السجال من وجهة نظر مسلم يدافع عن صحة روايته للتاريخ، لكنه كان - من جانب الأحبار- على العكس من ذلك، نقطة ضعف يمكن استغلالها لتذكير عمر بأن آية ﴿أَلَمْ تَـرَ إِلَّ الَّذِينَ خَرَجُوا مِن بِيَرهِم ﴾ إنما نزلت للتذكير بهذا الحادث، وهو- مرة أخرى من وجهة نظر الأحبار- حادث تاريخي. ويستكمل الطبري روايته فيقول: حدثنا ابن حميد قال حدثنا سلمة قال حدثنا محمد بن إسحاق عن وهب بن منبه أن كالب بن يوفنا لما قبضه الله بعد يوشع، خلف فيهم يعني في بني إسرائيل حزقيل بن بوذي وهو ابن العجوز، وهو الذي دعا للقوم الذين ذكر الله في الكتاب لمحمد الله عنا ﴿ أَلَمْ تَـرَ إِلَى ٱلَّذِينَ خَرَجُوا مِن وِيَدِهِمْ ﴾. قال ابن حميد قال سلمة قال ابن إسحاق، فبلغني أنه كان من حديثهم أنهم خرجوا فرارًا من الطاعون أو من سقم، كان يصيب الناس حذرًا من الموت وهم ألوف، حتى إذا نزلوا بصعيد من البلاد قال الله لهم موتوا فماتوا جميعًا، فعمد أهل تلك البلاد فحظروا عليهم حظيرة دون السباع، ثم تركوهم فيها وذلك أنهم كثروا عن أن يغيبوا، فمرت بهم الأزمان والدهور حتى صاروا عظامًا نخرة، فمر بهم حزقيل بن بوذى فوقف عليهم فتعجب الأمرهم، ودخلته رحمة لهم فقيل له: أتحب أن يحييهم الله، فقال: نعم فقيل له فقل: أيتها العظام الرميم التي قد رمت وبليت، ليرجع كل عظم إلى صاحبه . فناداهم بذلك فنظر إلى العظام تتواثب، يأخذ بعضها بعضًا. ثم قيل له قل: (أيها اللحم والعصب والجلد اكس العظام بإذن ربك، قال فنظر إليها والعصب يأخذ العظام ثم اللحم والجلد والأشعار، حتى استووا خلقًا ليست فيهم الأرواح، ثم دعا لهم بالحياة فتغشاه من السماء شيء كربه، حتى غشي عليه منه ثم أفاق والقوم جلوس يقولون سبحان الله)(1). أما رواية

تاريخ الطبري، 1/ 228.

ابن عساكر تقول(1): إن الله بعث لبني إسرائيل (رسولًا يدعى حزقيل ورسولًا يدعى إرميا بن حلقيا وهو الخضر، ورسولًا يدعى داود بن أيشا وهو أبو سليمان وهو من المرسلين ورأس العابدين، ورسولًا مرسلًا يدعى المسيح عيسى ابن مريم، فهؤلاء الرسل ابتعثهم الله وانتخبهم للأمة بعد موسى بن عمران وأخذ عليهم ميثاقًا غليظًا). يضيف ابن عساكر(2): (عن وهب أن حزقيل قام في بني إسرائيل بأمر الله عز وجل وطاعته وكان فيما أعطاه الله عز وجل عزة لبني إسرائيل حتى قبضه الله عز وجل إليه فعظمت الأحداث في بني إسرائيل وخالطوا عبدة الأوثان فنصبت الأوثان طوائف منهم). وهذه إشارة هامة توافق كليًّا ما ورد في نصوص التوراة عن عودة الوثنية بقوة في اليمن والجزيرة العربية بعد حملات الأشوريين الحربية التي بلغت تسع حملات، تعرضت خلالها القبائل الموحدة للاضطهاد (3). إن الترابط العضوي بين ظهور حزقيل في المسرح التاريخي وبين عودة الوثنية ليس من نسج خيال المؤرخين العرب، فالتوراة تحفل بنصوص كثيرة تؤكد انتشار الوثنية في عصره، وهو عصر يضعه هؤلاء قريبًا من عصر سنحاريب. 704 ـ 681 ق.م. بيد أن رواية ابن الأثير(4) نعيد ترتيب عصر حزقيال فتضعه على مقربة من عصر يوشع بن نون (حوالي 900-1200 ق.م) قال: لما توفي يوشع بن نون قام بأمر بني إسرائيل بعده كالب بن يوفنًا، ثمّ حزقيل بن - بوزي (5) ، وهو الذي يقال له ابن العجوز، وإنما قيل له ذلك لأنَّ أمَّه سألت الله الولد وقد كبرت، فوهبه الله لها، وهو الذي دعا للقوم الموتى فأحياهم الله). أما ابن الجوزي⁽⁶⁾ فهو ينقل رواية الزهري عن محمد بن كعب القرظي: (لما حضرت يوشع الوفاة استخلف كالب

⁽¹⁾ ئارىخ دەشق8 / 25.(2) ئارىخ دەشق 9/ 207.

⁽³⁾ انظر كتابنا: حقيقة السبي البابلي. دار جداول 2011_ بيروت.

⁽⁴⁾ ابن الاثير، الكامل في التاريخ 1/ 69.

⁽⁵⁾ عند سائر الإخباريين بوذي - بوزي.

⁽⁶⁾ المتظم 1/98.

ابن يوفنًا. قال القرظي: ولم يكن لكالب نبوة، ولكنه كان رجلًا صالحًا يودونه فوليهم زمانًا، يقيم فيهم من طاعة الله ما كان يقيم يوشع حتى قبضه الله عز وجل على منهاج يوشع. فاستخلف كالب ابنًا له فأقام العدل في بني إسرائيل أربعين سنة، فلما مات اختلفت بنو إسرائيل، ودعا كل إلى نفسه وإلى سبطه، ثم عملوا بالمعاصي وتشاحنوا على الذنيا وأحبوا الملك، فبعث الله تعالى حزفيل) . وإشارة حزقيل إلى الخلاف بين الكهنة اليهود بعد وفاة يوشع بن نون، ذات أهمية خاصة في سياق تحليل هذه المرويات، فهي تدعم وتوطد ما ورد في التوراة من وقائع تشير بالفعل إلى هذا الخلاف. لقد استند ابن الجوزي في تأكيده هذا على رواية الطبري. يقول الطبري⁽¹⁾: (ولا خلاف بين أهل العلم بأخبار الماضين وأمور الأمم السالفين من أمتنا وغيرهم أن القيّم بأمور بني إسرائيل بعد يوشع كان كالب بن يوفنًا، ثم حِزْقيل بن بُوذي من بعده، وهو الذي يقال له ابن العجوز). وفي هذا الإطار يلاحظ المسعودي⁽²⁾ في روايته أن البابليين وخلال حملاتهم ضد القبائل المتمردة ومنها بنو إسرائيل (غنموا التابوت، وكان بنو إسرائيل يستفتحون به، فحملوه إلى بابل، وأخرجوهم من دبارهم وأبناءهم، وكان ما كان من حزقيل، وهم الذين أخرجوا من ديارهم وهم ألوث حَذرَ الموت، فقال لهم الله موتوا ثم أحياهم، وكان قد أصابهم الطاعون، فبقي منهم ثلاثة أسباط، فلحقت فرقة بالرمل، وفرقة بشواهق الجبال، وفرقة بجزيرة من جزائر البحر، وكان لهم خبر طويل حتى رجعوا إلى ديارهم، فقالوا لحزقيل: هل رأيت قومًا أصابهم ما أصابنا؟ قال: لا، ولا سمعت بقوم فروا من الله فراركم، فسلط الله عليهم الطاعون سبعة أيام، فماتوا عن آخرهم، ودبر بني إسرائيل بعد عيلان الكاهن شمويلٌ بن بروحان بن ناحورا، ونبيء فمكث فيهم عشرين سنة). وإذا ما أمعنا بالنظر في رواية نسب حزقيل كما سجلها ابن عساكر(3) عن مصادر عربية قديمة، فسوف نلاحظ أن

تاريخ الطبري 1 / 186.

⁽²⁾ المسعودي، مروج: 1/22.

⁽³⁾ ابن منظور، مختصر تاریخ دمشق 2/ 44.

المقصود من ابن العجوز حزقيل الأكبر، وأن هناك حزقيل آخر يدعى حزقيا الأصغر، وهذا ما لا دليل عليه، والتوراة لا تعرف مثل هذا النبي. تقول رواية ابن عساكر أن حزقيل هذا عاش في عصر نبوخذ نصر، وأنه والد النبي دانيال، وهذا أمر مشكوك فيه كلبًّا، كما أن الرواية تخلط الأحداث وتعبد وضعها في بلاد الشام (وكان فيهم دانيال بن حزقيل الأصغر، وبنشايل، وعزرايل، وميخايل، فأمضى لهم ذلك الكتاب، وكان دانيال بن حزقيل خلفًا من دانيال الأكبر. ودخل بخت نصّر بجنوده ببت المقدس ووطئ الشّام كلّها، وقتل بني إسرائيل حتى أفناهم، فلمّا بلغ منها انصرف راجعًا، وحمل الأموال التي كانت بها، وساق السَّبايا معه، فبلغ عدَّة صبيانهم من أبناء الأحبار والملوك تسعين ألف غلام، وقذف الكناسات في بيت المقدس، وذبح فيه الخنازير؛ فكان الغلمان سبعة آلاف غلام من بيت داود، وأحد عشر ألفًا من سبط يوسف بن يعقوب وأخيه بنيامين، وثمانية آلاف من سبط أشير بن يعقوب، وأربعة عشر ألفًا من سبط زبالون ونفتالي بن يعقوب). وهذا ما يتناقض كليًّا مع رواية ابن المطهر المقدسي(أ) الذي يعيد صياغة الأحداث ويضعها في اليمن، فيكتب ما يلمي: (وروي في الأخبار أنه كان نبي باليمن بقال له حنظلة بن أفيون الصادق، وكان في الفترة نبي يقال له خالد بن سنان العبسي. وروى جبير أنه كان قبل خلق آدم نبي بعثه الله إلى أرض اليمن، ومنهم بنو الجان - نبي - اسمه يوسف، فهولاء ثمانون نبيًّا على ما حكى وروي عن أهل الكتاب وغيرهم والله أعلم. وقد روينا عن الحسن أنه قال: كانت العجائب في بني إسرائيل وكانوا يقتلون مانة نبي في غداة واحدة ثم يسوقون أهلهم ولا يكترثون وأولو العزم من الرسل الخمسة نوح وإبراهيم وموسى وعيسى ومحمد عليه الصلاة والسلم كانوا أهل أمم وكتب. يقول الله عز وجل ﴿ وَإِذْ أَغَذْنَا مِنَ النَّبِيِّينَ مِنْتَقَهُمْ وَمَنْكَ وَمِن فَيْجِ وَلِيَزْهِمَ وَتُومَن وَعِيسَ أَبْنِ مَرْيُمُ وَلَنْذَنَا بِنَهُم بَيْنَقًا ظَيْطًا﴾ (2). وهذا ما يفعله ابن خلدون في كتابه

ابن المطهر، البدء والتاريخ 1/ 140.
 سورة الأحزاب، الأية: 7.

الثاريخ⁽¹⁾، حين يعيد هو الآخر صياغة الأحداث التاريخية ويعيد وضعها من جديد في مسرحها التاريخي، اليمن ويقول: (وكان تدبير يوشع لبني إسرائيل في زمن منوشهر عشرين سنة وفي زمن أفراسياب سبع سنين، وقال أيضًا إن ملك اليمن شمر بن الاملوك من حمير كان لعهد موسى وبني ظفار، وأخرج منها العمالقة. ويقال أيضًا: كان من عمال الفرس على البمن، وزعم هشام بن محمد الكلبي أن الفل من الكنعانيين _ هكذا وردت في الأصل عند ابن خلدون ـ بعد يوشع احتملهم يقش بن قيس بن صيفي من سواحل الشام في غزاته إلى المغرب التي قتل فيها جرجيس الملك، وأنه أنزلهم بأفريقية فمنهم البربر وترك معهم صنهاجة وكتامة (2) من قبائل حمير انتهى. وقام بأمر بني اسرائیل بعد یوشع کالب بن یوفنا بن حصرون بن بارص بن یهودا وقد مر نسبه وكان فنحاص بن العيزر بن هارون، كاهنًا- كوهنا -يتولى أمر صلاتهم وقربانهم ثم تنبأ وتنبأ أبوه العيزر، وكان كالب⁽³⁾ مضعفًا فأقاما كذلك سبع عشرة سنة. وقال الطبري: كان مع كالب في تدبيرهم حزقبل بن بودى ويقال له ولد العجوز). بيد أن رواية ابن خلدون الدقيقة والمعتمدة على رواية الطبرى، تذكر أمرًا بالغ الأهمية عن هروب حبقوق النبي إلى الحجاز. يقول ابن خلدون(4): (إن إرمياء نبي بني إسرائيل من سبط لاوي، ويقال اسمه إرمياء بن خلفيا وكان على عهده صدقياهو⁽⁵⁾، ووجده بختنصر في محبسهم فأطلقه واحتمله معه في السبى إلى بابل⁽⁶⁾، وقيل إنه مات في محبسه ولم يدركه بختنصر وكذلك احتمل

تاریخ این خلدون 2/ 92.

⁽²⁾ قارن مع موضع كتم في قصيدة حزقيل.

⁽³⁾ انظر كالب في أنساب التوراة عندنا.

⁽⁴⁾ تاریخ ابن خلدون 2/ 109.(5) صدقیا.

⁽⁶⁾ في الواقع كان الذي الأسير هو أرسيا الذي تعرض للاضطهاء على يد الكهنة البهود في البدر: لأنه عارض سياسة مسلكة بهوذا المسافية للاشوريين، وقد الحلق الأخوريون سراحه وتكتهم لم يتلاء إلى بابل كما يحتد ابن خلموزد، والمدت الذي تشير إليه الرواية العربية ينفص حطة منحارب القائلة عام 700 ق.م.

معهم دانيال بن حزقيل من أنبيائهم. (وقال ابن العميد): وولى جدليا بن أحان على من بقى من ضعفاء اليهود بالقدس(١)، ولسبعة أشهر من ولايته قام إسماعيل بن متنيا بن إسماعيل من بيت الملك، فقتل جدليا واليهود والكسدانيين الذين معهم ثم هرب إلى مصر وهرب معه إرميا وهرب حبقوق إلى الحجاز). وبوجه الإجمال تبدو رواية ابن خلدون متماسكة وصحيحة _ مع الاعتراف ببعض الهفوات الصغيرة _ ولعل أهميتها تكمن في الكشف عن جانب هام من معارف المؤرخين العرب عن البهود والبهودية، لكنها من جانب مواز تحتفظ بقيمة تاريخية هامة، فهي تعرض علينا الصور الأولى التي جرى فيها الدمج بين أورشليم والقدس في المؤلفات الإخبارية العربية والإسلامية، وهو دمج ناجم عن وهم المماثلة بين المدينتين في عصر ابن خلدون (وهو عصر بدأت فيه فعليًّا التحضيرات الكبرى لما يعرف بحملات الفرنجة على القدس ـ أو ما يدعي خطأ الحملات الصلبية .). ثم يروي لنا ابن خلدون(2) أسطورة تتعلق بمعجزات دانيال الأصغر بن حزقيل الأصغر بن دانيال الأكبر) وهذه شخصية لا نعرف عنها أي شيء (ورأى تلك الساعة كأن يدًا خرجت من الحائط تومي بكتابة كلمات بالخط الكسداني والكلمات عبرانية، وهي أحصى. وزن. نفذ. فارتاع لذلك هو والحاضرون، وفزع إلى دانيال النبي في تفسيرها. قال وهب بن منبه، وهو من أعقاب حزقيل الأصغر وكان خلفًا من دانيال الأكبر).

⁽¹⁾ لا توجد في التوراة حول هذه القصة أية إشارة إلى التفس.(2) ابن خلدون 2/ 119.

صحف حزقبل

صحف حزقيل

يتين من نص كته إن الأقراب أن أجراء حروب القرنجة انحر المام (2000).

از معارف السلمين بنصوص العرادة تنسم يقد معدود من الدقة، ويبد ان الرحجة التي تلاوا يمكنونها قارب إلى حديد بين المقاهم المنتية والإحساسية والإحساسية المستركة الم

⁽¹⁾ ابن الأثير: البداية والنهاية 2/ 55.

أن إن الأفراد المصدر السابق 20.00 (من كلاح حرقل عبد السلام بقرف الأمد من ظل أن مورثك في الأحداء فتعنك قبولها الله ، أورشك إلى سائر الأمير وفي مصدر شما أيضاء من طموري لمكان قبولها أن الرحي ما نظر يطال أوران مساكلة، ويأت طاق برياد تعديد كا أثاثان، وتبت أواطل بالإمار وقبل أوران على الأمران ويأت طاق من المحال المران من يسبق أميران المنا على المحال على المحال المح

المراق الضائعة

158

انظروا إلى هؤلاء فإنهم هم الذين يملكون حصونكم العظيمة، فقالوا: يا نبي الله فما الذي يكون معبودهم؟ فقال: يعظمون رب العزة فوق كل رابية عالية). وهذا النص مماثل في روحه لنص أشعباً ⁽¹⁾. كما ينقل ابن خلدون نصًا يزعم أنه مأخوذ من صحف النبي إلياس، ومن كتاب النبوات: أن نبيًّا من الأنبياء مر بالمدينة فأضافه بنو قريظة والنضير، فلما رآهم بكي، فقالوا له: ما الذي يبكيك با نبي الله؟ فقال: نبي يبعثه الله من الحرة، يخرب دياركم ويسبي حريمكم، قال: فأراد اليهود قتله فهرب منهم. كما نجد في مرويات المؤرخين العرب المسلمين أن التوراة احترقت خلال اجتياح الأشوريين، وأن عزير النبي دفن نسخة وحيدة في مكان لا يعرفه أحد غيره (فقالت بنو إسرائيل فإنه لم يكن فينا أحد حفظ التوراة، فيما حدثنا غير عزير، وقد حرق بخت نصر التوراة ولم يبق منها شيء، إلا ما حفظت الرجال فاكتبها لنا. وكان أبوه سروخا قد دفن التوراة أيام بخت نصر في موضع - لا - يعرفه أحد غير عزير، فانطلق بهم إلى ذلك الموضع فحفره فاستخرج التوراة، وكان قد عفن الورق ودرس الكتاب. قال وجلس في ظلُّ شجرة وينو إسرائيل حوله، فجدد لهم النوراة ونزل من السماء شهابان، حتى دخلا جوفه فتذَّكر التوراة فجددها لبني إسرائيل، فمن ثم قالت اليهود عزير ابن الله للذي كان من أمر الشهابين وتجديده التوراة وقيامه بأمر بني إسرائيل، وكان جدد لهم التوراة بأرض السواد بدير حزقيل). لكن أين يقع دير حزقيل هذا؟ لقد دار نقاش غير مباشر بين المؤرخين المسلمين حول اسم حزقيل الحقيقي ومكان ديره (ضريحه). وخلال هذا النقاش تصارعت الأراء والتصورات والمعتقدات. يرتثي ياقوت الحموي(2) وهو يتحدث عن موضع يدعى البرمكية في بغداد، أن البرمُكية: محلة ببغداد وقيل: قرية من قراها يقال: هي المعروفة بالبرامكة وقد ذكرت فيما تقدم وذُكر من نُسب إليها. برملاحة⁽³⁾ بالفتح والحاء مهملة، موضع في أرض بابل قرب جِلة دبيس بن مَزْيَد، شرقي قرية يقال

انظر نص أشعيا (النص العربي) وقارن بين النصين.
 ياقوت الحموى، معجم البلثان 3/88.

⁽³⁾ تقع برملاحة قرب شوئة: قرية بأرض بابل أسفل من حلَّة بني مُزيد بها قبر القاسم بن

موسى الكاظم بن جعفر الصادق وبالقرب منها قبر ذي الكفل وهو جزقيل.

صحف حزتیل

لها: التُشُونات بها قبر باروغ أسناة جرقيل وقر يوسف الريان وقبر يوشع وليس يوشع وليس يوشع وليس يوشع بن الله وقد يوشع فرات والمستورة بنها التافرة المشتدة الهود من البلاد الناسسة للهارياء أمر جرقيل المن قبر عزير هذا في محافظة بسيات العمارة و وليس في الحلة وهذا غير وقي لأن قبر عزير هذا في محافظة بسيات العمارة أمر يشتمين التنفيذ في لا أحد منظيل العربة أن المنشقود بالذي الكفارة حرقيل السي والشاعرة وقال محسومة المناسبة ا

هاكم أولًا قائمة بأسماء الشعوب والأماكن:

قائمة بقبائل وشعوب مرثبة صور جدول 1: أسماء المواضع وضبطها العربي

الضبط العربي	الاسم بالعبرية
بُسيان	1: بسان
سن	2: سن
كتم- وأيا	3: كتيم (أيا وكتيم)
لينان	4: لبنان
مُضَريون	5: مصریم
الليث	6: الليشه
صيد	7: صيدون

الغزويني: كثار البلاد وأخبار العباد 1/ 153.

أرد	8: أراد
الشطان	9: شطيم
جُبل	10: جبل
فرش	11: فرش
لود	12: لود
فوط	13: فوط
الجَمْدان	14: جمليم
تبالة	15: تبال
مساك	16: مساك
أوان	17: ياون
جرم	18: تُجرمه
لأيم	pat :19
le 5	20: إدم
إسرائيل	21: أرض إسرائيل
يهوذه	22: يهوذه
منية	23: منية
فنج	24: فنج
دمسق	25: دمسق
Lilo	26: حلبون
سمار	27: سمار
صحار	28: صحار
ازال	29: أوزال
أذان	30: دان
ميلين	31: ء يليم
اسبأ	32: سبأ

صحف حزقيل

إذا كنا نحتكم إلى التاريخ المكتوب؛ فإن حادثًا تاريخيًّا من هذا النوع (نعني سقوط مدينة صور اللبنانية بعد قتال رهيب بين المصريين والأشوريين) لم يقع بكلُّ تأكيد.ولم يحدث _ قط _ أن استولى الأشوريون أو المصريون على الميناء بعد معركة ضارية بين الطرفين في أي وقت من التاريخ المحدد من جانب علماء التوراة والذي سنعيد تحديده هنا. كما لم تقع مجابهة مصرية-آشورية فوق أرض لبنان. لكن من دون أن يعني هذا أن المصريين لم يهاجموا ساحل المتوسط . أما إذا ما احتكمنا إلى الجغرافيا؛ فإن صور اللبنانية هذه لا تعرف اسم موضع أو قبيلة مما في القائمة. بيد أننا إذا ما قمنا بوضع القائمة في إطارها الصحيح وفي بيئتها الحقيقية، فسوف نعثر بكل تأكيد على أسماء الجماعات والممالك الصغيرة والقديمة (المخاليف) والمدن والقبائل وهي تتاجر، بالفعل وكما تقول القصيدة مع صور اليمنية، داخل جغرافية اليمن وشمال الجزيرة العربية.(بعض ما نسجله -في هذه القائمة سبق ذكره فلا حاجة للتكرار). لقد تم التلاعب بأسماء شعوب وجماعات وقبائل بطريقة مُهينة للعلم والأمانة العلمية في التحقيق والترجمة، وذلك من أجل مُطابقتها مع الرواية الغربية عن وجود صور إسرائيلية .ومن بين المدن والقبائل والشعوب التي تعرضت للتشويه والزج بها في التاريخ الإسرائيلي: سبأ، وينو دان وددن وقيدار وإرم وفوط وعدن وسواها. وسنقوم -هنا- بإعادة توصيف مواضع وأوطان الشعوب القديمة في إطار توصيف صور البيمنية، أشهر مدن اليمن والتي دارت حولها أساطير العرب القدماء. وسنبدأ من الشعب القديم الذي يتكرر ذكره في نصوص التوراة وهو شعب قيدار الذي عاش في منطقة الحجر(١١)، وقد اعتبر المسلمون والعرب بوجه العموم أنهم يتحدرون من نسل قيدار هذا(2). يقول الفقهاء في تسجيل نسب النبي الله أنه ينحدر من نسل قيدار هذا يقول بعضهم في قيدر، قيدار وفي أديبل أدبال وفي ميشا ميشام. وقبل إن إسماعيل لما حضرته الوفاة أوصى إلى أخيه إسحاق وزُوج ابنته من العبص بن إسحاق وعاش إسماعيل فيما ذكر مائة وسبمًا وثلاثين سنة ودفن في الحجر عند

الحجر أو مدائن صالح في المملكة العربية السعودية.

⁽²⁾ الطبري 1/ 224.

162 المراقي الضائعة

قبر أمه هاجر. والإخباريون العرب القدماء رووا الكثير من الأساطير عن علاقة العرب ببني إسرائيل وصلة الطرفين بقيدار، لعل من أطرفها رواية صاحب سمط النجوم(أ) إذ يقول على لسان أبطال أسطورته: (وقصدتني بنو إسرائيل بجنود عظيمة ومعهم تابوت آدم - عليه السلام - الذي فيه السكينة والزبور، فهزمتهم وأخذت جرهم التابوت، فدفنته في مزبلة، فنهيتهم، فعصوني، فأخرجته ليلًا ووضعت مكانه تابوتًا يشبهه، ونهاهم عنه الهميسع بن نبت بن قيدار بن إسماعيل، فأبوا، فأعطيته التابوت). إن الترابط بين نسب قيدار والعرب عن طريق الأب الأعلى إسماعيل، ووقوع معارك مع بني إسرائيل في عصر جرهم بمكة، يؤكد لنا صحة نظريتنا القائلة، بأن قصيدة حزقيل تدور في مسرح جغرافي لا صلة له بفلسطين. (في كتاب التيجان: قال وهب: حدثني ابن عباس - رضي الله عنهما -أن إبراهيم الخليل - صلى الله على نبينا وعليه وعلى سائر النبيين وسلم - دخل ذات يوم وعلى عنقه قيدار بن إسماعيل صغيرًا، فجاء إليه يعقوب وعيص ابنا ابنه إسحاق، فأخذهما إلى صدره، فنزلت رجل قيدار اليمني على رأس يعقوب. ورجله اليسري على رأس عيص، فغضبت أمهما، فقال لها إبراهيم - عليه الصلاة والسلام - لا تغضبي؛ فإن أرجل أولاد هذا الذي على عنقي على رؤوس هؤلاء بمحمد ﷺ. انتهى. وخبر ابن عباس هذا يدل على أن نسب عدنان يرجع إلى قيدار بن إسماعيل، وهو الذي رجحه السهيلي وجماعات، لا إلى ثابت بن إسماعيل) ولذلك، فقد درج النسابة على وضع النبي في عمود النسب الإسماعيلي (عمود النسب المحمدي قيدار، وكان هو الملك في زمانه بعد إسماعيل، وكان هو صاحب إبل إسماعيل، وهو معنى قيدار)(2) كما أن العرب اعتبروا نسلهم

العصامي، سمط النجوم العوالي في أنباء الأوائل والتوالي: 1/ 72.

⁽²⁾ الصفر ألساؤه ، 7.77 (8) بن أبي يملي - طبقات المطابقة (الباب الثالث في سرد اسماء آباته (أن أبق إلل وجو سيلنا محدول الله بها أنه ينت وجب بن هداته بن جد ماف بن العبي بن كلاب رام يسائل به من الله بن في من منال بن بن هداته بن المرة بن كلاب بن براء بن كاب بن بن الهابي بن في من منالت بن الشخص الله بن الشخص بن عرفية من كلاب بن براء بن كاب بن نظر بن لزاران معد بن منالت مقام عدال سيالة المنتفى عام ني سبب سينا بسول الله إلله بن ما وقال تعاشف بدر لا خلاف الده.

صحف حزتيل

(وجودهم التاريخي) معندًا من قيدار هذا. ويقال قيدار الذي نشر الله عنه العرب، ويقال: بل العرب من نابت ومن قيدار. وقبل: سيت العرب العاربة لأن إستاهيل نشا بعرية") يعرب بن قمطان، وهو أبر البين فهم العرب العارية. يعرب بن قمطان، وهو أبر البين فهم العرب العارية.

مثال من رقد إستامل من إمامية أقال المثالات في مدن من منا تلا واستأدان واستأداني و المثالية والمتأداني من والمهم إلى أم إلله الإمثر الله على حقيقة الأن على حقيقة الأن المثالية والقيل وبينه الإمام المثالية المثالية إلى طبق حديد أن أصدون على المناصرة المثانية المبدئ المراحة المثال ال



التاريخ الرسمي المزور

ما يهب الثانوة الرسم للنطقة كما كنه المستغرفان الغريق وطعاء الآثار، وقد قام المورخون وطعاء الرب على حيل إما تأثير الموراتي في طم الآثار، وقد قام المورخون وطعاء تعقق بالتصوراتي ودوا فقى التصوم بالأصابة وبالتصوراتي ودوا فقى التصوم الأصابة، ودواء فقط القصفة المركزية في التاريخ المسائلة على التصوم بوضح لنا الكيفة التي جرى تها تزوير التاريخ على أيدي المؤرخين العرب، وهو نص تقلمة استثنا التاريخ العرب موه نص تقلمة استثنا التاريخ العرب بن من من المورية والعرب من الموردية والموردية والموردية والموردية والموردية والموردية والموردية المؤرخية التي يقرم علها هذا التاريخ : تصف حوابات تبكلات بالمصرات الإسراع، عقول عليها هذا التاريخ: تصف حوابات تبكلات بالمصرات الاسراع، عقول معتقل ويشتر إلى قلك يقر العلها هذا التاريخ: تصف حوابات تبكلات بالمصرات الاسراع، مقوط معتقل ويشير إلى قلك يقر العلول الثاني (16): 7-11) من العهد معتقل بكل عبدًا

نقرأ في الحوليات ما يلي:

(مدينة خادارا (1) موطن رضيان (2) ملك آرام (3) دمشق إيميريشو)، حيث وُلد، حاصرت وفتحت. ثمانمنة من

 ⁽¹⁾ خادارا والصحيح خدر وهو من وديان اليمن، كتبنا عنه مطولًا في كتابنا قصة حب في اورشليم - مصدر مذكور

⁽²⁾ رضان - وفي النصوص العبرية من الثوراة يرسم الاسم في صورة رصين.

⁽a) آرام . لقد فهم اسم آرام على أنه يعني الممالك في سورية وهذا ما لا أساس له.

السكان مع معتلكاتهم...... ثيرانهم وأغنامهم سلبت. سبعتة وخمسون أسيرًا من كوروشاً.......إرمايا، خمسعة وخمسين أسيرًا من منونا أخلفت 591 ملينة.... من الست عشرة منطقة من آرام دمشق دمرت أنا كربودة طوفان......(1)...

ويبدو أن المعركة من أجل الاستيلاء على دمشق لم تكن سهلة، بدليل أن أحد النقوش الأرامية، وهو نقش بر راكب ملك ياؤودي/شمأل (في منطقة الأمانوس) يتحدث عن تنصيب هذا الملك على عرش مملكة شمأل من قبل تيكلات بيليصر الثالث مكان أبيه بنامووا Panamowa II الثاني الذي كان تابعًا للملك الأشوري ووفيًا له. وقد رافقه في عدة حملات، وسقط صريعًا في الحملة على دمشق. وحسب النص السطر (17) فقد بكي الجيش الأشوري بكامله، وأقام له الملك الأشوري (السطر18) نصبًا على الطريق، ونقل جثمانه من دمشق إلى آشور. يعد استيلاء تبكلات ببليصر الثالث على دمشق في العام 732 ق.م نهاية مملكة آرام دمشق المستفلة التي قُسّمت إلى مقاطعات آشورية، منها دمشق وحوران وصوبا وقرنايم ومنصواتي. ووضع على كل مقاطعة حاكم آشوري. وبذلك فقدت دمشق أهميتها السياسية والعسكرية. وفي التحالف السوري الذي تشكل في العام 720 ق.م ضد شاروكين الثاني تظهر دمشق كمشارك صغير فقط. واستنادًا إلى هذا العرض الذي أنشأه المستشرقون طبقًا لنص سفر الملوك الثاني، فقد أصبح رصين _ رضين ملكًا سوريًا، بينما لا يوجد أي نقش أو وثيقة تاريخية تؤيد هذا الزعم. ولذلك، وبسبب نتائج هذه المعركة فقد ضعفت مكانة دمشق، غير أنها لم تفقد أهميتها التجارية، وبخاصة كمحطة على طرق التجارة الواصلة بين سواحل البحر المتوسط الشرقية ومدن بلاد الرافدين، وبين مصر وشبه الجزيرة العربية وبلاد الأناضول. فينفر حزقيال 18:

انظر مثلًا وثائق:

http://www.dgam.gov.sy/index.php?d = 227&ld = 711 The Directorte-Generd Of Antigatities And Museums

72 يذكر أن دهشق كانت تتاجر بكثرة مع صور نخلص مما تقدم أن دهشق ما عشدم أن دهشق ما عندم أن دهشق ماعت عداساً كانت ماعت عداساً كانت ماعت عداساً كانت ما عداسة كانت أن المعادلة وأن الموادلة الأولان والمعادلة والأولان الموادلة الأطورون المتحالون للسيطرة على سورة بكتلها أنقال. لللت حاول المنطولة الأطورون المتحالون على سورة بكتلها أنقال على من خلال اللهام بالمعديد من المعادل اللهام بالمعديد من المعدد التي أسفرت أخرما في العام 2.72 قدم عن احتلال دمشق دالفصاء بثكل يأمل عداكها السيطة المستلة ،

إن تحليلًا نزيهًا وموضوعيًّا لهذا العرض التاريخي للأحداث، سيلاحظ أنه يقوم في الأساس على مطابقة النقوش والحوليات الآشورية مع ما ورد في سفري حزقيال والملوك الثاني، وأن جوهر فكرتنا عن دمشق الناريخية وفلسطين وصور لبنان كذلك، إنما يستند إلى هذه القراءة الزائفة. في الواقع لا يوجد ملك صوري اسمه رضين .. رصين، وما يتداوله كتاب التاريخ بصدد هذا الملك المزعوم، مبني على قراءة مضللة للنقوش الأشورية في ضوء التوراة. إن النص التالي الذي يعرضه موقع المتحف الوطني السوري، مستل بالكامل من تراث استشراقي ضخم، قام بتفسير وتأويل النقوش في ضوء التوراة. وهذا عمل لا يتسم بأي بقدر من العلم. (فالأراميون لم يتخذوا من المدن الكنعانية الرئيسة عواصم لهم، بل جعلوا من مدن أخرى ذات مواقع استراتيجية هامة عواصم لهم مثل جوزن قرب رأس العين، وتل برسيب على ضفة الفرات اليسرى.. إلخ، وحينما تمرد قائد هدد عزر: رزون بن إيل يدع على سيده واغتصب السلطة منه اتَّخذ من دمشق عاصمة له، وأصبحت دمشق حاضرة آراميي الجنوب. وفي عهده، أي في الربع الأخير من القرن العاشر ق.م، استتب الأمن وقويت المملكة وأصبحت سيدة بلاد الشام الجنوبية بلا منافس، وسارت في ركابها الممالك الأخرى. والواقع أننا لا نعرف شيئًا عن رزون بن ايل يدع إلا تلك العبارة الغامضة التي وردت في سفر الملوك الأول 23: 11 ـ 25 حيث قيل إن رزون قد أقامه الله خصمًا لسلَّيمان بعد أن فعل الشر في عيون الرب.ونرجح أن إيل يدع كان من أفراد الأسرة الحاكمة في تخمشق، وكأن تابعًا لهدد عزر ملك صوبة، ثم حل محله وقاد الأراميين بدلًا عنه، ونعتبره مؤسس مملكة دمشق

الأرامية القوية، وريثة مملكة صوية، وقد حكم في النصف الثاني من القرن العاشر قبل الميلاد)(أ).

هذا الثانيق الذي يقوع علماء التاريخ والأثار العرب بترويجه، هو من سقط عاج الاستعراقية، إذ كيف يمكن ل علي ليعع الباريخ أن يهج ملكًا مروأيه عن أصدية فين الاسم بتل على أن من طرف الباريخ إن المودة إلى المقودة المقدمة المقدمة من المعارفة فت في القوش المحبوبة، قوش السند سوف تكفف من طعا الفقيحة المقد قت في مساهمة عابقة بدراسة الشؤش المناز الحملات البالية بـ أخراك إلى الإنواء التاريخ والمناز التي في المعارفة الموادة المناز المعارفة المناز المن

وسوف نلاحظ مضمون هذا التزوير حين نقوم بتحليل سفر حزقيال، قصد التعرف على مدينة صور الحقيقية.

http://www.dgam.gov.sy/index.php?d=227&id=711 The Directorte-Generd Of (1) Antiquities And Museums

أين تقع صور؟

تقع مدية صور في القضاء الجغرافي للين القديم حين كانت محمان
تصل يمتقلة المهرة اتصالاً وقيلاً مكاناً وقيلاً الصنف وأحرم يمكن خاص
مسابل ع صصود ودر الدولة المركزية وبمالكها الضابقال الوحدة، وقيل
وصفها الاورسي، الجغرافي العربي عنما وصفها قادناً من مأرب. تبعد مدينة
نقار من مأرب حسب وصفه نصو 500 مل ("(ولات مراحز) فوجعدا قرية
جيلة (وحدة المؤدة كانت في القلم معينة بحيرة عاموة بالخمة مشهورة في يعلق
الموب وبها قصر ملينات بن فاوده وسمى هذا القصر صرواح ولم يق منه الآن
تصوراً مقام عن يتها (قصر الشب وحرقس بطبح) مفاقل رحك إلى صوره
قصراً ماة من يتها (قصر الشب وحرقس بطبح) مفاقل رحك بالمحرود
قدراً ماة من يتها (قصر الشب مراكز المهر) المركز
قدراً ماة من يتها (قصر الشب مراكز المهر) المركز
قدراً ماة من يتها (قصر الشب ما المهرد ماري (") الذي كان يذهن (العرم).

ثم وقف يتأمل في مارب الشد الشهير سد مأرب⁽⁷⁾ الذي كان يدمى (العرم). وهذا المند ذكره مشهور (وشيره معلوم في جوها المحروقات أن خلاله المعابدة السيحة عالم إن أكثر أن الجيام الما ومن قالل العرب الحميية وكان لهم من الجيام الوليجي والكري على عالم الا الأمم الما المندية في محرى الماله عنقل المكارد والماله الله سيحاته وكان المهام، يرابع في نحوم من عشري الحامة وكان المالة، محموراً من جوالية لمد القورة والوقوا صناعت وكانت مساكيم طهم وكان لكل فيلة كري معادي يعمل الهم فيلوث عن وكانت مساكيم طهم

المرحلة تعادل 100كم.

⁽²⁾ بلقيس.

⁽³⁾ الإدريسي، نزهة المشتاق في اعتراق الآفاق، 1/ 52.

170 المراق الضائمة

بقسمة عدل)(1). وبالنسبة للمدينة التاريخية مأرب، فقد كان السّد، يبدو بناء شاهقًا، كالجبل المنيف (المرتفع). فلما أراد الله انقطاع دولهم وتشتت جماعتهم وانصرام أيامهم، أرسل عليهم السيل الكبير فجاءهم وهم نائمون، فرفع السد ودمر بالمدينة (وما جاورها من القرى والأمم والبهائم والبناءات، وقتل الكل بالكل وفرقهم شذر مذر وتفرقت العرب وتبلبلت الألسن وصاروا في المشارق والمغارب وبقي من المدينة آثار تراجع إليها قوم من حضرموت فعمروها إلى الآن). ومن مأرب انتقل الإدريسي إلى مدينة شبام من بلاد حضرموت، وهي على مسافة (أربع مراحل ومدينتا حضرموت إحداهما تريم والثانية شبام، فأما شبام فهو حصن منبع جامع بأهله في قنة جبل شبام وهو جبل منيع جدًّا، لا يرتقى إلى أعلاه إلا بعد جهد وفي أعلاه قرى كثيرة عامرة ومزارع، ومياه جارية وغلات ونخل وخصب زائد ويوجد في هذا الجبل أحجار العقيق وأحجار الجمست وأحجار الجزع، وهي في ذاتها عند وجودها أحجار مغشاة بأغشية ترابية لا يعرفها إلا طلابها بعلاماتها المشهورة. وهذه الأحجار الكريمة التي تتوفر في شبام، تطلبت تأسيس وإنشاء ورش ومصانع حرفية صغيرة لصقلها (فإذا عملت وصقلت ظهر حسنها وصفاء جوهرها. ويحكى طلابها ومستخرجوها، أنهم يجدون هذه الأحجار في أودية محصاة وحصاها ملون بأنواع من الألوان الحسنة، فيلقطون هذه الأحجار من بينها ويأتون بها إلى صناعها فيحكمونها ويتجهز بها التجار من هذه البلاد). وتتصل بأرض حضرموت من جهه شرقيها، أرض الشحر⁽²⁾ وبها قبائل مهرة (وهم عرب صرح والإبل المنتجة عند هؤلاء العرب، لا يعدل بها شيء في سرعة جريها. ومن غريب ما ينسب إليها أنها تفهم الكلام وتعلم ما يراد منها بأقل أدب تعلمه، ولها أسماء إذا دعيت بها جاءت وأجابت من غير تأخير ولا توان في ذلك). كانت الشحر، تاريخيًا هي عاصمة أرض مهرة الذين كانوا يتكلمون لهجة بدت للإدريسي (مستعجم جدًّا لا يكاد يفهم وهو اللسان الحميري القديم). وأكثر هذه الأرض

الإدريسي، نزهة المشتاق في اختراق الآفاق، 1/52.
 شحر من مناطق اليمن الجنوبي.

نقر لا يعبرها إلا رواحل مهرة، وجل مكاسبهم الإبل والمحز وجملة دوابهم التي تم يلاهم تتلف السماك المعروف بالوزق، وهو نوع من الإسماك التي احاد السكان على صينه بسهولة لارساد ويشا كانهم السموك الإسماك- ولما مهرة لا يعرفون المحتلة ولا تخرها، وإثناء أكانهم السموك- الأسماك- والتمور وشريهم الآليات، وقبل الماء قد اعتاده واللوء لا يعرفون على غير، من الأطفية وحتى دخل أحدهم البلاد المجاورة لهم وأكل شبكا من المختلة في جميع طولها من خسة وضرين بهائل إن طول بلاد مهرة تمحمة عبل وحرضها ولحدة الأرض كانها ومل سهال والرباع لاحمة به تتقله من مكان إلى مكان .ومن .

وتتصل بارض مهرة، بلاد عمان وهي مجاررة لها من جهة الشمال. لقد بدت فمان بالسبة للزسال الدري، مدينة مسئلة لبلنايا مامرة بالمغايا وهي يكربو النظل والفواكه الجرومية من الدوز والرمان والنين والمنها،. وحين وصل نحمان شاهد الإيرسي، مدينة صور الساحلية الجميلة والأسطورية، فكتب لنا انطباعاته على المحود للنالي:

ومن بلاد ممان منبئا صور والمهات، وهما على ضفة البحر المفح القارعي. وهما منبئات صغيرتان صغيرتان لتقيما مامزنان، وشربهما من الإبار ويصاء بهاتين المفيتين القولة فيلكا. وين صور والمهات مرحلة كبيرة في البر وفي البحر وين نقلت، ومن صور إلى وأس المنجنفة خسسة أيام في البر وفي البحر مجريان، وراس المنجية، هو جيل عال على شفة البحرة يهر في شرقي ضي المحرف في الحقيق، ويشان في الماء لايمام حين يعمل وربعا لكسرت المراكب عليه وفي راس المنجنة مقايمي للوان

هذه هي صور الأسطورية التي كان تجار سبأ وشبام وإرم وسائر القبائل بما

الإدريسي، نزهة المشتاق، 1/52.

فيهم بو قيدار، يتنقون صوبها، قادين من مخالف البن المجاورة أو من لقب الجزيرة الحريرة في الجزيرة مع حكاتها ويقيدون فيها. ومن توصيف لا الشرق المقبل المنفق المقبل المؤتل المقبل والآنا نعلم أن مكان غندان القديمة كانوا من الحبيريين ومن بقائل الصفف وأدم بطونهم الصدف وأحرب نقد كانوا من الحبيريين ومن بقائل الصفف وأدم بطونهم الصدف وأحرب نقط يقلب لمينان معرفة من طلك صور احرع المحرف، وفي مخاوف ممكنة جيشان لللها يعتقى ويلاقت عائلت ما يحرف الإم بقطعة منها البنتين مندي باسبين مندي باسبين مندي باسبين مندي باسبين مندي باسبين منان باسبين ومنان المخلاف اشتهر ومنا المخلاف اشتهر ومنان المخلاف اشتهر ومنان المخالف المنان المنان مناسب ومنان المخالف الشهر ومنان المخالف الشهر ومنان المخالف الشهر ومنا الهنداني (صفة جزيرة الوميا) أن في معلاف جران المحالف المنان ومنان المخالف الشهر وصف الهنداني (صفة جزيرة الوميا) أن في معلاف جران منان معلاف المخالف المنان وصف الهنداني (صفة جزيرة الوميا) أن في معلاف جران معان معلاف المخالف المنان وصف الهنداني (صفة جزيرة الوميا) أن في معلاف جران وصف الهنداني (صفة جزيرة الوميا)

ويُعد من مخلاف جيشان حجو وبدر وصور، وثريد وبلد بني حيش والعود (هامش المعتقق: 202: اختفى اسم هذا المخلاف لاختفاء مدينته التي كانت زاخرة بالمعارف والتجارة).

والتحقّق من وجود صور اليمنية التي الشهوت بالتجاوة في اليمن القديم؛ فإن وجود مسلمة المنواضي والشعوب الواردة في القائمة، بحيون أمرًا - احسّلًا إلى جانب تأكيد محقق الهمدائي بأن التجارة كانت مردهرة هناك، وهذا ما بزياراق من توصيف الشاعر لها. وسنية من اسم جبل فوط -فوط الوارد في مشر التكوين.

إن تاريخ فلسطين لا يعرف اسم هذا الجبل ولا الشعب القديم الذي أقام فيه، ويُرسم في اللغة الجرية في صورة فوظ، بيننا نجله في تاريخ اليسر، بالاسم نقصه (جبل فوظ) في مخالف خولان القديم-جولان التوراة، وهذا الجبل كان يُعد من الجبال المحروقة بغزارة المهاء في.

⁽¹⁾ الهمداني، صفة جزيرة العرب 203.

هاكم وصف الهمداني⁽¹⁾.

ذوات النبع منها .. أي الجبال .. وخاصة من بلد خولان: فوط وعرامي والدبر وعرو وهنوم من بلاد همدان.

ما منا قصير فرط اللتيم الوارد قرء في سطر التكوين كتمب قدم، و دو يشخص أماننا في القضاء الجغرافي نشد لهيئاء صور الذي سقط في أيني الكوريين، دوس الوارعم استكال إلى وصلت الإهدائي وصلت المهدائي وقتل في ساحية لا معرد مدينة جاية معلاف (سيلكات كما في وصف الهيدائي وقتل في الحيث بالسنة جاية العام معرجة كبيرة من الولوان ويتاج الحال وصلت ابن المجاور²³ - رمو رصف جغرافي وقتى ماكان لمرحم صورة ممكان يعيث شاهده الأدويس وإلى دوب جعلان للاقة فراحة ، وإلى صورة أمينة فراحة وإلى المناحية الاستورد في التحال عنان لالا أقباد في المعرف المناحة المناحة

⁽¹⁾ الهمثاني، المصدر نفسه ص 238.

⁽²⁾ ابن المجاور، تاريخ المسبصر 1/ 99-102.

⁽²⁾ بين المجاورد الصدير نصاء (صلكي علي من صحفه با احمد السامي في المقالس طنتي فهر بن جد الله بن راشد و هر صلفات طحوروت قالان إنّ أصل السهورة من قرية المناسب أمري، لا أمر الراهوين أمر يكر الصديق رضي الله حد يدى يعين إلى هذه بالسام أمري، لا أمر المواجئ أمري المناسبة في المناسبة ويجهل المناسبة المناسبة المناسبة ويجهل المناسبة المناسبة المناسبة ويكل المناسبة المناسبة ويكل المناسبة المناسبة ويكل المناسبة المناس

174

صغيرة لا علاقة لهم بالتجارة. ويدو أن التقائل حول صور هذه، دار بين البخراقية ويدو أن التقائل حول صور هذه، دار بين البخراقية إلى اكان المفصود بها صور لبنات أم صور البنات أم صور البنات أم صور أحداث من بنات المنسبين أنه وقع أنه بيره دو المساحة، وأنها احرقت استاذا إلى القرآن وأحاديث التي يخم والشمال العربي، وفق مؤتف صحيح المبادات أن المنصوف بحرين المبادات أن المنات المنات بينات الوين صناء أننا على طراح خرجت عنا دارن الحجادية بالمنات المنات مواضع كثيرة حملت المنتي أن مناك مواضع كثيرة حملت

لاَحَ لَهَا صور والنصباحُ ولاَحَ الشُّغُورُ لَهَا والضحى

قال والصواب صَوْرَى عن الجرمي. والصور الميل ولها نظائر ذكرت في لَهَهَلَى، وقال ابن الأعرابي صَرَرَى واد في بلاد مُزينة قريب من المدينة.

ولا شكر ويعبدون غيره. وهم في هذه الديار يشبهون الدواب سائرين، ملأ تلك السهول
 شبه السيول والجبال شبه الحبال. وفيه يقول الشاعر:

كم يوعظون ولا تغني مواعظكم فالبهم يزجرها الراعي فتنزجر أرضكم صور الناس اللين هم ناس ولكنكم في فعلكم بقر)

⁽¹⁾ معرض القابلان (14-11: فقد مع ينطه أن إناية اللي نقل من خط البزيدي، وقال مالك.
ابن أس كت أي نافذا مول بهن هم رضعة النهاري المثلي شيء من المنهي المنافذ المنهية أن المنافئة من المنهية من المنهية من المنهية من المنهية من المنهية من المنهية المنهية المنهية المنهية المنهية المنهية بين منهاء المنهية المنه

 ⁽²⁾ في قوله تعالى: ﴿ إِنَّ بَتِنْهُ كَا بَرْنَا أَضَتَ لَلْتُكِ السورة القلم، الآية: 17.
 (3) ياقوت الحدوي: معجم البلدان، 2/ مادة صور.

والصورانِ: موضع بالمدينة بالبقيع ـ وهذا موضع آخر ولكن لا علاقة له بقصيدة حزقيل ــ قال عمر بن أبي ربيعة يذكره:

قد حلقَتُ ليلة الصورين جاهدة وما على المره إلا الصبرُ مجتهدا لتربها ولأخرى من مناصِفها لقد وجدتُ به نوق اللي وجدًا وصورُ: بنتج وله وتشديد ثانيه وفتحه والراء، موضع أظنه من أهمال المدينة ان مدنة

حواتم في عين النعيم كانما راينا بهن العينَ من وحض صَوْرًا وصُورًا: حكان في صداله، (صدالم حكان دارس في العجاز) من أراضي مكة، ذكره في أخيار طايل، وقالت فية بنت يشة القهبية ترثي قومها أثنارا بهذا الموضع،

الا إن يوم الشر يوم بعسورة يوم فناه المدع لو كان فانها ومن الواضع أن الإمر ينظل بين صور فنان وصور الحفاياة وصور مخلاف جيئان الهيئن. كما أن يخلط الوقاع الثانيخية فصور الهين لا مو عدان أو صور الحضارة. من إنني احترف أما المجري "فيتم ومنا لكان ترفي بلاد تدم يدمي صور (وصوم: في بلد بني تميم ، وكانت ليلة كلب يترفيا أي أذات فيه ولو: ما بين الثاج إلى الفرنسجة) وذلك متانا إلى بت شمر قال لد.

الم تأمم على الدُّمَنِ الخَوَالِي لَسَلَمَى بِالمَدَّانِيِ فالشَّفَالِ فَجَنَّيْسِي صَوْرٍ فَيِمِعَافَ قَتْق خَنْوَاللَّهُ مِا تَنْجَلَّتُ بِالدُّوَّالُ وفي مياق هذا السجال اللغوي والجغرافي ارتأى البكري وهو يعيد تفسير بيت شعر العتني:

لاحَ لنها صورٌ والنصباحَ ولاح الشغُورُ لنها والنصحا

⁽¹⁾ البكري، معجم ما استعجم 1- القاف والفاء.

· المراق الضائمة

ومسى الجُميمى وتداؤها وضادى الأضبارع ليم البدنيا فينا لك ليلًا على أعكشٍ أحمم البيلادِ خفي المصوى وردُنا الرَّفيمة في جوزهِ وبناقيمه أكثرُ ممنا منفسى

أن المتنبي (نسق في هذه الأبيات المحال والمياء من وادي القرى إلى الكوفة مستقبلًا مهب الصبا كما قال، وهي كلها محددة في رسومها. وقوله: لاح لها صورٌ: قال أبو الفتح قلت له: إن ناسًا زعموا أنه صورى، على وزن فعلى أسم ماء، فرأيته قد تشكك). وفي كتب التاريخ دار السجال ذاته حول صور (المعنى والمكان) فقد ارتأى ابن الأثير الجزري(1) أن صور تنصرف إلى مجمع من أشجار النخيل، إذ ينقل عن عُمرة بنت حزم: أنها جعلت النَّبيّ على ني(صور نخل كنسته ورشَّته، وذبحت له شاة، فأكل منها وتوضَّأ وصلى الظهر، ثم قدَّت له من لحمها فأكل وصلى العصر ولم يتوضَّأ). وهذا يعني أن العرب استخدموا الكلمة في الأصل لتوصيف مكان كثيف الاشجار، وهذا أمر هام للغاية في دلالته. وقد سبق للواقدي(2) أن نبه إليه حين أعاد تأويل واقعة أثارت الكثير من السجال بين المسلمين حول ما عرف بحديث تأبير النخيل (تلقيحها) إذ نقل عن جعفر بن محمود بن محمد بن مسلمة قال: قطع المسلمون في النطاة أربعمائة عذق، ولم تقطع في غير النطاة. (فكان محمد بن مسلمة ينظر إلى صور من كبيس، قال: أنا قطعت هذا الصور بيدي حتى سمعت بلالًا ينادي عزمةً من رسول الله ﷺ: لا يقطع النخل فأمسكنا. قال: وكان محمود بن مسلمة يقائل مع المسلمين يومثل، وكان يومًا صائفًا شديد الحر). لقد اشتغل اللغويون العرب القدماء(3) على تقديم تفسير لاسم صور، فذهبوا مذاهب شتى، فقد ارتأى الرازي في قوله تعالى ﴿ يَعْمَ يُنفَخُ فِ ٱلشُّورِ ﴾ قال الكّلبي لا أَدْدِي ما الصُّور. وقبل هو جمع صُورَةِ مثلُ بُشرةٍ ويُشر أي يُثْفَخ في صُور المَوْتَى الأَرْواحُ. وقرأ الحسن

176

⁽¹⁾ ابن الأثير: أسد الغابة 3 / 334.

⁽²⁾ الواقدي: المغازي، 1/363.

⁽³⁾ زين الدين الرازي، مختار الصحاح 1/198.

أين تقع صور؟ (يَوْمَ يُنفَخُ في الصُّورِ) بفتح الواو. والصُّورُ بكسر الصاد لغة في الصُّور جَمُّع صُورَة. أما ابن قتيبة (أ) فرأى أنه أراد من صور (جمع أصور، وهو الماثل العنق) وهذا تأويل مقبول كتوصيف، فوادي صور اليمني قد يكون أخذ اسمه من جغرافيته . في هذا السياق لاحظ الأزهري(2) في حليث ابن عمر أنه دخل صَوْرَ نخل. قال أبو عبيد: الصُّور: جماع النخل، ولا واحد له من لفظه، وهذا كما يقالُّ لجماعة البقر: صُوار. وقال الليث: الصُّوارُ والصُّوارُ: القطيع من البقر، والعدد أَصْوِرة، والجميع صيران. وأصوِرّة المسك: نافقاته. أبو عبيد عن الأموي: يقاّل صرعه فتجوّرَ وتَصَوّر، إذا سَقط. لكن لابن الأثير⁽³⁾ تأويل لغوي آخر يستند فيه إلى قول النبي ﷺ: "يقلُّع من تحت هذا الصُّور رجُل من أهل الجنة، فظَلَع أبو بكر؛ الصَّوْر: الجماعةُ من النَّخُل ولا واحدَ له من لفظه ويجمعُ على صِيْران ومنه الحديث: «أنه خَرج إلى صَوْر بالمدينة» والحديث الآخر *أنه أتى امرأة من الأنصار فَفَرَشَت له صَوْرًا وذَبَحت له شاةًا. وحديث بدر: ﴿ إِنَّ أَبًّا سُفَيان بعثَ رجُلين من أصحابه فأخْرَقا صَوْرًا من صِيَران العُريض، وقد تكور في الحديث (صير): "من اطَّلع من صِير بَّابِ فقد دَمَره. الصَّير: شِقَّ الباب. وَدَمَر: دخل. وفي حديث عَرْضِه على القَبَائلُ "قال له المُثنَّى بن حارثة: إنا نَزَلْنا بَيْن صِيورَين اليمامة والسَّمَامَةِ فقال رسول اللَّه عليهُ: وما هذَانِ الصِّيرَان؟ فقال: بِيَّاهُ العَرَبِ وَأَنْهَارُ كِشْرَىُّ. الصَّيرُ: الماء الذي يحضُّرُه الناسُ وقد صَار القوم يَصِيرُونَ إِذَا خَضَرُوا المَاءَ . ويُروى: [بينَ صِيرتَيْن] وهي فِعْلَة منه ويُروى [بين صَرِيَيْنِ] تَثْنِية صرًى . وقد تقدم وفيه: •ما من أمَّتِي أَحدٌ إلاَّ وأنا أغرفه يومّ القيامة قالوا: وكيف تَشْرِفهم مع كثرة الخلائق؟ قال: أرأيتَ لو دخلُتُ صِيْرةً فيها خَيِلٌ ذُهُم وفيها فَرَسُّ أغُرُ مُحَجِّلُ أما كنت تَعْرفه منها؟". الصَّيرَة: حظيرةً:

⁽¹⁾ ابن قتية، غريب الحديث 2/ 263.

⁽²⁾ الأزهري، تهليب اللغة 4/ 220.

 ⁽³⁾ أبو السعادات المبارك بن محمد الجزري، النهاية في غريب الحديث والأثر، المكتبة لعلمية تحقيق: طاهر أحمد الزاوي - محمود محمد الطناحي - بيروث، 1399هـ 1979م 124/3.

تشهد للدواب من المحجارة وأهسان الشُخر . وجمعُها مِيشر . قال الخطابي : قال المخطابي : قال الوطنية على الموجارة وأهسان الشُخر . وجمعُها مِيشر . قال الخطابي : قال ألم يعين أم ميز أم يقول 1 أمور 2 المؤول ألم المؤول أن ميز أم يأول ألم يعين أن أمور المؤول ألم يعين أن المؤول المؤول ألم يعين الله علىه . ويتروي علين المن عمل مرضي الله عليه . ويتروي علين المن عمل مع مير رضي الله عليه . في حليدت امن عمر رضي الله عنه . في حليدت امن عمر رضي الله عنه . في المنافقة المنافقة المؤول ألم عنها . في المنافقة المؤافقة الم

يمكن استخلاص الفكرة التالية من كل هذا السجال اللغوي والمجترافي الذي دار بين العرب والعسلين حول صور أن الكلفة صلة حميمة بوجود مكان تحسبه ، وهم باين أن لسي صحرة ويشعرة في الباوة الجال، بل بوادا كتيف الأشجار. كما أن لهذا السجال علاقة بلذكيات العرب عن واقعة تشيمة كتيف الأشجار. كما أن لهذا المالية المراقب وسويق صور البين)، وكان ذلك وضية من حافث احتراق منا الموادي الأكثر قدة والمهمة بعن عن كل التوصيات التي تقديم الجغرافيون المسلمون، ففي ظاهر بلد هممان عامل شعب صغير آخر تسميه التوراة وضعيدة حزفال: جمعهم خمانا من صبة الشية أو الجمع في العربية للإسم جعد ... إلكم وصف وضعيد ومن هذا الشعب المسترة في بلد همدان مل مفرة، من صور وقوط وصساف، تعناة كما في القصية أن

أول حدود حاشد رُحابة وما وراءها الى صنعاء ثم البون.أما البون فقراء مساك (..)وما بين حدود رُيَّدة إلى ورور من ولد عمرو بن جشم بن حاشد.وبأكانط الميح وبيت الجالد وجرفة حاشدية بوسانية (أي من بيت بوس). وسنام الظاهر

⁽¹⁾ الهمداني، صفة جزيرة العرب، ص: 220-222.

179 أين تقع صور؟

يلد وادعة ابن عمرو بن جشم بن حاشد وهو من جُمدان. (جُمدان: لا تزال تحتفظ باسمها في أرض بني صريم). (المحقق).

هذه عني مساك مساك رقم: 16- وما هذا جميعية جُمدان في ظاهر همدان وعلى مترية من فوط وصوري أن جمديم جُمدان التي لم ميزك المترجدون وارداً مسيك منازع وجودها كاسم أمين القالسية الخاور بسمات الحالية التمس- في صورة الجمادون كالت عصدر إفراء أشديد عند محققي الدوراة من أجل تصوير المدينة كمدينة فينية مجهورة محاكم ما كبه محققو الدوراة من جمديم إلحاد ان الطبر مرحر ترافيل: 25 : 12 : 12 .

(الجمادون- جمديم- سكان مدينة فينيقية مجهولة).

على هذا التحويسح الوحديم فصر مادية قبيقة جويرقة لا السياح مثاقي، رأينا فأن الاسم جيز للطارح لا معنى أن في الحرية ، ثال اين دويد. أ⁽¹⁾ في كتاب البين والبات في رصف دارة جلجل أنها بين خضى برين خشالات بين وادي البياء وبين البروان وهي دار الضباب معا يواجه تخل بني قزارة ، ولي كتاب جزري الرب الأصمي دارة جلوط من شال كتاب الكتابي بعجد، وفارة المؤشد: قال الرباء الإحداد الجهارة واحدما تجدد قال تحارة:

ألا يا ديار الحي من دارة الجمد سلمت على ما كان من قدم العهد

إن وجود جبل بيت يحمل اسم جعد- جمديم اسم الثنية والجمع، ووجود راز (فلييز ماء) لا يعنى وجود شعب قديم عرف بالمجادين نسبة إلى المكانات وإنما يعنى كذلك، أن هذا الشعب كان يملك حكاناً ديئًا (دارة وحها الدين) يمارس في طقرس المحمودية القديمة السابقة على الهيودية والسيسجة، بينما لا يمرض التاريخ في المتعلقة رجود مدينة فيئية مجهولة باسم الجمادين (جمديم).

وهاكم هذه المقاربة بين نصوص التوراة والهمداني حول ابن حاشد:

البكري: معجم/ 2 / باب النال والألف وما بينهما.

الهمداني (ص: 221)	سفر الملوك الثاني (3: 25: 4: 13)	
بن حاشد الخ	و-لشلمه- شنيم-عشر- نصيبيم: بن- حاسدالخ	
	(ولسليمان اثنا عشر عاملًا: ابن حاشد الخ)	

لقد جرى، في مناسبات مختلفة كما رأينا، إرغام الجغرافيا على التطابق مع المخبالية الغربية التي قرأ بها المحققون النص التوراتي. وبما أن صور التوراة هي ملينة صور اللبنانية حسب منطق هذه القراءة الزائفة، ففي هذه الحالة يجب أن يكون هناك شعب مجهول ومدينة مجهولة، كان بحارتها يمخرون عباب المتوسط من أجل توثيق الصلات التجارية مع إسرائيل القديمة القاطنة في صور؟ وهذا أمر غير منطقي ومناف لأبسط قواعد التحليل العلمي للتاريخ، إذ كيف لنا أن نصدق وجود مدينة فينيقية مجهولة يأتي تجارها للمتاجرة مع إسرائيل سوية مع ممالك سبأ وعدن وصنعاء؟ في الواقع ليس ثمة جمادون- جماديون، بل هناك بنو جُمدان وهم بطن من حاشد (انظر المقاربة بين بن حاشد في قصص سليمان النبي وعند الهمداني أعلاه). وهؤلاء يمكن لهم بسهولة أن يقيموا روابط وعلاقات تجارية مع جيرانهم في ممالك سبأ وعدن وحضرموت وعُمان القديمة وصنعاء، بينما يصبح افتراض عُلاقة لهم بإسرائيل القديمة المزعومة في فلسطين عبر ميناء صور اللبناني، أمرًا مثيرًا للسخرية والاستغراب. والمثير للاهتمام أن جمليم العبرية لا يمكن رسمها في صورة (جمادون) وإنما في صورة جُمدان اسم الجمع العربي من جمد(مفرد جمد في العبرية). ولنلاحظ أنْ مرثية حزقيال- حزقيل تبدأ بمقطع يتغنَّى بجمال المدينة العامرة المزدهرة ؛ فهي تعيش وسط رعاية حنونة من سكانها والمتاجرين معها، وهم جميعًا يحرسونها ويقومون على خدمتها ورعاية جمالها والحرص عليه. لقد صنعوا أشرعتها من الكتان المُضَري المطرز والموشى بألوانه الجميلة. ونحن نعلم من تاريخ القبائل العربية القديمة أن مُضَر كانت تُدعى مُضَر الحمراء، لشهرتها في المنسوجات القرمزية النُوشاة، أو ما يُدعى القباب الحمراء.هذه القباب .. الخيام والأشرعة ـ جزء من صناعة تقليدية ازدهرت على الساحل اليمني، قوامها الكتان المصبوغ. ولذا فالمقصود ب (مصريم) عند حزقيال لا ينصرف إلى مصر البلد العربي، بل هي قبلة مُضر الشهيرة. أما جُمدان فهي التي قال فيها كثير⁽¹⁾:

اقامً على جُمدانَ يومًا وليلة نجُمدانُ منه مائل مُتقاصرُ وعرس بالسكران يومِن وارتكى يجر كما جر المكيثُ المسافر ومنه بصحر المحو رُرق مُعامه له سَبِلُّ واقورٌ منه الغضائرُ

هذا هو جبل تجدان كما في تصديد خرقياك، وإلى خاك كان قد مع محبور صور صوريها من اجداز المام في صور صوريها من اجداز المام في المجداز المج

سَرتْ مِن بني جُنْحَ الظلام فأصبحت ببُسيانَ أيديها مع الفجر تلمعُ

وإذا ما أخذ السائر في هذه الوديان الطريق من بطن وادي نخلة، وهو وادر عظيم له شعبتان، إحداهما تسمى الشعبة اليمانية، ثم يخرج من الوادي بانتهاء موضح السبى، فسوف يجد المشلل مه "يسيان، وأسقل من يُسيان الشراوات وهن هضاب ثلاث عند مقطع الحرة التي تنهى حرّة زوود⁽¹⁾ وهذه ورد اسمها في الرزاء والشعر الجاملي بالصيفة ذاتها:

صفة جزيرة العرب: 347.

 ⁽²⁾ المصفر السابق، 256-257.
 (3) ابن بطوطة: رحلة ابن بطوطة، 1-79-28 ثم نزلنا زرود، وهي يسيط من الأرض فيه
 مال مثمالة مه دور صفار، قد أووارها شبه الحصر (أدوارها، أي دورها، بوتها»

ربال مقالة ويه ورو سطار، قد أدوارها شبه الحصن (أدوارها، أي دورها، يبوقها، والشبيه منا أن البوري زبت بها يبهه الجمن الأييض الذي تشتير به العمارة البينيّة)، وطالك إلى ما ليب بالمبلغة في رحيات وزلنا العلميّة، ولها حصن غرب بإزاله مصنح خالق بزار إليه في درج، ويقول الشماخ يصف ناته.

وراحت رواحًا من زرود فشازعت زبالة جلبابًا من الليل أخضرا

قال الأعشى⁽¹⁾:

ألا تقنى حياءك أو تناهى بكاؤك مثل ما يبكي الوليدُ أربتُ القوم نارك لم أغمض بواقصة ومشربنا زرُودُ

في هذا الإطار يقول محققو التوراة عن موضع كتيم-كتيم (رقم 3) والتي فُهمت على أنها كتيم الإغريقية ما يلي:

ندل كلمة كتيم هنا لا على سكان قُبرس- قبرص-وحدها؛ بل ندل على سكان سائر جزر وشواطئء البحر المتوسط أيضًا.

قال أبو متصور⁽²⁾: كتمان اسم بلد في بلاد قيس ، وقال غيره: كتمان وإد بنجران ، وفي : كتمان اسم جيل ، وقال أبو محمد الأسود: كتمان في بلاد علاوة ، وقال الأزدي: كتمان طرف أرض حزم بني الحارث بن كعب وبني تُقبل. وقال القميف المُقبلي:

نظرتُ خلالَ الشمس من مشرق الضحى ووافيت من كتمانَ ركنًا عَطَلُودا

منا الثانيق العجزاني يلائم معيلة كوليالية سفيدة بالشرق حقًّا، إذ لايكني
أن تكون سائر الدواضع في العطين، وإننا ينهي الخور على صلات ووشائح
براطيل القليمة بدات الوجر الألهين المترسلة فهامم يعالم جهم المسهواني
يقاطرون على مملكة داود، لكي يُزينوا صور النوراتية بالأشرعة والصواري
يقاطرون على مملكة داود، لكي يُزينوا سور النوراتية بالأشرعة والصواري
الموشاة وحاطين لها بشائعهم أني الواقع لا توجعه بيزوة فينيقة بشيئة المدونية بينا المدونية بينا المدونية بينا المدونية بينا المدونية بينا المدونية ومنا هو ضبطها المصدح ومي
مسيل مياء في ديار دينان، وقد وصفه الهمدائي أن على اللمو التالي:

ياقوت الحموي: معجم البلدان 4/ 284.
 المصدر السابق 3: باب الكاف والثاء.

⁽³⁾ صفة: 298.

اين تقع صور؟ 183

وكتمان⁽¹⁾ ماه (..) المثثلم، وعوق والمخاضة والطمعاء في ديار ذيبان.

لست كتيم جزيرة يونانية كانت تناجر مع صوره فيفا نلفيل استشراقي معالياً، هو في فيانية المطاف كان تلقيق أم يعضى تاريخ المتطلقة القد أصبحت كتم، فيماته جزيرة يونانية تناجر مع بني إسرائيل أكن كتو الدورة في الشاحية في الشجاءات للمتوسلة، وإنسا هي ساء نزلت عناها القبائل، وصارت من مواضيها. هامنا المتوسلة، وإنسا هي ساء نزلت عناها القبائل، وصارت من مواضيها. هامنا للاحتمام أن الاسم يسجل بالشلازم مع اسم صبل جاء يدهى أبا. وإذا ما لمننا جدلاً بان كتيم هذا مسجداً على شعب يرتاني، فأن تناجب ستبدأ با في الهي ليونان؟ وهل جزر البرد الأييش الشريط لا على شعب يرتاني، فأن وانتي كن حكال ليس في خزر البرد الأييش الشريط لا على شعب في المواحلة، ولا في فلسطين كلها طولاً وحرضاً على هذا الروان الثلاثة، فيما هي قرب بعضها في البين الهيدياليكل وصف الهيدائي للمكانس؟

وأيا، وملاحا ورهنة واقة يهريق في نعمان ثم إلى مذاب وحام الأعلى وكنا.

توضع جملة التوصيفات الفكرة الثالبة: إن السواضع المواردة في القصية ليت مجهول، وفي الوقت عيد ليب لها أدنى صلة باليونان، كما أنها توضيه أنها مواطن قال مريعة تعيدة ، فهل من المنطقي القول خلال إن مملكة سيا وعدن وأوزال - صنعاء ومنة وفتح ومي أسعاء ممالك يعينة عملومة، كانت لها علاقات وصلات تجارية مع قرص وجزر اليونان عبر صور اللبنائية على طما الاقتراض يقدد خلاك معلق جاهائية وقلصاءي وبريج دقيل واصعية بيدكن استخدامه للبوهة على واصعا

 ⁽¹⁾ أصل الاسم (كتم) وفي النطق الكلاعي: كتمن. مثل صنعا: صنعن.
 (2) صفة: 284.

^{.204 .440 (2)}

الأحمر تصبح في هذه الحالة غير ذات قيمة تجارية، ويجب بالتالي أن نُسقطَ من التاريخ كل مبررات، وأسباب ودوافع الصراعات الدامية، والحملات والحروب التي دارت من أجل السيطرة عليها، بما فيها الحملات اليونانية بقيادة الإسكندر المقّدوني، ثم حملات قادته وورثته في العصر الإغريقي ــ الروماني؟ كل هذا يعني أن المقصود بالفعل، صور أخرى تغنى بها ورثاها شاعر قليم على سوَّاحل البَّحر الأحمر، وهي بكل تأكيد صور التي يعرفها سكان مملكة سبأ ووادي عتود ومخلاف العود ووادي مذاب وأيا ومياه كتم الخ. إن أوزال-أزال والتي لا يمكن الافتراض بوجودها في اليونان أو قرب صور اللبنانية، هي الاسم التاريخي لصنعاء القديمة التي اشتهرت باسم بلاد المصانع، وعرفت باسم أزال في الجاهلية نسبة إلى آزال بن يقطن بن العبيد بن عامر بن شالح، حفيد سام بن نوح. ويعود أقدم نقش تاريخي ذكرت فيه صنعاء إلى منتصف القرن الأول المبلادي في النقش المعروف بـ 542 (A. 1G) وفي هذا النقش ورد أن دولتي سبأ وقتبانٌ، كانتا تتقاسمان مدينة صنعاء. كما أنْ نقشًا آخر يذكرها باسم هجرت، صنعو. وفي الكتابة اليمنية القديمة ـ المسند ـ تستبدل الألف واوًا (صنعا ـ صنعو). وفي نقش آخر يعود إلى أيام الملك الحميري ذمار علي يهبر عام 90 ميلادية ورد الاسم صنعا. وعلى امتداد القرنين الثاني والثالث الميلاديين، تكرر ظهور اسم صنعاء. لكن بعض المؤرخين يعيدون أسم صنعاء إلى الأحباش الذين احتلوها عام 340 للميلاد. ويذكر ياقوت الحموي أن الأحباش هم الذين أطلقوا عليها هذا الاسم، عندما احتلوا اليمن ودخلوا المدينة فوجودها مبنية بالحجارة وحصينة، فقالوا هذه صنعة. ومعتاها حصينة يقول الهمداني(1):

مدينة صنعاء وهي أم اليمن، لأنها في الوسط منها ما بينها وبين عدن وكان اسمها في الجاهلية (أزال).

إذا كانت أحداث القصيدة تدور في فلسطين، وهي مكرَّسة لرثاء صور اللبنانية

⁽¹⁾ صفة: 102.

این تقع صور؟

اللُمحرقة والنُستولى عليها من قبل الآخوريين؛ فما صلة عند وأزال وسبأ بحدث من هذا النوع؟ وهل نجد نُتج في لبُنان (فنج في القائمة أعلاء) أو موضمًا يُدعى (مُنِّيّة) اشتهر بتجارة الخنطة؟ هاكم وصف الفُتّج اليمني على الساحل⁽¹⁾:

وادي زبيد وأول مسايله من ذي جُزُب ويضمها سيل نعمان ويجمعها الفنج فيسقي جميع ما حف به الى البحر(...) ثم يتلوه وادي سهام وأوله نقل السود من صنعاء (أزال ـ المهلف) ثم يتلوه وادى سُردد وبلد الصيد.

هوذا النَّنج في قصيدة حرّقيل على البحر. وهناك غير بعيد عنه مدينة أزال القديمة ـ صنعاه. وعلى مقربة منها صيد ـ صيدون، ثم وادي النعمان. فهل كان حرّقيل يرفي صور اليمنية ويتغنى بجمالها السليب، أم يرفي صور لبنان؟

وإذا كان يرثي أو يمجد ماضمي صور لبنان، فلماذا سجل أسماء الجماعات والشعوب البيئية القاطنة قربها، أو المناجرة معها،كما وصف الأماكن الثي ارتبطت معها تجاريً⁽²⁰⁾

ومن مخلاف رُعَين بنا وميتم وماوة وكان ملوك رُعَين من سبأ الصغرى ومخلاف جيشان: حجر وبدر وصور.

هل يمكن لعاقل أن يضع سبأ على سواحل المتوسط؟ الخيال وحده يسمح بمثل هذا التصنيف الجغرافي للمدن والشعوب القديمة.

هذه هي صور التوراة.

 ⁽¹⁾ صفة: 133-132.
 (2) المصدر السابق، 202.



أنساب القبائل في قصيدة حزقيل وكتب الأنساب العربية

وردت في القصيدة أسماء عدد كبير من القبائل العربية، لا وجود لها في تاريخ للسفيل القديم أو الحاميث من بينها: المضريون الوده فوضا الموجمنيون، تجرمه، بن ودن، قبدار، عدوتهم، وهذا أسماء قبائل وجامات لا وجود أنها في التاريخ الفلسطيني، يتركل الهمدائي⁽¹⁾ ما يلي: (هولام وجائل تُبيثُ الهجم المراحم، وكذلك شُمِّيًّ أكثر بلاد وخيَّر وهمدان بأسماء متوطنتها).

ما تقرق هذه العبارة الدقيقة بقسين الكثير من الحلوان، فضن تصامل على المساعات ويقابل أسماء مواضع في المساعات ويقابل المساعة مواضع في المساعة ويجود المعالمة على المساعة المساعة ويجود المنابعة المساعة مع حراس المساعة من المساعة من المساعة من المساعة من المساعة من المساعة من المساعة المساعة من حراس المساعة من المساعة المساعة من المساعة المساعة من المساعة من المساعة المساعة من المساعة المساعة من المساعة المساعة من المساعة المساعة من المساعة من المساعة المساعة من المساعة ال

⁽¹⁾ صفة: 166.

188 المراق الشافة

ويبدو أن العرب في عصر الإصلام العباسي ظلوا يستلكرون باعتزاز قباب شمر داه، إذ يروي المقري⁽⁶⁾ أن المعتصم بعني الناصر بن الناصر بن المستصد الموحدي، ضرب بظاهر مراكش قية حمواه فجادر إليها العرب والتصارى من صكر عمه المأمون، فقطعوا أطابها فسقلت قال في ذلك أبو عمرو قصيدة:

انظر إلى القبة الحمراء ساقطة لمّا رأت مضر الحمراء عن كثب

من كان أولى بها إن كنت ذا بصر لعجم أو معدن العليا من العرب

والقباب ـ مفردها قبة، برأي الزمخشري⁽⁵⁾ تعني الخيمة، لكنها تعني الثياب كذلك (بنى قبّة وقبابًا، وهم أهل القباب. وبيت مقبب. وقبّب قبابًا كثيرة: بناها.

⁽¹⁾ المسعودي: مروج اللعب، 21/12 فقال مضر: إن أبي جمل في قبة حدراء من أدم وما المسعودي: مروج اللعب، فصارت الشبهها من مائه، فقال: إن أبالة تراق إيلاً حمراء فهي لك وما أشبهها من مائه، فصارت لمضر الإمل والقبة الحمراء، والذهب، فسمي مشر الحمراء، وكانوا على ذلك مع أخوالهم جرهم يمكن.

⁽²⁾ ابن الأثير، الكامل في التاريخ 1/ 249.

⁽³⁾ الحميري، الروض المعطار: 1/194.(4) المثرى: أزهار الرياض في أخيار القاضي عياض، 1/224.

⁽٩) المعري: ازهار الرياض في اخبار العاصي خياص الـ ١٤٤٤.(٥) أبو القاسم محمود بن همرو بن أحماد الزمختري جار الله: أساس البلاقة ، مادة ق-ب-ب.

وقيت طي اللوب أو القلوبال إذا أدبيت قباً). ويقم موقف كتاب المرتم (10) عسراً لم تتصاص مُقم بيال الرب قال في في أمالية: قال في يعلوا عن
سوف يوناه من راح (20) وكرفته من خَبَّرَى مَهُم ويطأه من معرد وغياء عن
سوف، ويخاه من رَحِّنَ البوب هذا قب مُنْ خَبِّى وأَلَّهُ من حجرًا، هذا
الصوف، ويخاه من رَحِّنَ الله من خُبِّى وأَلَّهُ من حجرًا، هذا
المولاة، مُطلقاً أعاليد هوية الكتاب المقتس الحقيقة، فود كتاب وبني من كتب
يهود اليمن وأشد راسي والله يود واليمن التجاهد وأخير أمالي المنابعات كليا،
مو مثا ركت القبائل المرية اللائمة من ذكريات من تجريها التأريخة في هذا
مر مثا ركت القبائل المرية اللائمة من ذكريات من تجريها التأريخة في هذا
مرة أخرى صوب المهمة قانها: الربعة على أن الطائع المختبة للمرافئة والأنها من
يستب أنى صوب من من عجريها الثالية في مؤلف
يستب أنى عربة جماعة مؤينة: الربعة على أن الطائع المختبة للمرافئة الناوية المنابئة المنابئة التأريخية المنابئة من المنابئات المنابئة التأريخية المنابئة على منابئة المنابئات المنابئات المنابئة المنابئة المنابئة المنابئة المنابئة المنابئة المنابئة المنابئة عن الصوب الدوناة ونصوص المهمائي بيثول

ارني سي سيدن المستقعت المسال مستقعت معاملهم المدين المستقعت معاملهم المدين المستقعت معاملهم المدين المستقعت مع معين المستقعت المستقيدة المستقيدة

ونحن نترجم هذا النص كالآتي:

عبد الرحمن بن أبي بكر، جلال الدين: المؤهر، 1/12.
 لاحظ جملة بجاد المصنوعة من الوبر وقارن مع بجاد العبرية في القصيدة.

⁽²⁾ لا حظ جمله بجاد المصنوحة من الوير وقارل مع بجاد العبرية في الفقيدة

ينو يامن ومشائرهم: البلاع مشيرة البلاعين، والإسيل مشيرة الإسيليين، والأحرم عشيرة الموسين، واللوعام عشيرة الأسيلين، وللاعتمال عشيرة الموسين، والأرد عشيرة الأردين، والتمان عشيرة التمانين. وهؤلاه بنو دان: ومشائرهم: المستحدم عشيرة التمانين، وهؤلاه بنو دان: ومشائرهم: المستحدم عشيرة المتحدمين، وبنو أشير ومشائرهم: المستحدم وعشارها التأمين،

ويكل تأكيد ليس في التاريخ التلسطيني مثل هذه المشاور والمهارة. إن سكان تلسطان المح مثهم مثال التلسطينيان القدماء أم يسموا بها قط أو بينا مع كب الخالب البينة بطاسياً منذ عن أسائية قد لا يسين الكريانيات هاتا بها الواردة في الخالب المنافز المحكم هذا الاكتشاف أن ولينا من الأوبيين ومشارهم. أقد عرف مذا العصر، اليكم هذا الاكتشاف أن ولينا من مالول قطية وارض في الطاحة ولما التأمل في من المجهلي "التألية" برمادة موضوعية صوف بمكتا من فهم عاصل العمل الوراثي، يقول السهيان: فأن قضل أن تقد الفترة وثقا مثل المنافزة المتقار في المنافزة المتقار في المنافزة المتقار في المنافزة عن المنافزة المتقار في المنافزة عن المنافزة المتقار في المنافزة المتقار في المنافزة المتقارفة في المنافزة عن المتواد وتقارفها إلى المتواجب في المتقارفة المنافزة المتقارفة المنافزة المتقارفة المتقارفة

هولاء هم الأردانيون (بنو أراد) تمامًا كما في الثوراة. أما إسبيل وعشائرهم الإسبيلين، فهؤلاء أقاموا شرق وادي البردن وليس شرق الأردن البلد العربي. وفي وصفه لوادي مور ميزاب اليمن الشرقي⁽³⁾ يقول الهمداني ما يلي⁽⁴⁾:

⁽¹⁾ صنة: 152-248-206-180-152

 ⁽²⁾ السهيلي: الروض الأنف ص 56.
 (3) وهو أعظم أودية شرق الهمن؛ والذي يُعرف في التوراة باسم شرقي (وادي يردن-بردن) أو

شرقي موراً والممتد من جنوب مدينة رداع شرقًا فإلى الشمال الشرقي من أمار. (4) صفة 152.

ومن جانب ذمار وبلد عَنس جميعًا وهو مخلاف واسع، جبل إسبيل

ثم يضيف⁽¹⁾:

يصيف ... والجبل المعروف بإسبيل في وسط بلدهم إلا أن فيه نفرًا منهم من بني غنم.

ويق عنه مؤلاه ، ورد ذكرهم في التوراة بالاسم نفسه منم _ بالعين المهملك.
وهم من بي كنالة من مقبر ، ولي كتب الانساب الدين بشار إليهم على أنهم بغن
مدون (دون) ، بقول ابن حرم الآخر دوفان بي است، وفيهم البت والمعدد
ثملية ، وعشم ، فولد هميا بن دوبان أخرى رو مامر ، ومالك: منهم ، عبد الله ، وأبو
احمده ، وسيد الله ، بن وجمن الم منهم أم المؤلفين زياب بنت جحش و رحمت
احمده ، وساب بن مهم بن سميا من من من من من من ودوانه
وعبدالله ، وأبو أحمد من المهاجرين و وحيد الله ، أسلم وهاجر ، ثم ازند نصراته
وعبدالله ، وأبو أحمد من المهاجرين وحيد الله ، أسلم وهاجر ، ثم ازند نصراته
وعات كذلك ، وكانت تبحه أم حيث أم المؤمنية ، فولند له ابنا أسمها حييا،
ورولد قبل عليه أن وتبك المحامل وهاجر ، فولند له ابنا أسمها حييا،
ورولد قبل من عرب من كانا من محمد
المؤمنية بنا من خرب بياميا ، وموادر فولد تحرب من غير تعليه ورفيد
للموزاني الذي يعرب ومضم إلى توادر
للموزاني الذي يرسمها الهماني لأسماه ، المواضع والأمانان ، ومي كما لاحظنا
للجغرانيا التي يرسمها الهماني لأسماه المواضع والأمانان ، ومي كما لاحظنا

جبل إسبيل مُنقسم بنصفين، فنصف الى مخلاف رداع ونصف

⁽¹⁾ صفة: 180.

⁽²⁾ ابن حزم: جمهرة أنساب العرب، 1/ 16.

⁽³⁾ ابن الكلبي: نسب معد واليمن الكبير 17/1.

⁽⁴⁾ صفة: 206.

192 المراق الضائعة

الى مخلاف عنس وشماليه إلى كومان.(المحقق: وإسبيل جبل منيف شاهق واسع الأطراف يبعد عن مدينة ذمار شرقًا بمسافة ثلاثة فراسخ).

هذا هر جل إسبال - سببال " الذي يتسب له الإسبليون. وكما يُلاحظ من تص الهمنائي قد أقامت هذا الشيرة في معلاق سببة له الإسبليون. وكما يُلاحظ من الشيرة التي من جل إلى الحداث الرقط، وأم ين المراق بالم جرود في الله التوراة، وليس الى الشرق من نهر الأرودن المزعوم. وعلى الأرجح جاء اسم السبلية القانمون العرب في إسبابا من اسم هذا اللجبار, وفي هذا السباق ، سوف تتحقق من صحة أسساء المشار الأخرى الثانمة في المكان فنص سرحة أسماء المشار الأخرى الثانمة في المكان فنص المنابعة في المكان فنص عادم المنابعة من المنابعة المنابعة المنابعة حساء المسمودة المنابعة من المنابعة من المنابعة من حديث المنابعة المنابعة المنابعة المنابعة المنابعة ومنابعة من حديث المنابعة في المنابعة المنابعة المنابعة في المنابعة المنابعة في المنابعة المنابعة المنابعة في المناب

بلد رُبَيِّد: بلاع، واو ليه نخل _ وهو غير بلاع في بلد عثعم أسفل الخنثة _ إلى الورة، والأعدان، وهي مراع لرُنية. ويسكن هذه البلاد من قبائل رُبَيْد الأغلوق وبنو مازن وبنو تحصم.

ها هنا اسم الوادي الذي تنسب له العشيرة، كما هو الحال مع سائر الثانيال والمشائر التي تحمل اسم مواطنها وتعرف بها، والنسبة الى الوادي بلاع، البلاعبون وليس الباليون كما في السمى العربي من التوراة. وكما هو واضح من نص الهمدائي(5) فإن العشيرين الميتين تقيمان على مقربة من

 ⁽¹⁾ على الأرجع نقل المحاربون الهنتيون أسماء أماكن كثيرة إلى شتى بغاج الأرض حسب زهم القصص والإنجازيات اليمنية. ولكنتا لا نملك ما يكفي من الدلائل لدعم هذا التصور.
 (2) صقة: 227.

⁽³⁾ الهمداني: صفة 59 (زييد: يلاع واد فيه نمال وهو غير بلاع في يلد خدم أسقل الخنفة إلى الورة والأعدان وهي مراع لرنية ويسكن هاء البلاد من قبائل زييد الأغلوق ويتو مازن وينو عاصم. بلد يني نهد: طريب ومصابة من ذوات القصص وكتنة، وأراك، وادي.

بعضهما بين شرق ذمار وزبيد على مقربة من بني عُصم – وهؤلاء يعرفهم نسابة العرب بأنهم من أهل الرمس (الرمسيون في اليمن). قال عنهم المغيري⁽¹⁾ (آل بلاع أهل الرمس، ويلحق بنني خالد بطون منهم المعامرة، ومياس بطون من بني خالد). أما الجماعة الثالثة في هذا النص فندعى ءحرم - أحرم. وهذا الاسم يُعيدُ تذكيرنا باسم ملك صور الذي تحدثت عنه قصص التوراة وسمته (ءحرم) بينما رسم المحققون والمترجمون اسمه في صورة عحبرام، وقالت قصص التوراة أنه قدم لسليمان خشب الأرز(2) لبناء بيت الرب أو ما يُدعى الهيكل. وأود هنا التأكيد _ مرة أخرى _ أن طريقة رسم الأسماء خضعت بشكل تام لأسلوب تعلم نطق الكلمات العبرية استنادًا إلى التصويت الحديث، بينما يتطلب العمل العلمي أن نعيد ضبط رسم الأسماء استنادًا إلى النص الأصلي وإهمال الحركات الإعرابية التي أدخلها العلماء الألمان على العبرية. وهذا يعني أن الملك التورائي عرِفَ باسم قبيلته الحرميين وهم من أحرم. لقد جرى تخيل اسم أحرم _ أحرم على أنه ملك صور اللبنانية، لمجرد وجود اسم صور، مع أننا نعلم أنه يُعد من الأسماء الشائعة والمعروفة في كتب الأنساب اليمنية، وهو بالفعل من سكان صور اليمنية القديمة التي دمرها حريق هاتل على ما تقول الإخباريات اليمنية الكلاسبكية. هاكم ما يقوله الهمداني عن عشيرة أحرم من

ليه (أراد) وأرادة وأرادة في أسليل ليد زيمه وأرادة فاحية الصداء من ما والحضوم من مامورين ربيعة وتليف، وكان المدور بن معليكرب به مسترك الحقوق القرائات والبردان بتر بهناك وبالمعرفي بساء ومرح ومباله ويقوم والمحقولة، والمشتان والبرادان والبردان بتر بهناك وبالمعرفي من تعرفان وقالت إلاه وهي المعرفي المالي يعلن والمحرف المواجعة المحتولة المح

⁽¹⁾ المغيري: المتخب في ذكر نسب قبائل العرب ا/ 49.

⁽²⁾ لا أعرف لماذا ترجمت الكلمة إلى أرز لبنان، بينما تعني في العبرية شجر الصنوبر أو البطم، إلا إذا افترضنا أنهم كانوا يسعون إلى مطابقة مرويات التوراة مع جغرافية فلسطين، بأى، وكل وسيلة ممكنة؟

قبائل الصدف الحرميين-، حرميين، الذين أقاموا في أثين (المحافظة الثالثة في جنوب اليمن) وعلى طول الساحل اليمني(1):

ثم أبَّين أولها شركان، قرية كبيرة لها أودية للأصبحيين، وقوم من بني مجيد يُدعونَ الحرميين. (هامش المحقق: 181:

وقوله يتحرمون: أي ينتسبون الى أحرم من الصدف).

تبعدُ أَنْيَن نحو ثمانين كيلو مترًا عن عدن، وطريقها ساحلي رحب من شرقي عدن وإلى الغرب منها يقع مخلاف لحج -لحج(وكانت تعد المحافظة الثانية في الجنوب اليمني)..وإلى الشمال منها محافظة يافع-يافع في التوراة. ومن غير شك؛ فإن وجود عشيرة تُعرف باسم ءحرم وتقيم على الساحل وفي مدينة صور، أمر يستحيل رده الى مجرد مُصادفة لغوية. ها هنا العشيرة نفسها وبقاياها من بني مجيد أقوى قبائل الساحل اليمني. ونحن نعلم من كتب الأنساب العربية، أن بطونًّا من أحرم هذه دخلت في قبائل العرب الأخرى. يقول ابن الكلبي ⁽²⁾وه**ولاء** بنو بكيل بن جشم: وولد بكيل بن جشم: دومان، الخيران، وسوران. فولد سوران ابن بكيل: عمرًا، وهم باليمن. وولد دومان: معاوية، وصعبًا، وذا أحرم. أما المغربي فيقول(3): أخرَم: وفي هَمْدان: أَحْرَمُ بالحاء غير معجمة. بينما ارتأى كل من ابن حجر العسقلاني (4) وابن ماكولا(5) أخرم، بمهملتين: ابن هُبيرة، جاهلي. أما أحرم بحاء مهملة وراء فهو أحرم بن هبرة بن مدكر بن يام بن أصبي بن دافع من همدان، قاله ابن حبيب. كما أن نسابة العرب ذكروا أسماء كثيرة من أشراف المسلمين الذين ينتسبون إلى أحرم، فقد أورد النووي(6) اسم الصحابي سليمان

⁽¹⁾ صفة: 190.

⁽²⁾ ابن الكلبي: نسب معد واليمن الكبر 1/168.

⁽³⁾ الوزير المغربي: الإيناس بعلم الأنساب1/6. (4) ابن حجر العسقلاني: تبصير المنتبه بتحرير المشتبه 1/ 8.

⁽⁵⁾ ابن ماكولا: الإكمال 1/ 10.

⁽⁶⁾ العلامة أبو زكريا محيى الدين بن شرف النووي: تهليب الأسماء واللغات، تحقيق: مصطفى عبد الثادر عطا 1/ 221 / 168 - مادة رقم 635.

ابن صرد وابن الجون على التحر التالي: هو أبر صلوف سليدان بن صرد وبد بغير الصح قرارا و مصروف، ابن الجون بن أبي المون بن مثلة بن ربية بن أحرج المحاد وهم أو المحاد صحابة ومناه إلى والمون بن قالي على المحاد ال

إليكم تحديد الهمداني(1) لمواطنهم في عصره.

بلد وادعة النجئية: بقمة ووادي عرد ووادي نجران والذي تشامم في هذه البلاد.ويتجران وخالط شاكر: الحناجر، ويعيش، وسابقة، وكعب، وحيف.

أثام الحوفيون قرب تجران وعدهم التص التوراني من يتي-يامن. ويذكر ابن خلكان في الوقيات²³، أن المحوف نسبة إلى قرية في قبان، لا حوف مصر من قرى روسيس، ويرود اسم أحد أندة التأسير أيا الحسن الحوفي، ويقرل عم إنه ذاير الحسن علي بن إيراهم بن سيد بن يوسف الحوفي التحوي، كان المالية المرحية وتفسير القرآن الكريم، وله تقسير جيد، واشخل عليه خلى كثير

⁽¹⁾ صفة: 226-225

⁽²⁾ أبو العباس شمس الدين أحمد بن معمد بن أبي يكر بن خلكان، وقبات الأعيان وأنباء أبناء الزمان، المعتق إحسان عباس، دار صادر – بيروت 1/202-436.

وانتفعوا به ورأيت خطه على كثير من كتب الأدب، قد قرثت عليه وكتب لأربابها بالقراءة كما جرت عادة المشايخ. وتوفي بكرة يوم السبت مستهل ذي الحجة سنة ثلاثين وأربعمائة .والحوفي: بفتح الحاء المهملة وسكون الواو وفي آخرها فاء هذه النسبة إلى حوف، قال السمعاني: ظني أنها قرية بمصر، حتى قرأت في تاريخ البخاري أنها من عمان، منها أبو الحَّسن المذكور، ثم قال: وكان عنَّده من تصانيفُ النحاس أبي جعفر المصري قطعة كبيرة). أما ابن عساكر (1) فينقل عن السمعاني (أن جعفر بن يعقوب الحوفي الحنفي قال السمعاني: وهذه النسبة الى حوف وظني أنها قرية بمصر حتى قرأت تاريخ البخاري الحوفي ناحية عمان). وهذا التمييز بين حوف مصر وحوف عُمان له أهمية كبيرة، انتبه إليه المسعودي(2) حين روى قصة علاقة المعتصم بالأتراك، فقد: (كان المعتصم يحب جمع الأتراك وشراءهم من أيدي مواليهم، فاجتمع له منهم أربعة آلاف، فألبسهم أنواع الديباج والمناطق المذهبة والحلية المذهبة، وأبانهم بالزي عن سائر جنوده، وقد كأن اصطنع قومًا من حوف مصر ومن حوف اليمن وحوف قيس). وطبقًا لنص المسعودي فهناك حوف أخرى هي بطن من قيس. (ولتتذكر أن مؤسس الملكية في مملكة إسرائيل القديمة يدعى شاول ابن قيس). وفضلًا عن هؤلاء، يمكن أن نضيف مؤلف الأغاني(3) إلى قائمة الذين حددوا اسم هذه الجماعة ومواضعها وبعض أخبارها، فقد نقل عن السكري عن الرياشي عن الأصمعي وعن ابن حبيب، عن أبي عبيدة وابن الأعرابي: أن الشاعر الهذلي مالك بن عويمر بن عثمان بن حبيش بن عادية بن صعصعة بن كعب بن طابخة بن لحيان بن هذيل، ويكنى أبا أثيلة. وهو من شعراء هذيل فحولهم وفصحائهم، رثى أحد آبائه كان قد صرع على أيدي بني سعد بن فهم بن عمرو بن قيس بن عيلان بن مضر(وكان من خبر مقتله فيما ذكر أبو عمرو الشيباني: أنه خرج في نفر من قومه يريد الغارة على فهم، فسلكوا

⁽¹⁾ تاريخ دمشق 5/98.(2) المسعودي، مروج الذهب 2/26.

⁽³⁾ أبو الفرج الأصبهاني، الأغاني6/ 160.

التجدية حتى إذا بلغرا السراة أناه رجل فقالة أين تريدرات قالراة زهيد فيكا ثقال: ألا أذاكم على خبر من ذاكم، وعلى قوم المن خبر من الرفه؟ هذه بنا بي حوف منكان و الفصيلة على الكله حتى يتينا بهي حوف. فقيارا من والمحرفوا عن طبيقهم، وسلكوا في شعب في ظهر الطرق حتى نفذوه، في مناكل على السروائي، "و وصلوا أين خسب قوم المارق حتى بدي بالسرة وذاك سيئة، فقال: من أين أينانيا، فقالوا: أنها بني حوف، فدعا فيم بطعام ركان سيئة، فقال: من أين أينانيا، فقالوا: أنها بني حوف، فدعا فيم بطعام منافعهم، فأنوا بني حوف، وإذا هم قد اجتمعوا مع بعض من فهم للرحل من طارعه، نقليها أول الرجال على الخيل فعرفومم، فحملوا عليهم وأطرفورهم من طارعه، نقليهم أول الرجال على الخيل فعرفومم، فحملوا عليهم وأطرفورهم ورومومي،

وقد برع اللغريون في الصرف على أحرار معاتى حوف هذه نقال الفراقية أن المراقبة أن بعض المنافقة في بعض اللغات، والجميع: أحوافه والخوّفة والخوّفة والمؤتفة أن المراقبة والمراقبة أن المراقبة والمراقبة أن المراقبة والمراقبة أن المراقبة المراقبة أن المراقبة والمراقبة أن المراقبة والمراقبة أن المراقبة والمراقبة المراقبة أن المراقبة والمراقبة أن المراقبة والمراقبة أن المراقبة والمراقبة والمراقبة والمراقبة والمراقبة والمراقبة والمراقبة أن المراقبة والمراقبة والمراقبة والمراقبة والمراقبة المراقبة أن المراقبة والمراقبة والمراقبة المراقبة الم

 ⁽¹⁾ طريق السمرة هذه وصفها الهمداني وهي ترد في التوراة بالاسم نفسه، لكن محققي التوراة رصموا الاسم في صورة السامرة في سياق تزييف الجغرافيا والثلاعب بالوقائع.

⁽²⁾ ابن حزم 1/ 199 وكانت حمير يهودًا، وكثيرٌ من كندة.

⁽³⁾ الفراهيدي: العين 1/228.

⁽⁴⁾ المؤلف: الصاحب بن عباد المحيط في اللغة 1/ 258.

198 المراق الضائعة

صاحب الصحاح (1) رباتي أن اشتقاق المُحَوِّف له صلة بالقبيلة، فالرهند مو الموسود و كان أراد أنها حافها – كما تقول حافة الروح، (الرُهُمَّة بو حَلَيْهُ مَا يَسْ الْمَعْلَقِيْهُ اللهِمَّةِ الْمَالِمِيّةَ عَلَيْهُ اللهِمِيّةَ الْمَالِمِيّةَ عَلَيْهِ اللّهِمِيّةَ اللهِمِيّةَ اللهِمِيّةَ وَلَمْ أَنْهُ وَلَيْهِ اللّهِمِيّةِ اللَّهِمِيّةِ المُعْلِقِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ مِنْ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهُمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهِمِيّةُ اللّهُمِيّةُ اللّهُمِيْتِهُمُ اللّهُمِيّةُ اللّهُمِيّةُ اللّهُمِيّةُ اللّهُمِيّةُ اللّهُمِيّةُ اللّهُمِيّةُ اللّهُمِيّةُ اللّهُمِيْتِهُمُ اللّهُمِيّةُ اللّهُمِيْتُمْ اللّهُمِيْتُهُمُ اللّهُمِيْتُمْ اللّهُمِيْتِهُمُ اللّهُمِيْتُمْ اللّهُمِيْتِهُمُ اللّهُمِيْتِمْ اللّهُمِيْتِمْ اللّهُمِيْتُمْ اللّهُمِيْتُمْ اللّهُمِيْتِمْ اللّهُمِيْتُمْ اللّهُمَاتِمِيّةُ اللّهُمِيْتُمْ اللّهُمِيْتُمِاللّهُمِيْتُمِيْتُمْ اللّهُمِيْتُمْ اللّهُمِيْتُمْ اللّهُمِيْتُمِيْتُمُ اللّهُمِيْتُمْ اللْمُعْتُمُ اللّهُمُمِيْتُمُ اللْمِلْتُمِيْتُمْ اللْمِ

ووادي أيّد وهو بهبد الماتّن وأول مسابله من ذي بُخوب فيندها سبل لحج تم يشميه استمناه (.). ليشهر جميع ها خد به إلى البراس(.). ثم يتلوه وادي سهام ووادي سود ورأسه أمجر شبام آنيان (المحتق: وهو واو عظلم فيه قرى ومزارع خيثها ثم يتلوه وادي نؤر وهو براب تهامة الأعظم، شِعابه ذَعار وشرب فبلد بني حارثة وبني وذاعة وحماد ويوده

ههنا العشائر التي عددها النص وهي تقيم في مواضع تحمل أسماء آلهتها،

⁽¹⁾ الجوهري: الصحاح في اللغة 158/1.

⁽²⁾ الصاغاني: العباب الزاخر 1/ 312.

⁽³⁾ انظر النص السابق في الروض الأنف عن عشيرة الأردانيين.

⁽⁴⁾ صلة: 134–132

أو أسماء آباد انتسبت إليهم، وكما في النص التورائي أعلاء: تمعان-تمعان، أود-أراد، شيام-شيام، فهل هي شماخة أخرى أن الخشائر التي يسجلها النص التورائي، موجودة في النكانان نقسه وبالأسماء ذاتها؟ هاكم أسماء ما تبقى من العشائر(بو دان: ومن بطونهم: ليشحم ليشحم)،يقول الهمدائي⁽¹⁾ في وصفه المراوعة:

سرو جِمْيُر وأوديته وساكنه: العر، وثمر وحبّة ويهر، فالعر لأذان من يافع (..) ووادي ضراعة. تصب هذه الأودية إلى أَيْن. وادي تونه للأصنعة من الأيزون، والحبيل ليشحم.

هر ذا وادي عشيرة يشحم يصبُّ في محافظة أثين بالصيغة ذاتها وتمامًا، كما في النص التوراني، ويوصفه بطنًا من أذان القبيلة وهم سكان سرو جنّبَر. وها هنا تكيف للمقاربة بين النصين:

مقاربة ببن النصوص

الهمداني	التوراة
سرو حمير وساكنه،	بنو دان: وهؤلاء بنو دان وعشائرهم
أذان، الحبيل ليشحم	ليشحم

هذه المقاربة بين نصوص الهمداني ونصوص التوراة، تكشف عن الحقيقة التاريخية المُتلاعب بها.ها هنا قبائلنا القديمة البائدة وها هنا أوطانها.: بنو أذان (دان) ويشحم.

⁽¹⁾ صفة: 174-172.



حول قبيلة كالب في نصوص التوراة

لا تثيرُ أسماء الجماعات والقبائل والشعوب القديمة في التوراة انتباه الباحثين والدارسين، ربما إلا عرَضيًّا وفي سياق انطباعات عامة عن وجود نوع من التماثل بين هذه الأسماء، وأسماء أخرى شبيهة حملتها قبائل عربية باتدة. ولعل السبب الجوهري في هذا التجاهل، يكمن في النتائج المأسوية التي تركتها القراءة الاستشراقية للنص المقدس. إن أكثر ما يثير الدهشة والتساؤل، ليس وجود مثل التماثل في أسماء القبائل والأمكنة، وإنما وجود النص نفسه، وهو نص قديم يروي جزءًا من التاريخ الضائع لقبائل العرب في طفولتهم البعيدة. لكن هذا النص لم يحصل على فرصة تحقيق علمية ومنهجية _ موضوعية، تؤكد أو تنفي حقيقة أنه لا يروي تجربة جماعة غريبة عن العرب؛ بل هو نص عربي كتب أصلًا بلهجة من لهجاتهم تدعى العبرية. ويطبيعة الحال، فقد ساهمت القراءة الاستشراقية في تشكيل تصورات جامدة عند قراء النص التوراتي، مفادها أن التوراة تروي تاريخ فلسطين القديم. وهذه هي نقطة الاعتراض الجوهرية، لأن التوراة لا تقول أي شيء عن فلسطين، لا من قريب ولا من بعيد، وأن كل ما يقال عن صلة هذاً النص بتاريخ فلسطين هو نوع من الثلاعب بالحقيقة التاريخية. ولذلك، فكل ما يرد في هذا النص من أسماء، لا يعني سوى أنها ممّا تركته اليهودية العربية القديمة. واليهودية من وجهة نظرنا، دين عربي قديم اعتنقته قبائل عربية زالت وخرجت من مسرح التاريخ⁽¹⁾. وبكل تأكيد فكل ما يرد في هذا النص من

 ⁽¹⁾ ابن حزم: جمهورة انساب العرب!/ 179- 18: (جميع قبائل العرب، فهي راجعةً إلى أب واحد، حاشا ثلاث قبائل، وهي: تشوع، والمعتق، وغسان// 167 ابن حزم: (قال الكليم: المعرب العارية: قمود، وجليس، إينا جائر، أخي عوس، أبي عاد وهبيل، ابني...

مرويات وأشعار، هي من نسج هذا الثانويخ الفسانج، لأن اليهودية لم تدخل بلاد العرب، وإننا ولدت فوق أرضها، وموسى القي ليس ملكا أشعرائيا، كما أن داود ليس أميرًا فانصاركيًّا، لقد هين على السرد التاريخي والرواية التاريخية من ناريخية المشطين يشكل خاص، نشط في مألوف من الحجيد والتكييم للغيزة الشقاف من الرخياة، وهذا المبترة العساس من التص المقص، أي المرويات الثاريخية ما الإخبارية بكلمة أقى خالياً ما يتير الأستلة عن طرائق وأشكال نقل أسعاء القبائل

إن إعادة بناء المرويات القديمة بطريقة منهجية وعلمية جديدة، سوف يساهم في تصحيح تاريخ فلسطين المتلاعب فيه. وكما لاحظنا من الفصول السابقة، فقد كرَّست القراءة الاستشراقية الزائفة الكثير من التصورات الخاطئة. لقد أصبحت صور التوراة هي صور لبنان، وبات من الصعب أو المستحيل إقناع القراء أو الدارسين، بأن هذا الفهم للنص، هو فهم خاطئ وتعسفي واستشراقي وأن مرثية صور لا تقول أي شيء عن فلسطين؟ وأن القراءة الغربية هي التي ساهمت في تأسيس وإنشاء تاريخ مزيف، وهي التي جعلت كل الأسماء في هذا النص تبدو أسماء غريبة، يصعبُ أو يستحيل فهمها والاستدلال إليها. كما أن أسلوب القراءة الاستشراقية ذاته والذي اتبعته أجيال من الدارسين الغربيين _ وربما العرب كذلك .. ساهم في بناء استراتيجيات لقراءة النص، تقوم تلقائيًّا بتنسيب كل التاريخ القديم في فلسطين إلى جماعة واحدة، مُتفردة، واستثنائية، وتمكنت لوحدها من مواجهة التحديات المُحيطة بها، هي بنو إسرائيل. وكأن بني إسرائيل ليسوا قبيلة عربية بائدة، وكأن النص التوراتي يتحدث عن دين وافد على العرب لا دينًا عربيًّا في الصميم. ومن بين القبائل التي تمّ تكميم صورتها وحجبها وأسرلتها _ أي تحويلها الى قبيلة إسرائيلية _ قبيلة تدعى لاوى، وأخرى تدعى كالب بن يفنه. إن أسفار التوراة تتضمن صورًا دقيقة عن أنساب هذه القبيلة

إدم أغي لاوذ أي طسم وعمليق وأميم ووباره اين سام بن توح. وشفات العرب: شيال، وتغلب، بهراء، أياد: والجمرات: ضبة، عيس، الحارث بن كعب، يربوع.والجماجم: كلب، طيئ، حنظة، عامر بن صعصة).

ووصفًا دَيْقًا كللك لمنازلها؛ ففي سفِر يشوع(1) تحدد أرض إقامة قبيلة كلب في سلسلة جبال يهودة على النحو التالى:

ل-کلب- بن- پفنه- تن-حلق- بتوك-بيت-يهوده-عل-في-يهوه-ل- يهوشع-عت- قرية- ءربع -ءبي-ها-عناق-هيء-حبرون

وإلى كلب بن يُفنه أعطى خَلْق وسط بت يهوده حسب ما أمر الرب يهوشع، وقربة أربع، فكانت لأبي عناق. وأربع هي حبرون.

ثير بهيف النص ما بأي (فرافض كلب تعد الي دوادي مور الملكي كان كيمس قديمًا كرية سفراء فمن هو لاري و من هو كاليم؟ برأي دولف حيون الأفر⁽²⁾، و الأ جمع الله الشائل من فهر بن كلاب بن مرء بن كمب بن لوي بن ظاهر بن فهر بن بناك بن الشعر بن خلال بين ضريعة بن متراكة بن المناس منه بن زائر بن معد بن معذاتك، وهذا التسبيب نجيده منت معطق كتاب الأساب المرب القدماء لكن الرواة المسلمين في روايتهم لمنوة محمد الله يورون قصة فات متراث (³⁾ الرواة المسلمين في روايتهم لمنوة محمد الله يورون قصة فات متراث (³⁾ المراث في المن من المناس بن فالي بن من المناسكة بالك رئيك في النال عن المناسكة بالمناسخة بالمناسكة بالمناسكة بالمناسكة المتراث المناسكة المراث المناسكة بالمناسكة والمناسخة بالمناسكة والمناسخة بالمناسكة والمناسخة بالمناسكة والمناسخة بالمناسكة والمناسخة بالمناسكة والمناسخة بالمناسخة المناسخة بالمناسخة المناسخة بالمناسخة المناسخة بالمناسخة المناسخة المناسخة بالمناسخة والمناسخة المناسخة والمناسخة المناسخة بالمناسخة المناسخة المناسخة المناسخة المناسخة والمناسخة المناسخة المن

⁽¹⁾ النص العبري 15: 7: 28: - والعربي 15: 4: 20.

⁽²⁾ عبون الأثر 1/24.

⁽³⁾ المصدر السابق، كذلك.

⁽⁴⁾ الرئي _ وفي العبرية رئي، تعنى مازكًا حفيًا، هاتف من الجن الخ.

والبقظان إذ أتانى رئي، فضربني برجله قال: قم يا سواد بن قارب فاسمع مقالتي واعقل إن كنت تعفل، إنه قد بعث رسول من لؤي بين غالب، يدعو إلى الله عز وجل والى عبادته، ثم أنشأ يقول:

صجبت للجن وتخبارها وشدها العبس بتأكواوها تهوي إلى مكة تبغي الهدى ما مؤمن الجن ككفارها فارحل إلى الصفوة من هاشم بين روابيها وأحجارها)⁽¹⁾. ما تقوله مله المروية هو الثالي: أن التي يتسب إلى لؤي بن ظالب⁽²⁾.

آن فين من المركة أنه خلا القرم من المريات هر من تقيق الرواز والأطبارين العالمين، كما ترجم بطور المركة الكل المركة على المركة على المركة على المركة على المركة على المركة المركة

⁽²⁾ عيون الأفر2/ 312. كتلك ابن كثير ـ السيرة المراقع ملى رسول الله ﷺ ﴿وَقَدْ بَنِي مرة الالانة عشر رجيلاً راسهم المحارث بن عوف فقال: با رسول الله بالأقوائل وهيئيزلك نعن قوم من يني لوي بن طالب فتيسم رسول الله ﷺ وقال للحارث: إين تركت أهلك قال: يساح وما والأهما قال فكيف البلاد قال: وإلله إلى المستورة وما في العالم بنغ قال: يساح وما والأهما قال فكيف البلاد قال: وإلله إلى المستورة وما في العالم بنغ قادع إ

وهذا أمر معروف ويندمي في كتب الأنساب، لكنه يمني الكثير في سياق فهنتا المقاصد النص الدراضي مراي السيليل استاقا إلى بان هنام أنقد تأثير قائلت بأن يقير تركياني فوي نق قالب، وتُرته بن قالب، وأشفنا: مثل بنت عند و الخاتاوي، ويشتر بن غالب الليني قائل لا بنا والأرض ان بن حياب، وقائل من قالب، وأمث مثلق بنت قديد بن عقود الخاتاوي فرض أم الأون وقرم ابني قالب، بنم الأفزه. وقولة رؤيم بن غالب دفم بني القوامي ونام المنافقاتين من اللحم يقال الانتقالين من اللحم يقال المنافقات من اللحم يقال الأرام .

قَامَتْ تُرِبِهِ خَشْبَةَ أَنْ تُصْرَمُنَا سَاقًا بَخَشْنَاةً وَكَعْبًا أَدْرُما وَكُشَا بِيلًا لِلنَّقَا أَوْ أَضَافَنَا

والأفرَمُ أيْشَا: النَّقُومُ اللَّقِنِ وَكَانَ تَهُمْ بِنُ هَالِبِ كَلَٰلِكَ فَسَمْنِ الْأَدْمُ فَالَهُ الزَيْشُ. وَيُثُو الْأَدْمُ هَوْلَاهِ هُمْ أَعْرَابُ مَكَّةً، وَمُمْ بِنُ فَرَيْسِ الظَّوَاهِ. لَا بِنْ قُرَيْشٍ الْبِطَاءِ، وَكَذَٰلِكَ بُنُو مُحَادِبٍ مِنْ فِيْءٍ، وَيُنُو مَعِيضٍ بَنِ عَامِرٍ.

وترضر كتب الفرات الدون بفصص عن ضياع نسب لوي- لاري، وكيف أنهم سعو إلى سترداد أسابيم في الأسلام، قال السيلي ان ينم لؤي كانواً أوثيمة كانواً أوثيمة كانواً أوثيمة كانواً وكيفة كانواً أوثيمة كانواً وكيفة كانواً وكيفة كانواً وكيفة كانواً وكيفة كانواً وكيفة كانوائهما الإلياً عدد عالى الموقعة كانوائهما الإلياً كانوائهما الإلياً كانوائهما الإلياً على الموقعة كانوائهما الإلياً الموقعة كانوائهم كانوائهما الإلياً الموقعة كانوائهما الإلياً كانوائه كانوائه في مورداً الأرداء بقليم إلى مدال الموقعة كانوائه في مورداً الأرداء بقليم إلى الراء رود ما يعرف بقاهرة

الله أنا، قال رسول الله عليه اللهم الذيك، قالموا البائد أو أراوا الاصراف إلى بدورة الإسراف إلى بدورة المواد الاصراف إلى بدورة المجاوزة مبدأ راولي بدورة مبدأ راولي فقط المجاوزة بي ما يتم المرة شاوارة عن مارتم، قال المجاوزة المجاوزة المجاوزة عن مارتم، قال مع ذلك الرح الملكي معارضة سال المجاوزة عن مارتم، قال معارضة المجاوزة الم

⁽¹⁾ الروض الأنف، ص 191.

⁽²⁾ المصدر السابق، 199.

206 المراق الضائعة

القلب والإبدال في اللغة العربية - وللأصف، قند فهم الاسم على أنه يعني الأردق البلد العربية - وللأصف، قند فهم الاسم على أنه يعني الأردق البلد العربية ولا نوف المنافع ا

عَرَفَتُ الدَّارِ قَدْ أَقُوَتُ بِرِيمٍ إلى لأَي فَــمَــذَقَـعٍ ذِي يَــدُومٍ (2) يكشف هذا التأويل اللغوي للاسم لاوي- لوي ارتباطًا بنى الأردم وكالب،

يكشف هذا التأويل اللغوي للاصح لاري- لدي ارتباطا بني الازم واللب، أن الرواة أوردت المتاك وبية تعينة محمد بني إسرائل إطائل العرب، فقي التنافق احتبار نسب النابي في الدينة المي المراقع المراقع المائل من وسعد المنافزين وسعد المنافزين وسعد المنافزين وسعد المنافزين وسعد المنافزين والمراقع المنافزين المنافزية والمنافزية المنافزية المنافزية من المنافزية من المنافزية من المنافزية من المنافزية المنافز

⁽¹⁾ لسان العرب / مادة يقظ ج/ 7.(2) لسان 15 / مادة لأي.

⁽³⁾ هذا أمر مألوف في كتب الأنساب وفي نسب النبي ﷺ.

يعلي الهنداني مراضع ومنازل كلب يدقة، أكثر مما فعل محققو التوراة أنفسهم. وليداً من خاق – خاق مقده فقي وصفه للمنازل والمواضع الواردة في قصيدة المناصر البنين الوداعي "ك يقول الهنداني عن موضع خلق – المياه الواقعة قرب وادي تبالة ووادي نخلة – ما يلي:

(وخلق وذو غزال مناهل ومواضع مُقفرة)

هذا هو منهل مياه خلق مكان مُقفر وموحش على الطريق بين تبالة ووادي نخلة، وهذا الطريق يمكن الوصول إليه بالفعل، عبر بلد خولان حيث يقع جبل ووادى دبر⁽²⁾، تمامًا كما فى النص التورائى:

ذوات النبع منها-أي التي تشتهر بكثرة المياء ـ خاصة من بلد خولان: فوط وعرامي وغرابق والدبر.

وزذا ما سرنا من بلد عولان بانجاه وادي نطقة نسوف نصل الى خلق حافق حافق الله و الكلمة الله نسوف نصل الى خلق حافق المنافق التناحقة أن قبلك كلم المنافق التناحقة أن قبلك كلم المنافق المنافقة منا خلق ووادي السيرهذا التحفيد يتوافق كل التوافق مع ترصيف يشوع الذي يضع دادي اللهر - يرضمن ملسلة جال على وهنرم على وهنرم عمل وهنم عند الهمداني، أما مواطئ الشيلة في عصر الهمداني نحو العام 280 للهميرة، فهو في سرو حثير بين محافظة يافع - بالع في التوراث وسرطنة عدد - عدف في التوراث ال

فالعر لأذان من ياقع وثمر للذراحن من يافع وصدور لكلب من يافع.

ها هنا القبيلتان العربيتان اليمنيتان البائدتان، أذان ـ دان وگلب ـ كلب، تقيمان في سوو جِمْيَر. ولذلك لابد من التمييز ـ هنا ـ ومنمًا للالنباس بين گُلب ومنها

صفة: 384.
 المصدر السابق: 238.

⁽²⁾ المصدر السابق: 172–173

الكلابي بالفتح. وبين كلب ومنها الكليي بالسكون، فهما قبياتان تحملان الاسم نصد ولاكهما تسبان الل بطنين مختلفين إننا لا نعرف في ناريخ فلسيان على هذه المنافئة أن كما لا نحرة معلى أمار أمار أمار المباهلة والمنافئة: قالم سياحة المهماني الذي يجول منافئة القبيلة ومنط من أكمل وجه، حين نقراً بإمامان ترصيف الهماني الذي يجول منافئة القبيلة ومنط من وجهة بينا بالمعارد ومنا لابد من إهادة المتافئي بالموروات منافئية المجتمة عن شرق معناه والمعروفة بسير وحمير وحضروت في السراة المبتمة المحتمة من شرقي محتماه والمعروفة بسير وحمير

سنعطي في هذا الجزء من الفصل، نماذج أضافية عن الأخطاء التي ارتكبها المترجمون وشوهت مقاصد النصوص.

في الإصحاح الأول من سِفر الملوك الثاني، يُسجل محرر النص الذي يتحدث عن معركة السمرة (السامرة) الجملة التالية:

ويفل-محزيه-ب-عر-ها-شبكه-ب-عليوت-مشر-ب-ممرون-ويحل-ويشلع-ملكيم-ويثمر-الهم-لكو-درشو-ب-بعل- زبوب-الهي- عقرون

والترجمة المُعطاة لهذا النص تقول ما يلي:

وسقطَ أحزيا من شباك عليته في السامرة ومرض فأرسل رُسلًا وقال لهم: أمضوا واستشيروا بعل زيوب إله عقرون.

يقول المحقون تعليقاً على النص إله يضمن تهكماً من جانب الملك أحريا على اسم الإله الوثين (هير الطباقاية بين فياب وروبر) مع طاله ، وحين في هذه المحدود من الطباقاً الخيالة بسيد الطباقاً وفي الطباقاً إلى أنها إلى القيمة إلى وقب طلاب العريض الذي صفط من الشبائاً معلاجاً من إله يجتمع على اسماً إلى فيف يطلب يهودي موسعه حلاجاً من إلى أوثين؟ عثل عامه السائفات الذي يسطيع بها قارئ الشباقات، وإندا من أحيالة معرود أخلفاً عابرة أدت إلى نظيم المارة على الواقع لم يسقط الملك أحراع من الشباك في علية خلال معركة الحيار، ويمين كل تأكيد لا يسقط الملك أحراع من الشباك في علية خلال معركة الحيار، وبين الروان ال والجبال بعيت يسقط مريضًا. وهل يجلس العلوك عادة أو أثناء الثقال في الويان والجبال عند خاتات النوافظ والشاييات بعيث يسقطن موضي ؟ الموقاة أن أحويا علجال استعادة إنجر حروق ما حدث من والثاني : أثناء المستوفز هم أحوانا بها محكان يُمعى الشباك من أرض السعوا فرايس السامرة، ولما أن العلم بشورة مكان يُمعى الشباك من أرض السعوا فرايس السامرة، ولما أرسل عللب بشورة الزعماء وساعظتهم في وادي فيرب إليكم وصف الهمداني للمواضح انطلاقًا من المواضح انطلاقًا من

ثم تقطع قو ثم السمرا وهو أرض سُهب، ثم تأخذ في اللهناء (الصحراء). ومن عن يمين ذلك، وعلى ميسرة الشباك، شباك العرمة، والغرابات ثم تسير في السهباء (...) ثم ترد الخضرمة وهي أول اليعامة.

في هذا المكان هند الرأ الهماة جرت، راسوف تجري بالأل الصدامات والمعارف بين القابل المربع الموجود والأشرويين ، وفي مصر تألو عم الرمان، وأن الواقع لم يستط الملك أخريا «ويقا» بل تحرض لهزيمة «احقة على يد الأشرويين في علية مسيرا - معلوت، وفي موقة معددة وفي مكان بجده هر الميال ويسلم المكان من اعمال وادى السيرا ، وهامنا في عيته سميرا ، معلوت سرطرا جرت المعرفة التي يحدث عها نفس التوراف لين نف الأنظف حياتك المقدرة عن رجاله ونباته ، يتأن خطاف العرب بالذي طلب الملك المشروة عن رجاله ونباته ، يتأن خطاف العرب الفرية فيو وروي قبوب المشروة عن رجاله ونباته ، يتأن خطاف العرب الفرية فيو (وري قبوب المراك الملك المناك ومنا المناكمة على المناك المناك المناك المناك ومنا المناكمة على العرب على المناكمة المناكمة على والمناكمة على المناكمة على

⁽¹⁾ صفة، ص: 252-257.

⁽²⁾ بن مساكر، تاريخ دهشق (1929: بن إسرائيل إنتخارة الأصنام وكان له حدم بطال له بمل وحفقاً إنسان عن جرير من الفحالات عن أبن جهاس قال: "البيل الرب سوا العصر رئ بو به إنفة البين البيل البرا بان قال والمنا ميللك لمهارشهم إلىها وكان موضعهم بطال ل بلك فسمي بطر بلا، بقول الله عز وجل فإلاتاريك للتن الخلافية هي الذي سودة المنافئة، الأعادة (1921- 1912).

⁽³⁾ صفة: 234

فأول بلاد الحجر من يمانيها عبل وادٍ فيه الحبل ساكنه بنو مالك بن شهر، وذبوب وادٍ لبني الأسمر⁽¹⁾ من شهر.

ليس في الأمر تهكم من أي نوع على اسم الإله. ومن الواضح أن كلمة (سقط) أضيفت إلى النص من أجل تبرير فهم الجملة الغامضة. ولأن الجملة لا تقول قط أنه سقط من المرض، فمن غير المقبول أن يفترض المحققون والمترجمون، أنه لابد يكون سقط من مكان مرتفع فمرض.علمًا أن كلمة (يفل) تؤدي في هذا السياق معنى انهزم (ومنها الكلمة العامية في بلاد الشام: فل، ابتعد، أهربُ). والمثير في هذا النص أن المترجمين لم ينتبهوا الى الخطل والاعوجاج والتشويه في نصهم المترجم؛ إذ بعد بضع فقرات سيقول النص ما يأتي: إن الملك أرسل لرجل ما قائد (الخمسين) وذلك بعد سماعه، أن هذا الرجل قادم صوبه؟ وبذلك نكون أمام قصة شديدة الغموض ولا معنى لها، فلماذا يحدث، فجأة قتال ضارٍ ينتهي بمرض الملك وسقوطه من النافلة، فيما الملك نفسه لا يطلب سوى استشارة الإله زبوب؟ ثم يرسل (قائد الخمسين) لملاقاته؟ ومن هو قائد الخمسين هذا الذي أرسل إلى الرجل الغامض؟ وهكذا فالقصة بمجملها تغدو أكثر فأكثر غامضة وعسيرة على الفهم. سنقوم هنا ومرة أخرى بإعادة ترجمة النص الأصلي، لتبيان نوع ونمط الأخطاء. يقول النص العبري: إن الرُّسل الذين أرسلهم الملك أحزيا -إلى وادي ذبوب من أجل طلب المشورة والمساعدة، عادوا الى الملك وقالوا له إن رجلًا ما منعهم من الوصول الى زبوب؟ ولذا أرسل أحزيا على الفور أحد قادته وفرسانه البارزين ويدعى قائد الخمسين- أي قائد موضع يدعى الخمسين-. وحين وصل هذا إلى المكان وجد الرجل الغامض جالسًا هناك.

إليكم ما ورد في (النص العبري(2):

ويشلح-، ل-يو-شر-ها-حمشيم-و-حمشيو-ويعل-اليو-

لاحظ الصلة بين اسم المكان (السمرا) واسم الجماعة (بني الأسمر).
 22: 92: 4 و 5: 17.

وهته- پشب-عل-رهش-ها-هر- ویدبر-علیو-هیش- ها-علیهم-ها- ملك-دبر- رده).

وقد تُرجم هذا النص الي:

فأرسل إليه قاتد خمسين مع رجاله الخمسين؛ فصعد إليه فإذا هو جالس على رأس الجبل. فقال له: يا رجل الله إن الملك يقول: أنزل

ومع أن الترجمة صحيحة بوجه العموم؛ فإن النص بطبيعته بقي غامضًا. فمن هو قائد الخمسين هذا، الذي وجد رجلًا فوق رأس الجبل وطلب منه أن ينزل؟ إن (حمشيم) في هذه الجملة لا تعني خمسين من رجاله؛ بل هي اسم مكان بعينه يدعى خمسين من أرض السمرا. أما الكلمة الثانية (حمشيو) فهي لأ تعني خمسين من رجاله؛ بل تعني (المجهزين ـ المسلحين). ولللك فالجملة نقول إن الملك أحزيا أرسل إلى منطقة الخمسين بعضًا من المجهزين والمستعدين للقتال. والنص التوراتي ـ يسرد حكاية ذات طابع أسطوري من أجل تفسير وتبرير فشل الرجال في الوصول إلى الوادي. إن التقاليد السردية القديمة كما تُبين نصوص التوراة، والإخباريات العربية الكلاسيكية، تجهد في تأويل أسماء مواضع وأماكن تحمل أسماء يصعب معرفة مصدرها، كما هو الحال ــ مثلًا _ مع موضع (عزه) الذي سماه داود تيمنًا باسم الإلهة العربية العتيقة العزى. ولذلك ومن أجل تفسير اسم الخمسين هذا؛ فقد روت التوراة حكاية عن رجل إلهي ظهر لرجال الملك أحزيا فوق جبل خمسين، بُعيد هزيمته في موقعة الشباك. وهكذا؛ فإن الاسم يرتبط بأسطورة عن وادٍ بعينه يُدعى (الخمسين) تابع لبلاد السمرا. ويبدو أن للمسلمين والعرب القدماء أسطورتهم المماثلة التي ترتبط هي الأخرى بملك ـ خليفة ـ زُعم أنه هو الذي سمى هذا الوادي باسم وادي خمسين. يقع (وادي خمسين) في اليمامة، وبالضبط على مقربة من الشباك. وتقول مروية إخبارية رواها مالك بن عبدالله بن أبي بكر⁽¹⁾ ما يلي: إن

معجم البكري: 3: 323.

رجلًا من الأنصار كان أيصلي عند حاصل له في وادي اللغه، وهو من أورية الميامة التي تصب في براب، وكان ذلك في موسم النبر والدين أمد ألمات قطوقه يشرها، فنظر فأمجه ما رأى من تمرها نقال: لقد أصابين في مالي هذا تحقيق في المباحثة ورايتين تقديق من موضع بهبت، وفي المكان فلت يدس خصورت كحسين في إلساحة المساحة الميامة فقيعة وأخرى عربية ـ يسبة أقدم وكد الم كحسين في المباحة المساحة الميامة المعادية المحادية المحادية المحادية المحادثة من المرابة في المساحة المحادثة والمدينة الأسلامية من المرابة في المساحة المحادثة من المرابة في المساحة المحادثة المحددة الموردة المحادثة المحادثة المحادثة المحادثة المحادثة المحادثة المحادثة المحددة المحادثة المحادثة المحادثة المحادثة المحددة المحادثة المحددة المحددة

(ومحزیه- ملك- پهوذه- ره- وینص- درك- بیت-ها-جن- ویردف-عحریو- پهوه- ویثمر- جم- عتو- هكهو-عل- ها- مركبه-ب- معلوت-جور-مشر- بیل-عم- وینص-مجدو- ویمت-شم)

ونظرًا لوجود أسماء أماكن لا يعرف عنها المترجمون والمحققون أي شيء تقريبًا، فقد قاموا بإعطاء ترجمة غريبة.

إليكم ترجمة التوراة العربية (9: 24: 10: 3):

(ولما رأى أحزيا ملك يهوذا هرب في طريق البستان فجرى ياهو في اثره وقال: ارموه، فرموه أيشًا في المركبة في عقبة جور التي عند بيلمام فهرب الى مجدو⁽¹⁾ ومات هناك).

 ⁽١) لا يصف النص مجدو هذه ويكتفي بذكر الاسم. تمامًا كما يفعل الهمداني حين يكتفي من الوصف بذكر بني مجيد من دون القول (ساحل بني مجيد).

تترك هذه الترجمة عند عموم القراء، انطباعًا مفاده أن المعارك جرت في مكان خيالي، استخدم المتحاربون فيها مركبات⁽¹⁾ من نوع ما. وبالطبع ليس ثمة من دليل أكيد، لا في هذا النص ولا سواه من النصوص التوراتية، يدعم فكرة من هذا النوع، ومفادها أن القبائل كانت تستخدم المركبات في حروبها داخل بيئة وعرة وقاسية. ولا يعرف التاريخ القديم، كما سجلته الحوليات الأشورية والمصرية، أن قبائل العرب- البدو- كانوا يستخدمون المركبات، أو أن قبائل اليمن التي عاشت في بيئات جبلية وعرة، استخدمت هي الأخرى أي نوع من المركبات التي تجرها الخيول، فهذا أمر يصعب تخيله؟ في الواقع لم يهرب أحزيا في طريق البستان، فهذا طريق لا وجود له على وجه البسيطة، وإنما فرّ من ميدان المعركة صوب وادي الجنات، وذلك بعد أن ضُربت قواته في جبال الركب (ولم تضرب مركباته). ثم في عقبة جور قرب البلاع، حيث تمكن من الهرب بالفعل إلى ساحل (مياه) بني مجد-مجدو، ليموت هناك. ومع ذلك؛ فإن هذه الأسماء وبالصيغ التي أوردها المترجمون لا وجود لها في فلسطين على وجه الإطلاق. ما يقوله النص ببساطة هو التالي: إن الملك أحزيا كاد يُقتل في معركة على الطريق إلى وادي الجنات-جن في السراة، ولكنه تمكن من الإفلات واثنجه صوب جبال الركب (مركبة والعيم أداّة التعريف المنقرضة) ومن ثم اتجه إلى عقبة جور عند البلاع. وهذا الطريق وكما وصفته التوراة، يؤدي بكل تأكيد إلى ساحل (مياه) بني مجيد - مجدو أقوى قبائل الساحل اليمني. هاكم وصف الهمداني لهذه المواضع(2):

وقرى أيْيَن كثيرة بين بني عامر من كندة وبين الأصابح من حِمْيَر فإلى السفال الى البحر: الجوار يسكنها الأصبحيون والغبرا أقرب الى عدن (..) ورجعنا الى غربي محجة عدن: السحل

 ⁽¹⁾ هذا ما يعيد تذكيرنا بالقصص الأسطورية التي نشرها وأشاعها الخيال الاستشرائي عن مركبات سليمان المخرافية، فيما المقصود من مركبة (جيال الركب) على ما بيئًا لأن التاريخ لا يعرف أي شيء عن وجود مركبات عند ملوك لا وجود لهم.

⁽²⁾ صفة: 193-191.

المراق الضائمة

أرض بني مجيد والعميرة وسكانها بنو مسيح من يني مجيد، بلد وهي واسعة إلى ما اتصل في الشمال ببلد الركب.

ها هنا عقبة جور– الهجوار على الطريق بالفعل الى ساحل بغي معجد، والمعروف في التوراة باسم مياه مجدو. وها هنا بلد الركب من الشمال. يقول الهمداني ومحققه عن قرية الجوار العبلية- الساحلية ما يلي⁽¹⁾:

قال السلطان احمد بن القضل المبتلي في (هدية الرمن): بعد أن نظر كلام الموافق: أعلم أن أقلب هذه القري وسرت وقد المجهدات أن أحقق من المنتقدات أن قيل المبتدات أن أحقق ما من قبل المبتدات أن أحقق من أن وأمي المهتداتي عند قبل الأوية في رأس واهي للحيط، حكر الهيداتي عند قبل إلا أوية في رأس واهي لمحيطة المبتداتي عند إلا أوية وماتي واهي بحق المال المبتدات المنتقد أن المنتقد المنتقد على مقتلي الواقع في هذا بيل المنتقد أن المنت

وهده مي جور-جوار التي فر تعرها الملك بعد أن شرب في جال الركب،
المواجه من في موت وادي جن-جنات رها هم طريق السراة اللي سلكه أخريا سلكه أخريا متحقها صوب الساحل أخري مي مركبه، وإنسا متحقها صوب الساحل أمي جهال الركب، ولم يهرب إلى معبدو الأسلورية، وإنسا ساحل عن معبداً مثال بعداً المواجه أميا التي معالد والمساحل مثال بعدات المواجه أميا التي المتحق المنات تكما لا يوجه طبول على مامي طريق المساحلة ومان عنها رابع المتحيدة المساحلة ومان عنها رابع المتحيدة المساحلة ومان عنها رابع المتحيدة المساحلة ومان عنها المتحيدة المساحلة ومان عنها المتحيدة المساحلة ومان المتحيدة المساحلة ومان عنها من وادي يلاح والملاحلين).

ثم تستمر الترجمة العربية على هذا المنوال في تقديم سبرة خاطئة ومشوهة

214

عن أحزيا. يقول النص العبري⁽¹⁾ ما يلي: إن أنصار أحزيا تعرضوا بعد مقتله إلى ملبحة في موضع يدعى عقد:

ويقم- ويبد- ويلك- شعرون- هو- ييت- عقد- ها-رهيم- ب- درك -ويهود- عمل:مدت- همي-معنيف- علك- يهوذ- ويشربي-المروياتورد همي- معنيو- منحز- ونرف- ل-شله- بت- ها-ملك- ويت- ها- جبيره-ويشود تشترم- حيم- ويتشوم- حيم-ويشعطوم-ل- بور- بيت- عقد

تقول الترجمة العربية السائدة ما يلي⁽²⁾:

(ثم قام ومضى ذاهبًا إلى السامرة، فلما كان في الطريق عند بيت عبقد الرعاة صادف ياهو أخوة أحزيا ملك يهوذه فقال لهم: مَنْ أنتم؟ فقالوا نحن أخوة أحزيا نزلنا نسلم على بني الملك وبني الملكة فقال: أقبضوا عليهم أحياء فقبضوا عليهم

أحياء عند صهريج بيت عيقد)

حسب هذه الترجعة أصع لتي يهوذه ملكة، يمنما كان لهم طالك ، مع أن المراكز المناطقة من المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة مناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة مناطقة المناطقة المناطقة مناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة مناطقة المناطقة المناطقة

^{.15:10 (1)}

^{.17 :4 :10 (2)}

للتو. كما أنهم كانوا يقصدون ظلب المساعدة من يني مالك وليس يتي الملك، ومن يتي جورجيره وليس لتياوة الملكة، ولذا أمر ياهم خصم الملك يقدرت ما ما تقلق على المراحة وليروي المين من المستويرة أما يتي مقد قد يكونوا وماة وليس أمة ما يصر إلى أنهم رحاة، بل إن النص العبري الذي يخلو من القواصل يقول التي يتسح أن والمن مي المناه الكلمة لا تعين الرحاة، وإنما هي اسم التيالة التي يتسون الياب من يقد الراحة من ع رحم ع ح رحمية

هذه المواضع والأماكن الواردة في النص، والمعروفة جيدًا من قبل القدماه نضح القصة بمجملها في السراة اليمنية لا في فلسطين. وتجعل من قراءتها أمرًا ميسورًا ومفهومًا، وهاكم وصف الهمداني⁽¹⁾ لها:

ني وصف الطريق الى رمان:المشعق الأعلى والمشعق الأسفل ليني ملك، وهم من جيشر ونصرتهم ودعوتهم في ناجة- قيلة- ولهم الفعقاع ، وعقد (مقد بلغة جية في الشمال ناجق من السوامية وعقد المبلئ: قرية كبرة في أعلى جبل معود بمخذلاف الشوافي(ت- المحقق).

هذه هي عقد في أعلى جبل معود في مخلاف الشوافي. وها هنا ينو مليك ـ ملك الذين تصدم الزوار القانمون من السيرا لطلب المعونة. وإذا ما سرنا علمي تحقيل الهجاني في هذه الوجيان قاصدين ـ رعيم، فسوف نبلغ متازلهم بسهولة، عندما ناخذ طريق إليّن جزئ

هاكم وصف الهمداني مرة أخرى:

ثم بعد ذلك أثين، أثين لها شوكان قرية كبيرة لها أودية وهي للأصبحيين وقوم من بني مجيد، والرواع بسكتها بنو مجيد(...) لحج وسكاتها: الجوار يسكتها الأصبحيون.

⁽¹⁾ صنة: 192-190.

 ⁽²⁾ ما منا مخلاف الشوافي الذي تعيله صليبي في صورة (بحر السوافي) فيما الجملة في العبرية تشير إلى مياه الوادي الذي يسمى بحرًا أو نهرًا عند القبائل الباشد.

مل هذا الطريق سارت الجماعة حين صافيا (أيعل عسم الملك المهزم أحرياء عند عقرق السعرا (وليس اللساعة القلسطية) قاصفة بي حماله وقد فرياش الرواح ـ وليس الرحانة وبني جرج حرم (جريم وليس الملكة). بيد أن خصوم الملك كانوا بالمرصاف لمنا هذا الحركات، ولنا أثنوا النهن على الموراد وليس المهربية عجب ضريت أهناقهم هناك. أن البرولمفه والمترجمة إلى مهربه على الميت موى ولدي إليار في سراة خولان المتصلة بسراة عشر ومنوح، يقول الهماشار":

ثم وادي خُلب وهو الذي يشرع على جانبه الخصوف ومأتبه من الفقاعة والبار وفروعه من رأس خُلب بالقد من سراة خولان وينهما أودية إلى البحر.

على هذا النحو يمكن فهم القصة يسر وسلامة؛ بل ومعرفة مسرحها التفقيقي، لقد قتل الملك أحزيا في ساحل بني مجيد مجدو، وضرع أنصاره وأخوته القبلين من أبناء القبائل في وادي بار على الساحل أيضًا. وهذه هي المعرفة الأسطورية هر مجدور

⁽۱) صنة: 135.



صراع المُضَريين واليمنيين

قبل أن تعرض لأشكال الأفرقة من الإفريق⁽¹⁾ ـ التي قام بها المبخيال الغزي لجيف المدن والجماعات في العص الشموي الآنه، مشير وحب إلى يقتف من خاتي الصراح الذي نشب بيا الشيف الخجوبية، ومن يتهم قبال بين إسرائيل، وبين خصوصهم من العرب الشمالين؛ ويشكل أخيص قبائل تُقبر ويطرفها المضرون - مصرم في العرزات، هذا الصراح الذي تشجب العرزاء في قاصيله يجب أن يُحينا إلى العرب القنيم والمستمر مع الإسلام بين البنين المتحالين والتأخيرين، القيمين أنا.

وعلى رجة فهم هذا الصراع درجة المحرة الخلاقة بالروية المراد ورجة المدورة الخلاقة بالروية التراوية وستوقات والانتجاب والالاح عني إسادها الأسلومة وستوقات والمستوالة عن مستوالة الفقية التي يرسم فها اسم غفر المؤلفة والتي يرسم فها اسم غفر المؤلفة والتي يراوية المؤلفة والتي المؤلفة والمؤلفة والمؤلفة والمؤلفة والمؤلفة والمؤلفة المؤلفة المؤ

سنعرض لبعض أشكال الأغْرَقة التي قام بها المخيال الغربي، لطائفة من

انظر _ فلسطين المتخيلة.

⁽²⁾ انظر كتابنا: شقيقات قريش ـ مصدر مذكور.

22 المرال الضائدة

القبائل والشعوب البمنية، التوراتية، ولكن في سياق إرغام منطوق قصيدة حزقيال على التأقلم مع الوظيفة الاستشراقية المُناطة بد

يكتب محققو التوراة في تعريف أسماء دان وددن وياوان ما يلي:

(باوان: أي بلاد البوتان لا بل الفريين صوفًا ، توجرهة : بُرجع أيه أربية المستخب في كلمة ويباد كل من ودات مسيدون وأراد: «المان المنيتان الواقعتان على الشاطراء الفنيق تعترفان يقدر كدر أو قبل بسياة مرور الاقتصادية جياز: هذه يسلوس جيال في أياشنا وهي معنية فنيقة إنشًا : راجع صر: 1831 و 1481 من الهوامش في طبعة الترواة : مسئر سلكوري

ماذا التعرفج كافي بحد ثال البرمة على الطبيعة الماكرة والشخاصة للترجمة العربية. لقد أصبحت ثانا في سروة ودان ، ويجلل في سواء المواول والإسلام الموافقة الموافقة الموافقة الموافقة الموافقة وتصوف بدورها من منهة وسرائيلة إلى أوفهاية، إن الشرح الأن الذي نقيسه نالطبية المرية لا يستحق الكبر إسرائيلة إلى أوفهاية، إن الشرح الأن منهي على تصورات منظة وتقليقة. ليست معامدناً للرد عليه ودهنف بسهولة الأن منهي على تصورات منظة وتقليقة. ليست معامدناً المنافقة عالماً.

هاكم ما يقوله الهمداني⁽¹⁾ بصدد (جبل) الواردة في القصيدة على مقرية من وادي قُرَّن:

وصف ردمان: قَرَن سبعة أودية كبار منها المأذنة والعولة والحجلة أهلها أخلاط من مراد وحمير.طريق السرو والرباحة وجُبل يفترقُ منه أودية يسكنها رُهاء.

هذه هي جُبل في السرو ذاته الذي نجد فيه مدينة صور اليمنية؛ وهي ليست بكل يقين في البحر الأبيض المتوسط. وإلى الجوار منها وادي قُرُن الذي تمت مكافأته في النص العربي يجملة غربية تقول (ذكانت تسلمك قرون العاج). لقد

⁽¹⁾ صفة: 187-186.

تعلى المترجمون فرنوت) العبرية بشاحة من قرون العاج ، مع أن النص العبري
لا يضمن ما يلي فرنوت العبري
المبلغة ما يلي فرن مو يط يجلية الغربية (فرنوت حلات ويهوسيهم)
الوراة لا يمركون أن أو وادي قرن وجبل سن، هما موضعان كانت أيها روايط
التوراة لا يمركون أن أو وادي قرن وجبل سن، هما موضعان كانت أيها روايط
تجارية للفعل مع صور على الساحل، يقفل المالية المتجارية يوبط سائر
الأماني والمائل البلغة المتجارية في تدفوا في المطلسة الوالهم، وكنا هو
راضع فليس ثمة إشارة بالعبرية لكلمة عاج ، يتما تعلي كلمة ثن العبرية معنى
كل ما هو بارز شيه بالمناس وهو وصاف يقعد به مسخور الجيل عادة. إليكم
كل ما هو بارز شيه بالمناس وهو وصاف يقعد به مسخور الجيل عادة. إليكم

أما قُرَن فقد يُعد إلى مأرب وحريب وبيحان وقد يُعد إلى ردمان.

ليس ثمة قرون عاج ولا وجود لمدن فينيقة تتاجر معها صور. كل ما في الأمر أن حوقيال كان بصده الإثنارة إلى تجارة صور مع المنحاليف المعيدورة لها، ومنها سبأ ووادي قرن (لا حاجة عنا للتلكير بأن المقصود من يهوذه سرو حبير). أم يواني سبت أمل إلى المؤلفة إليها في ملما الكتاب، فهي على متربة بالفعل من أودية قرند إليكم ملمه المقارنة:

الهمداني(151)	النص العبري
إرم () والكور	حزقیال تجار قرن () إرم
جنوبي السرو () ويسقيه جبال قَرَن.	تجارك

تُقصح هذه المُقاربة وبأقصى قدر من الوضوح عن المقاصد الفعلية، لا المُتخيَّلة في القصيدة. ومن غير شك؛ فإن بناء النصين .. هنا .. يكشف عن تقاليد

⁽¹⁾ صفة: 204-203.

222

السرد النبري القديم الذي يهتم، بصورة استثناق وغير مألونة في الأداب الأخرى، وبعف رضعته الدوافق والأمارة، وفي مثا الإطار وسعف رضعته الدوافق والأمارة، وفي مثا الإطار ستوقف عند عقويم لـ العتود (البيم منا أداة العربف الكتاب المنقض المهنين منا معتقل الكتاب المنقض منا أمر خياب وثيرًا التي نوات إلى خمة عند معتقل الكتاب المنقض منا أمر خياب لا لأن ين العربة يمكن أن تعتي متراء ولكتها تغير إلى امم حكان المعتبد عن المناب الإلان المناب يمكن أن تعتي متراء ولكتها تغير إلى المنافذ وفي المن الناب مناب المناب المناب على المناب على المناب عند المناب المن

ثم تحلّب وهو الذي يشرع على جانيه وماتيه من البار، وفروعه من رأس تحلّب من سراة خولان الى البحر ثم بعد وادي تحلّب وادي جازان ثم عدوداً. ها هنا وادى خلب - كلب (ونى البناء العبرى: خليون مثل صيد: صيدون)

وها هنا وادي العتود ـ عتوديم ومه أسم النسبة: العتوديون على مقربة من البحر ثمانًا: ولأجل مزيد من الإيضاح بشأن الصلات والروابط الجغرافية والتجارة بين الأكان القديمة الوارة في مرثية صور هذه، إليكم وصف الهمداني للساحل البدني من تهامة:

بلد پني مجيد وبلد فرسان على محجة عدن إلى زيده المندب والمخا ساحلا بني مجيد والفرسان ثم المهجم عاليتها إلى خولان وسافلتها لمك ووادي حرض و _ وبلد _ حبران ووادي خُلب _ ثم _ وادي عثود.ثم بلد حرام من كنانة والليث.

في هذا النص المكتف، لدينا المواضع التالية الواردة في قصيدة حزقيال: ها
 هنا مخت ــ المخا في قائمة الكرنك⁽⁴⁾ على مقربة من مياه ساحل بني مجيد،

⁽¹⁾ انظر ما كتبناه عن بين في (قصة حب في أورشليم) مصدر مذكور(2) صفة: 233-23.

⁽²⁾ المصدر السابق، 135 ـ 136. (3) المصدر السابق، 135 ـ 136.

 ⁽د) المصدر السابق، 133 - 138.
 (۵) قواثم الكرنك المصرية التي تعرف بقواثم مجدو- نهاريا (مجدو ـ نهاريه).

حيث دارت المعركة الكبرى هر. مجدو، وها هنا بلد فرسان .. فرَس ورجاله يملأون المدينة والساحل يعملون كأجراء في الميناء، سوية مع لود وفوط. وإلى هذا كله، نلاحظ في هذا النص وادى خُلب ـ خُلبون ووادى العتود ـ عتوديم، كما للاحظ حاران التي زُعم في القراءة الاستشراقية للتوراة أن المقصود بها حران الجزيرة الفراتية _ ضمن الأراضي التركية اليوم _. هذه هي شعوب ومواضع الساحل الذي وصفه حزقيال. وبالطبع، ليس ثمة جماعات يونانية كما لا وجود فيه لمدن فينيقية. وإذا ما مضينا في الساحل قُدمًا، فسوف نصل مضارب مُضَر الحمراء سيدة الساحل الطويل والذي ورثته أكبر بطونها كنانة، قبل هجرتها إلى شمال الجزيرة العربية (ومن كنانة هذه ولدت قريش).

ها هنا أخيرًا ساحل اللبث _ ء ليش _ أو اللبش في صيغة توراتية موازية. أما تُبال .. تبال فليست بكل تأكيد مدينة يونانية ، بل هي وادي تُبالة إلى الشرق من نجد. قال طرفة بن العبد⁽¹⁾:

رأى منظرًا منها بوادى تُبالة

فكان عليه الزَّاد مُ كالمُقر أو أمر تُعاورها الأرواح بالسقي والمطر أقامت على الزعراء يومًا وليلة يتبقى الآن التوقف عند الجماعة التي تسميها القصيدة: بيت تُجرمه. بكل تأكيد ليس ثمة بيت .. قبيلة قديمة تحمل هذا الاسم سوى بيت قبيلة تجرم .. جُرم القبيلة اليمنية الشهيرة (الجُرميون). وهذه واحدة من القبائل المعروفة جيدًا في التاريخ العربي⁽²⁾. أما ودان ـ أودان فهم عند الهمداني بنو أود- أودان، بطن من مَلْحج يَشْبِمُونَ في ردمان على مقربة من وادي قُرَن.

⁽¹⁾ صفة: 288.

 ⁽²⁾ في النقوش التي تركها المعينون والثموديون واللحيانيون والسبأيون وسائر الجماعات القديمة الأخرى، يمكن التعرف على أشكال وطرق الكتابة الأولى عند القبائل إن زيادة الناء في أول الاسم أو الكلمة، أو زيادة الناء في آخر الاسم مع هاء أخيرة، هو تقليد ثقافي معروف عند أهل الاختصاص. مثل (ودد/ نثلت/ مصلت: نثال أحب مصلية . نقش (SH-139). إن التاء غالبًا ما تلحق الاسم المؤنث بدلًا عن الهاء عند الشماليين والجنوبيين.

هاكم ما يقوله الهمداني(1):

قُرَن سبعة أودية كبار، أهلها أخلاط من مُراد من حمير، رجع إلى صفات السيمنة: قسمس لرُّها، ولبني زائدة من أود ذو المجنّا لألوذ من أود، ولهم برم وشوكان فالرحبة إلى حصمي وهى مدينة شمر تاران وهى اليوم للأوديين.

هذه هي مساكن الأودين-ودان في المكان نفسه لساتر المواضع الواردة في المقافضة بما المواضع الواردة في الفصيدة وهؤلاء ليسوا جماعات الفصيدة وهؤلاء ليسوا جماعات يونائية جامت للنجارة مع صورا والى هم جماعات ليالية في المهابة المؤلفية المؤلفية والمؤلفية والمؤلفية المؤلفية المؤلفية من المؤلفية المؤلفية من المؤلفية بالمؤلفية بالمؤلفية المؤلفية بالمؤلفية بالمؤلفية بالمؤلفية المؤلفية بالمؤلفية بالمؤلفية بالمؤلفية بالمؤلفية المؤلفية بالمؤلفية بالمؤلفية بالمؤلفية المؤلفية بالمؤلفية بالم

ثم أصدري منه إلى هرجاب لبني ددٍ فجلجل الأحزاب

هؤلاء هم بنو ده . دون بالنون الكلامية ⁽¹⁰⁾ الليمن كانوا يتاجرون في سياه صوره وصها فر فيا السرو قام سرو حيير وإذا ما وضمنا سال الأماع والقبائل المراوع في تصليه المسلم في سياه المسلم الما المسلم الما المسلم ال

⁽¹⁾ صفة: 186-187.

⁽²⁾ المصدر السابق، ص 400.

 ⁽³⁾ قو كلمن، دو الكلاع، ورد ذكره في نقوش الهمتيين، وفو من أدوات التذكير (3) بمعنى
صاحب، إله، والمخلاف الهمتي المعروف باسم مخلاف الكلاع جاء من اسم المعرود.

⁽⁴⁾ في نفش دداني ـ لحياني وجد علماء الأفار هذا النص محفورًا على قبر (كيرال بن متاع إلى ملك ددان).

المترجمين لم يُحسنوا فهم كلمة بجاد في النص، كما لا يوجد لديهم مكافيء لكلمة حفش أو ركبه، فقد قاموا بإهمال بعضها وترجمة البعض الآخر بطريقة اعتباطية .والبجاد نوع من أكسية وأغطية البدو والأعراب تمتاز بخطرطها العريضة الزرقاء (وهذه حولها المخيال إلى تعبير رمزي عن نهري النيل والفرات حتى شاع هذا الوهم في الأوساط العربية إذ تُصور الأغطية التي يرتديها المصلون اليهود عند حائطً المبكي بأنها ترمز في خطوطها الزرقاء إلى النهرين، فيما هي الأغطنة البدوية ذاتها التي اشتهرت بها قبائل اليمن ومنها تميم). ولذلك؟ إذا ما تخيلنا على غرار ما فعل الاستشراقيون، أن صور اللبنانية كانت تشتري أفطية البدو المعروفة باسم البجاد من مملكة ددن اليونانية المزعومة، فإننا في هذه الحالة سنقلب التاريخ والثقافة رأسًا على عقب، وتصبح البونان في العام 571ق.م بلدًا بدويًا يُصدرُ للبنانيين الفينيقيين المتحضرين أكسبة بدوية؟ بينما على العكس من ذلك، ستكون الإشارات الشعرية في مرثية حزقيل مقبولة ودقيقة، لأنها تعطينا فكرة موجزة عن تجارة قبيلة ددن البدُّوية المُقيمة في تهامة مع صور الساحلية، مثلها مثل سبأ وعدن وأزال _ صنعاء. أما حفش _ الأُخير في قائمتنا _ التي استعصت على المترجمين، فليست سوى جبل حفش في سراة المصانع من صنعاء هاكم ما يقوله الهمداني(1):

ثم يتصل بها سراة المصانع وأعلاها جبل حشُور وبيت أقرع والماعز وحفاش.

جيل خشر- خفاش هذا يُعرف موضع سن. وهما اليوم قربتان متابلتان أعلى تقبل العوف-العالم في التوران، والفريتان النالان على اليون إلى المجنوب العزبي من مصناه، ومعرفهما اليمنون باسم السانان ـ تشية سن، وإلى هذا كله؟ فإن جيل خشر يمكن الرصول إليه من طويق بيت مساك ـ مساك. وهنا وصف المهدائي المجال والمواضع⁽²⁾:

⁽¹⁾ صفة: 124-123.

⁽²⁾ المصدر السابق، 220-222.

ثم اليون و هو من أوسع قيمان نجد اليمن، ومساك، وما بين حدود رَيّمة إلى ورود للصيد من ولد عمود بن مجتم بن حاشد⁽¹⁾ والستان - سنة من: المحقق- وهذه المواضع زاوية من بهامة خاخة بين جهال السراة لهمدان وجنش ماش جال جبيل مجتري هذه الزاوية فيضاد وجبل مُخاش.

من الموكد أن صور الليانية، أو حتى صور فلسطينية أخرى تُمثيلته، هما أبد ما تكونان عن الحاجة إلى يتجاوة الميجاد، الخاصة حصراً بالبغو والأمن على المؤلفة من الحاجة إلى المناجزة من يقبل هذه أن مع جلط تحقيق بهذا النوع من الباطانية بل إن هو مرور الليانية لا تعرف اسم حقى في جزائها اللقيمة ولم سعم به كانكابانا ولم فليست موى جاكابانا ولم فليست موى جاكابانا وكن الميدان المركبات المنتقدة هاكم وصف الهماني (¹⁰ أجهال الركب (فيس المركبات)

ثم – مخلاف مأرب.ومارب بحذاء صنعاء شرقًا. وأما قَرَن فقد يُعد إلى مأرب وقد يُعد إلى ردمان والمخاليف التي بين المعافر وصنعاء غربًا: بلد الركب وهو بلد أن أبي النمو الركبين.

هذه هي صور التوراة ـ اليعنية رئاها النبي اليمني حزقيل. وتلك هي المراثي الضائعة.

 ⁽¹⁾ ورد اسم حاشد في نقش من نقوش المستد اليمنية في صورة: حشدم. الميم والنون تقوم
 أحيانًا مقام المال.
 (2) صفة: 203-204.

ملحق الخرائط للحق الخرائط

ملحق الخرائط





رسم توضيحي 1: الطريق من المكلا في اليمن إلى صور في عمان



رسم توضيحي 2: مدينة صور - في اليمن القديم

230 المراثي الضائعة



المصادر والمراجع

- الآلوسي، غرائب الاغتراب ونزهة الألباب في الذهاب والإقامة والإياب.
 - 2: الأبشيهي، المستطرف في كل فن مستظرف.
- 3: ابن أبي أصبيحة أحمد بن الفاسم بن خليفة، أبو العباس، تحقيق نهاد نور الدين جرد: عبون الأنباء في طبقات الاظهاء، وزارة الشانة والارشاد الفرمي 2002 الطبعة الثانية عن قدار السلام، في الفاحرة بتحقيق الدكتور علي سامي النشار، وكذلك طبعة كبة الحجاة، شرح وتحقيق در نزار رضا، دار مكتبة العجاة ميروف، لميانا.
- ابن الأثير، أسد الغابة في تمييز الصحابة، تحقيق: على معوض وعادل عبد الموجود، دار الكتب العلمية 1994.
- ابن الأثير، عز الدين، الكامل في التاريخ، دار صادر بيروت 1966.
- ابن الأثير، أبو السعادات المبارك بن محمد الجزري: النهاية في غريب الحديث والأثر، تحقيق ظاهر أحمد الزاوي- محمود محمد الطناحي، بيروت- المكتبة العلمية 1979.
 - ابن بطوطة محمد بن إبراهيم اللواتي الطنجي: رحلة ابن بطوطة نشرة عبد الهادي التازي، الرباط 1997- طبع كاملًا لأول مرة في باريس 1853م في أربعة مجلدات مع ترجمة فرنسية بعناية ديفر يموي وصائحتنى.

- 8: ابن جني، الخصائص: طبعة مصر: 1913.
- 9: ابن الجوزي، أبو الفرج عبد الرحمن بن علي بن محمد: المنتظم في تاريخ الملوك والأمم، درامة وتحقيق محمد عبد القادر عطا، مصطلعي عبد القادر عطا، راجمه وصححه نبيم زرزور، دار الكتب العلمية. لبنان الطمة الأولى 1992.
- الحافظ ابن حجر العشالاني، الإصابة في تمييز الصحابة: تعقيق: علي محمد البجاوي، الطبعة الأولى 4121هجرية تشر دار الجيل. سهت
 - ابن حجر العسقلاني: فتح الباري.
- الحافظ ابن حجر العسقلاني: تبصير المنتبه بتحرير المشتبه، تحقيق:
 علي محمد البجاوي، ومحمد علي النجار.
 - 13: ابن خلدون: المقدمة.
 - 11: ابن خلكان: أبو العباس شمس الدين أحمد بن محمد بن أبي بكر، وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان، المحقق إحسان عباس دار صادر بيروت.
 - ابن دريد، جمهرة اللغة، تحقيق: الدكتور رمزي البعليكي. دار العلم للملايين.
 - 16: ابن سيد الناس، أبو الفتح محمد بن محمد بن محمد بن سيد الناس البحري: عيون الأثر في فنون المغازي والشمائل والسير، المحقق: محمد الخطراوي - محيي الدين مستو.
 - 17: ابن سيده، المخصص، تحقيق محمد محمود الشنقيطي _ الشيخ عبدالغني محمود _ بولاق _ مصر 1321 هجرية.
 - 18: ابن سيده، المحكم والمحيط الأعظم، تحقيق عبد الحميد هنداوي، دار الكتب العلمية ـ بيروت.

- 19: ابن عبد البر، أبو عمر يوسف بن عبدالله: الإنباه على قبائل الرواة، طعة 1350هـ.
- ابن العديم، كمال الذبن عمر بن أحمد بن أبي جرادة: بغية الطلب في تاريخ حلب، تحقيق د. سهيل زكار الناشر دار الفكر- دمشق.
- 12: ابن عساكر، الإمام العالم الحافظ أبو الفاسم: تاريخ ملينة دهشق، دراسة وتحقيق: علي شبري، دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع، بيروت.دمشق 1998.
- 22: ابن قتية الدينوري أبو محمد، تأويل مختلف الحديث، المحقق: سليم بن عيد الهلالي أبو أسامة، الناشر: دار ابن عفان.
- 23: ابن قتية الدينوري: عيون الأخبار، الهيئة العامة لقصور الثقافة،
 بمصر ضمن سلسلة اللخائر سنة 2003م.
- 24: ابن قتية الدينوري، أبو محمد عبدالله بن مسلم ـ المعارف، الناشر: دار إحياء النراث العربي ـ بيروت.
- 25. ابن كثير، أبو الفداء: عماد الدين إسماعيل (المختصر في أخبار البشر) موسد المجمودي للفياهة والشرء بيروت سنة 100 احبرية وطع دار التمارق. دار صعب ودار التعارف، بيروت ـ لبنان، ط، وإبراه دار الكتب الإسلامية عنة 1378 الكتاف طبة دار الفكر _ بيروت ودار المعرفة للطباعة والنشر والتوزيع . بيروت . لبنان سنة 1412هـ.
- ابن كثير، الإمام أبو الفداء إسماعيل. السيرة النبوية، تحقيق مصطفى عبد الواحد: الجزء الأول، 1976.
- 27: ابن كثير، إسماعيل بن كثير القرشي الدمشقي، البداية والتهاية، دار الفكر ـ دمشق 1986.
- 28: ابن ماكولا: الإكمال، تحقيق الشيخ المعلمي اليماني، نسخة مصورة عن طبعة مجلس دائرة المعارف العثمانية، حيدر آباد 1967.

- 29: ابن المجاور، جمال الدين أبو الفتح يوسف بن يعقوب بن محمد المعروف بابن المجاور الشيباني الدمشقي: تاريخ المستبصر، _ نشرت نتف منه لأول مرة في ليدن سنة 1901م. وطبع فيها كاملًا ما بين 1951و 1954م بعناية أوسكر لوفغرين.
- 30: ابن منظور محمد بن مكرم بن منظور الأفريقي المصرى: لسان العرب، دار صادر - بيروت 1994.
- 31: ابن منظور: مختصر تاريخ دمشق لابن عساكر، تحقيق رياض عبدالحميد، طبعة دار الفكر، وكذلك طبعة دار الفكر، تحقيق إبراهيم حسين صالح 1989.
- 32: القاضي أبو الحسين محمد بن أبي يعلى ـ طبقات الحنابلة ـ حققه وقدم له وعلق عليه _ الدكتور عبد الرحمن بن سليمان العثيمين _ المملكة العربية السعودية 1999.
- 33: أبو زكريا يحيى بن شرف النووي: شرح النووي على صحيح مسلم، دار إحياء التراث العربي ــ بيروت.
- 34: العلامة أبو زكريا محيى الدين بن شرف النووي: تهليب الأسماء واللغات، تحقيق: مصطفى عبد القادر عطا.
- 35: أبو عبدالله محمد بن على بن الأزرق، بدائع السلك في طبائع الملك، تحقيق نهاد نور الدين جرد، وزارة الثقافة والإرشاد القومي 2005 الطبعة الثانية عن قدار السلام، في القاهرة بتحقيق الدكتور على سامي النشار.
- 36: أبو عبيد، القاسم بن سلام الهروي، غريب الحديث، تحقيق د. عبدالله الجبوري، مطبعة العاني .. بغداد 1979.
 - 37: أبو الفضل محمد بن خليل بن علي المرادي: سلك الدرو في أعيان القرن الثاني عشر. http://www.archive.org/details/eldourar

- 38: الإمام أبو محمد علي بن حزم الأندلسي: جمهرة أنساب العرب، بتحقيق عبد السلام هارون- سلسلة ذخائر العرب.
- 39: أبو المنذر هشام بن محمد بن السائب الكلبي: نسب معد واليمن الكبير - المحقق: ناجي حسن الناشر: عالم الكتب - مكتبة التهضة المربية - الطبعة: الأولى - 1408هـ / 1988م.
- (الأصنام) تحقيق: أحمد بن السائب الكلبي المعروف بابن الكلبي:
 (الأصنام) تحقيق: أحمد زكي، الناشر، الدار القومية للطياعة والنشر القاهرة 1965.
- 41: أبو منصور محمد بن أحمد الأزهري: تهذيب اللغة ـ الدار المصرية
 1967.
 - 42: أبو هلال العسكري: كتاب الصناعتين.
- 43: إحسان عباس: تاريخ النقد الأدبي عند العرب، دار الثقافة، بيروت لبنان 1983.
 - 44: أحمد بن أبي يعقوب بن جعفر بن وهب بن واضح المعروف باليعقوبي: كتاب البلدان ـ طبع باعتناء المستشرق جوينبول، الناشر: دار إحياء التراث العربي ـ بيروت، كذلك طبعة دار صادر ـ بيروت.
- 145: الإنام أحمد بن حنيل: مؤسسة قرطية ـ تعقيق: شعيب الأرتؤوط حادال مرشد، وآخرون، بإشراف د عبدالله بن عبد المحمن التركي ـ الناشر: مؤسسة الرسالة الطبعة الأولى، 1211هـ - 2001 م المتاهرة.
- 46: أ. د. أحمد حسن فرحات: معاجم مفردات القرآن -http://www.al islam.com
- 47: الشريف الإدريسي أبو عبدالله محمد بن محمد بن عبدالله بن إدريس الحمودي الحسني، نزهة المشتاق في اختراق الآفاق ـ الناشر: مكتبة

الثقافة الدينية. - وطبعة دار الكتب العلمية - تشره من قبل المعهد الجامعي

- للاستشراق في نابولي ـ إيطاليا İstituto universitario orientale di 1970 وNapoli 1984 -
- 48: الأصفهاني، أبو الفرج علي بن الحسن بن محمّد: الأغاني، دار الكتب المصرية ـ القاهرة 1923.
 - 49: الإمام البخاري قصص الأنبياء.

236

- (55) البكري: أبو عبيد بن عبيد الله بن عبد العزيز البكري الأندلسي، الوزير القنية المتوفى سنة 487 معربية العجوم ما استعجم من اسعاء البلاد والمواضع. حقق وقع له لو ورضع فهارسه الدكتور جمال طلبة، دار محمد على يضون، دار الكتب العلمية، لبنان، 1998.
 - 51: الجاحظ، الحيوان، تحقيق عبد السلام هارون ـ القاهرة 1945.
- 52: الجوهري، اسماعيل بن حماد، تاج اللغة وصحاح العربية، تحقيق أحمد عبد الغفور عطار ـ دار العلم للملايين الطبعة: الرابعة 1990.
- 53: الحسن بن محمد بن الحسن الصاغاني، العباب الزاخر واللباب الفاخر بيروت: دار العلم للملايين، 1984 وطبعة دار الجيل ودار الفكر / بيروت/ 1988.
- الحلبي، علي بن إبراهيم، السيرة العجلية (المسمى إنسان العيون في سيرة المأمون) تحقيق: عبدالله محمد الخليلي ـ دار الكتب العلمية، بيروت 2002 .
- 35: الحموي: الإمام شهاب الدين أبو عبدالله ياقوت بن عبدالله الحموي الرومي البغدادي المتوفى سنة 620 هجرية (معجم البلدان) تحقيق: فويد عبدالعزيز الجذي ـ دار الكتب العلمية، بيروت ـ لبنان 1990.
- 56: الخليل بن أحمد الفراهيدي: العين ـ إبراهيم السامرائي، محمد مهدي المخزومي، بغداد 1967.

- 57: الذهبي، محمد بن أحمد بن عثمان: تاريخ الإسلام وطبقات المشاهير والأعلام - مكبة القدس - القاهرة 1367.
- 58: الرازي، محمد بن أبي بكر بن عبد القادر، مختار الصحاح: تحقيق محمود خاطر ـ مكتبة لبنان، بيروت 1995.
- 95: الربيعي، فاضل: أبطال بلا تاريخ: الميثولوجيا الإغريقية والأسطورة العربية: دار الفرقد، دمشق 2005
- 60: الربيعي، فاضل: فلسطين المتخيّلة، أرض الثوراة في البمن ـ دار الفكر، دمشق 2008.
- 61: الربيعي، فاضل: شقيقات قريش، بيروت رياض الريس للنشر 2000.
- 26: الربيعي، فاضل: دراسة بعنران (نواح الأقتمة) نشرت ضمن كتاب (مواجهات السيف والقلم) منشورات رياض الريس، الجزء الأول1995 مجموعة مؤلفين.
- الربيعي، فاضل: قصة حب في أورشليم، دار الفرقد، دمشق ـ سورية 2005.
- الزيدي، محمّد بن محمّد بن عبد الرزّاق الحسيني، أبو الفيض، تاج
 العروس من جواهر القاموس.
- الزمختري، جار الله محمود بن عمر، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم، وعلي محمد البجاوي، دار الفكر ـ القاهرة 1979 الفائق في غريب الحديث والأثر.
- أ6: الزمخشري محمود بن عمر: الجبال والأمكنة والمياه، تحقيق:
 الذكتور إيراهيم السامرائي _ طبعة: مطبعة السعدون _ بغداد _ وطبعة مطبعة بريل _ 1855 .
- 67: الزمخشري، أبو القاسم محمود بن عمرو بن أحمد، أساس البلاغة، ط/ دار الكتب المصرية.

238

68: س. هوك اديانة بابل وآشور، ترجمة نهاد خياطة ـ دمشق ـ العربي للطباعة والنشر والتوزيع 1987.

- 69: السهيلي، عبد الرحمن بن عبدالله، الروض الأنف: ط/ القاهرة-
- سيجموند فرويد: موسى والتوحيد، فرويد، ترجمة جورج طرابيشي، طبعة بيروت.
- السيوطي، عبد الرحمن بن أبي بكر، جلال الدين: المؤهر، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم، المطبعة السنية 1282 هجرية.
 - 72: الشهرستاني، الملل والتحل، طبعة لايبزغ 1923.
- الصاحب بن عباد، المحيط في اللغة: مصدر الكتاب: موقع الوراق http://www.alwarraq.com
- الطبري، تاريخ العلوك والرسل، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم،
 دار المعارف ـ مصر 1968.
- 75: الطبري، محمد بن جرير بن يزيد بن كثير بن غالب الأسلي، أبو جعفر، جامع البيان في تأويل القرآن، تحقيق أحمد محمد شاكر، مؤسسة الرسالة، الطبعة: الأولى، 1420 هـ - 2000 م.
- 76: العصامي، سمط النجوم العوالي في أنباء الأوائل والتوالي، القاهرة سنة 1379هـ بعناية قاسم درويش فخرو، اعتمادًا على نسخة دار الكتب بمصر 135هـ.
- 77: عمر رضا كحالة: معجم قبائل العرب القديمة والحديثة، الناشر مؤسسة الرسالة ـ الطبعة الثامتة وطبعة دار العلم للملايين ـ بيروت 1968.
- 78: غوريغوريوس بن أهرون المعروف بابن العبري: ثاريخ مختص،
 المحقق: أنطون صالحاني اليسوعي دار الرائد اللبنانية طبعة 1994.
 - 79: القيروز آبادي ـ القاموس المحيط دار صادر ـ بيروت 1966.

- 80: القزويني، زكريا بن محمد بن محمود، آثار البلاد وأخبار العباد، بيروت، دار صادر - بلا سنة نشر.
- القلقشندي أبو العباس أحمد، صبح الأعشى في كتابة الإنشاء دار
 الكتب المصرية. القاهرة ـ مصر. 1340 ـ 1922.
 - 82: القلقشندي، نهاية الأرب في معرفة أنساب العرب.
- 83: قوجمان: القاموس العبري ـ العربي، دار الجبل (مكتبة المحسب) بيروت عمان 1970.
 - 84: المباركفوري: تحقة الأحوذي شرح جامع الترملي.
- 28: المبرد، الكامل في اللغة والأدب، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم ط/ الثاهرة 1956، وكذلك / طبعة بيروت، الكامل، تحقيق د. محمد أحمد الدالي، مؤسسة الرسالة ـ بيروت 1986.
- 86: محمد بن إبراهيم الكلاباذي: بحر الفوائد المسمى بمعاني الأخيار.
- 87: محمد أنور شاه اين معظم شاه الكشميري: العرف الشذي شرح سنن الترمذي، المحقق محمود أحمد شاكر، مؤسسة ضحى للنشر والتوزيع، بلا سنة نشر.
- د. محمد السعيد جمال الذين، الشبهات المزعومة حول الثرآن الكريم، موقع الإسلام http://www.al-islam.com
- محمد بن عبد المنعم الحميري، الروض المعطار في خبر الأقطار.
 المحقق: الدكتور إحسان عباس. الناشر: مكتبة لبنان.
- 90: المرزوقي: الأزمنة والأمكنة، نشر أحمد زكي باشا /ط اللهاهرة 1924 طبع الكتاب لأول مرة عام 1332 ومطبعة دائرة المعارف النظامية في حيدر أباد الدكن.
- ا9: المسعودي، أبو الحسن علي بن الحسين بن علي، مروج الذهب

المراق الضائعة

ومعادن المجواهر، اعتنى به الدكتور يوسف البقاعي، دار إحياء التراث العربي – بيروت – لبنان. وطبعة القاهرة: تحقيق محمد محيي اللهن عبدالحصيد – المكتبة التجارية 1994.

- 92: مطهر علي الإرياني: نقوش مسندية وتعليقات، مركز الدراسات والبحوث اليمني، صنعاء 1990.
- مطهر بن طاهر المقدسي -، البدء والتاريخ تحقيق المستشرق كليمان هوار.
 - 94: المغيري: المنتخب في ذكر نسب قبائل العرب
- http://www.alwarraq.com 95: المقدسي البشاري، محمد بن أحمد، أحسن التقاسيم في معرقة
- 79: المقلمي البشاري، محمد بن احمد، احسن انتفاسيم في معرب الأقاليم ـ ط/ بريل لايدن ـ مولننا 1909.
 96: المقرى: أزهار الرياض في أخبار القاضى عباض، طبعة عام 1978.
- برعاية صندوق إحياء الترت الإسلامي (طبع العبزء الأول منه لأول مرة في تونس سنة 1322هـ ثم طبعت الأجزاء الثلاثة الأولى منه سنة 1939م في القاهرة ـ ورعاية صندوق إحياء التراث الإسلامي المشترك بين المملكة المغربية، ودولة الإمارت العربية المتحدة.
- 97: النوبري، شهاب الدين أحمد بن عبد الوهاب، نهاية الأرب في فنون الأدب، دار الكتب العلمية _ بيروت _ تحقيق: مفيد قميحة وجماعة 1424 هجرية _ 2004م.
- 98: الهمداني، الحسن بن أحمد بن يعقوب الهمداني (صفة جزيرة العرب) تحقيق العلاقمة محمد بن علي الأكوع ـ سلسلة خزانة التراث، دار الأفاق التابعة لدائرة الشؤون الثقافية العامة، بغداد 1989.
- 99: الواقدي، محمد بن عمر بن واقد، المغازي: تحقيق الدكتور مارسون جونس، عالم الكتب 1984.

- 100: الوزير المغربي: الإيناس بعلم الأنساب ـ كتب مقدمته، المرحوم حمد الحاس، الرباض 1980،
- 101: إنجيل برنابا، ترجمة الدكتور خليل سعادة .. القاهرة، طبعة دار المنار 1903.
- 102: التوراة، الكتاب المقدس _ النص العبري (تورة-نبثيم-كتوبيم-بعبريتو-منكلبت
- 103: لسان الدين بن الخطيب: نفاضة الجراب في علالة الاغتراب، تحقيق أحمد مختار العبادي ـ دار الكاتب العربي للنشر.
- 104: مسئد الكوفيين 17613/ القسم الرابع من مسئد الكوفيين من كتاب المسئد للإمام أحمد بن حنيل/موسى شاهين الأمين معروان محمد مصطفى شاهين القاهرة الجامعة الأزهر كلية أصول الدين 1982.
- 105: موقع وزارة الأوقاف المصرية http://www.islamic-council.com
- The موقع مديرية المتاحف والآثار السورية على شبكة الإنترنت Directorte-Generd Of Antiquities And Museums
- THE SOCIETY FOR DISTRUTING HEBREW SCRIP-TURES I Rectory Lane.

Edgwarte. Middles H A87LF ENGLAND U.K







مع موادد (فلصفيل التعبيد) عبدان و كامل (فلسل ليست إلى القيال العين أثار ! في أو الحالة الهيئية و القرائل و العربية التعبيد إلى أو بها أحول مقال القرائلة الاسترائلة في القرائل والمعالي القائلة والعالم بين فلسطى و كامل الميالية القلس بعود فاحت الحرق القائل الرسمي إلى تقدم وقاء مسيعة في الميالية الميالية القرائلة الميالية الميالية الميالية القائل من الإيجاز أمن الرائلة القرائلة القائل القائلة على الحريبة الميالية القرائلة الميالية الميالية الميالية الميالية القرائلة الميالية ال

. وفي هذه المساهم الحديدة التصحيح تاريخ فلسطون يطؤر الربيعي أسس نظرت عن أرض التوراة في العبل، ويورهم إلى المهمودة والدت هناك كدين عربي قدم، وأن التوراة با ذكر قط لا اسم فلسطون ولا الفلسطونيين، وأن القرابة الاستشراقية - الأوروات هي التي تفقت هذا الوجه بوساطات في تمريز الحديدة كتاب مثل بالتي بالتي بالتي بالتي بالتي بالتالفين.

A TOTAL



